

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 113 (1995)
Heft: 87

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 06.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 113. Jahrgang

Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Beme, 113e année

Freitag

5. Mai 1995

Abonnementspreise: Schweiz Fr. 110.- inkl. MWST jährlich; Ausland Fr. 185.- jährlich
Verlag und Redaktion: Effingerstr. 1, Postfach 8164, 3001 Bern, ☎ 031 322 22 21, Fax 031 322 47 07
Inseratannahme: Publicitas, 3001 Bern, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 110.- TVA y compris; étranger fr. 185.-
Edition et rédaction: Effingerstr. 1, case postale 8164, 3001 Beme, ☎ 031 322 22 21, Fax 031 322 47 07
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Beme, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91

Vendredi

5 mai 1995

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Bern - Berne - Berna

Büro Aarwangen

26. April 1995
Hüsler-Nest-Center, Peter Koffel, in Langenthal, Bützbergstrasse 106, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Koffel Peter Alfred, von und in Altbrun. Zweck: Naturbettenverkauf und -produktion.

26. April 1995
Scholer AG, in Rohrbach, Herstellung von und Handel mit Zeitmessgeräten usw. (SHAB Nr. 26 vom 7. 2. 1995, S. 723). Durch Urteil vom 6. 4. 1995 hat der Gerichtspräsident I von Aarwangen über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst. Firma neu: **Scholer AG in Konkurs**.

26. April 1995
Restaurantsbetrieb Häusler AG, in Madiswil, Betrieb und Führung von Gaststätten aller Art usw. (SHAB Nr. 10 vom 16. 1. 1989, S. 174). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Hasle bei Burgdorf (SHAB Nr. 74 vom 18. 4. 1995, S. 2083) im Handelsregister von Aarwangen von Amtes wegen gelöscht.

26. April 1995
Jean Pierre Masur, in Langenthal, Kürschnerei und Handel mit Pelzen (SHAB Nr. 232 vom 7. 10. 1987, S. 3934). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

26. April 1995
Ziegelwerke Roggwil AG, in Roggwil, Fabrikation von Ziegeleierzeugnissen usw. (SHAB Nr. 40 vom 27. 2. 1995, S. 1110). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rietschli Max, von Starrkirch, in Deitingen, mit Kollektivprokura zu zweien.

26. April 1995
J. F. Ingold AG, in Madiswil, Handel, Vermittlung, Überbauung und Verwaltung mit und von Grundstücken usw. (SHAB Nr. 126 vom 1. 7. 1994, S. 3686). Statutenänderung: 18. 4. 1995. Zweck neu: Betrieb eines Architekturbüros sowie Handel, Vermittlung, Überbauung und Verwaltung von Grundstücken. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen mit gleichem oder ähnlichem Zweck im In- und Ausland beteiligen oder solche Unternehmungen übernehmen sowie alle Geschäfte durchführen, die mit dem Gesellschaftszweck direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen oder ihn zu fördern geeignet sind. Sie kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Domizil neu: Unterdorfstrasse 11, 4934 Madiswil (Aktienkapital: Fr. 100 000).

26. April 1995
Luxtatica (Switzerland) AG, in Langenthal, Import, Export und Handel sowie Fabrikation von und mit Brillengestellen usw. (SHAB Nr. 19 vom 27. 1. 1995, S. 518). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Thommen Marcel, von Vevey, in Unterägeri, Mitglied des Verwaltungsrats (VR), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Deloitte & Touche, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Oberle Andreas, von Brunnadern SG, in Zürich, Mitglied des VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Deloitte & Touche Expert AG, in Erlenbach ZH, Revisionsstelle.

Berichtigungen

Blum + Grossenbacher AG, in Langenthal, Führen eines Büros für Planung usw. (SHAB Nr. 77 vom 21. 4. 1995, S. 2175). **Blum + Grossenbacher Architekten AG** (nicht Blum + Grossenbacher AG).

Berner Kantonalkasse (Banque cantonale bernoise), Zweigniederlassung in Langenthal (SHAB Nr. 77 vom 21. 4. 1995, S. 2176). Rehm Kurt (nicht Rebm Kurt), von Kaisten AG, in Köniz, mit Kollektivprokura zu zweien.

Büro Belp (Bezirk Seftigen)

26. April 1995
Modellbau Rotschi, in Kehrsatz, Einzelfirma (Neueintragung). Geschäftsnatur: Betrieb eines Modellbauunternehmens; Herstellung von Modellen in GFK-Technik. Eingetragene Personen, mit Einzelunterschrift: Hanspeter Rotschi, von Welschenrohr, in Kehrsatz, Inhaber. Domizil: Belpstrasse 4, 3122 Kehrsatz.

26. April 1995
Interlabor Belp AG, in Belp, Betrieb eines Laboratoriums, insbesondere für die gaschromatografische Analytik usw. (SHAB Nr. 242 vom 13. 12. 1994, S. 6784). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Walter Tschirren, von Niedermühlern, in Marly.

26. April 1995
Spar + Leihkasse Gürbetal, in Mühlethurnen, Aktiengesellschaft, Betrieb einer Lokalbanc usw. (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1994, S. 4157). Statutenänderung: 4. März 1995. Zweck neu: Betrieb einer Regionalbank, insbesondere: a) Entgegennahme von Geldern in allen bankenüblichen Formen einschliesslich Spareinlagen; b) Ausleihung von

Geldern, insbesondere Gewährung von Krediten aller Art mit und ohne Deckung; c) Abgabe von Bürgschaften und Garantien; d) An- und Verkauf von Wertpapieren, anderen Effekten, Devisen, Edelmetallen und ausländischen Banknoten; e) Plazierung von Aktien, Obligationen und anderen Wertpapieren in- und ausländischer Emittenten; f) Anlageberatung, Vermögensverwaltung und Treuhandschäfte; g) Verwahrung und Verwaltung von Wertpapieren und Wertgegenständen, Vermietung von Tresorfächern; h) Abwicklung des Zahlungsverkehrs, Vermittlung von Akkreditiven und Erledigung von Inkassogeschäften aller Art; i) andere bankübliche Dienstleistungsgeschäfte; k) Abwicklung von Geschäften für eigene Rechnung, die im Zusammenhang mit der Haupttätigkeit stehen wie Geldanlagen und Geldaufnahmen. Die Gesellschaft ist im Rahmen ihres Gesellschaftszweckes berechtigt, Unternehmungen zu gründen oder sich daran zu beteiligen. Sie kann Liegenschaften erwerben, überbauen, befehlen, verwalten und veräussern. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend, ohne Unterschrift: Paul Brönnimann, von Zimmerwald, in Kirchdorf.

26. April 1995

Jutzi AG, Bauliche Anlagen, in Belp, Ausführung von Planungs- und Architekturarbeiten (SHAB Nr. 64 vom 18. 2. 1995, S. 1034). Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Rosmarie Jutzi-von Ballmoos, VR-Mitglied; Kurt Jutzi, VR-Mitglied; Marlène Brönnimann-Jutzi; VR-Mitglied/Sekretärin. Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Einzelunterschrift: Arthur Jutzi, einziges VR-Mitglied (bisher VR-Präsident, mit Einzelunterschrift).

Büro Bern

27. April 1995

Andrade-Consulting AG, in Bern, Handel mit und Vermittlung von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 154 vom 10. 8. 1989, S. 3342). Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Dick Kövesdi Diana, VR-Mitglied. Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Einzelunterschrift: Kövesdi János, von Köniz, in Bern, VR-Mitglied.

27. April 1995

Argus Network Security AG, in Ittigen, Generalplanung in der Überwachung von heterogenen Netzwerken in der Telekommunikationsindustrie und in Rechenzentren usw. (SHAB Nr. 103 vom 31. 5. 1994, S. 3005). Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Einzelunterschrift: Hönger Hans, VR-Präsident (bisher VR-Präsident, mit Unterschrift kollektiv zu zweien); ohne Unterschrift: Suter Daniel, VR-Mitglied (bisher VR-Mitglied/Sekretär, mit Unterschrift kollektiv zu zweien).

27. April 1995

Alcatel STR AG, Zweigniederlassung Bern, Zweigniederlassung in Bern, Entwicklung, Herstellung von und Handel mit sämtlichen Produkten für Stark- und Schwachstrom usw. (SHAB Nr. 192 vom 4. 10. 1994, S. 5473), mit Hauptsitz in Zürich. Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Cunz Peter, Prokurist.

27. April 1995

Eymann AG, in Ostermündigen, Entwicklung, Konstruktion und Fabrikation sowie Handel mit Geräten und Anlagen der Schwachstromtechnik usw. (SHAB Nr. 42 vom 1. 3. 1995, S. 1165). Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Prokura kollektiv zu zweien: Heri Moritz, von Biberist, in Solothurn.

27. April 1995

Henzi AG, Bern, Art-Reprotechnik, in Bern, Betrieb einer photographischen Kunstanstalt usw. (SHAB Nr. 158 vom 17. 8. 1993, S. 4325). Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Wahlen Walter, Vizedirektor. Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Unterschrift kollektiv zu zweien: Erard Roger, von Le Noirmont, in Bolligen.

27. April 1995

Trend Bags Janusz Malinowski + Co., in Bern, Import und Export von Lederwaren und Waren aller Art, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 28. 4. 1993, S. 2064). Ausgeschiedene Personen: Unterschrift erloschen: Szczepanik Jan, Gesellschafter; Nagiel Zbigniew, Gesellschafter; Kaczmarek Piotr, Gesellschafter. Eingetragene Personen neu oder mutierend: mit Einzelunterschrift: Forejart Roman, von Köniz, in Ostermündigen, Gesellschafter. Domizil neu: Sulgenrain 22, 3007 Bern.

27. April 1995

Innosol, Innovative Solutions, M. Richard, in Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Geschäftsnatur: Finanz- und EDV-Beratungen. Eingetragene Personen: mit Einzelunterschrift: Richard Manuel, von Bern und Wynau, in Bern, Inhaber. Domizil: Kornhausplatz 7, 3011 Bern.

27. April 1995

Huynh Chinesisches Kunstgewerbe und Modeschmuck AG, in Bern (Neueintragung). Statuten vom 20. April 1995. Zweck: Import und Vertrieb von Konsumgütern aller Art, insbesondere Kunstgegenständen aus Südostasien und Modeschmuck; kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung: Fr. 50 000; Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Eingetragene Personen: mit Einzelunterschrift: Huynh Phat, von und in Bätterkinden, VR-Mitglied; ohne Unterschrift: Fabio Boesiger, Immobilien und Treuhand, in Biel BE, Revisionsstelle. Domizil: Schauptplatzasse 27, 3011 Bern.

27. April 1995

Thai-Food-Kurier, Ferencz + Stettler, in Bern, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1995, S. 216). Liquidation beendet. Firma erloschen.

27. April 1995

Sohm Unternehmensberatung, in Ittigen, Einzelfirma, Unternehmensberatung, Treuhand, Qualitätsmanagement usw. (SHAB Nr. 150 vom 1. 7. 1988, S. 2729). Firma erloschen infolge Geschäftsaufgabe.

27. April 1995

Feurotherm Louis Grob, in Ittigen, Einzelfirma, Neuanlagen und Service von Heizungen usw. (SHAB Nr. 85 vom 4. 5. 1993, S. 2192). Übergang von Aktiven und Passiven an «Feurotherm Grob & Jakob», in Ittigen. Firma erloschen.

27. April 1995

Feurotherm Grob & Jakob, in Ittigen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Geschäftsnatur: Heizungs- & Alternativ-Systeme, Planung und Ausführung von Heizungsanlagen. Eingetragene Personen: mit Einzelunterschrift: Grob Louis, von Ebnat-Kappel, in Ittigen, Gesellschafter; Jakob Niklaus, von Lauperswil, in Ittigen, Gesellschafter. Beginn: 1. Mai 1995. Domizil: Ey 5, 3063 Ittigen.

Berichtigung

Staudenmann + Partner AG, in Bern (SHAB Nr. 76 vom 20. 4. 1995, S. 2145). Revisionsstelle: Consulta Treuhand und Steuerberatungs AG, in Biel BE. Staudenmann Beat, von Wahlern, in Gümliigen, führt Einzelprokura (nicht Prokura kollektiv zu zweien).

Büro Biel - Bureau de Bienne

27. April 1995

Schneider Patrick, à Bienne, rue de la Gare 29, raison individuelle (nouvelle inscription). Titulaire: Patrick Schneider, de Bössingen FR, à Evillard. But: Confectionner.

27. April 1995

Merz & Amez-Droz A.G., in Biel, Reparaturwerkstätte, Handel mit Autos usw. (SHAB Nr. 20 vom 26. 1. 1988, S. 315). Hans Merz, Vizepräsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Rolf Zbinden, bisher Präsident, ist nun einziger VR, weiterhin mit Einzelunterschrift.

27. April 1995

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Biel (SHAB Nr. 198 vom 12. 10. 1994, S. 5631). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Thomas Lötscher, von Escholzmatt, in Ipsach, Daniel Hüppi, von St. Gallenkappel, in Magglingen, und Fritz Rettenmund, von Röthenbach i. E., in Hubersdorf.

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

2489 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, St. Gallen, Graubünden, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

2501 Konkurse und Nachlassverträge, Verschiedene - Faillites et concordats, Divers - Fallimenti e concordati, Diversi

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzel A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

2512 Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

2513 Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Geschäftsöffnungsverbot.
Öffentliches Inventar - Rechnungsruf.
Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers.
Schuldenruf infolge Fusion.

2514 Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété intellectuelle - Propriété intellectuelle.
415960-416003

2517 Bilanzen - Bilans - Bilanci

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

2520 Struktur des schweizerischen Aussenhandels im März 1995.
Structure du commerce extérieur de la Suisse en mars 1995.

INSERTATE - ANNONCES - ANNUNCI

27. April 1995

Marc Brönnimann, Downton Entertainment, in Biel, Untergasse 33, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Marc Brönnimann, von Oberalm, in Biel BE. Geschäftsnatur: Handel und Dienstleistungen im Unterhaltungs- und Medienbereich, Führung des Geschäftes «Downtown Store».

Büro Interlaken

26. April 1995

Funk + Ton Technik R. Schneider AG, in Goldswil, Gemeinde Ringgenberg, Handel und Reparaturen von Übermittlungsgeschäften usw. (SHAB Nr. 47 vom 8. 3. 1989, S. 944). Eingetragene Person neu: Manfred Kämpf, Treuhänder, von Reichenbach im Kandertal BE, in Bönigen, Revisionsstelle.

26. April 1995

Vaglio Reisen AG, Interlaken, in Interlaken, Höheweg 72, 3800 Interlaken (eigenes Büro), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 21. April 1995. Zweck: Betrieb eines Reisebüros und Erbringung aller damit im Zusammenhang stehenden Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben oder weiterveräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Aktiven (inkl. Interlaken-Gbbl. Nr. 1725-3 und 1726-5) von Fr. 492 570.80 und Passiven von Fr. 464 570.80 der Einzelfirma Vaglio Reisen, in Interlaken, gemäss Sacheinlagevertrag vom 21. April 1995 und Bilanz per 31. Dezember 1994 zum Preis von Fr. 28 000, wofür 56 Namenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben werden. Vinkulierung: Die Aktien sind vinkuliert gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Verwaltungsrat (VR): 1 oder mehrere Mitglieder. Eingetragene Personen: Vaglio Armando, italienischer Staatsangehöriger, in Goldswil, Gemeinde Ringgenberg, Präsident des VR, mit Einzelunterschrift; Vaglio-Elvira, von Hasliberg, in Goldswil, Gemeinde Ringgenberg, Sekretärin des VR, mit Einzelunterschrift; Vaglio Sergio, von Hasliberg, in Goldswil, Gemeinde Ringgenberg, Mitglied des VR; Reuter Mario, von Bretzwil, in Interlaken, Revisionsstelle.

26. April 1995

Vaglio Reisen, in Interlaken, Betrieb eines Reisebüros (SHAB Nr. 248 vom 23. 10. 1984, S. 3754). Firma infolge Übergangs von Aktiven und Passiven an die Aktiengesellschaft Vaglio Reisen AG, Interlaken, in Interlaken, erloschen.

Büro Laupen

26. April 1995

Iorio & Aeberhard, in Kriechenwil, Kollektivgesellschaft, Betrieb des Restaurants Schwanen, in Kriechenwil (SHAB Nr. 250 vom 23. 12. 1993, S. 6787). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Eliane Aeberhard. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäftes gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch den Gesellschafter Giuseppe Iorio. Firma nun: G. Iorio.

Büro Nidau

27. April 1995

Alfred Hirt Bau AG, in Tüscherz-Alfermée, Oberdorf 12, 2512 Tüscherz-Alfermée (eigene Büros), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 25. 4. 1995. Zweck: Die Gesellschaft bezweckt das Ausführen von allgemeinen Bauarbeiten. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an andern Unternehmungen des In- und Auslands beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben oder weiterveräußern, alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 100. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000, wovon Fr. 62 700 durch Barzahlung und Fr. 37 300 durch Sacheinlage. Sacheinlage gemäss Sacheinlagevertrag vom 25. 4. 1995: Baumaschinen, Geräte, Betriebsmaterial, Werkzeuge, Fahrzeuge und Büromaterial zum Preis von Fr. 37 300, wofür 373 Namenaktien zu Fr. 100 ausgegeben werden. Die Aktien sind vinkuliert gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: schriftlich. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Eingetragene Personen: Alfred Hirt, einziges VR-Mitglied, von und in Tüscherz-Alfermée, mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Fidora-Treuhänder AG, Biel BE.

27. April 1995

MBP Metall- & Bau-Partner GmbH, in Brügg, Neubrückstrasse 13, 2555 Brügg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum vom 20. 4. 1995 mit Nachtrag vom 25. 4. 1995. Zweck: Handel mit Metall- und allgemeinen Baufertigteilen sowie deren Montage, Planung und Beratung in allen Bereichen des Metallbaus. Die Gesellschaft kann verwandte Geschäftszweige aufnehmen, sich an andern Unternehmungen des In- oder Auslands beteiligen bzw. Unternehmungen übernehmen und verkaufen oder solche begründen. Sie kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und im übrigen alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern. Die Gesellschaft kann Grundstücke und Immobilien im In- und Ausland erwerben, halten und veräußern. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung Stammkapital: Fr. 10 000. Publikationsorgan: SHAB. Geschäftsführung: eine oder mehrere Personen. Eingetragene Personen: Beat Steiner, von Walterswil BE, in Tauffellen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 12 000, liberiert zu 50%; Benedikt Wüthrich, von Trub, in Uetligen, Gemeinde Wohlben BE, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 8000, liberiert zu 50%.

Büro Thun

27. April 1995

René Jaloux, in Gunten, Gemeinde Sigirswil, Seestrasse 151, 3654 Gunten, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: René Charles Jaloux, französischer Staatsangehöriger, in Gunten, Gemeinde Sigirswil. Handel mit und Verkauf von Lebensmitteln, alkoholischen und nichtalkoholischen Getränken, Textilien und Souvenirs. Einzelunterschrift wird erteilt an Gertrud Jaloux-Stettler, von Eggwil, in Gunten, Gemeinde Sigirswil.

27. April 1995

Pizza-Kurier und -take away, C. + G. Missale, in Steffisburg, Unterdorfstrasse 6, 3612 Steffisburg, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 10. April 1995. Gesellschafter: Celsa Missale-Otero, von Italien, in Heimberg, und Giovanni Missale, von Italien, in Heimberg. Produktion von Pizzen und Speisen aller Art, namentlich aus dem italienischen Kulturkreis, sowie Vertrieb dieser Speisen mittels Kurierdienst oder den Verkauf «über die Gasse» (take away); Handel mit Getränken (auch alkoholischen), Unterhalt und Betreiben eines Restaurantsbetriebs. Übernahme eines Teils der Aktiven (Inventargegenstände und Einrichtungen) der Kollektivgesellschaft «Pizza-Kurier und -take away, Barben + Knecht», in Steffisburg.

27. April 1995

Hans-Ulrich Santschi, Zimmerei + Innenausbau, in Sigirswil, Kalberzaun, 3655 Sigirswil, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Johann-Ulrich Santschi, von und in Sigirswil. Zimmerei und Innenausbau.

27. April 1995

Rolf Kauer, Möbel- und Innenausbau, in Sigirswil, Endorf, 3655 Sigirswil, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rolf Kauer, von Dürrenroth, in Sigirswil. Schreinerei, Möbel- und Innenausbau, Küchenbau.

27. April 1995

Moser EDV-Beratung und Treuhänder AG, in Thun (SHAB Nr. 24 vom 3. 2. 1994, S. 672). Diese Firma wird zufolge Verlegung ihres Sitzes nach Interlaken (SHAB Nr. 64 vom 31. 3. 1995, S. 1782) im Handelsregister von Thun von Amtes wegen gelöscht.

27. April 1995

Apag, Auto- und Pneu-Verkaufs AG, in Thun (SHAB Nr. 110 vom 10. 6. 1993, S. 3019). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Katharina Maraggia-Moser, Verwaltungsratspräsidentin, und Hans Frey, Verwaltungsratsmitglied, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leo Steiner, von Dürrenäsch, in Zollikofen, Verwaltungsratspräsident, Heinz Moser, von Ruppoldsried, in Thun, Verwaltungsratsvizepräsident, und René Steiner, von Dürrenäsch, in Zollikofen, Verwaltungsratsmitglied, alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien.

27. April 1995

Touring-Garage AG Thun, in Thun, Handel mit Automobilen usw. (SHAB Nr. 110 vom 10. 6. 1993, S. 3019). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Catherina Maraggia-Moser, Verwaltungsratspräsidentin, Hermann Moser, Verwaltungsratsvizepräsident, und Hans Frey, Verwaltungsratsmitglied und Geschäftsführer, alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Heinz Moser, von Ruppoldsried, in Thun, Verwaltungsratspräsident, René Steiner, von Dürrenäsch, in Zollikofen, Verwaltungsratsvizepräsident, und Leo Steiner, von Dürrenäsch, in Zollikofen, Verwaltungsratsmitglied, alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien.

27. April 1995

Auto AG Thun AAT, in Thun, Handel mit und Reparatur von Motorfahrzeugen usw. (SHAB Nr. 116 vom 18. 6. 1993, S. 3176). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Marie Moser-Kolly, Verwaltungsratspräsidentin, Kathrin Maraggia-Moser und Hans Frey, beide Verwaltungsratsmitglieder, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: René Steiner, von Dürrenäsch, in Zollikofen, Verwaltungsratspräsident, Heinz Moser, von Ruppoldsried, in Thun, Verwaltungsratsvizepräsident, und Leo Steiner, von Dürrenäsch, in Zollikofen, Verwaltungsratsmitglied, alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien.

27. April 1995

Kasthuri Import-Export, Sasikala Shanmugalingam-Nadarajah, in Thun, Burgstrasse 19, 3600 Thun, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Sasikala Shanmugalingam-Nadarajah, von Sri Lanka, in Ostermündigen. Import und Export sowie Verkauf von indischen Lebensmitteln und Tiefkühl-Fischen. Einzelunterschrift wird erteilt an Nageran Shanmugalingam, von Sri Lanka, in Ostermündigen.

27. April 1995

Berner Kantonbank, Zweigniederlassung in Thun (SHAB Nr. 204 vom 20. 10. 1994, S. 5767). Institut des öffentlichen Rechts mit Hauptsitz in Bern. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Beat Burkhalter, von Rüegsau, in Muri bei Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marco Gnägi, von Tauffellen, in Köniz, Hans Künzi, von Jäberg, in Bern; Kurt Rehmann, von Kaisten AG, in Köniz; und Hugo Schwaller, von Kammerrohr SO, in Neueneegg, alle Prokuristen kollektiv zu zweien. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Werner Bütikofer, Peter Hutzli und Hans Schärer, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

27. April 1995

Gschwend AG Raumbgestaltung Steffisburg, in Steffisburg (SHAB Nr. 32 vom 15. 2. 1995, S. 887). Geschäftslokal neu: Schwäbismatte 3, 3613 Steffisburg.

27. April 1995

Thüler & Imobersteg, Innenausbau AG, in Steffisburg (SHAB Nr. 67 vom 7. 4. 1994, S. 1857). Statutenänderung: 24. 3. 1995. Firma neu: Thüler & Imobersteg, Innenausbau AG. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Marcel Morf, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift; Willy Blaser, Prokurist kollektiv zu zweien; Revisuisse Price Waterhouse AG in Burgdorf, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Max Casty, von Trin, in Thun, Geschäftsführer mit Einzelprokura (bisher: Prokurist kollektiv zu zweien); Dr. Frank Steiner & Partner Unternehmensberatung AG, in Zürich, Revisionsstelle. Geschäftslokal neu: c/o Gschwend AG Raumbgestaltung Steffisburg, Schwäbismatte 3, 3613 Steffisburg.

27. April 1995

Integralbau AG Thun in Konkursliquidation, in Thun (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1995, S. 1618). Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt und geschlossen gem. Verfügungen des Konkursrichters vom 27. 3. bzw. 25. 4. 1995. Firma neu: Integralbau AG Thun in Liquidation.

27. April 1995

Rauschkolb AG in Liquidation, in Thun, Handel mit Naturheilprodukten usw. (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1995, S. 467). Löschung der Firma gem. Art. 66 Abs. 2 HRGv.

27. April 1995

Sympac Enterprise AG in Liquidation, in Thun, Anbieten von Treuhänderleistungen usw. (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1995, S. 467). Löschung der Firma gem. Art. 66 Abs. 2 HRGv.

27. April 1995

Fritz Gyger AG in Liquidation, in Thun, Fabrikation von Mikropräzisionsteilen aus Hartstoffen usw. (SHAB Nr. 79 vom 25. 4. 1994, S. 2225). Aktiven und Passiven der Gesellschaft sind auf die Einzelfirma «Fritz Gyger, Hartstofftechnik», in Thun, übergegangen. Liquidation beendet. Es liegt eine Bestätigung des besonders befähigten Revisors vom 22. 12. 1994 zur Löschung der Firma vor Ablauf des Sperrjahres vor. Die Löschung kann jedoch noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der kant. Steuerverwaltung ausstehend ist.

Büro Wangen an der Aare

27. April 1995

Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Herzogenbuchsee (Neueintragung). Unter dieser Firma hat der Schweizerische Bankverein, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel, welche am 13. 3. 1883 im Handelsregister von Basel eingetragen wurde (letzte Publikation SHAB Nr. 237 vom 6. 12. 1994, S. 6651) in Herzogenbuchsee eine Zweigniederlassung errichtet. Zweck: Betrieb einer Bank im In- und Ausland. Sie kann alle dazu gehörenden Arten von Bank-, Finanz-, Handels- und Immobiliengeschäften und Dienstleistungen tätigen. Insbesondere erstreckt sich die Tätigkeit auf die Geschäftszweige einer Handelsbank. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen, Vertretungen und Tochtergesellschaften errichten sowie sich an andern Unternehmungen beteiligen. Eingetragene Personen neu: Fehrer Walter, von Riehen und Herisau, in Riehen, Präsident VR (Verwaltungsrat), mit Kollektivunterschrift zu zweien;

Krauer Alex, Dr., von Basel, in Riehen, I. Vizepräsident VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Krnet Georg, Dr., von Bern und Aarburg, in Muri bei Bern, II. Vizepräsident VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schümperli Walter, Dr., von und in Basel, Sekretär VR (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Blum Georges, Dr., von Schwyz und Pully, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Streichenberg Georges, Dr., von Basel, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Togni Alberto, von Bignasco, in Küssnacht ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wuffli Peter A., Dr., von Zumikon und Rothrist, in Hintereg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roli Roland, Dr., von Basel und Zürich, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Balsiger Ernst, von Mühlethurnen, in Zollikofen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brüderli Hanspeter, von Herzogenbuchsee, in Bottmingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gagnebin Georges, von Tramelan, in Echandens, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hug Bruno, von Schwaderloch und Mies, in Mies, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schnell Georg, von Röschenz, in Laufen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Menotti Franz, von Olten, in Mörigen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Osel Marcel L., von Basel, in Zug, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Aeschbacher Bernhard, von Radelfingen und Basel, in Ipsach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brändle Jakob, von Mosnang, in Aarwangen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bürki Anton W., von Linden, in Belp, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Burkhardt Rolf, von Huttwil, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Feller Hans, von Nofen, in Jegenstorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Heim Heinrich, von Wilderswil, in Gümlingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Käser Peter, von Leimiswil, in Biel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kaufmann Jörg, von Buus, in Ittigen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leimer Peter, von Bettlach und Langendorf, in Langendorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lemp Heinz, von und in Wynau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lüthy Konrad, von Burgdorf, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marthaler Hans-Jörg, von Frauenkappelen, in Muri bei Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer Bruno, von Bolligen und Ittigen, in Worblufen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meyer Manfred, von Huttwil, in Langenthal, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Obriet Peter, von Gansingen, in Rheinfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Peterhans Josef, von Fislisbach, in Bremgarten bei Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reber Hans, von Schangnau, in Aarwangen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ritter Peter, von Hasle bei Burgdorf, in Schalunen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roth Manuel, von Buchholterberg, in Olten, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider Frank, von Grenchen und Diessbach bei Büren, in Solothurn, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Von Fischer Ludwig C., von und in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wägli Martin, von Bern, in Muri bei Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wälchli Max, von Ochlenberg, in Ittigen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wasser Erich, von Gränichen, in Wattenwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ehrsam Werner, von Biel, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien; Eugster Peter, von Wald AR, in Biel, mit Kollektivprokura zu zweien; Fischer Peter, von Brienzwiler, in Biglen, mit Kollektivprokura zu zweien; Friedrich Martin, von Rapperswil BE, in Schwarzenburg, mit Kollektivprokura zu zweien; Grüter Hans-Peter, von und in Roggwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Hanhart Paul, von Märwil, in Ipsach, mit Kollektivprokura zu zweien; Käser Christine, von Dürrenroth, in Lotzwil, mit Kollektivprokura zu zweien; Keller Denis, von Hundwil, in Laupen BE, mit Kollektivprokura zu zweien; Kubli Margrith, von Nettle, in Gasel, mit Kollektivprokura zu zweien; Leder George, von Oberflachs, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Müller Beat, von Basel und Diengen, in Langenthal, mit Kollektivprokura zu zweien; Rentsch Robert, von Trub, in Hinterkappelen, mit Kollektivprokura zu zweien; Rothen Ulrich, von Rüschegg, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien; Rüegger Daniel, von Rothrist, in Langenthal, mit Kollektivprokura zu zweien; Schlegel André, von Zäziwil, in Langenthal, mit Kollektivprokura zu zweien; Schrepper Heinrich, von Obalden, in Jegenstorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Wüthrich Daniel, von Trub, in Langnau i. E., mit Kollektivprokura zu zweien; Zurbuchen Ursula, von Habkern, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien. Geschäftsdomizil: Bernstrasse 29, 3360 Herzogenbuchsee.

27. April 1995

Hans Rhyh AG, in Bollodgingen, Fabrikation und Vertrieb von Stanz- und Spritzwerkzeugen usw. (SHAB Nr. 236 vom 5. 12. 1991, S. 5211). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Willi Walliser, von Dornach, in Herzogenbuchsee, Vizepräsident VR (Verwaltungsrat), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Armin Adam-Rhyh, von Schlosswil, in Bettenhausen, Vizepräsident VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marianne Adam-Rhyh, von Schlosswil, in Bettenhausen, Sekretärin VR, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien). Willi Walliser, in Herzogenbuchsee, Einzelfirma, Revisionsstelle.

27. April 1995

Gasthaus zum Bären, E. Wiss, in Oberbipp, Kirchgasse 3, 4538 Oberbipp, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Elisabeth Wiss, von Aesch LU und Pfaffnau, in Oberbipp. Geschäftsnatur: Betrieb des Gasthauses zum Bären.

27. April 1995

Mühlethaler AG Computer Systeme, in Attiswil (SHAB Nr. 217 vom 8. 11. 1993, S. 5846). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Legatex Leyninger AG, in Solothurn, Revisionsstelle.

27. April 1995

Hadeba, Thomas Hanselmann, in Herzogenbuchsee, Montage und Verkauf von Deckenverkleidungen und Isolationen, Einzelfirma (SHAB Nr. 61 vom 28. 3. 1994, S. 1663). Eintragung eines weiteren Geschäftslokals in: 4500 Solothurn, Industriestrasse 17.

27. April 1995

Wilsa Wiprächtiger und Steiner, Wildprodukte, in Wiedlisbach, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 8. 9. 1993, S. 4719). Die Gesellschaft wird infolge Ausscheidens des Gesellschafters Louis Wiprächtiger aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

Luzern - Lucerne - Lucerna

26. April 1995

MKU Technik & Service AG, in Luzern (SHAB Nr. 253 vom 28. 12. 1993, S. 6876). Statutenänderung vom 25. April 1995. Es wurden dadurch keine publikationspflichtigen Tatsachen betroffen.

26. April 1995

Dosta AG, in Reiden, technische Artikel (SHAB Nr. 95 vom 26. 4. 1983, S. 1387). Diese Firma ist infolge Sitzverlegung nach Muri AG (SHAB Nr. 68 vom 6. 4. 1995, S. 1903) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen erloschen.

26. April 1995

Motel Luzern-Süd AG, in Kriens, aufgelöst zufolge Fusion (SHAB Nr. 71 vom 11. 4. 1995, S. 1992). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen.

Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

26. April 1995
Frey Treuhand- und Verwaltungs-Aktiengesellschaft Luzern in Liq., in Luzern, aufgelöst (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1985, S. 307). Die Liquidation ist durchgeführt. Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.
26. April 1995
Farmtech AG, Filiale Emmen, in Emmen, Hauptsitz in Mönchwil, elektronische und pneumatische Apparate und Systeme (SHAB Nr. 166 vom 27. 8. 1993, S. 4520). Die Firma lautet nun: **Ebner Mechatronik AG, Filiale Emmen**. Neue Zweckumschreibung: Entwicklung und Herstellung von sowie Handel mit elektronischen und pneumatischen Apparaten und Systemen für die Automation sowie Mess- und Regeltechnik; Erwerb, Überbauung, Verkauf und Belastung von Grundstücken. Werner Hess ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident mit Einzelunterschrift ist Walter Ebner, österreichischer Staatsangehöriger, in Altmünster (A). Neue Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Jakob Huber, von Rain und Wauwil, in Kaltbrunn, und Franz Meier, von Degersheim, in Bernhardzell, Gemeinde Waldkirch. Neuer Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Rudolf Krauer, von Turbenthal und Wallisellen, in Turbenthal.
26. April 1995
Albatros Reisen, Peti Polin & Lucia Schuler, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Neuengirchstrasse 49, 6020 Emmenbrücke. Kollektivgesellschaft. Beginn am 1. 1. 1995. Zweck: Organisation, Durchführung und Verkauf von Carreissen und Reisen aller Art. Die Gesellschaft übernahm auf den 1. 1. 1995 sämtliche Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Albatros Reisen, Peti Polin», in Luzern. Verwaltungsgang: Gesellschafter Peter genannt Peti Polin, in Luzern, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Luzia genannt Lucia Schuler, von Unterschächen, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen.
26. April 1995
Werner Straumann, in Kriens, Hotelwäscher, Tischtücher, Maskenschnittzerei (SHAB Nr. 129 vom 9. 6. 1987, S. 2298). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
26. April 1995
Blätler Computer-Service, in Meggen, Kreuzbuchstrasse 128, 6045 Meggen, Einzelfirma. Zweck: Computer-Service; Reparaturen und Schulungen im Bereich Computer. Verwaltungsgang: Inhaber Christian Blätler, von Hergiswil NW, in Meggen.
26. April 1995
Schuhhaus Mederlet, in Hochdorf, Schuhwaren usw. (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1966, S. 3951). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
26. April 1995
MD Imbiss Djurovic, in Ebikon, Schachenweidstrasse 22, 6030 Ebikon, Einzelfirma. Zweck: Betrieb eines Imbisswagens. Verwaltungsgang: Inhaber Mihajlo Djurovic, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Ebikon. Verwaltungsgang: Zeichnungsberechtigter Dragan Klaric, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Luzern. Er zeichnet einzeln.
26. April 1995
Atelier G Ursula Gerber-Koch, in Kriens, Mittlerhusweg 41, 6010 Kriens, Einzelfirma. Zweck: Betrieb eines Ateliers für visuelle Gestaltung; Erbringung von Dienstleistungen aller Art im Bereich der Gestaltung, Werbung und Organisation. Verwaltungsgang: Inhaberin Ursula Gerber-Koch, von Davos und Luzern, in Kriens. Prokurist Hans Gerber, von Davos, in Kriens. Er führt Einzelprokura.
26. April 1995
Josef Huber, elektrische Anlagen, in Entlebuch (SHAB Nr. 227 vom 29. 9. 1983, S. 3363). Der Firmainhaber ist nun auch Bürger von Entlebuch.
26. April 1995
Erwin Krieger, in Meggen, elektrische Anlagen (SHAB Nr. 250 vom 26. 10. 1988, S. 4329). Neue Adresse: Dreilindenstrasse 6, 6045 Meggen.
26. April 1995
Elektro-Mösch, in Kriens (SHAB Nr. 137 vom 18. 6. 1987, S. 2455). Neue Geschäftsadresse: Luzernerstrasse 14, 6010 Kriens.
26. April 1995
Ramchandani, in Luzern, Dreilindenstrasse 33, 6006 Luzern, Einzelfirma. Zweck: Import, Export sowie Vertrieb von Waren aller Art. Verwaltungsgang: Inhaberin Silvia Ramchandani, von Luzern und Marbach LU, in Luzern.
26. April 1995
Albatros Reisen, Peti Polin, in Luzern (SHAB Nr. 147 vom 2. 8. 1991, S. 3360). Diese Firma ist infolge Übergangs sämtlicher Aktiven und Passiven an die neue Kollektivgesellschaft «Albatros Reisen, Peti Polin & Lucia Schuler», in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, erloschen.
26. April 1995
Willy Isak, in Gerliswil, Gemeinde Emmen, Mercerie, Bonnerie, Handarbeiten (SHAB Nr. 74 vom 29. 3. 1983, S. 1043). Neue Zweckumschreibung: Verkauf von Wolle, Mercerie, Handarbeiten, Tag- und Nachtwäsche.
27. April 1995
Astfang, in Kriens, Treuhandunternehmen; Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 238 vom 7. 12. 1993, S. 6448). Statutenänderung vom 26. April 1995. Das Aktienkapital von Fr. 200 000 wurde durch Ausgabe von 20 Inhaberaktien zu Fr. 2500 auf Fr. 50 000 auf Fr. 250 000 erhöht. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 250 000, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 250 und 60 Inhaberaktien zu Fr. 2500.
27. April 1995
Protag, in Luzern, Waren aller Art; Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 29. 8. 1990, S. 3479). Norbert Stutz ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist René Lötscher, von Luzern und Reiden, in Zug.
27. April 1995
Sinus Interactive Media AG, in Luzern, Hirschengraben 43, bei Aramis Verlags AG, 6003 Luzern, Aktiengesellschaft. Statuten vom 26. 4. 1995. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen im Bereich der Telekommunikation, insbesondere Vermittlung von Informationen jeglicher Natur, basierend auf dem öffentlichen Telefonnetz und Zeitschriften; Verwaltung und Verwertung von Immobilien; Treuhand- und Finanzgeschäfte; Beteiligungen. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern die Namen und Adressen der Aktionäre bekannt sind, sonst im SHAB. Verwaltungsrat: Einziger Verwaltungsrat: Urs Weder, von Diepoldsau, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Er zeichnet einzeln. Revisionsstelle: Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, in Luzern.
27. April 1995
Beck AG Samen und Gärtnerbedarf, in Littau (SHAB Nr. 184 vom 10. 8. 1988, S. 3319). Statutenänderung vom 25. April 1995. Neue Zweckumschreibung: Handel mit Waren im Bereich Gärtnereien und Gartenbau; Beteiligungen; Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften. Die Namenaktien sind vinkuliert. Mitteilungen erfolgen nun ausschliesslich durch eingeschriebenen Brief. Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Revisionsstelle: KPMG Fides Peat, in Luzern. Neue Adresse: Florastrasse 12, 6014 Littau.
27. April 1995
IGA, Interessengesellschaft für gesunde Schweine AG, in Sursee (SHAB Nr. 235 vom 2. 12. 1994, S. 6593). Statutenänderung vom 21. April 1995. Die Firma schreibt sich: **IGA Interessengesellschaft für gesunde Schweine AG**. Neue Zweckumschreibung: Zusammenarbeit von Tierhaltern und Verwertern mit dem Ziel der Produktion und der Vermarktung gesunder Schweine aus landwirtschaftlichen und gewerblichen Betrieben; Beteiligungen; Erwerb und Veräusserung von Immobilien. Die Namenaktien sind vinkuliert. Mitteilungen erfolgen nun schriftlich. Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Revisionsstelle: Franz Grüter, von und in Neuenkirch; Walter Mattmann, von und in Eschenbach LU und Martin Walther, von und in Schötz.
27. April 1995
Schilldruck AG, in Luzern (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1995, S. 1618). Die BZ Berater Zentrum AG, in Zürich, ist als Revisionsstelle ausgeschieden. Neue Revisionsstelle: Revisuisse Price Waterhouse AG, in Luzern.
27. April 1995
Comares AG, bisher in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 23 vom 2. 2. 1995, S. 632). Statutenänderung vom 7. April 1995. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Luzern verlegt. Neue Adresse: Stadthausstrasse 6, 6003 Luzern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 26. Februar 1974. Zweck: Erwerb, Verwaltung, Finanzierung und Verwertung von Beteiligungen an industriellen, kommerziellen und finanziellen Unternehmungen sowie Verwertung von Patenten; Tätigkeiten in den Bereichen Unternehmensberatung, Consultants in Merger & Acquisitions, Suche und Auswahl von Führungskräften (Executive Search), Fachberatung für Laufbahnplanung, für Karrierekontinuität und für Neupositionierung von Managern und Kader-Mitarbeitern (Outplacement Counseling); Beteiligungen. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief, falls die Aktionäre bekannt sind, sonst im SHAB. Fritz Neuenchwander ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Präsident: Werner Honegger, von Wald ZH, in Luzern (bisher). Delegierter: Samuel Honegger, von Wald ZH, in Luzern (neu). Sie zeichnen einzeln. Revisionsstelle: Aspecta Treuhand AG, in Cham (bisher).
27. April 1995
The Tirke Dungha Corporation AG, in Luzern, konfektionierte und unkonfektionierte Waren (SHAB Nr. 33 vom 16. 2. 1995, S. 915). Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Rolf Tännler, von Meiringen, in Basel.
27. April 1995
Migros Bank, in Luzern, Hauptsitz in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 2. 2. 1995, S. 631). Die Prokura von Roger Völliger ist erloschen.
27. April 1995
Nova, Foors & Co. KG, in Greppen, EDV-Consulting; Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 14. 7. 1993, S. 3670). Diese Kommanditgesellschaft hat den Sitz nach Kriens verlegt. Neue Adresse: Quellenstrasse 3, 6010 Kriens. Lars Foors, unbeschränkt haftender Gesellschafter, wohnt nun in Luzern.
27. April 1995
Alois Gabriel, in Sempach, Gärtnerei (SHAB Nr. 107 vom 9. 5. 1966, S. 1511). Diese Firma ist infolge Geschäftsbüroerloschen.
27. April 1995
Hans Pfalzer, in Luzern, «Waren aller Art» (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1946, S. 2735). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
27. April 1995
Institut Gesunde für Naturheilpraktik und bioenergetische Therapien H. R. Kaufmann, in Hochdorf (SHAB Nr. 190 vom 30. 9. 1993, S. 5117). Der Firmainhaber ist Bürger von Hochdorf und Luzern und wohnt in Urswil, Gemeinde Hochdorf.
27. April 1995
Frau M. Küng, in Vitznau, Bonnerie (SHAB Nr. 91 vom 18. 4. 1957, S. 1055). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
27. April 1995
Hans Zeder, in Hochdorf, Versicherung (SHAB Nr. 36 vom 24. 2. 1992, S. 836). Der Firmainhaber ist nun Bürger von Hochdorf.
27. April 1995
Martin Lustenberger, in Luzern, sanitäre Installationen, Spenglerei (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1973, S. 602). Neue Zweckumschreibung: Sanitäre Installationen und Spenglerei; Ausführung von Flachbedachungen und Reparaturen. Der Firmainhaber ist nun auch Bürger von Meggen.
27. April 1995
W. Rüedi-Kuster, Bäckerei Spreuerbrücke, in Luzern (SHAB Nr. 282 vom 1. 12. 1961, S. 3499). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
27. April 1995
Dico Henning, in Horw, Kantonsstrasse 88, 6048 Horw, Einzelfirma. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit technischen Produkten wie Computer und Autozubehör sowie Ausführung von Dienstleistungen in diesen Bereichen. Inhaber: Jörg Henning, deutscher Staatsangehöriger, in Horw.
27. April 1995
Architekturatelier Willy Mischler, in Meggen, Riedweg 11, 6045 Meggen, Einzelfirma. Zweck: Betrieb eines Architekturbüros; Bauberatung; Innenarchitektur; Möbeldesign. Inhaber: Willy Mischler, von Wahlern, in Meggen.
27. April 1995
Josef Burri Gartenbau, in Kriens, Hinter-Amlehn, 6010 Kriens, Einzelfirma. Zweck: Gartengestaltung; Unterhaltsarbeiten; Grabpflege. Inhaber: Josef Burri, von Kriens und Luzern, in Kriens.
27. April 1995
Erich Hüslér Personal- und Unternehmensberatung, in Luzern, Franziskanerplatz 6, 6003 Luzern, Einzelfirma. Zweck: Personal- und Unternehmensberatung. Inhaber: Erich Hüslér, von Rickenbach LU, in Solothurn.
26. April 1995
Uri - Uri - Uri
26. April 1995
Alois Walker AG, Architekturbüro, in Aaldorf (SHAB Nr. 15 vom 21. 1. 1987, S. 244). Revisionsstelle: Riflori Revisions-GmbH, in Wittenbach.
26. April 1995
Fenster Nauer AG, Zweigniederlassung in Bürglen, Herstellung und Vertrieb von Fenstern usw. (SHAB Nr. 99 vom 25. 5. 1993, S. 2653), mit Hauptsitz in Samstagern, Gemeinde Richterswil. Die Unterschrift von Valentin, genannt Valo Gisler, Mitglied des VR (Verwaltungsrats), ist erloschen. Martin, genannt Tino Gisler, bisher Präsident des VR, zeichnet seine Einzelunterschrift nun als einziges Mitglied des VR.
26. April 1995
Hermann Herger AG, Möbelwerkstätte, in Aaldorf (SHAB Nr. 215 vom 4. 11. 1993, S. 5798). Hermann Herger, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hermann Herger-Hammecke führt seine Einzelunterschrift neu als einziges Mitglied des VR (bisher Mitglied des VR). Martina Herger-Hammecke, von und in Aaldorf, führt neu Einzelunterschrift.
26. April 1995
Immo-Gis AG, in Schattdorf, Ankauf, Verkauf und Verwaltung von Grundstücken sowie Handel mit Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 256 vom 2. 11. 1988, S. 4429). Revisionsstelle: Convisa AG, Zweigniederlassung in Aaldorf UR, mit Hauptsitz in Schwyz.
26. April 1995
Liquerop AG, in Flüelen, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 250 vom 23. 12. 1994, S. 7031). Thomas Dittrich, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.
26. April 1995
Metaprod AG, in Flüelen, Handel mit Metallprodukten aller Art usw. (SHAB Nr. 187 vom 13. 8. 1984, S. 2899). Revisionsstelle: Beat Degrandi Treuhand, in Hünenberg.
26. April 1995
Paul Furrer AG, in Erstfeld, Auslieferung von Heizungs- und Sanitärinstallationen usw. (SHAB Nr. 122 vom 27. 6. 1990, S. 2568). Revisionsstelle: Buchhaltungs- und Revisions AG, in Zug.
26. April 1995
Tell Holding, in Aaldorf (SHAB Nr. 95 vom 19. 5. 1989, S. 2063). Revisionsstelle: Thomas N. Zehnder, von Ettenhausen, Gemeinde Aadorf, in Wallisellen.
26. April 1995
Elektro Imholz Erstfeld GmbH, in Erstfeld, Lindenstrasse 553, 6472 Erstfeld, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 6. 4. 1995. Zweck: Projektierung und Ausführung von elektrotechnischen Installationen und Telefonanlagen sowie Handel mit elektrotechnischen Teilen und Apparaten; kann Grundstücke erwerben, veräußern und verwalten. Stammkapital: Fr. 20 000. Gesellschafter: «Elektro Imholz AG», in Aaldorf, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000, und Walter Ebnother, von Vorderthal, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000. Die Stammeinlagen sind voll einbezahlt. Sachübernahme gemäss Vertrag vom 10. 4. 1995: Kassenbestand: Fr. 1688.80; Inventar und Vorräte: Fr. 12 100; Mobilien und Fahrzeuge: Fr. 10 500; angefangene Arbeiten: Fr. 52 400. Publikationsorgan: SHAB. Der Gesellschafter Walter Ebnother ist Geschäftsführer mit Einzelunterschrift. Rita Ebnother-Jud, von Vorderthal, in Erstfeld, führt Einzelprokura, und Robert Inauen, von Appenzell, in Spiringen, führt Kollektivprokura zu zweien.
26. April 1995
Baumschule Albert Hess, in Seedorf, A Prostrasse, 6462 Seedorf, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Albert Hess, von Volketswil, in Aaldorf UR. Einzelunterschrift wurde erteilt an Rosmarie, genannt Romy Hess-Küttel, von Volketswil, in Aaldorf UR. Anbau von und Handel mit Pflanzen-Produkten.
26. April 1995
Stefan Kempf, Restaurant Bauernhof, in Aaldorf, Gurtenmundstrasse 31, 6460 Aaldorf, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Stefan Kempf, von Unterschächen, in Aaldorf UR. Betrieb des Restaurants Bauernhof.
26. April 1995
Marco Davide Lombardi, Hybrid Collection, bisher in Aaldorf, Innenarchitektur, Gestaltung von und Handel mit Möbeln usw. (SHAB Nr. 224 vom 19. 11. 1991, S. 4950). Firma wird infolge Sitzverlegung nach Schwyz verlegt (SHAB Nr. 70 vom 10. 4. 1995, S. 1957), im Handelsregister des Kantons Uri von Amtes wegen gelöscht.
26. April 1995
Viva, Gabriele Mettler + Erwin Steinemann, in Aaldorf, Handel mit Gebrauchsobjekten in Keramik usw. (SHAB Nr. 240 vom 10. 12. 1992, S. 5757). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.
26. April 1995
G. Planzer Sport-Biking, in Bürglen, Hofstätt 8, 6463 Bürglen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Gregor Planzer, von und in Bürglen UR. Handel mit Velos sowie Vertrieb von Bekleidung und Zubehör für den Radsport.
26. April 1995
Raiffeisenbank Aaldorf, in Aaldorf, Genossenschaft (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1994, S. 4797). Die Generalversammlung vom 24. 3. 1995 hat die Fusion mit der «Raiffeisenbank Attinghausen», in Attinghausen, beschlossen. Die Genossenschaft übernimmt die Aktiven und Passiven der «Raiffeisenbank Attinghausen» nach Massgabe von Art. 914 OR. Ferner werden die Statuten geändert. Firma nun: **Raiffeisenbank Aaldorf & Urner Unterland**. Eine weitere Änderung der Statuten ist nicht publikationspflichtig. Walter Arnold-Gisler, Joe Grüninger-Annen und Jost Ziegler-Loretz, Mitglieder ohne Zeichnungsberechtigung, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neue Mitglieder des VR ohne Zeichnungsberechtigung sind: Anton, genannt Tony Gnos-Lötscher, von Silenen, in Schattdorf, Josef, genannt Joe Herger-Gisler, von Spiringen, in Attinghausen, und Alfred Dittli, von und in Attinghausen. Josef Baumann, bisher Präsident des VR, ist neu Vizepräsident des VR ohne Zeichnungsberechtigung; seine Unterschrift ist demnach erloschen. Josef Walker-Stalder, bisher Vizepräsident des VR, zeichnet seine Kollektivunterschrift zu zweien neu als Präsident des VR.
26. April 1995
Raiffeisenbank Attinghausen, in Attinghausen, Genossenschaft (SHAB Nr. 212 vom 1. 11. 1994, S. 5977). Auflösung der Genossenschaft durch Beschluss der Generalversammlung vom 21. 3. 1994 infolge Fusion gemäss Art. 914 OR mit der «Raiffeisenbank Aaldorf», in Aaldorf. Übernahme der Aktiven und Passiven der «Raiffeisenbank Attinghausen» durch die «Raiffeisenbank Aaldorf».

Schwyz - Schwyz - Svitto

27. April 1995
CC Källin AG, in Einsiedeln, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 69 vom 8. 4. 1993, S. 1722). Statutenänderung: Anpassung neues Aktienrecht 25. 4. 1995. Vollüberlieferung Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Bei der Kapitalherabsetzung vom 25. 4. 1995 wird das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 0 herabgesetzt und anschliessend auf Fr. 120 000 erhöht. Dabei werden die bisherigen 1000 Namenaktien zu Fr. 100 im Sinne von Art. 735 OR annulliert. Aktienkapital neu: Fr. 120 000. Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 120 000 (bisher: Fr. 60 000). Aktien neu: 1200 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 1000 Namenaktien zu Fr. 100). Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Weitere Statutenänderungen nicht publikationspflichtig. Revisionsstelle: INDEP Treuhand- und Revisions-Aktiengesellschaft, in Zürich.

27. April 1995
H. R. Gasser Werbeagentur AG, in Küsnacht am Rigi, Hörnliarten 1, 6403 Küsnacht am Rigi, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 3. 1995. Zweck: Führung einer Werbeagentur; kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum und Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 100 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Mitteilungen an Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Einziges Mitglied des Verwaltungsrats: Hans Rudolf Gasser, von Lungern OW, in Küsnacht am Rigi, mit Einzelunterschrift. Revisionsstelle: Konzept, AG für Revisionsstellen, in Zürich.

27. April 1995
Hermann Bisig, in Einsiedeln, Viehhandel, Landwirtschaft (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1945, S. 1651). Löschung infolge Geschäftsaufgabe.

27. April 1995
Alba Trading, E. Albericci, in Bäch, Gemeinde Freienbach, Handel mit Waffeln und Zubehör usw. (SHAB Nr. 69 vom 7. 4. 1995, S. 1925). Änderung: Ernest Albericci, Inhaber, ist nun wohnhaft in Wolterau.

27. April 1995
Marija Kamber-Jurendic, Hotel Stern, in Stoons, Gemeinde Morschach (SHAB Nr. 9 vom 11. 1. 1995, S. 245). Erlöschene Unterschrift: André Kamber-Jurendic, Prokurist.

27. April 1995
Logotron AG, in Freienbach, Handel mit elektronischen Instrumenten und Apparaten aller Art usw. (SHAB Nr. 107 vom 6. 6. 1994, S. 3145). Ausgeschiedene Person und erlöschene Unterschrift: Peter Guha, Mitglied des Verwaltungsrats. Änderung: Martha Reichlin-Mellegg, Mitglied des Verwaltungsrats, ist nun heimatreibend als Richterswil. Verwaltungsratsmitglied neu: Dr. Peter Antal, von Richterswil, in Freienbach, mit Einzelunterschrift.

Obwalden - Obwald - Untervaldo Sopraselva

26. April 1995
Ottiger Techno Communication, in Kerns, Einzelfirma (SHAB Nr. 5 vom 7. 1. 1994, S. 123). Geschäftsnatur neu: Handel mit Hard- und Software im Computerbereich, Beratung im Bereich Büro-Organisation. Der Inhaber Urs Ottiger wohnt nun in Kerns. Geschäftslokal: Chattenrain 22a, 6064 Kerns.

27. April 1995
Bluemä Pfenniger Rita, in Sachseln, Einzelfirma (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1991, S. 3125). Löschung der Firma infolge Geschäftsaufgabe.

27. April 1995
Septoile AG, in Sarnen, Vermittlung von und Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 183 vom 23. 9. 1991, S. 4114). Das Domizil ist erloschen. Die Gesellschaft ist damit ohne Domizil.

Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sotoseiva

26. April 1995
Cardone Architektur & Interior Design GmbH, in Stansstad, Kerdienststrasse 4, 6362 Stansstad, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten: 25. April 1995. Zweck: Ausführung von Architekturarbeiten und Gestaltung von Inneneinrichtungen sowie alle damit zusammenhängenden Geschäfte. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, belasten und veräußern sowie sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen. Stammkapital: Fr. 20 000. Gesellschafter: Andreas-Louis Meyer, von Pratteln, in Luzern, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000, und Caterina Cardone-Bove, italienische Staatsangehörige, in Luzern, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. (Die Stammeinlagen sind zu 50% in bar einbezahlt). Publikationsorgan: SHAB. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Antonio Cardone, italienischer Staatsangehöriger, in Stansstad.

26. April 1995
Wibu AG, in Füren, Gemeinde Stansstad, Ausführung von Verwaltungsmandaten usw. (SHAB Nr. 163 vom 24. 8. 1993, S. 4455). Willy Bucher, Präsident, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Emma Bucher ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrats, wie bisher mit Einzelunterschrift.

26. April 1995
Nautic-Non-Stop-Service, Nik von Rotz, in Stans, 24-Stunden-Service an Wasserverfahrenen (SHAB Nr. 127 vom 4. 7. 1990, S. 2665). Sitzverlegung nach Hergiswil N W. Domizil: Schützenweg 9, 6052 Hergiswil. Firma neu: Renovations & Haustechnik. Nautic-Service, Nik von Rotz. Zweck neu: Umbau und Renovationstechnik, 24-Stunden-Service und allgemeine Reparaturarbeiten an Häusern, Gebäuden und Wasserfahrzeugen aller Art; Handel mit, Ankauf und Verkauf von Wasserfahrzeugen. Niklaus von Rotz, Inhaber, wohnt nun in Hergiswil NW.

Berichtigung
Audio Cash Inh. J. Blikisdorf, in Hergiswil N W (SHAB Nr. 80 vom 26. 4. 1995, S. 2274). Die Firma lautet richtig: **Audio Cash Inh. J. Blikisdorf**.

Glarus - Glaris - Glarona

26. April 1995
Up-To-Date, J. Rohrer, in Oberurnen, Linthstrasse 9, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Jürg Rohrer, von Buchs SG, in Netstal. Strategische und konzeptionelle Beratungen von Unternehmen.

26. April 1995
Restaurant Glocke, Werner Nübel, in Glarus (SHAB Nr. 107 vom 5. 6. 1992, S. 2600). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

26. April 1995
Cemroc AG, in Niederurnen, Beteiligungen (SHAB Nr. 147 vom 2. 8. 1994, S. 4308). Eingetragene Person neu: Thomas Hüslér, von Uster und Steinhausen, in Uster, Zeichnungsberechtigter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

26. April 1995
Condominium Glarus AG, in Glarus, Erstellung von Gebäuden mit Wohnungen usw. (SHAB Nr. 27 vom 8. 2. 1995, S. 748). Domizil neu: c/o Dres. Peter und Thomas Hefti, Spielhof 3.

26. April 1995
DMJ AG, in Näfels, Durchführung von Beratungen für den Kauf von Computern (SHAB Nr. 40 vom 27. 2. 1995, S. 1113). Ausgeschiedene Person und erlöschene Unterschrift: Alex Jenny, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift.

26. April 1995
Bilta AG, in Biltlen, Förderung und Verbesserung der Herstellung und des Vertriebes von Lebensmitteln (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 1994, S. 5723). Ausgeschiedene Person und erlöschene Unterschrift: Rolando Lardelli, Präsident des VR (Verwaltungsrats), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Person mutierend: Urs

Kunz, einziges Mitglied des VR, mit Einzelunterschrift (bisher: Mitglied des VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

26. April 1995
Bilta AG, in Biltlen, Förderung und Verbesserung der Herstellung und des Vertriebes von Lebensmitteln (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 1994, S. 5723). Statutenänderung: 25. April 1995. Firma neu: **Alpina Fleisch- und Wurstproduktions AG**. Zweck neu: Fabrikation von und Handel mit Fleisch sowie Fleisch- und Wurstwaren; die Gesellschaft kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen; sie kann Beteiligungen halten und verwalten sowie Grundstücke im In- und Ausland erwerben, halten und veräußern. Aktien neu: 50 Inhaberkarten zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Weitere Änderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Ausgeschiedene Person und erlöschene Unterschrift: Revisa Treuhand AG, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Person neu: Arthur Andersen AG, in Zürich, Revisionsstelle.

27. April 1995
Elektro-Fischer AG, in Oberurnen (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1994, S. 4001). Eingetragene Person neu: Werner A. Fischer, lic. phil., von Oberurnen und Brienz BE, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

27. April 1995
Gloriette AG, in Glarus, Ausbeutung von Naturschätzen (SHAB Nr. 124 vom 30. 6. 1993, S. 3392). Statutenänderung: 1. Februar 1995. Aktienkapital neu: Fr. 2 020 000 (bisher: Fr. 2 150 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 2 020 000. Aktien neu: 2200 Namenaktien «A» zu Fr. 100 und 180 Namenaktien «B» zu Fr. 10 000 (bisher: 193 Namenaktien «B» zu Fr. 10 000). Vernichtung von 13 Namenaktien «B» zu Fr. 10 000. Der Herabsetzungsbetrag von Fr. 130 000 wurde zur Auflösung des Wertschriftenkontos «eigene Aktien» verwendet. Beachtung der gesetzlichen Vorschriften gemäss Art. 734 OR durch öffentliche Urkunde vom 24. April 1995 festgestellt.

27. April 1995
Owe A.G., in Glarus, Vermögensverwaltungen (SHAB Nr. 91 vom 23. 4. 1987, S. 1559). Eingetragene Personen mutierend: André Marcel Ernest Zutterwiler, von Basel und Therwil, in Arlesheim, Präsident des VR (Verwaltungsrats), mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: von Basel, mit Einzelunterschrift); Rosa Stricker-Höslí, von Grabs, Genf und Glarus, in Glarus, Mitglied des VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: von Grabs und Genf, mit Einzelunterschrift).

Zug - Zoug - Zugo

26. April 1995
Varian International AG, Sitz Zug, Vertrieb von elektronischen und technischen Einrichtungen jeder Art sowie deren Bestandteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 82 vom 29. 04. 1993, S. 2097). Domizil Neu: Chollierstrasse 38, 6300 Zug. Adressänderung zufolge behördlicher Umbenennung.

26. April 1995
Fermatech AG, Sitz: [bisher: Bonstetten], Entwicklung, Produktion von sowie Handel mit elektronischen Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 03. 08. 1994, Seite 4330). Statutenänderung: 13. 04. 1995. Sitz Neu: Menzingen. Domizil Neu: Höhenstrasse 12, 6313 Edlibach. Zweck Neu: Entwicklung, Produktion von und Handel mit elektronischen Geräten sowie Erwerb oder Beteiligung an anderen Unternehmen der Apparate-Branche und an Unternehmen, welche sich mit der Sanierung von Immobilien befassen; kann Immobilien kaufen oder erstellen oder sich an Baukonsortien beteiligen. Aktienkapital Bisher: CHF 50 000. Liberierung: CHF 50 000, 50 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Eingetragene Personen Bisher: Fehr, Martin André, Heimat: Horn, in Bonstetten, Verwaltungsrats-Mitglied mit Einzelunterschrift; Revision G & G AG, in Zürich, Revisionsstelle.

26. April 1995
Metro Holding AG (Metro Holding SA) (Metro Holding Ltd), Sitz: Baar, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 05. 12. 1994, S. 6625). Eingetragene Personen Neu: Trütsch, Hugo, Heimat: Schwyz, in Baar, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien. Gelösch: [Hereth, Dr. Hännjörg, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Zug, Verwaltungsrats-Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung].

26. April 1995
Bischof Turnaround-Support, Sitz: Baar, Domizil: Zugerstrasse 51, 6340 Baar, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Steuer- und Unternehmensberatung, insbesondere Unterstützung bei Betriebsrestrukturierungen. Eingetragene Personen: Bischof, Alexander, Heimat: Eggersriet-Grub, in Baar, Inhaber mit Einzelunterschrift.

26. April 1995
Hanspeter Jud, Internationale Vertretungen, Sitz: Baar, Domizil: Birststrasse 13, 6340 Baar, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Internationale Vertretungen der Möbel- und Einrichtungsbranche. Eingetragene Personen: Jud, Hanspeter, Heimat: Schänis, in Baar, Inhaber mit Einzelunterschrift.

26. April 1995
ILG AG, Sitz: [bisher: Malix], Abschluss von Treuhandgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 70 vom 12. 04. 1994, S. 1954). Statutenänderung: 03. 04. 1995. Sitz Neu: Baar. Domizil Neu: Sihlbruggstrasse 105, 6340 Baar. Zweck: Abschluss von Treuhandgeschäften sowie Vermittlungsgeschäften, insbesondere im Zusammenhang mit Grundstücken, Erwerb und Finanzierung von Grundstücksgeschäften im Ausland; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Grundstücke erwerben, verwalten, vermieten, veräußern. Aktienkapital Bisher: CHF 50 000, Liberierung: CHF 50 000, 50 Inhaberkarten zu CHF 1000. Publikationsorgan Bisher: SHAB. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Neu: Wirth, René, Heimat: Seeburg, in Studen BE, Verwaltungsrats (VR)-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stalder, Markus, Heimat: Luzern, in Cham, VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Noss, Fritz, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Strassburg-Eckbolsheim (F), VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Alfred Bischof AG, in Rotkreuz, Revisionsstelle. Gelösch: [Clavadetscher, Reto, Heimat: Küblis, in Malix, VR-Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Blumenthal Treuhand AG, in Chur, Revisionsstelle].

26. April 1995
Elsafe Marketing Services AG, Sitz: Zug, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 06. 02. 1986, S. 460). Firma Neu: **Elsafe Marketing Services AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 11. 04. 1995. Eingetragene Personen Geändert: Granzoli, Dr. Leo, Heimat: Zug, in Zug, Verwaltungsrats (VR)-Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: VR-Mitglied mit Einzelunterschrift). Neu: Legatrust AG, in Zug, Liquidator.

26. April 1995
Werbeagentur 777 AG, Sitz: Zug, Werbeagentur und Werbeveranstaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 23. 12. 1994, S. 7032). Eingetragene Personen Gelösch: [Ditrich, Thomas, Heimat: Wittenbach, in Zürich, Verwaltungsrats-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

26. April 1995
Rorer SA Zug, Sitz: Zug, Kauf, Produktion, Zusammenstellung, Vertrieb und Verkauf von chemischen, pharmazeutischen, kosmetischen und gesundheitsfördernden Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 09. 02. 1995, S. 773). Statutenänderung: 31. 03. 1995. Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

26. April 1995
Isis Licensing AG (Isis Licensing SA) (Isis Licensing Ltd), Sitz: Zug, Erwerb, Verkauf und Verwertung von Patenten und Lizenzrechten sowie von Beteiligungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 26. 05. 1992, S. 2425). Eingetragene Personen Geändert: Pucher, Anna Maria, Heimat: Österreich, in Biedermansdorf (AT), Verwaltungsrats (VR)-Präsidentin mit Einzelunterschrift (bisher: Direktorin mit Einzelunterschrift); Bloch, Dr. Heinz, Heimat: Micoeur, in Zürich, VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift); Neu: Reimann, lic. iur. Thomas, Heimat: Wald ZH, in Zürich, VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; GBU Gesellschaft für Bücherrevision und Unternehmensberatung, in Zürich, Revisionsstelle.

26. April 1995
Tedeco AG (Tedeco SA) (Tedeco Ltd), Sitz: Hünenberg, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 24. 07. 1990, S. 2457). Firma Neu: **Tedeco AG in Liquidation**. Übersetzungen der Firma Gelösch: [(Tedeco SA)], [(Tedeco Ltd)]. Domizil Neu: c/o Rainer Berger, Aberenterrasse 4, 6340 Baar. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 07. 02. 1995. Eingetragene Personen Neu: Berger, Rainer, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Baar, Liquidator mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Schwerzmann, Dr. Josef, Heimat: Risch, Zug, in Zug, Verwaltungsrats-Mitglied mit Einzelunterschrift].

26. April 1995
Carlo Gavazzi AG, Sitz: Steinhäusern, Herstellung von und Handel mit Apparaten und Systemen der Mess- und Regeltechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 19. 04. 1995, S. 2122). Eingetragene Personen Gelösch: [Wickhalter, Dr. Rolf L., Heimat: Sulz LU, in Oberägeri, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien].

26. April 1995
Centerseas Vermögensverwaltung AG, Sitz: Zug, Vermögens-, Finanz- und Unternehmensberatung ihrer Kundschaft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 08. 11. 1994, S. 6114). Löschung von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Zürich.

26. April 1995
Rötel Finanz AG, Sitz: Zug, Erwerb und Verwaltung von Vermögenswerten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 10. 11. 1993, S. 5901). Firma Neu: **Rötel Finanz AG in Liquidation**. Liquidation: Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven durch Verfügung vom 11. 04. 1995.

26. April 1995
VPT Verwaltungs- & Privatretreuhand Aktiengesellschaft, Sitz: Zug, Übernahme aller Geschäfte und Erbringung aller Dienstleistungen, welche im Tätigkeitsbereich einer Verwaltungs- und Treuhandunternehmung liegen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 73 vom 13. 04. 1995, S. 2051). Eingetragene Personen Geändert: Groner, Helmut F., Heimat: Schaffhausen, in Allenwinden, Verwaltungsrats-Mitglied mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien).

26. April 1995
Redrose Trading AG, Sitz: [bisher: Oteltingen], Handel mit Freizeitartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 21. 06. 1994, S. 3456). Statutenänderung: 13. 04. 1995. Firma Neu: **Redrose Trading & Consulting AG**. Sitz Neu: Hünenberg. Domizil Neu: Burgstrasse 10, 6331 Hünenberg. Zweck Neu: Handel mit Sport- und Freizeitartikeln aller Art sowie Erbringen von Dienstleistungen für Unternehmen, welche vorwiegend in der Sport- und Freizeitbranche tätig sind; kann sich an andern Unternehmungen der gleichen oder verwandter Branchen beteiligen, solche erwerben, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern sowie Finanzgeschäfte tätigen und Sicherheiten leisten. Aktienkapital Geändert: CHF 100 000 (Bisher: CHF 50 000), Liberierung: CHF 100 000 (Bisher: CHF 50 000), 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000 (Bisher: 50 Inhaberkarten zu CHF 1000). Publikationsorgan Bisher: SHAB. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Bisher: Huwyler, Heinrich, Heimat: Mühlah, in Hünenberg, Verwaltungsrats (VR)-Mitglied mit Einzelunterschrift; PRV Provides Treuhandgesellschaft, in Baar, Revisionsstelle. Gelösch: [Steiner, Ernst, Heimat: Rafz, in Männedorf, VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Gehrig, Alois, Heimat: Zürich, in Zürich, VR-Präsident mit Einzelunterschrift].

26. April 1995
Esec Sempac SA, Sitz: Steinhäusern, Kauf und Verkauf von Maschinen und Betriebsmitteln der Mikro-Elektronik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 24. 02. 1993, S. 922). Statutenänderung: 06. 04. 1995. Firma Neu: **Sempac SA**. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Neu: PRV Provides Treuhandgesellschaft, in Baar, Revisionsstelle.

26. April 1995
Delos Consulting GmbH, Sitz: Hünenberg, Domizil: Chäsiggasse 3, 6331 Hünenberg, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25. 04. 1995. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Informatik-, Buchhaltungs- und Controllingbereich sowie Betriebsberatung; kann Beteiligungen an Unternehmen sowie Grundstücke erwerben. Stammkapital: CHF 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Nagy, Michael, Heimat: St. Gallen, in Felben-Wellhausen, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1000; Van den Broeck, Eduard, Heimat: Belgien, in Hünenberg, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 19 000.

26. April 1995
Cofin Corporate Management and Financial Services AG, Sitz: Zug, Durchführung von Revisionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 14. 05. 1992, S. 2221). Eingetragene Personen Neu: Heggin, Marcel, Heimat: Menzingen, in Oberägeri, Verwaltungsrats (VR)-Mitglied mit Einzelunterschrift; Trusta Serve AG, in Oberägeri, Revisionsstelle. Gelösch: [Fenner, Rolf, Heimat: Künsnacht ZH, in Cham, VR-Mitglied mit Einzelunterschrift].

26. April 1995
Techem Messtechnik AG (Techem technique de mesure SA), Sitz: Zug, Herstellung, Einkauf und Verkauf von technischen Artikeln und Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 1993, S. 5303). Statutenänderung: 20. 04. 1995. Aktienkapital Geändert: CHF 600 000 (bisher: CHF 400 000), Liberierung: CHF 600 000 (bisher: CHF 400 000), 600 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000 (bisher: 360 Namenaktien zu CHF 500, 240 Namenaktien zu CHF 1000). Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

26. April 1995
Esthetic SA, Sitz: Risch, Fabrikation von und Handel mit pharmazeutischen, biologischen, diätetischen und kosmetischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 224 vom 17. 11. 1993, S. 6043). Statutenänderung: 22. 04. 1995. Aktienkapital Geändert: CHF 1 000 000 (bisher: CHF 500 000). Liberierung: CHF 660 000 (bisher: CHF 500 000), 1000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000 (bisher: 500 Namenaktien zu CHF 1000). Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

26. April 1995
Lito-Reisen AG (Lito-Voyages SA) (Lito-Traveler Ltd), Sitz: Z u g, Betrieb eines Reisebüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 13. 03. 1991, S. 1061). Löschung von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Z ü r i c h.

26. April 1995
Paltex AG, Sitz: Z u g, Dauernde Verwaltung von Beteiligungen, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 304 vom 30. 12. 1980, S. 4197). Eingetragene Personen Neu: Wengle, Dr. Richard, Heimat: Richterswil, in Richterswil, Verwaltungsrats (VR)-Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelösch: [Jordi, Ulrich, Heimat: Gondiswil, in Chur, VR-Mitglied mit Einzelunterschrift].

26. April 1995
Pavrossa AG, Sitz: Z u g, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Vermögensanlagen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 23. 09. 1994, S. 5289). Eingetragene Personen Neu: van der Staay, Christophe, Heimat: Zürich, Winterthur, in Kilchberg ZH, Verwaltungsrats (VR)-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Studer, lic. iur. Peter, Heimat: Maschwanden, Luzern, in Zug, VR-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].

26. April 1995
Rothschild Concordia AG (Rothschild Concordia Ltd) (Rothschild Concordia SA), Sitz: Z u g, Halten, Verwalten und Erwerben von Beteiligungen an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 50 vom 13. 03. 1995, S. 1396). Statutenänderung: 28. 03. 1995. Aktienkapital Geändert: CHF 22 766 200 [bisher: CHF 4 266 200], Liberierung: CHF 22 766 200 [bisher: CHF 4 266 200], 227 662 vinkulierte Namenaktien zu CHF 100 [bisher: 42 662 Namenaktien zu CHF 100]. Partizipationskapital Neu: CHF 45 500 000. Liberierung: CHF 45 500 000, 455 000 Namenpartizipationscheine zu CHF 100. Bemerkungen Gelösch: [Es sind 4267 auf den Namen lautende Prioritätspartizipationscheine Kat. A zu CHF 10 000 und 2133 auf den Namen lautende Prioritätspartizipationscheine Kat. B zu CHF 10 000 ausgegeben, welche gegenüber den Aktien hinsichtlich des Anspruches auf Auszahlung der Dividende und des Liquidationsergebnisses gemäss näherer Umschreibung in den Statuten privilegiert sind].

26. April 1995
MFL Beteiligungsgesellschaft AG, Sitz: Z u g, Erwerb von Beteiligungen im In- und Ausland sowie Handel aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 10. 10. 1994, S. 5583). Eingetragene Personen Neu: Hegglin, Marcel, Heimat: Menzingen, in Oberägeri, Verwaltungsrats (VR)-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Klarmann, Günter, Heimat: Österreich, in Baar, VR-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Henzen, Johanna, Heimat: Wiler (Lötschen), in Walchwil, VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Fenner, Rolf, Heimat: Küssnacht ZH, in Cham, VR-Mitglied mit Einzelunterschrift].

26. April 1995
Aria Technik und Installationen AG, Sitz: S t e i n h a u s e n, Betrieb eines Installationsgeschäftes für Heizung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 15. 02. 1994, S. 896). Bemerkungen Neu: Auflösung: infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Novelair-Sifrag Aktiengesellschaft», in Zürich. Generalversammlung vom 06. 04. 1995. Aktiven und Passiven der Aria Technik und Installationen AG gehen auf die «Novelair-Sifrag Aktiengesellschaft» über.

26. April 1995
Graf von Wedel Wirtschaftsprüfungs- und Treuhand AG, Sitz: R i s c h, Übernahme von Wirtschaftsprüfungsaufgaben und Treuhandfunktionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 23. 03. 1993, S. 1401). Domizil Gelösch: [c/o Zugana Immobilien AG, Lettenstrasse 7, 6343 Rotkreuz]. Eingetragene Personen Gelösch: [von Reding, Martin, Heimat: Arth, in Meierskappel, Verwaltungsrats-Mitglied mit Einzelunterschrift].

26. April 1995
Synfil SA, Sitz: Z u g, Abwicklung von kommerziellen Finanzgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 04. 04. 1995, S. 1853). Statutenänderung: 24. 04. 1995. Aktienkapital Geändert: CHF 2 400 000 [bisher: CHF 1 900 000], Liberierung: CHF 2 400 000 [bisher: CHF 1 900 000], 24 000 Inhaberaktien zu CHF 100 [bisher: 19 000 Inhaberaktien zu CHF 100].

26. April 1995
Zeus Investment AG, Sitz: [bisher: Z u g], Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 12. 01. 1995, S. 219). Statutenänderung: 13. 04. 1995. Sitz Neu: H ü n e n b e r g. Domizil Neu: c/o von Allmen & Co. Treuhandgesellschaft, Chamerstrasse 15, 6331 Hünenberg. Eingetragene Personen Neu: von Allmen & Co. Treuhandgesellschaft, in Hünenberg, Revisionsstelle; Scheuch, Dr. Urs, Heimat: Zürich, in Winkel bei Büllach, Verwaltungsrats (VR)-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oberholzer-Ochsner, Rosa, Heimat: Zürich, Illnau-Effretikon, Goldingen, in Wilen bei Wollerau, VR-Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Wild, lic. iur. Hans-Rudolf, Heimat: Richterswil, in Zug, VR-Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Moore Stephens AG, in Opfikon, Revisionsstelle].

26. April 1995
Ortrufin AG in Liquidation, Sitz: Z u g, Beteiligung für eigene und fremde Rechnung an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 24. 09. 1993, S. 5018). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

26. April 1995
E-Corporation SA, Sitz: Z u g, Halten von Beteiligungen an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 22. 12. 1994, S. 6996). Eingetragene Personen Gelösch: [Ditrich, Thomas, Heimat: Wittenbach, in Zürich, Verwaltungsrats-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

26. April 1995
BES Beratung für elektronische Systeme AG, Sitz: Z u g, Durchführung von ingenieurtechnischen Beratungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 22. 12. 1994, S. 6995). Eingetragene Personen Gelösch: [Ditrich, Thomas, Heimat: Wittenbach, in Zürich, Verwaltungsrats-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

26. April 1995
Econide AG, Sitz: Z u g, Beratung und Investitionen sowie Beteiligungen an in- und ausländischen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 22. 12. 1994, S. 6995). Eingetragene Personen Gelösch: [Ditrich, Thomas, Heimat: Wittenbach, in Zürich, Verwaltungsrats-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

26. April 1995
Nierse Trading AG, Sitz: Z u g, Import, Export und Handel mit Schuh- und Lederwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 22. 12. 1994, S. 6996). Löschung von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach L u z e r n.

26. April 1995
Zürn AG, Sitz: Z u g, Vermittlung und Vertrieb von Apothekeneinrichtungen und sonstigen Inneneinrichtungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 26. 10. 1993, S. 5602). Eingetragene Perso-

nen Neu: Hegglin, Marcel, Heimat: Menzingen, in Oberägeri, Verwaltungsrats (VR)-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zürn, Barbara, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Gallarate (IT), VR-Präsidentin mit Kollektivunterschrift zu zweien, Delegierte mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Zürn, Gustav, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Möckmühl (DE), VR-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien, Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Fenner, Rolf, Heimat: Küssnacht ZH, in Cham, VR-Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].

26. April 1995
Covon Consulting AG in Liquidation, Sitz: Z u g, Beratung und Vermittlung im allgemeinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 19. 07. 1994, S. 4034). Liquidation: Einstellung des am 29. 11. 1994 eröffneten Konkursverfahrens mangels Aktiven durch Verfügung vom 17. 03. 1995.

27. April 1995
Tecofin AG, Sitz: Z u g, Finanzierung von Handelsgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 13. 12. 1994, S. 6786). Eingetragene Personen Geändert: Pestalozzi, Danielle Marietta, Heimat: Zürich, in Küssnacht ZH, Verwaltungsrats-Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich].

27. April 1995
OET Holding AG in Liq., Sitz: C h a m, Finanzierung von und Beteiligung an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 02. 11. 1992, S. 5102). Löschung: Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

27. April 1995
Kerrfin Beteiligung Aktiengesellschaft, Sitz: S t e i n h a u s e n, Finanzielle Beteiligung an anderen Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 21. 12. 1992, S. 5931). Eingetragene Personen Neu: Rossetti, Silvio, Heimat: Eggersriet, in Zürich, Verwaltungsrats (VR)-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelösch: [Peyer, Bernard C., Heimat: Flaach, in Zürich, VR-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].

27. April 1995
Art-Education-Consulting AEC AG, Sitz: Z u g, Vermittlung von Wirtschaftsinformationen und Unterhalt von weitverbreiteten Geschäftskontakten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 09. 01. 1995, S. 131). Firma Neu: **Art-Education-Consulting AEC AG in Liquidation**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 13. 04. 1995. Eingetragene Personen Neu: Buchhaltungs- und Revisions-AG, in Zug, Liquidator. Gelösch: [Estermann, Richard, Heimat: Rickenbach LU, in Kriens, Verwaltungsrats-Mitglied mit Einzelunterschrift].

27. April 1995
Bowas AG für Industrievertrieb, Sitz: Z u g, Vertrieb von Industrieerzeugnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 03. 11. 1993, S. 5764). Eingetragene Personen Gelösch: [Poinclit, Christoph, Heimat: Frankreich, in Unterägeri, Direktor mit Einzelunterschrift].

27. April 1995
Belco-Bauer Export Lift Corp.-AG in Liquidation, Sitz: Z u g, Produktion, Montage sowie Einkauf und Verkauf von Aufzügen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16. 01. 1995, S. 278). Löschung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv.

27. April 1995
Teletrust AG (Teletrust SA) (Teletrust Ltd), Sitz: N e u h e i m, Vermittlung und Durchführung von Finanzierungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 24. 09. 1992, S. 4479). Statutenänderung: 30. 03. 1995. Domizil Neu: Industriestrasse 3, 6345 Neuheim. Zweck Neu: Vermittlung und Durchführung von Finanzierungen, Unternehmensberatung, Übernahme von Führungsmandaten, Organisation, Überwachung, Ausbildung, Koordination, Marketing, Telekommunikation, Informatik und Treuhandgeschäfte für Unternehmen in aller Welt; kann Patente und andere Immaterialgüterrechte, insbesondere auf technischem Gebiet, erwerben, veräußern oder anderweitig verwerten, sich an Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen, Grundstücke und Liegenschaften im Ausland erwerben, verwalten, vermieten und veräußern sowie Tochtergesellschaften errichten. Eingetragene Personen Neu: Curator Revision, in Zürich, Revisionsstelle. Gelösch: [Rudzisz, Janusz, Heimat: Polen, in Warschau (PL), Verwaltungsrats-Mitglied mit Einzelunterschrift].

27. April 1995
Finafar Beteiligungs-AG, Sitz: Z u g, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 19. 01. 1994, S. 363). Statutenänderung: 13. 04. 1995. Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

27. April 1995
Geut AG in Liquidation, Sitz: Z u g, Beratung, Finanzierung und Vermittlung geschäftlicher Abkommen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 05. 10. 1993, S. 5202). Domizil Gelösch: [Kolinplatz 9, 6301 Zug]. Bemerkungen Neu: Wiedereintrag: Die Gesellschaft, welche am 21. 09. 1993 gelösch wurde, wird zum Zwecke der Liquidation wieder in das Handelsregister eingetragen. Eingetragene Personen Gelösch: [Merz, lic. nat. oec. Luc, Heimat: Basel, in Oberägeri, Verwaltungsrats (VR)-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Sieberth, Dr. Franz, Heimat: Österreich, in Unterägeri, VR-Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Kremmel, Melusina, Heimat: Zürich, in Hünenberg, VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Schmid, Heinz-Peter, Heimat: Zürich, in Unterägeri, VR-Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

27. April 1995
GfB Gesellschaft für Bankberatung, Sitz: B a a r, Beratung von Banken, Finanzgesellschaften und ähnlichen Institutionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 04. 10. 1994, S. 5477). Statutenänderung: 19. 04. 1995. Firma Neu: **GfB Participations**. Zweck Neu: Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen; kann damit zusammenhängende Dienstleistungen erbringen sowie Anlage-, Finanzierungs- und Treuhandgeschäfte tätigen. Ferner Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.

27. April 1995
Gerhard Iten Treuhand AG, Sitz: U n t e r ä g e r i, Domizil: Seehofmatt 8, 6314 Unterägeri, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutdatum: 26. 04. 1995. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im treuhänderischen Bereich: kann Tochtergesellschaften errichten, Grundstücke erwerben, halten und veräußern sowie alle kommerziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, die mit dem Zweck im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100 000. Liberierung: CHF 50 000. 100 Inhaberaktien zu CHF 1000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Iten, Gerhard, Heimat: Unterägeri, in Unterägeri, Verwaltungsrats-Mitglied mit Einzelunterschrift; Ried, Dr. Karl, Heimat: Schaffhausen, Unterägeri, in Unterägeri, Revisionsstelle.

27. April 1995
Intersign AG, Sitz: Z u g, Handel, Produktion, Import und Export von Inneneinrichtungen und einschlägigen Artikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 21. 07. 1993, S. 3807). Eingetragene Personen Neu: van den Berg, Johann Albert, Heimat: Niederlande, in Zwolle (NL), Verwaltungsrats (VR)-Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelösch: [van Klaveren, Cornelis J., Heimat: Niederlande, in Doetinchem (NL), VR-Mitglied mit Einzelunterschrift].

27. April 1995
BHKW AG in Liquidation, Sitz: Z u g, Vertrieb und Einbau von Blockheizkraftwerken und energietechnischen Anlagen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 25. 01. 1995, S. 468). Löschung von Amtes wegen in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv.

27. April 1995
Perkin-Elmer International, Inc., Delaware, Zweigniederlassung Rotkreuz (Perkin-Elmer International, Inc., Delaware, Rotkreuz Branch), Sitz: R i s c h, Domizil: Grundstrasse 10, 6343 Rotkreuz, Zweigniederlassung (Neueintragung). Zweck der Zweigniederlassung (vom Zweck des Hauptsitzes abweichend): Handel mit und Vertrieb von Geräten und Apparaten «Perkin-Elmer» und anderen Produkten des Perkin-Elmer-Konzerns, Herstellung, An- und Verkauf von Maschinen aller Art, vor allem der Metco-Gruppe, insbesondere in der Schweiz sowie verwaltungsmässige Unterstützung der europäischen Geschäftstellen des Perkin-Elmer-Konzerns; kann sich an anderen Unternehmen mit ähnlichen Zielsetzungen beteiligen. Angaben zum Hauptsitz: Firma: Perkin-Elmer International, Inc., Rechtsnatur: Aktiengesellschaft. Sitz: Wilmington (Vereinigte Staaten). Eintragungsdatum: 01. 09. 1966. Zweck: Herstellung, Handel mit und Vertrieb von Geräten und Apparaten jeglicher Art, einschliesslich Teilen oder Werkzeugen dazu, insbesondere für optische, aeronautische und andere Instrumente, sowie die Erforschung und Entwicklung solcher Systeme. Kann sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, gleichartige oder bekannte Unternehmen erwerben oder errichten; kann Liegenschaften erwerben, verkaufen oder belasten sowie gewerbliche Schutzrechte, Immaterialgüterrechte und Know-how erwerben und verwerten. Kapital: USD 1000. Liberierung: USD 1000 Aktien zu USD 1. Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen: Stadler, Fritz, Heimat: St. Gallen, in Steinhausen, Leiter der ZN mit Einzelunterschrift; Barrett, Peter, Heimat: Vereinigte Staaten, in Menlo Park (US), Präsident ohne Zeichnungsberechtigung; Sawch, William B., Heimat: Vereinigte Staaten, in Weston (US), Sekretär ohne Zeichnungsberechtigung; Pigiucci, Riccardo, Heimat: Vereinigte Staaten, in Weston (US), Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung.

27. April 1995
R. Kuhl Treuhand, Sitz: B a a r, Treuhandgeschäfte, Einzelirma (SHAB Nr. 179 vom 15. 09. 1994, S. 5126). Löschung infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die «Mutara Management AG», in Baar.

27. April 1995
René Casagrande, Unternehmensberatung & Softwarehandel, Sitz: Z u g, Domizil: Bundesplatz 16, 6304 Zug, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Unternehmensberatung und Softwarehandel. Eingetragene Personen: Casagrande René, Heimat: St. Gallen, in Seengen, Inhaber mit Einzelunterschrift.

27. April 1995
Cecon Fredy, Sitz: [bisher: N e u h e i m], Verkauf von und Handel mit Lebensmitteln, Einzelirma (SHAB Nr. 76 vom 02. 04. 1987, S. 1288). Sitz Neu: Z u g. Domizil Neu: Chamerstrasse 45, 6300 Zug. Zweck Neu: Durchführung von Finanzgeschäften jeder Art, Kauf und Verkauf von Handelsprodukten, Erwerb und Verwertung von Patenten, Lizenzen und anderen Rechten sowie deren kommerzielle Auswertung, Vermittlung von Versicherungen sowie Versicherungsstrukturen. Eingetragene Personen Geändert: Cecon, Fredy, Heimat: Menzingen, in Arth, Inhaber mit Einzelunterschrift [bisher: in Neuheim]; Cecon-Bortolomeazzi, Lucia, Heimat: Menzingen, in Arth, Zeichnungsberechtigte mit Einzelunterschrift [bisher: in Neuheim].

27. April 1995
Ulrich Straub, Verwaltungen, Sitz: Z u g, Verwaltungen und Unternehmensberatung, Einzelirma (SHAB Nr. 160 vom 19. 08. 1994, S. 4654). Domizil Neu: Grabenstrasse 1, 6301 Zug.

27. April 1995
Urs J. Knobel Werbung, Sitz: [bisher: B a a r], Werbe- und Designberatung, Einzelirma (SHAB Nr. 142 vom 25. 07. 1990, S. 2981). Sitz Neu: C h a m. Domizil Neu: Luzernerstrasse 90, 6330 Cham.

27. April 1995
H. Steinmann Radio-TV GmbH, Sitz: U n t e r ä g e r i, Domizil: Zugerstrasse 4, 6314 Unterägeri. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutdatum: 03. 01. 1995. Zweck: Handel mit Waren der Unterhaltungselektronik; kann Liegenschaften erwerben, veräußern und verwalten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Stammkapital: CHF 155 000. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Fahrzeug, Mobilien und Warenlager gemäss Sacheinlagevertrag vom 25. 04. 1995, zum Preis von CHF 155 000, welcher voll auf das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Steinmann, Hans, Heimat: Lauperswil, in Allentwilen, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 154 000. Steinmann, Sandra, Heimat: Lauperswil, in Allentwilen, Zeichnungsberechtigte mit Einzelunterschrift, Gesellschafterin. Stammanteil: CHF 1000.

27. April 1995
Lybos AG, Sitz: Z u g, Handelsgeschäfte und Erbringung von Dienstleistungs-, Beratungs- und Verwaltungstätigkeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 19. 01. 1995, S. 356). Eingetragene Personen Gelösch: [Müller, Dr. Richard, Heimat: Lenzburg, in Oberlunkhofen, Verwaltungsrats-Präsident, mit Einzelunterschrift].

27. April 1995
Webra SA; Sitz: M e n z i n g e n, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 103 vom 01. 06. 1992, S. 2501). Eingetragene Personen Gelösch: [Schüpbach, Marc, Heimat: Schöswil, in Luzern, Verwaltungsrats-Präsident mit Einzelunterschrift].

27. April 1995
Ingold und Bazelli AG, Sitz: Z u g, Handel mit Baumaschinen und Zubehör, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 24. 06. 1982, S. 2056). Statutenänderung: 06. 04. 1995. Firma neu: **Bazelli AG**. Domizil Neu: St. Antonsgasse 4a, 6301 Zug. Zweck Neu: Handelsgeschäfte aller Art, insbesondere mit Baumaschinen und diesbezüglichem Zubehör; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Patente und Lizenzen erwerben, sowie Grundstücke kaufen und verkaufen. Aktienkapital Geändert: CHF 50 000. Liberierung: CHF 50 000, 50 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1000 [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1000]. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Neu: Comptag Treuhand AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

27. April 1995
Com-Case Weiss, Sitz: C h a m, Domizil: Riedstrasse 11, 6330 Cham, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit mobilen Computersystemen, Computer, Koffer, Nadel, sowie mit Zubehör auf diesem Gebiet. Eingetragene Personen: Weiss, Peter, Heimat: Schlieren, in Reinach AG, Inhaber mit Einzelunterschrift.

27. April 1995
Compustore, E. Berger, Sitz: Z u g, Handel mit und Vermittlung von Hard- und Software, Einzelirma (SHAB Nr. 47 vom 10. 03. 1992, S. 1092). Firma Neu: **Berger Viscom**. Zweck Neu: Produktion im Bereich der visuellen Kommunikation (Konzeption, DTP, EVB, Werbung); An- und Verkauf von Hardware, Software und peripherem Zubehör; Consulting und Schulung im Bereich Druckvorstufe und EDV. Eingetragene Personen Geändert: Pelikan, Christine, Heimat: Österreich, in Mühlah, Zeichnungsberechtigte mit Einzelunterschrift [bisher: Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien].

27. April 1995

TMR Refining & Processing AG (TMR Refining & Processing SA) (TMR Refining & Processing Ltd), Sitz: Zug, Raffinierung und Verarbeitung von Rohöl, Durchführung sämtlicher damit verbundener industrieller Tätigkeiten, Transport und Vertrieb von Rohölprodukten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 14. 02. 1994, S. 871). Bemerkungen: Auflösung; infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «TMR Energy AG», in Zug, Generalversammlung vom 07. 04. 1995. Aktiven und Passiven der TMR Refining & Processing AG gehen auf die «TMR Energy AG» über.

27. April 1995

TMR Energy AG (TMR Energy SA) (TMR Energy Ltd), Sitz: Zug, Durchführung von Projekten und Beteiligung an Unternehmungen in den Bereichen Lagerung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 07. 07. 1994, S. 3806). Angaben betreffend Übernahme von Aktiven und Passiven: Übernahme: Aktiven und Passiven der «TMR Refining & Processing AG», in Zug, infolge Fusion gemäss Bilanz per 31. 12. 1994 und Fusionsvertrag vom 05. 04. 1995, nach Massgabe von Art. 748 OR. Da die übernehmende Gesellschaft Eigentümerin sämtlicher Aktien der übernommenen Gesellschaft ist, findet keine Kapitalerhöhung statt.

Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau d'Estavayer-le-Lac

20 avril 1995

Tanklager Léchelles SA, à L'échelles, construction et exploitation de citernes à Léchelles, etc. (FOSC du 6. 10. 1994, no 194, p. 5525). Alfred Zeller et Paul Schmid ne sont plus fondés de procuration, leur signature est radiée. Rudolf Stauffer, de Thun/Homburg BE, à Bremgarten AG, Marcel Näsberger, de St-Antoni FR, à Thalwil ZH, et Félix Meier, d'Opfikon/Horgen ZH, à Metmenstetten ZH, sont nommés fondés de procuration avec signature collective à deux. Domicile administratif de la société: c/o Shell (Switzerland), Baarermatte, 6340 Baar.

Bureau de Fribourg

26 avril 1995

Floreal Creation Limited, à Belfast (Irlande du Nord), succursale de Fribourg, à Fribourg, exercer l'activité de marchands, etc. (FOSC du 8. 7. 1991, no 129, p. 2939)

Mosetta, à Belfast (Irlande du Nord), succursale de Fribourg, à Fribourg, être nommé et agir en qualité de secrétaires, greffiers, etc. (FOSC du 14. 12. 1989, no 244, p. 5037)

Imperial Trading & Development Limited, à Belfast (Irlande du Nord), succursale de Fribourg, à Fribourg, acheter, vendre, importer toutes marchandises, etc. (FOSC du 24. 4. 1989, no 78, p. 1652)

Four Square Enterprises Limited, à Belfast (Irlande du Nord), succursale de Fribourg, à Fribourg, acquérir par achat, bail, échange, pour le développement, l'investissement ou la revente et faire le commerce de terrains, etc. (FOSC du 8. 7. 1991, no 129, p. 2939)

Dayton Investments Limited, à Belfast (Irlande du Nord), succursale de Fribourg, à Fribourg, exercer les activités de propriétaire de haras, etc. (FOSC du 24. 4. 1989, no 78, p. 1652)

Downloom Limited, à Londres (Angleterre), succursale de Fribourg, à Fribourg, acquérir par achat, bail, échange ou d'une autre manière pour le développement, l'investissement ou la revente et faire le commerce de terrains, etc. (FOSC du 2. 9. 1985, no 203, p. 3363)

Ces raisons sociales sont radiées par suite de la suppression des succursales.

26 avril 1995

Finalee S.A., à Fribourg, l'administration de participations financières, etc. (FOSC du 7. 6. 1994, no 108, p. 3181). Michel Kern, secrétaire inscrit, à démissionné, sa signature est radiée. André Pidoux, de Villars-le-Comte, à Echandens, est nommé secrétaire, avec signature collective à deux.

26 avril 1995

Honegger Reinigungen AG, succursale de Fribourg, l'organisation et l'exécution de tous travaux concernant le nettoyage de bâtiments, etc. (FOSC du 30. 11. 1994, no 233, p. 6542). Procuration individuelle est conférée à Josiane Schnarrenberger, de Guin, à Villars-sur-Glâne.

26 avril 1995

Holva Société Anonyme, à Fribourg, participation de tous genres, etc. (FOSC du 8. 8. 1994, no 151, p. 4423). Nouveau but: prise et administration de participations directes ou indirectes dans toutes entreprises commerciales, financières et industrielles, en Suisse ou à l'étranger, dans le sens d'une holding. Transformation des 7628 actions de fr. 100, au porteur et des 7980 actions de fr. 100, nominatives, en 15 300 actions de fr. 100, nominatives, et 308 actions de fr. 100, au porteur. Suppression de la clause d'apport. Statuts modifiés le 21. 4. 1995. Capital actuel: fr. 1 560 800, entièrement libéré, divisé en 15 300 actions de fr. 100, nominatives, et 308 actions de fr. 100, au porteur. Guy de Rham n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Henri (et non Henry) Rochat, inscrit, est nommé président, avec signature collective à deux. Yves Brissy (et non Brisy), inscrit, reste administrateur, avec signature collective à deux. Michel Clément, de Cuarnens et L'Isle, à Grandvaux, est nommé secrétaire avec signature collective à deux.

26 avril 1995

Jurien Fiduciaire & Gestion Sàrl, à Fribourg, Grand-Rue 9. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 25. 4. 1995. But: toutes activités dans la branche fiduciaire, notamment l'administration de sociétés, tenue de comptabilités, conseils fiscaux, travaux de révision, expertises comptables, gestion de sociétés, succession et faillites. Capital: fr. 20 000. Associés: Jean-Charles Jurien, de Villars-le-Terroir, à Fribourg, pour une part de fr. 19 000, et Catherine Esseiva, de Fribourg et Le Crêt, à Fribourg, pour une part de fr. 1000. Selon contrat du 25. 4. 1995, les associés font apport à la société de matériel de bureau, informatique et ouvrages professionnels, pour un montant de fr. 20 000, accepté pour ce prix, et imputé à la libération du capital. Gérant: l'associé Jean-Charles Jurien, avec signature individuelle. Publication: FOCS.

26 avril 1995

Wilst Sàrl, précédemment à Bulle (FOSC du 23. 2. 1994, no 38, p. 1046). Siège transféré à Fribourg, Avenue de Beauregard 12, c/o Jürg Sauder. Statuts originaires du 9. 2. 1994, entièrement révisés le 12. 4. 1995. But: conception, fabrication, négoce, importation, exportation, représentation de tout matériel médical, chirurgical et paramédical et de tous matériels de précision. Capital: fr. 20 000. Associés: Verbic Anstalt, à Schaan (Principauté du Liechtenstein), inscrit, pour une part de fr. 10 000, Swapset Limited, à Londres (GB), inscrit, pour une part de fr. 10 000. Gérant: Roland Schær, inscrit, d'Egnach TG, à Genève, avec signature individuelle. Publication: FOCS.

26 avril 1995

Logimob, Buntschu & Cie, à Rossens, La Chauderette 165. Hubert Buntschu, de Planfayon, à Corsery, et Roland Buntschu, de Planfayon à Rossens, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui commence le 1. 5. 1995. Création, planification, construction, ainsi que transactions de tout genre en ce qui concerne le domaine immobilier. La société est engagée par la signature collective à deux des associés.

Rectification
Excomex S.A., à Fribourg, procéder à l'étude de marchés, etc. (FOSC du 24. 3. 1995, no 59, p. 1639). Nouvelle adresse: Rue de Romont 5 (et non 15).

Büro Murten (Bezirk See)

26. April 1995

Fredi Dolder Bau + Umweltechnik, in Murten, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Fredi Dolder, von Schangnau, in Murten. Zweck: Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau, Deponiebau und Altlastensanierung. Geschäftslokal: Neugut 30A, 3280 Murten.

Büro Tafers (Bezirk Sense)

26. April 1995

Big Sweat GmbH, in Düringen. Handel auf internationaler Ebene von Waren, usw. GmbH (SHAB Nr. 184 vom 22. 9. 1993, S. 4969). Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Freiburg (SHAB Nr. 77 vom 21. 4. 1995, S. 2178) im HRA von Tafers, von Amtes wegen gelöscht.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Olten-Gösgen in Olten

26. April 1995

Casino Wangen AG, in Wangen bei Olten, Dorfstrasse 75. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 25. 4. 1995. Zweck: Führung und Betrieb von Gastgewerbebetrieben, insbesondere des Gasthofs «Casino» in Wangen bei Olten. Herstellung und Vertrieb von Teigwaren, Pizzas, Fertiggerichten und anderen Esswaren sowie Import und Export von und Handel mit Waren aller Art. Kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Lizenzen, Patente und andere immaterielle Werte sowie Grundeigentum erwerben, verwalten, vermitteln und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll libériert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000, vinkuliert. Beabsichtigte Sachübernahme: eine Parzelle ab Grundstück Grundbuch Wangen bei Olten Nr. 1131 zum Preise von Fr. 650 000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Verwaltungsrat: Luigi Pozzo, italienischer Staatsangehöriger, in Aarau, Präsident und Delegierter, mit Unterschrift zu zweien; Paul Bühler, von Kirchberg SG, in Olten, Vizepräsident, mit Unterschrift zu zweien, und Valerio Rizzo, von und in Aarau, ohne Zeichnungsberechtigung. Revisionsrat: Fuchs und Partner Treuhänd- und Revisions AG, in Hofstetten bei Brienz.

26. April 1995

Rysema AG, in Gretzenbach, Handel mit und Herstellung von Lochblechen usw. (SHAB Nr. 248 vom 21. 12. 1993, S. 6737). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Rudolf Ryser; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Walter Sticher, von Luzern, in Thalwil. Zeichnungsberechtigter mit Unterschrift zu zweien neu: Aegidius Jung, deutscher Staatsangehöriger, in Zell u.A. (D).

26. April 1995

AC-Baunternehmung Marianne Zaugg, in Gunzgen (SHAB Nr. 46 vom 8. 3. 1993, S. 1126). Firma infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

26. April 1995

SEGA Schweizerische Effekten-Giro AG, in Olten (SHAB Nr. 85 vom 3. 5. 1994, S. 2417). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: Julius Zürcher; führte die Unterschrift nicht. Neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsberechtigung: Marcel Achermann, von Schüpfheim, in Dietikon. Vizepräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Jörg Weber, von Niederhelfenschwil, in Aleschwil. Prokura zu zweien neu: Bruno Hengartner, von Waldkirch, in Zürich; Armin Schuppli, von Niederwil TG, in Zürich, und Urs Wächli, von Rüttschelen, in Lostorf.

26. April 1995

Cabana Holiday AG, bisher in Olten. Erstellung von Wohnbauten, insbesondere Ferienhäusern usw. (SHAB Nr. 228 vom 23. 11. 1994, S. 6407). Firma infolge Sitzverlegung nach Luzern (SHAB Nr. 77 vom 21. 4. 1995, S. 2176) im Handelsregister Olten-Gösgen von Amtes wegen gelöscht.

26. April 1995

Kabelfernseh-Genossenschaft Walterswil SO, in Walterswil (SHAB Nr. 70 vom 12. 4. 1994, S. 1951). Domizil nun: Weidmattstrasse 7, beim Präsidenten Siegfried Bolliger. Aus Vorstand ausgeschieden: Hanspeter Läubli, Präsident; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied und zugleich Präsident des Vorstands mit Einzelunterschrift: Siegfried Bolliger, von Zofingen, in Walterswil SO.

26. April 1995

Stelag AG in Liquidation, in Schönenwerd, Übernahme von EDV-Organisationen usw. (SHAB Nr. 23 vom 2. 2. 1994, S. 650). Liquidation beendet. Firma gelöscht.

26. April 1995

Restaurations AG Winkel, Olten, in Olten (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1994, S. 3865). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Remo Volpez, Vizepräsident; Unterschrift erloschen.

26. April 1995

Bally Management AG, in Schönenwerd (SHAB Nr. 246 vom 19. 12. 1994, S. 6905). Zeichnungsberechtigte mit Unterschrift zu zweien neu: Erich Biehle, von Luzern, in Möriken-Wildegg; Siegfried Fischlin, von Morschach, in Niedergösgen; Ewald Kaufmann, von Zürich, in Thalwil; Robert Meier, von Reiden und Root, in Geunsee; Walter Meier, von Reiden und Dagmersellen, in Niedergösgen; Erwin Morger, von Eschenbach SG, in Langnau am Albis; Bruno Stalder, von Rüeggiswil, in Zürich; Peter Streit, von Englisberg, in Starrkirch-Wil; Dieter Feller, von Noflen, in Biel BE; Urs Hersperger, von Seewen, in Triengen; Urs A. Hophan, von Näfels, in Luzern; Tullio Marani, italienischer Staatsangehöriger, in Oetwil an der Limmat; Paul Regli, von Hospental, in Schönenwerd; Patrizia Zängerle-Stefani, von Kirchberg SG, in Aarau; Daniel Tschümperlin, von Schwyz, in Zug; Markus Ith, von Schaffhausen, in Zürich; Edwin van der Geest, von Zollikon, in Urdorf, und Forrest C. Spears, Bürger der USA, in Zürich. Prokura zu zweien neu: Rudolf Ingold, von Bern, in Niedergösgen; Heinz Richner, von Hägglingen, in Lostorf; Christoph Oederlin, von und in Baden; Ursula Gut, von Zürich, in Adliswil; Christophe Carpentier, französischer Staatsangehöriger, in Zürich; René Früh, von Mogelsberg, in Kappel SO, und Alexander Zschokke, von Aarau und Malans, in Zürich.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

25. April 1995

Sandoz AG, in Basel, Beteiligung an Unternehmen, welche auf dem Gebiet der Chemie tätig sind usw. (SHAB Nr. 35 vom 20. 2. 1995, S. 971). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Albrecht Hubert, deutscher Staatsangehöriger, in Lörrach (D), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Attenhoffer Rudolf, von Zurich und Thuis, in Füllinsdorf, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Batzer Martin, Dr., von Arlesheim, in Binningen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Habegger Fredy, von Basel, in

Binningen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brändli Reto, von Zürich und Kriens, in Zurich, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jeter Alexandre, von Basel und Lengnau AG, in Zug, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Küssnacht ZH); Ramsler Martin, Dr., von Biel BE und Bern, in Steinen (D), Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Bad Bellingen [D]); Cheetham Malcolm, britischer Staatsangehöriger, in Münchenstein, stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eberle Louis, von Einsiedeln und Zürich, in Basel, stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Therwil); Brechbühl Kurt von Trachselwald, in Möhlin, mit Kollektivprokura zu zweien; Käser Manfred, von Bösingen, in Baden, mit Kollektivprokura zu zweien; Kronig René, von Zernthof, in Ettingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Note François, französischer Staatsangehöriger, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien.

25. April 1995

Science & Strategy B.V., Utrecht, Zweigniederlassung Basel, in Basel, Beratung von Organisationen in den Bereichen Kommerz usw. (SHAB Nr. 86 vom 4. 5. 1995, S. 2467). Gesellschaft mit beschränkter Haftung mit Hauptsitz in Utrecht (NL). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Berthoud Roger, von Zürich, in Dornach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

25. April 1995

Ultra-Brag AG, Zweigniederlassung in Basel, Umschlag von Gütern aller Art usw. (SHAB Nr. 143 vom 26. 7. 1991, S. 3266). mit Hauptsitz in Muttenz. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Grüter Kurt, Dr., von Herbetswil, in Büren an der Aare, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Suter Hans, von Brittnau, in Therwil, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schlatter Emil, von Hemmental, in Lohn SO, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gerdes Gregor, von Basel, in Arlesheim, mit Kollektivprokura zu zweien; Zincke Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Rümblingen (D), mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: in Lörrach [D]).

25. April 1995

Aruseo SA, in Basel, Rohstoffe usw. (SHAB Nr. 190 vom 30. 9. 1993, S. 5120). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Lausanne (SHAB vom 28. 10. 1994, S. 5925) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

25. April 1995

Dubach Annoncen und Verlag GmbH, in Basel, Hegenheimerstrasse 4, 4055 Basel. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 4. 1995. Zweck: Inserateverwaltung und Verlag, Werbätätigkeit mittels Zeitungen und Zeitungsanzeigen für Druck, Erbringung und Durchführung von Dienstleistungen im Kommunikationssektor der Print- und elektronischen Medien sowie Herausgabe eigener Titel. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, verwalten und verkaufen. Publikationsorgan: SHAB. Stammkapital: Fr. 20 000. Eingetragene Personen: Dubach Daniel, von Eggwil, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000; Dubach Nathalie, von Eggwil, in Basel, Gesellschafterin, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.

25. April 1995

Abia Treuhand GmbH, in Basel, Malzgasse 18, 4052 Basel. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19. 4. 1995. Zweck: Betrieb einer Treuhandunternehmung und Erbringen aller damit zusammenhängender Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern und sich an anderen Unternehmungen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen. Stammkapital: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schraner Monika, von Abtwil, Wl AG und Basel, in Reinach BL, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000; Affentranger Gabriela, von Ermensee, in Möhlin, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000.

25. April 1995

Anlage und Verwaltung AG, in Basel (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1994, S. 3326). Statutenänderung: 31. 1. 1995. Aktienkapital neu: Fr. 2 100 000 (bisher: Fr. 4 200 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 2 100 000. Aktien neu: 4200 Namenaktien zu Fr. 500 (bisher: 4200 Namenaktien zu Fr. 1000). Herabsetzung des Nennwerts der 4200 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 500 (Rückzahlung). Beachtung der gesetzlichen Vorschriften gemäss Art. 734 OR durch öffentliche Urkunde vom 12. 4. 1995 festgesetzt.

25. April 1995

Coricom AG, in Basel, künstlerische Rechte usw. (SHAB Nr. 155 vom 8. 7. 1985, S. 2621). Firma neu: **Coricom AG in Liq.** Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 20. 4. 1995. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rüttimann Otto, von Steinhausen und Neuchâtel, in Binningen, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Finacomez AG, in Basel, Liquidatorin, vertreten durch ihre Zeichnungsberechtigten. Streichung der statistisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

25. April 1995

Druckerei Krebs AG, in Basel (SHAB Nr. 25 vom 4. 2. 1994, S. 699). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meier Matthias, von Basel und Niedergösgen, in Movelier, mit Kollektivprokura zu zweien.

25. April 1995

Golden Cross Travel AG, in Basel, Betrieb eines Reisebüros usw. (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 1994, S. 5724). Firma neu: **Golden Cross Travel AG in Liq.** Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 4. 4. 1995. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Laferte Carmen, von Riehen, in Basel, Präsidentin des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thüring Marianne, von Ettingen, in Basel, Vizepräsidentin des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rodriguez Elisabeth, von Rebsheim, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrats, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Internationale Treuhand AG, in Basel, Liquidatorin, vertreten durch ihre Zeichnungsberechtigten.

25. April 1995

Qiagen AG, in Basel, molekularbiologische Diagnostika usw. (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1995, S. 331). Domizil neu: Auf dem Wolf 4, 4052 Basel.

25. April 1995

Gabriel Schill AG, in Basel, Holz usw. (SHAB Nr. 45 vom 6. 3. 1989, S. 902). Domizil neu: Rüttimeyerstrasse 23, 4054 Basel. Streichung der statistisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

25. April 1995

Société Financière de Bâle SA, en liquidation, in Basel, Finanzoperationen usw. (SHAB Nr. 173 vom 7. 9. 1994, S. 4978). Liquidation beendet. Bestätigung des besonders befähigten Revisors vom 12. 12. 1994 vor Ablauf des Sperrjahres liegt vor. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der Eidg. Steuerverwaltung und der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlen.

25. April 1995
Alemannia AG, in Basel, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 173 vom 7. 9. 1994, S. 4978). Statutenänderung: 4. 4. 1995. Aktienkapital neu: Fr. 100 000 (bisher: Fr. 50 000. Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 100 000. Aktien neu: 100 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 50 Namenaktien zu Fr. 1000). Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt Büromaterial, Möbel und Computer sowie einen Personwagen «Jaguar E Type» gemäss Sacheinlagevertrag vom 4. 4. 1995 zum Preis von Fr. 50 000, wofür 50 Namenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben werden. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

25. April 1995
Edwin Dörflinger AG, in Basel, Bücher usw. (SHAB Nr. 269 vom 19. 11. 1987, S. 4509). Statutenänderung: 28. 12. 1994. Mitteilungen an die Aktionäre neu: Briefe. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmucki Anton, von St. Gallenkappel, in Arlesheim, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Werner A. Franz AG, in Basel, Revisionsstelle. Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltschaftsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

26. April 1995
Jago Pharma AG (Jago Pharma SA) (Jago Pharma Ltd), in Muttenz, Entwicklung, Erforschung, Herstellung, Vertrieb und Handel von und mit pharmazeutischen, diagnostischen, tiermedizinischen und ähnlichen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 95 vom 18. 5. 1994, S. 2758). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Burrell Peter F., britischer Staatsangehöriger, in Feldmeilen, Gemeinde Meilen, Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien; Csuro Laszlo, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Pratteln, Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien; Meyer Hans, von Laufen, in Riehen, Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zimmer Robert, Dr., französischer Staatsangehöriger, in Mülhausen (F), Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien; Francis Andrew, britischer Staatsangehöriger, in Brunstatt (F), Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien; Keller Manfred, Dr., deutscher Staatsangehöriger, in Bad Krozingen (D), Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien; Hässig Plus M., von Schönen, in Bättwil, Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien; Gutzwiller Ernst, von Oberwil BL, in Magden, Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien.

26. April 1995
Nedlloyd (Schweiz) AG (Nedlloyd Suisse SA) [Nedlloyd (Switzerland) Ltd], in Pratteln, Ausführung aller Speditionsgeschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 252 vom 28. 12. 1994, S. 7095). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bonebakker Carl Christiaan, niederländischer Staatsangehöriger, in Binningen, Vize-Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien); Scheuble Rolf, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: in Reinach BL); Kuzendoff Ulrich, deutscher Staatsangehöriger, in Weil am Rhein (D), Vize-Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien; Schlumpf Siegfried, von Basel und Kircheng SG, in Laufen, Vize-Direktor, mit Kollektivprokura zu zweien; Messner Dieter Peter, von Binningen, in Grenzach-Wyhlen (D), mit Kollektivprokura zu zweien; Krapf Anita, von Riedt, in Aesch BL, mit Kollektivprokura zu zweien.

26. April 1995
Schneib & Schindler AG, in Münchenstein, Errichtung und Betrieb von **Energieerzeugungsanlagen**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 27. 7. 1994, S. 4220). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pfeifer Michael, Dr., von Basel und Metzleren, in Binningen, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: in Reinach BL); Bueckel Johann, von Diepfingen, in Dornach, mit Kollektivprokura zu zweien.

26. April 1995
Theroid AG, in Therwil, Herstellung, Vertrieb und Vermittlung von Gebrauchs- und Kunstgegenständen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 23. 9. 1994, S. 5292). Domizil neu: Känelmattweg 5, 4106 Therwil. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kunz Hans Rudolf, Dr., von Dietmigen, in Uzwil, Präsident, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wegenstein Ruedi, von Feuerthalen, in Therwil, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift (bisher: Delegierter); Wegenstein Rothenbuchner ERMelinde, von Feuerthalen, in Therwil, Vizepräsidentin, mit Einzelunterschrift.

26. April 1995
Valtrade AG (Valtrade SA), in Allschwil, An- und Verkauf von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 15. 1. 1991, S. 180). Statutenänderung: 11. 4. 1995. Übersetzungen der Firma neu: **(Valtrade SA) (Valtrade Ltd) (Valtrade Corp.)**. Aktien neu: 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000 (bisher: 500 Namenaktien zu Fr. 1000). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Röthlisberger Heinrich, von Langnau im Emmental, in Riehen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rausch Beat, Dr., von Zürich und Fribourg, in Binningen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Revival Treuhandgesellschaft, in Basel, Revisionsstelle.

26. April 1995
VFP Video Film Produktion AG, in Ettingen, Verkauf und Vermietung von professionellen Audio- und Videoanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 27. 1. 1993, S. 425). Firma neu: **VFP Video Film Produktion AG in Ljg**. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 21. 4. 1995 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frund Rémy, von Basel und Bourignon, in Reinach BL, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Thüring Roger, von Ettingen, in Ettingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Tobler Treuhand, in Münchenstein, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Derungs Heinz, von Camuns, in Ettingen, Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Präsident); Zbinden Treuhand, in Allschwil, Revisionsstelle.

26. April 1995
Bau- und Wohngenossenschaft Halbmond, in Frenkendorf, preisgünstiger, gemeinnütziger Wohnungsbau für die Genossenschaftsmitglieder unter Ausschluss jeder spekulativen Absicht, Genossenschaft (SHAB Nr. 185 vom 23. 9. 1994, S. 5292). Domizil neu: c/o Susanne Reber, Mittelgasse 1, 4402 Frenkendorf. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reber Susanne, von Schangnau, in Frenkendorf, Präsidentin, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: Vizepräsidentin); Nussbaumer Eric, von Lütferkofen-Ichertswil, in Frenkendorf, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien (bisher: Präsident).

26. April 1995
Häner Technology, in Zwingen, Reckholderstrasse 5, 4222 Zwingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit, Produktion und Beratung von technischen Produkten und Maschinen, Bearbeitung eigener oder fremder Werkteile sowie Erwerb und Verwertung von Patenten. Eingetragene Personen: Häner Klara, von Nunningen, in Zwingen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

26. April 1995
Leder «Martin» U. Hübner, in Münchenstein, Zollfreilager Dreispitz, 4142 Münchenstein, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Leder und Waren aller Art. Eingetragene Personen: Hübner Ursula, von Balterswil, in Arlesheim, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

26. April 1995
GAG Rolf Gerber, bisher in Basel, Herstellung und Vertrieb von technischen Schulungssystemen, Einzelfirma (SHAB Nr. 155 vom 12. 8. 1993, S. 4249). Firma neu: **Licomp Rolf Gerber**. Sitz neu: Muttenz. Domizil neu: Unter Brieschalden 5, 4132 Muttenz. Zweck neu: Herstellung, Vertrieb und Handel von und mit Beleuchtungskomponenten und -produkten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gerber Rolf, von Schangnau und Muttenz, in Muttenz, Inhaber, mit Einzelunterschrift (wie bisher).

26. April 1995
Megaplan AG (Megaplan SA) (Megaplan Ltd), in Münchenstein, Kauf, Verkauf und Verwertung von Patenten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 27. 1. 1994, S. 531). Statutenänderung: 20. 4. 1995. Zweck neu: Kauf, Verkauf und Verwertung von Patenten und Handel mit Apparaten auf dem Gebiet der Elektronik sowie Planung, Ausführung und Vermarktung von Bauprojekten aller Art. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Gesellschaften und Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verkaufen und verwalten und alle Transaktionen des Mobilien- und Immobilienverkehrs, wie auch treuhänderische Geschäfte tätigen. Aktienkapital neu: Fr. 750 000 (bisher: Fr. 125 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 750 000. Aktien neu: 750 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 125 Namenaktien zu Fr. 1000). Qualifizierte Tatbestände neu: Fusion: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 20. 4. 1995 die «Solision AG», in Solothurn, durch Fusion. Aktien von Fr. 628 869.87 und Passiven von Fr. 3820.25 gehen gemäss Fusionsbilanz per 31. 12. 1994 durch Universalsukzession auf die Gesellschaft über; der Erhöhungsbetrag wurde entsprechend dem Fusionsvertrag liberei. Die Aktionäre der übernommenen Gesellschaft erhalten dafür 625 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000 der übernehmenden Gesellschaft. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Experta Revision AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Visura Audit, in Basel, Revisionsstelle.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

1. Mai 1995 (2984)
FF Fresh Food AG, in St. Gallen, Untere Kräzern 8, 9015 St. Gallen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28. 4. 1995. Zweck: Führung von Detailgeschäften, Handel mit Waren aller Art wie Nahrungs- und Genussmittel, Getränke, Textilien und Non-Food-Artikel des täglichen Bedarfs, Betrieb von Gastronomieeinrichtungen sowie Organisation von Ferien und Freizeitgestaltung. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an andern Unternehmen beteiligen, gewerbliche Schutzrechte, Know-how und Grundstücke erwerben, verwerten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 200 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 200 000. Aktien: 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Brief, Telefax oder andere Übertragungsmittel. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: von Prohaska, York, von Silenen, in Kronbühl (Wittenbach), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jurt, Roman, von Rickenbach LU, in Speicher, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stoffel, Roger, von Vals, in Hundwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zuber, Franz, von Bielchelse, in Wil SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kunz, Roger, von Wald ZH, in St. Gallen, Revisionsstelle.

1. Mai 1995 (2985)
Schälbebaum Parkett AG, in St. Gallen, c/o Alma Treuhand und Beratungs AG, Wiesenstrasse 37, 9011 St. Gallen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28. 4. 1995. Zweck: Verlegen, Reparieren, Versiegeln und Schleifen von Parkett oder anderen Bodenbelägen aller Art sowie Handel mit einschlägigen Produkten im Zusammenhang mit Bodenbelägen. Die Gesellschaft kann Arbeitsgemeinschaften eingehen oder sich an Baukonstruktionen beteiligen. Zweigniederlassungen errichten und sich an andern Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 50 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Schälbebaum, Ruedi, von Wattwil, in St. Gallen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Schälbebaum, Armella, von Wattwil, in St. Gallen, mit Kollektivprokura zu zweien; Schälbebaum, Karl, von Wattwil, in Rorschacherberg, mit Kollektivprokura zu zweien; Alma Treuhand und Beratungs AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

1. Mai 1995 (2986)
Alpin Verwaltungen AG Gossau, in Gossau SG, Generalunternehmung, Anlage- und Bauberatung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 165 vom 26. 8. 1994, S. 4769). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Osswald, Sandra, von Gachnang, in Wil SG, mit Einzelprokura.

1. Mai 1995 (2987)
Bank in Gossau (Banque de Gossau) (Bank of Gossau), in Gossau SG, Betrieb einer Bank usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 24. 3. 1995 S. 1641). Statutenänderung: 20. 4. 1995. Aktienkapital neu: Fr. 12 000 000 (bisher: Fr. 10 000 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 12 000 000. Aktien neu: 24 000 Namenaktien zu Fr. 500 (bisher: 20 000 Namenaktien zu Fr. 500).

1. Mai 1995 (2988)
Betonpumpen AG St. Gallen, in St. Gallen, Betrieb und die Vermietung von Betonpumpen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 24 vom 3. 2. 1995 S. 658). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stutz, Susanne, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Vizepräsidentin, mit Einzelunterschrift; Stutz, Hanspeter, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Stutz-Wüest, Mina, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Damann, Franz, von Steckborn, in Abtwil SG (Gaiserswald), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Junger, Walter, von Zürich, in Geroldswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Max R., von Bern, in Uitikon Waldegg (Uitikon), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stamm, Heinz, von Schleithem, in Teufen AR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Datafida AG, in Zürich, Revisionsstelle.

1. Mai 1995 (2989)
Imbag - Immobilien & Bau - AG, St. Gallen, in St. Gallen, Kauf, Verkauf und Vermietung von Grundstücken usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 15. 6. 1994 S. 3352). Domizil neu: Lerchenfeldweg 6, 9014 St. Gallen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stutz, Susanne, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Vizepräsidentin, mit Einzelunterschrift; Stutz, Hanspeter, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Stutz-Wüest, Mina, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Junger,

Walter, von Zürich, in Geroldswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Max R., von Bern, in Uitikon Waldegg (Uitikon), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stamm, Heinz, von Schleithem, in Teufen AR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Datafida AG, in Zürich, Revisionsstelle.

1. Mai 1995 (2990)
Jeco Immobilien AG, in St. Gallen, Erwerb und Verwaltung von Liegenschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 15. 6. 1994 S. 3352). Domizil neu: Lerchenfeldweg 6, 9014 St. Gallen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stutz, Susanne, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Vizepräsidentin, mit Einzelunterschrift; Stutz, Hanspeter, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Stutz-Wüest, Mina, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Junger, Walter, von Zürich, in Geroldswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Max R., von Bern, in Uitikon Waldegg (Uitikon), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stamm, Heinz, von Schleithem, in Teufen AR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Datafida AG, in Zürich, Revisionsstelle.

1. Mai 1995 (2991)
Kies AG Gossau, in Gossau SG, Betrieb von Kies- und Betonwerken usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 6. 12. 1994 S. 6652). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stutz, Susanne, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Vizepräsidentin, mit Einzelunterschrift; Stutz, Hanspeter, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Stutz-Wüest, Mina, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Damann, Franz, von Gündelhart-Hörhausen, in Abtwil (Gaiserswald), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien); Junger, Walter, von Zürich, in Geroldswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Max R., von Bern, in Uitikon Waldegg (Uitikon), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stamm, Heinz, von Schleithem, in Teufen AR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Datafida AG, in Zürich, Revisionsstelle.

1. Mai 1995 (2992)
Kies AG St. Gallen, in St. Gallen, Betrieb von Kies- und Betonwerken usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 6. 12. 1994 S. 6652). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stutz, Susanne, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Vizepräsidentin, mit Einzelunterschrift; Stutz, Hanspeter, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Stutz-Wüest, Mina, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Damann, Franz, von Gündelhart-Hörhausen, in Abtwil (Gaiserswald), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien); Junger, Walter, von Zürich, in Geroldswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Max R., von Bern, in Uitikon Waldegg (Uitikon), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stamm, Heinz, von Schleithem, in Teufen AR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Datafida AG, in Zürich, Revisionsstelle.

1. Mai 1995 (2993)
Lupus-Immobilien AG Sennwald, in Sennwald, Übernahme und Verwaltung der Grundstücke und Gebäude der Wolf-Unternehmungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 27. 4. 1989 S. 1725). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Berger, Christian, von Sennwald, in Haag (Rehental) (Sennwald), Revisionsstelle.

1. Mai 1995 (2994)
Nicoba AG, in Niederbüren, Abbau, Aufbereitung, Vertrieb von und Handel mit Kies usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 15. 6. 1994 S. 3352). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisuisse Price Waterhouse AG, in St. Gallen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stutz, Susanne, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Vizepräsidentin, mit Einzelunterschrift; Stutz, Hanspeter, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Stutz-Wüest, Mina, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Damann, Franz, von Steckborn, in Abtwil SG (Gaiserswald), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Junger, Walter, von Zürich, in Geroldswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Max R., von Bern, in Uitikon Waldegg (Uitikon), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stamm, Heinz, von Schleithem, in Teufen AR, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Datafida AG, in Zürich, Revisionsstelle.

1. Mai 1995 (2995)
Nüssler AG, in Jona, Ausführung von Gipserarbeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 4. 12. 1992 S. 5664). Domizil neu: Rütliwegstrasse 18c, 8645 Jona.

1. Mai 1995 (2996)
PIH PC-Import AG, in St. Gallen, Import, An- und Verkauf von Personal-Computern usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 29. 7. 1994 S. 4279). Eingetragene Personen neu oder mutierend: PRO-VIDA Treuhand AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

1. Mai 1995 (2997)
Technop AG, in Rheineck, Entwicklung, Fabrikation von sowie Handel mit technischen Optimierungssystemen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 22. 6. 1993 S. 3233). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Egli Treuhand GmbH, in Wil SG, Revisionsstelle.

1. Mai 1995 (2998)
Urs Hollenstein AG Mosnang, in Mosnang, Betrieb eines Architekturbüros usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 17. 10. 1994 S. 5702). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fabrema Verwaltungs-u. Revisions AG, in Bütschwil, Revisionsstelle.

1. Mai 1995 (2999)
Walter Hauser Aktiengesellschaft für Bau- und Dämmsysteme, in Rheineck, Beratung in Bau- und Dämmsysteme usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 20. 1. 1994 S. 392). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Egli Treuhand GmbH, in Wil SG, Revisionsstelle.

1. Mai 1995 (3000)
B. Hälg AG, Handelsgesellschaft in Liquidation, in Flawil, Handel mit und Fabrikation von Schuhwaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23. 1. 1995 S. 412). Nachdem die Zustimmung der Eidgenössischen und Kantonalen Steuerverwaltung vorliegt, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht.

1. Mai 1995 (3001)
Burghof-Schule Rapperswil in Konkursliquidation, in Rapperswil SG, Führung einer Handels- und Sprachschule usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 13. 5. 1994 S. 2667). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts See vom 31. 03. 1995 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

1. Mai 1995 (3002)
Cadex AG, in Widnau, Import und Export von sowie Handel mit Gütern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 38 vom 23. 2. 1995 S. 1057). Nachdem die Zustimmung der Eidgenössischen und Kantonalen Steuerverwaltung vorliegt, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht.

1. Mai 1995 (3003)
Calanda Maritime Carriers AG in Liquidation, in Rapperswil SG, Abschluss und Durchführung von Schiffahrtsgeschäften jeglicher Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 11. 5. 1994 S. 2626). Liquidation beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 21.11.1994 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht. [Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 103 vom 31.05.1994, S. 3018].
1. Mai 1995 (3004)
Frey & Co. AG (Frey & Co. SA) (Frey & Co. Ltd.), in Flawil, Herstellung von und Handel mit Chemikalien usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 1. 7. 1994 S. 3690). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 17.10.1994 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht. [Publikation 3. Schuldenruf: SHAB Nr. 132 vom 11.07.1994, S. 3876].
1. Mai 1995 (3005)
Gartenhof-Garage AG in Liquidation, in St. Gallen, Betrieb einer Autogarage usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1994 S. 1577). Nachdem die Zustimmung der Kantonalen Steuerverwaltung vorliegt, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht.
1. Mai 1995 (3006)
Hotel Walensee Betriebs AG, Weesen, in Weesen, Erwerb oder Bau und Betrieb von Hotels der Restaurationsbetrieben usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23. 1. 1995 S. 412). Nachdem die Zustimmung der Kantonalen Steuerverwaltung vorliegt, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht.
1. Mai 1995 (3007)
Kompass-Stellen AG in Liquidation, in St. Gallen, Erbringung von Dienstleistungen jeder Art im Gebiete des Personalwesens usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 16. 11. 1994 S. 6273). Nachdem die Zustimmung der Kantonalen Steuerverwaltung vorliegt, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht.
1. Mai 1995 (3008)
Kästle (Schweiz) AG (Kästle (Suisse) SA), in Berneck, Herstellung von und Handel mit Skis usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 7. 4. 1993 S. 1694). Nachdem die Zustimmung der Kantonalen Steuerverwaltung vorliegt, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht.
1. Mai 1995 (3009)
Pet Food Service AG in Konkursliquidation, in Quarten, Import und Vertrieb von Tierfutter usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 17. 10. 1994 S. 5702). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Sargans vom 11.04.1995 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
1. Mai 1995 (3010)
Phlaunkio AG in Liquidation, in St. Gallen, Vermittlung von Liegenschaften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 8. 12. 1993 S. 6476). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
1. Mai 1995 (3011)
Roma Diffusion di Torzuoli AG, in Rorschach, Import und Weiterverkauf von Textilien usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 27. 8. 1993 S. 4523). Nachdem die Zustimmung der Kantonalen Steuerverwaltung vorliegt, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht.
1. Mai 1995 (3012)
Stoffel + Partner Finanzberatung AG, in St. Gallen, Erbringung von Dienstleistungen im Bereiche Finanzberatung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 28. 9. 1994 S. 5374). Nachdem die Zustimmung der Kantonalen Steuerverwaltung vorliegt, wird die Gesellschaft im Handelsregister gelöscht.
1. Mai 1995 (3013)
Vincave AG in Liquidation, in St. Gallen, Handel mit Waren aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 30. 6. 1993 S. 3397). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
1. Mai 1995 (3014)
Liegenschaftsverwaltung BR Krüzern, in St. Gallen, Verwaltung und Verkauf der eigenen Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 19. 10. 1994 S. 5749). Firma neu: **Liegenschaftsverwaltung BR Krüzern in Konkursliquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts St. Gallen vom 06.04.1995.
1. Mai 1995 (3015)
B + G Cosmetic GmbH, in Wil SG, Fröbelstrasse 13, 9500 Wil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28. 4. 1995. Zweck: Herstellung, Vertrieb und Anwendung von kosmetischen Produkten sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann Grundstücke, Lizenzen, Patente und Rechte erwerben, verwalten, belasten und veräussern sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten. Stammkapital: Fr. 20 000. Liberierung: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Berlinger-Klaus, Eva, von Degerheim, in Wil SG, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000; Geiger Gmür, Gertrud, von Amden, in Wil SG, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 10 000.
1. Mai 1995 (3016)
Geotrap GmbH, in Widnau, Vermittlung und Veranstaltung von Reisen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 162 vom 24. 8. 1992 S. 3980). Domizil neu: Bahnhofstrasse 13, 9443 Widnau.
1. Mai 1995 (3017)
Milch-Genossenschaft Neuhaus, in Eschenbach SG, bestmögliche Verwertung der in der Milch-Genossenschaft Neuhaus produzierten Kuhmilch usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 55 vom 19. 3. 1993 S. 1348). Domizil neu: c/o Beat Thier, Herrenweg 5, 8732 Neuhaus. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wagner, Gottfried, von Eschenbach, in Eschenbach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Thier-Steiner, Beat, von Benken SG, in Neuhaus (Eschenbach), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied und Kassier); Gubelmann, Anton, von Eschenbach SG, in Neuhaus (Eschenbach SG), Mitglied und Kassierer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
1. Mai 1995 (3018)
Wohnbau Genossenschaft Steinach in Liquidation, in Steinach, Bereitstellung günstiger, preiswerter Wohnmöglichkeiten usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 31 vom 14. 2. 1995 S. 866). Nachdem die Zustimmung der Eidgenössischen und Kantonalen Steuerverwaltung vorliegt, wird die Genossenschaft gelöscht.
1. Mai 1995 (3019)
Kies AG St. Gallen, Zweigniederlassung Rorschach, in Rorschach, Betrieb von Kies- und Betonwerken usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 201 vom 15. 10. 1993 S. 5405), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fischer, Alfons, von Mändorff und Merenschwand, in St. Gallen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stutz, Susanne, von Uitikon, in Uitikon

Waldegg (Uitikon), Vizepräsidentin, mit Einzelunterschrift; Stutz, Hanspeter, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Stutz-Wuest, Mina, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Corazza, Rolf, von St. Gallen, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Damann, Franz, von Gündelhart-Hörhausen, in Abtwil (Gaiserwald), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien); Junger, Walter, von Zürich, in Geroldswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Max R., von Bern, in Uitikon Waldegg (Uitikon), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stamm, Heinz, von Schleithem, in Teufen AR, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

1. Mai 1995 (3020)
Kies AG St. Gallen, Zweigniederlassung Wil, in Wil SG, Betrieb von Kies- und Betonwerken usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 201 vom 15. 10. 1993 S. 5405), mit Hauptsitz in: St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fischer, Alfons, von Mändorff und Merenschwand, in St. Gallen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stutz, Susanne, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Vizepräsidentin, mit Einzelunterschrift; Stutz, Hanspeter, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Stutz-Wuest, Mina, von Uitikon, in Uitikon Waldegg (Uitikon), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Corazza, Rolf, von St. Gallen, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Damann, Franz, von Gündelhart-Hörhausen, in Abtwil (Gaiserwald), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien); Junger, Walter, von Zürich, in Geroldswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Max R., von Bern, in Uitikon Waldegg (Uitikon), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stamm, Heinz, von Schleithem, in Teufen AR, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

1. Mai 1995 (3021)
KPMG Fides, in St. Gallen, Erbringung aller Dienstleistungen, die zum Tätigkeitsbereich einer Wirtschaftsprüfungsgesellschaft gehören usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 175 vom 9. 9. 1994 S. 5022), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Clopath, Gion, von Clugin, in Veyrier, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Levis, Dr. Madeline-Claire, von Gimel und Zürich, in Küssnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: de Weck, Anne-Marie, von Fribourg, in Echichens, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Achermann, Dr. Hubert, von Luzern und Emmetten, in Luzern, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Vizepräsident); Allenspach, Hans Jürg, von Luzern und Amriswil, in Zollikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Honegger, Dr. Claude, von Fischenthal und Rüschlikon, in Rüschlikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roth, Dr. Rudolf, von Reigoldswil, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Dr. Hans-Jürg, von Richterswil, in Stäfa, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ehrbar, Kurt, von Urnäsch, in Unterenggen, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied).

1. Mai 1995 (3022)
KPMG Fides Peat, in St. Gallen, Erbringung aller Dienstleistungen, die zum Tätigkeitsbereich einer Wirtschaftsprüfungsgesellschaft gehören usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1995 S. 1027), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ruedin, Claude Pascal, von Le Landeron, in Le Landeron, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reichsteiner, Richard, von Appenzel, in Krönzbühl (Wittenbach), mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf die Zweigniederlassung; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hess, Peter, von Sumiswald, in Meilen, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: in Zollikon, Mitglied); Mathers, Brud., von Degerheim, in Zug; Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bassi, Roberto, von Certara, in Pregassona, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Intensohn, Elmar, von St. Margrethen SG, in Werb, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

1. Mai 1995 (3023)
Ernst Bosshard, in Kirchberg SG, Rest. Ochsen, Wilerstrasse 62, 9602 Baszenheid, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Restaurationsbetrieb. Eingetragene Personen: Bosshard, Ernst, von Sternenberg, in Kirchberg SG, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

1. Mai 1995 (3024)
Travel Corner Weber, in St. Gallen, Hompelstrasse 20, 9008 St. Gallen, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Vermittlung von Reisen aller Art; Vermittlung von Reiseversicherungen. Eingetragene Personen: Weber, Bruno, von Eschenz, in St. Gallen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

1. Mai 1995 (3025)
Teuprint A. Bamert und P. Mathis, in Diepoldsau, Hohenenerstrasse 56, 9444 Diepoldsau, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 13. 4. 1995. Zweck: Herstellung, Verkauf von und Handel mit Druckerzeugnissen und Papeterieartikeln aller Art; Handel mit und Konstruktion von chemisch-technischen Produkten und Hilfsmitteln aller Art; Beratung und Wartung von drucktechnischen Einrichtungen; Übernahme von Vertretungen. Eingetragene Personen: Bamert, Alois, von Tuggen, in Siebnen (Schübelbach), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Mathis, Peter Ernst, österreichischer Staatsangehöriger, in Diepoldsau, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

Graubünden - Grisons - Grigioni

1. Mai 1995 (1241)
Chema AG, Expresskleiderpflege, St. Moritz, in St. Moritz, chemische Reinigungsanstalt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 17. 3. 1976 S. 749). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riedi Berni Theus AG, in St. Moritz, Revisionsstelle.

1. Mai 1995 (1242)
Fritz Berger AG, in Rhätzens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 19. 4. 1994 S. 2106). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brühlwiler, Damian, von Gossau SG, in Rhätzens, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Mitglied); Tscholl, Bruno, von Santa Maria in Calanca, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

1. Mai 1995 (1243)
Maler H.P. Willi AG, in Domat/Ems, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 22. 8. 1994 S. 4684). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Riedi Ruffner Theus AG, in Chur, Revisionsstelle; Willi-Nüssler, Verena, von Domat/Ems, in Domat/Ems, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scartazzini, Luigi, von Bondo, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Blumenthal Treuhand AG, in Chur, Revisionsstelle.

1. Mai 1995 (1244)
Paganini Plan AG Integral, in Chur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 19. 4. 1995 S. 2125). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scharegg, Viktor, von Chur, in Chur, mit Einzelunterschrift.

1. Mai 1995 (1245)
Parfag AG, in Flims, Parfümerie- und Kosmetikartikel usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 22. 10. 1974 S. 2812). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Riedi Ruffner Theus AG, in Chur, Revisionsstelle.

1. Mai 1995 (1246)
Realstate AG, in Chur, Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 21. 9. 1994 S. 5239). Domizil neu: Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mani, Andrea, von Chur und Innerfernera, in Chur, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

1. Mai 1995 (1247)
Publishing Associates Limited in Liquidation, in Chur, Erwerb und Verwertung von Verlagsrechten aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 22. 9. 1993 S. 4971). Liquidation beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

1. Mai 1995 (1248)
Auto Fausch AG, in Trimmis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 65 vom 5. 4. 1994 S. 1798). Firma neu: **Auto Fausch AG in Konkursliquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Kreises Fünf Dörfer vom 14.03.1995.

1. Mai 1995 (1249)
Forstunternehmung Paul Brunner AG, in Samedan, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 2. 7. 1992 S. 3051). Firma neu: **Forstunternehmung Paul Brunner AG in Konkursliquidation**. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Nomenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Kreises Obereginad vom 07.04.1995.

1. Mai 1995 (1250)
MBH Holding AG, in Arosa, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 3. 3. 1995 S. 1222). Firma neu: **MBH Holding AG in Konkursliquidation**. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Nomenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Kreises Schanfigg vom 02.02.1995.

1. Mai 1995 (1251)
Calanda Einrichtungen, Paul Schmid, in Chur, Ringstrasse 35b, 7000 Chur, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Möbeln und Einrichtungsgegenständen sowie Übernahme von Vertretungen. Eingetragene Personen: Schmid, Paul, von Flims, in Chur, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

1. Mai 1995 (1252)
Egli Armin Küchenbau, in Seewis im Prättigau, 7214 Grütisch-Schmitten, Einzelirma (Neueintragung). Zweck: Kücheneinrichtungen. Eingetragene Personen: Egli, Armin, von St. Antonien Ascharina, in Schmitten Gde. Seewis im Prättigau, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

1. Mai 1995 (1253)
Dr. M.T. Brodmann Management und Beratung, in Maiefeld, Einzelirma (SHAB Nr. 251 vom 28. 12. 1992 S. 6028). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

1. Mai 1995 (1254)
3 Pictus, Defuns, Demarmels und Bearth, in Trun, Via dalla staziun, 7166 Trun, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 7. 1994. Zweck: Malergeschäft. Eingetragene Personen: Defuns, Luis, von Trun, in Trun, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Demarmels, Ignaz, von Salouf, in Trun, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Bearth, Meinrad, von Sumvitg, in Surein Gde. Sumvitg, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

1. maggio 1995 (1255)
Via da Mez SA, in Poschiavo, società anonima (FUSC no. 53 del 17. 3. 1993 p. 1303). Persone dimissionarie e firme cancellate: Cortesi, Sandro, da Poschiavo, in Poschiavo, membro, con firma individuale; Benigna, Duilio, da Sorengo, in Sala Capriasa, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Giuliani, Pierino, da Poschiavo, in Poschiavo, membro, con firma individuale (finora: direttore); Edgardo Marchesi, in Poschiavo, ufficio di revisione.

1. maggio 1995 (1256)
Siebenfin SA, in Disentis/Mustér, partecipazioni ecc. società anonima (FUSC no. 138 del 16. 6. 1978 p. 1904). Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio nel registro di commercio del cantone dei Grigioni avendo trasferito la sua sede a Lugano (FUSC del 26.04.1995, pag. 2279).

1. maggio 1995 (1257)
Società Anonima Filur in liquidazione, in Coira, partecipazioni ecc. società anonima (FUSC no. 82 del 28. 4. 1995 p. 2340). La società è cancellata avendo il consenso dell'autorità fiscale federale.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

26. April 1995
2B-Visions AG, in Weinfelden, Amriswilerstrasse 57, 8570 Weinfelden, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 4. 1995. Zweck: Projektführung, Vermarktung, Vermittlung und Beratung im Gastronomie-, Unterhaltungs- und Freizeitbereich für sich selbst oder für Dritte. Die Gesellschaft kann Grundgegenstände erwerben, veräussern oder verwalten. Aktienkapital: Fr. 240 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 240 000. Aktien: 2400 Nomenaktien zu Fr. 100. Beabsichtigte Sachübernahme: von der Geste-Gastro AG, in Büllach, einen Teil des sich im Dancing Live, in Weinfelden befindlichen Inventars käuflich zu übernehmen, zum Kaufpreis von Fr. 50 000, im weiteren von Willy Ebnetter, in Weinfelden, gemieteten Lokalitäten neu zu gestalten, die zu tragenden Investitionen belaufen sich auf ca. Fr. 150 000 bis Fr. 200 000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Nomenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Hans-Peter Kolb, von Lanzeneunforn, in Bürglen TG, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Markus Biedermann, von Olten und Oberrögen SO, in Weinfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Andreas Sütch, von und in Kreuzlingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Christian Wellauer, von Thundorf, in Salenstein, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marcel Rutishauser, von Bottighofen, in Kreuzlingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arnold Bär, von Langrickenbach, in Altnau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hans-Jürg Rufener, von Blumenstein BE, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Martin Baumann, von Wassen UR, in Zürich, Revisionsstelle.

26. April 1995
WF Fenster AG, in Sulgen, Bühlstrasse 70, 8583 Sulgen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 10. 3. 1995. Zweck: Betrieb einer Fensterfabrik. Die Gesellschaft kann Grundstücke und Liegenschaften erwerben, überbauen, belasten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 300 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 300 000. Aktien: 300 Nomenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und -übernahme: betriebliche Aktien von Fr. 2 116 176.67 und betriebliche Passiven von Fr. 1 022 203.20 der Wohlfinder AG in Sulgen gemäss Bilanz per 31. 12. 1994 zum Preis von Fr. 1 093 973.47, wofür 300 Nomenaktien zu Fr. 1000 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Nomenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Dr. Christoph Kradofer, von Buhwil, in Romanshorn, Präsi-

dent, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Max Wohlfender, von und in Sulgen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hans Wohlfender, von und in Sulgen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Benno Andermatt, von Baar, in Schönenberg an der Thur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Peter Janutin, von Surava und Riom GR, in Sulgen, Kollektivprokura zu zweien; Hubert Böhrer, deutscher Staatsangehöriger, in Konstanz (D), Kollektivprokura zu zweien; Werner Schmidt, deutscher Staatsangehöriger, in Kradolf, Kollektivprokura zu zweien; Batag Revision AG, in Schönenberg an der Thur, Revisionsstelle.

26. April 1995
Drewo Holzwaren AG, in Sulgen. Bühlstrasse 70, 8583 Sulgen. Aktiengesellschaft (Neueinftragung). Statutendatum: 10. 3. 1995. Zweck: Betrieb einer Automaten-Drehschleiferei für Holzteile. Die Gesellschaft kann Grundstücke und Liegenschaften erwerben, überbauen, belasten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100 000. Liberierung Aktienkapital: Fr. 100 000. Aktien: 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: Eingeschriebene Briefe. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Max Wohlfender, von und in Sulgen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Batag Revision AG, Schönenberg an der Thur, Revisionsstelle.

26. April 1995
Wohlfender AG, in Sulgen (SHAB Nr. 48 vom 11. 3. 1992, S. 1113). Statutenänderung: 10. 3. 1995. Zweck neu: Erbringung von Beratungs- und Management-Dienstleistungen im Holzsektor. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, belasten, überbauen und veräußern. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Die Bestimmung über die Sacheinlage im Zusammenhang mit der Gründung ist aus den Statuten gestrichen worden. (Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.) Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebene Briefe. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Hubert Böhrer, Kollektivprokura zu zweien; Werner Schmidt, Kollektivprokura zu zweien; Remo Keusch, Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen oder mutierend: Hans Wohlfender, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Max Wohlfender, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Dr. Christoph Kradolfer, von Buhwil, in Romanshorn, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Batag Revision AG, in Schönenberg an der Thur, Revisionsstelle.

26. April 1995
Degen + Metz AG, in Kreuzlingen (SHAB Nr. 178 vom 14. 9. 1994, S. 5108). Statutenänderung vom 24. 3. 1995. Name neu: **Jürgen Metz Internationale Textilspezial AG**, Zweck ergänzt mit: Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. (Streichung der statutarisch festgesetzten Anzahl der Verwaltungsratsmitglieder, da nicht zur Eintragung gehörend.) Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebene Briefe. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Kurt Degen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Rosa Eisenhauer, Mitglied, ohne Unterschrift; Manuel Baer, Mitglied, ohne Unterschrift; Wolfgang Füssinger, Einzelprokura. Eingetragene Personen oder mutierend: Jürgen Metz, Präsident, wohnt nun in Stockach (D) (bisher Konstanz [D]); Manfred Balmer, von Wilderswil, in Landschlacht, Mitglied, ohne Unterschrift; Treuhand Frei-Cebulla AG, in Kreuzlingen, Revisionsstelle.

26. April 1995
Gastropoint AG, in Kreuzlingen (SHAB Nr. 196 vom 10. 10. 1994, S. 5590). Eingetragene Personen oder mutierend: Hans Ulrich Walliser, Präsident, mit Einzelunterschrift (bisher Mitglied, mit Einzelunterschrift); Kurt Fritsche, von Tartar, GR, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

26. April 1995
Remo Trading Agency AG, in Bischofszell (SHAB Nr. 194 vom 6. 10. 1994, S. 5530). Eingetragene Personen oder mutierend: Gabriele Mohler-Naef, von Thürnen BL und Uzwil, Präsidentin, mit Einzelunterschrift (bisher Gabriele Naef, von Uzwil).

26. April 1995
Santex Holding AG, in Tobel (SHAB Nr. 142 vom 26. 7. 1993, S. 3902). Eingetragene Personen oder mutierend: Heinerich Häseli, von und in Gipf-Oberfrick, Mitglied, ohne Unterschrift.

26. April 1995
DI-Metal Holding AG, in Matzingen (SHAB Nr. 194 vom 8. 10. 1991, S. 4335). Eingetragene Personen oder mutierend: Contact-Treuhandgesellschaft AG, in Zürich, Revisionsstelle.

26. April 1995
Universa AG Generalunternehmung für Ökonomie und Ökologie am Bau, in Mauren (SHAB Nr. 140 vom 21. 7. 1994, S. 4098). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Michael Gaam, Kollektivprokura zu zweien.

26. April 1995
H. R. Schmid Liegenschaften AG, in Frauenfeld (SHAB Nr. 16 vom 22. 1. 1987, S. 262). Eingetragene Personen oder mutierend: Hunziker, Leutenegger Treuhand AG, in Frauenfeld, Revisionsstelle.

26. April 1995
Elektro-Bau I. Huser AG, in Busswil (SHAB Nr. 203 vom 19. 10. 1993, S. 5465). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Treuhandbüro Anton Enk, Revisionsstelle. Eingetragene Personen oder mutierend: Horath Treuhand AG, in Wil SG, Revisionsstelle.

26. April 1995
Käserigenossenschaft Berg, in Berg (SHAB Nr. 161 vom 21. 8. 1989, S. 3475). Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Robert Custer, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen oder mutierend: Markus Hungerbühler, von Sommeri und Hefenhofen, in Berg TG, Kassier und Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

26. April 1995
Licht, Lebensqualität, Architektur, Heinz Forster, bisher in Mauren (SHAB Nr. 140 vom 21. 7. 1994, S. 4098). Sitz neu: Frauenfeld. Domizil neu: Kurzfeldstrasse 11, 8500 Frauenfeld. Ausgeschiedene Personen und erschene Unterschriften: Michael Gaam, Kollektivprokura zu zweien.

26. April 1995
Martin Schwarzer, mech. Werkstätte, bisher in Dussnang, Gemeinde Fischingen (SHAB Nr. 190 vom 30. 9. 1994, S. 5419). Die Firma ist infolge Verlegung des Sitzes nach Rafz (SHAB Nr. 72 vom 12. 4. 1995, S. 2017) im Handelsregister des Kantons Thurgau, erloschen.

26. April 1995
Altinas Kebap-Bar, in Frauenfeld. Firmainhaber ist Semsettin Altintas, von Mettendorf, in Dinhard ZH. Imbiss-Stand. Bahnhofstrasse 53, 8500 Frauenfeld.

26. April 1995
Hanspeter Defflorin, Metallbau- und Konstruktionswerkstätte, in Amriswil. Firmainhaber ist Hans Peter Defflorin, von Disentis, in Frauenfeld. Ausführen von Metallbau- und allgemeinen Schlosserarbeiten. Nordstrasse 50, 8580 Amriswil.

26. April 1995
Thalman Baumontagen, in Eschlikon. Firmainhaber ist Peter Thalman, von Horben TG, in Eschlikon. Baumontagen, Zargen, Türen. Eichholz, 8360 Eschlikon.

26. April 1995
Dessous Esther Häseli, in Arbon. Firmainhaberin ist Esther Häseli, von Frick AG, in Amriswil. Handel mit Textilwaren. St. Gallerstrasse 19, 9320 Arbon.

26. April 1995
H. Seewald, in Hüttwil. Firmainhaber ist Heinrich Seewald, österreichischer Staatsangehöriger, in Hüttwil. Schleif- und Messtechnik. Neumühle 4, 8536 Hüttwil.

26. April 1995
Niklaus Wild, in Engishofen (SHAB Nr. 150 vom 2. 7. 1982, S. 2154). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
J. & W. Bühler, Kern-Bohrungen, in Buchackern (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1975, S. 3302). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Alfonso Hauser, in Buchackern (SHAB Nr. 249 vom 27. 10. 1981, S. 3362). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
August Mäder, Autospritzwerk-Carrosserie, in Buchackern (SHAB Nr. 93 vom 22. 4. 1976, S. 1090). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Alexander Bischof Metallbau, in Engishofen (SHAB Nr. 91 vom 12. 5. 1989, S. 1974). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Elektro Gsell, in Engishofen (SHAB Nr. 122 vom 30. 5. 1988, S. 2204). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Werner Engeli, in Engishofen (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1977, S. 679). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Jakob Fahrzeughau, in Engishofen (SHAB Nr. 68 vom 8. 4. 1994, S. 1890). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Jakob Fahrzeughau GmbH, in Engishofen (SHAB Nr. 228 vom 23. 11. 1993, S. 6168). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Käserigenossenschaft Engishofen, in Engishofen (SHAB Nr. 34 vom 18. 2. 1993, S. 832). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Köppel, in Engishofen (SHAB Nr. 2 vom 7. 1. 1992, S. 27). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Alfred Mettler, in Engishofen (SHAB Nr. 291 vom 14. 12. 1982, S. 3990). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Hanspeter Näf, Installationen, in Engishofen (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1989, S. 2692). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Stig-Oldtimer-Autohandels AG, in Engishofen (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1988, S. 4409). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Singel-Selbsthilfegruppe für Partnersuchende (SSP), in Engishofen (SHAB Nr. 21 vom 3. 2. 1992, S. 482). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Corona Informatik AG, in Ennetaach (SHAB Nr. 97 vom 21. 5. 1992, S. 2352). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Beat Fehr, in Ennetaach (SHAB Nr. 137 vom 17. 6. 1985, S. 2330). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Grolimund Gartenbau AG, in Ennetaach (SHAB Nr. 24 vom 4. 2. 1993, S. 578). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Bernhard Koch, in Ennetaach (SHAB Nr. 94 vom 17. 5. 1991, S. 2130). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Hans Signer AG, in Ennetaach (SHAB Nr. 216 vom 5. 11. 1993, S. 5820). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Silvana Immobilien AG, in Ennetaach (SHAB Nr. 191 vom 2. 10. 1992, S. 4613). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
T. Studer AG Heizungs-Sanitär, in Ennetaach (SHAB Nr. 143 vom 22. 6. 1977, S. 2061). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
TSF Zeichnungsbüro, Werner Bühler, in Ennetaach (SHAB Nr. 242 vom 12. 12. 1989, S. 5007). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Walba Maschinen AG, in Ennetaach (SHAB Nr. 216 vom 5. 11. 1993, S. 5820). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
H. Wild Transporte, in Ennetaach (SHAB Nr. 94 vom 18. 5. 1989, S. 2042). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Wild Trans, in Ennetaach (SHAB Nr. 222 vom 15. 11. 1994, S. 6252). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
K. Meier, Sanitäre Installationen, in Riedt (SHAB Nr. 134 vom 13. 6. 1985, S. 2282). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Müller Dach AG, in Riedt bei Erlen (SHAB Nr. 60 vom 27. 3. 1992, S. 1394). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Primo-Elektronik, Frau Maria Schär-Omizzolo, in Riedt bei Erlen (SHAB Nr. 45 vom 24. 2. 1986, S. 706). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
K. J. Schaufelberger, in Riedt bei Erlen (SHAB Nr. 101 vom 1. 5. 1956, S. 1128). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Eugen Steiner Schreiner AG, in Riedt bei Erlen (SHAB Nr. 58 vom 23. 3. 1990, S. 1144). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
W. Studer, in Riedt bei Erlen (SHAB Nr. 112 vom 17. 5. 1967, S. 1672). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Stuka AG, in Riedt bei Erlen (SHAB Nr. 165 vom 28. 8. 1991, S. 3759). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Josef Voarburg, in Riedt (SHAB Nr. 139 vom 18. 6. 1975, S. 1684). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Urs Müller, in Kummertshausen (SHAB Nr. 294 vom 17. 12. 1982, S. 4034). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Töpferer-Ds, D. Schletti, in Kummertshausen (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1989, S. 223). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Bäumlin & Ernst AG, in Ennetaach (SHAB Nr. 136 vom 15. 7. 1994, S. 3975). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Steinemann AG, Bauunternehmung, Zweigniederlassung Mattwil (SHAB Nr. 121 vom 24. 6. 1994, S. 3545), mit Hauptsitz in Weinfelden. Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Primo Volpez AG Bauunternehmung, in Mattwil (SHAB Nr. 199 vom 27. 8. 1970, S. 1944). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Elektra Happerswil, in Happerswil (SHAB Nr. 288 vom 10. 12. 1982, S. 3957). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
S. Pauli, in Happerswil-Buch (SHAB Nr. 45 vom 6. 3. 1991, S. 960). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Josef Rölli, in Happerswil-Buch (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1978, S. 3833). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Teilig, in Happerswil-Buch (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1994, S. 42). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Verein Oswaldhof, in Klarsreuti (SHAB Nr. 234 vom 1. 12. 1993, S. 6336). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Aluthern AG, in Riedt bei Erlen (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1991, S. 3339). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Bolt AG, in Riedt bei Erlen (SHAB Nr. 171 vom 4. 9. 1992, S. 4175). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Fankhauser AG, in Riedt bei Erlen (SHAB Nr. 296 vom 19. 12. 1988, S. 5157). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
Genossenschaft Getreidesammelstelle Riedt, in Riedt bei Erlen (SHAB Nr. 107 vom 12. 5. 1981, S. 1520). Sitz neu: Erlen.

26. April 1995
W. Schenk, in Andwil (SHAB Nr. 43 vom 4. 3. 1991, S. 918). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Tecnotool AG, in Andwil (SHAB Nr. 236 vom 5. 12. 1994, S. 6631). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Teriplast AG, in Heimenhofen-Andwil (SHAB Nr. 181 vom 19. 9. 1994, S. 5189). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Rolf Baur, in Mattwil (SHAB Nr. 250 vom 30. 12. 1991, S. 5561). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Hans Binggeli, in Mattwil (SHAB Nr. 269 vom 16. 11. 1978, S. 3548). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Intrud Maschinenbau AG, in Mattwil (SHAB Nr. 124 vom 29. 6. 1994, S. 3640). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Martin-Textil, in Mattwil (SHAB Nr. 63 vom 17. 3. 1986, S. 1025). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Andreas Mettler, in Mattwil (SHAB Nr. 293 vom 16. 12. 1986, S. 4804). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Mettler, Computer Connected, in Mattwil (SHAB Nr. 125 vom 2. 7. 1991, S. 2858). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Raiffeisenbank Birwinken, in Mattwil (SHAB Nr. 192 vom 4. 10. 1993, S. 5179). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Schweizer, in Mattwil (SHAB Nr. 279 vom 28. 11. 1978, S. 3675). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
August Brunschweiler, in Heimenhofen-Andwil (SHAB Nr. 290 vom 10. 12. 1956). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Werner Gasser, in Andwil (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1983, S. 279). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Josef Hengartner, in Andwil (SHAB Nr. 59 vom 11. 3. 1988, S. 978). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Käserigenossenschaft Andwil, in Andwil (SHAB Nr. 62 vom 31. 3. 1992, S. 1441). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
A. Keller-Immobilien AG, in Heimenhofen, Gemeinde Andwil (SHAB Nr. 201 vom 15. 10. 1993, S. 5406). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Peter Kobel, in Andwil (SHAB Nr. 228 vom 1. 10. 1986, S. 3761). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Lehmannmeier, in Lenzenhaus-Andwil (SHAB Nr. 7 vom 14. 1. 1992, S. 157). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Jakob Lendenmann, in Andwil (SHAB Nr. 160 vom 14. 7. 1986, S. 2738). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Progress-Werbung, P. Huber, in Andwil (SHAB Nr. 92 vom 13. 5. 1993, S. 2430). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Fritz Roth-Schindler, in Andwil (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1972, S. 5). Sitz neu: Birwinken.

26. April 1995
Hans Schenk, in Andwil (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1963, S. 527). Sitz neu: Birwinken.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Biasca

25 aprile 1995

Oditi S.A., in Cresciano (FUSC del 29. 1. 1992, n. 18, p. 411). Livio Francesco non è più amministratore unico e il suo diritto di firma è estinto.

25 aprile 1995

Grotto al Pozzone, di Fazzini Ducchio, in Osona (nuova iscrizione). Titolare: Fazzini Ducchio, da Berzona in Osona. Scopo: gestione Grotto al Pozzone. Recapito: 6703 Osona.

Ufficio di Cevio

25 aprile 1995

Papina Marco, in Cevio. Titolare: Marco Papina, da Mergoscia in Avegno. Genere di commercio: gestione garage, riparazioni in genere e compra vendita autoveicoli. Recapito: 6675 Cevio

26 aprile 1995

Diatess di Vanetti Pablo, in Gordevio (FUSC del 30. 8. 1994, n. 167, p. 4828). La ditta è cancellata per cessazione del commercio. L'attivo e il passivo è ripreso dalla ditta Vanetti SA in Gordevio, iscritta in seguito.

26 aprile 1995

Vanetti SA, in Gordevio (nuova iscrizione). Data dello statuto: 25 aprile 1995. Scopo: la fabbricazione ed il commercio di utensili diamantati di ogni tipo. Essa ha inoltre per scopo l'assunzione di rappresentanze e concessionarie di utensili ad uso industriale e odontoiatrico, le importazioni e esportazioni connesse allo scopo sociale. La società può inoltre aprire succursali e filiali in Svizzera e all'estero e partecipare ad altre imprese in Svizzera ed all'estero. La società può inoltre esercitare tutte le attività commerciali, finanziarie o di altro genere che siano in relazione con lo scopo sociale. Capitale: fr. 100.000, suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pablo Vanetti ha fatto apporto come a bilancio del 31. 12. 1994 dell'attivo e del passivo della ditta individuale «Diatess di Pablo Vanetti» con attivo di fr. 458.967,80 (banca, debitori, ecc.) e passivo di fr. 228.445,10 (creditori, ecc.), con attivo netto di fr. 230.522,70, accettato per tale importo e computato sul capitale azionario per fr. 98.000 e fr. 132.522,70 quale credito. Pubblicazioni: FUSC, le comunicazioni agli azionisti avvengono mediante lettera raccomandata. Amministrazione: consiglio di amministrazione di 1 o più membri. Pablo Vanetti è nominato amministratore unico con diritto di firma individuale. Recapito: uffici propri, 6672 Gordevio. Revisione: Abilida SA, Lugano

Ufficio di Lugano

26 aprile 1995

Durango Season SA in fallimento, in Melide, articoli di abbigliamento, ecc. (FUSC del 3. 3. 1995, n. 44, p. 1224). La radiazione della società appare sul FUS del 3. 3. 1995, n. 44, p. 1224, è stata effettuata erroneamente. La società è reinscritta con la ragione sociale: **Durango Season SA in fallimento**.

26 aprile 1995

Cona S.A., in Lugano, investimenti immobiliari, ecc. (FUSC del 28. 4. 1995, n. 82, p. 2341). La società è dichiarata sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni degli art. 708 CO e 86 ORF. Essa sussiste unicamente per la propria liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: **Cona S.A. in liquidazione**. La società è priva di amministrazione e di liquidatori.

26 aprile 1995

Hamiko S.A., in Lugano, compra e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 15. 11. 1994, n. 222, p. 6253). Nuovo recapito: via Pioda 12 c/o Studio Fiduciario Cristiano Botta.

26 aprile 1995

BFM Commerce SA, a Paradiso, compra-vendita di autoveicoli, ecc. (FUSC del 7. 10. 1993, n. 195, p. 5257). Curator Revisione, succursale di Paradiso, non è più revisore. La società è attualmente priva di revisore.

26 aprile 1995

Corafid Invest S.A., in Lugano, la gestione di patrimoni, ecc. (FUSC del 19. 10. 1994, n. 203, p. 5752). Fausto Dadò, da Cavergno in Rivera, è stato nominato direttore con firma individuale. Procura individualmente è stata conferita a: Cornelia Camponovo Gradassi, da Chiasso in Pregassona.

26 aprile 1995

Idea Libro S. a.g.l., in Lugano, via Bossi 6 c/o Fiduciaria Ferrocchi SA (nuova iscrizione). Data dello statuto: 25. 4. 1995. Scopo: la creazione, l'impostazione, l'impaginazione e la grafica di testi, disegni e libri; il commercio, l'edizione, la vendita di libri e pubblicazioni. Capitale: fr. 20.000 diviso in 2 quote da fr. 10.000 cadauna. Pubblicazioni: FUSC. Soci: Candia Camaggi, cittadina italiana in Lugano ed Elisabetta Pascucci in Meregalli, cittadina italiana in Milano (I), entrambe con una quota di fr. 10.000. Gerente con firma individuale è: Candia Camaggi, socia.

26 aprile 1995

SDT Società di Distribution et Trading SA, in Lugano, importazione ed esportazione, ecc. (FUSC del 13. 3. 1995, n. 50, p. 1402). Nuova ragione sociale: **STD Société de Trading et Distribution SA**. Statuto modificato: 25. 4. 1995.

26 aprile 1995

EC Ecology Consulting SA, in Lugano, l'utilizzo di know-how, ecc. (FUSC del 27. 4. 1994, n. 81, p. 2292). Eros Tomio, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Fabrizio Codoni, già membro, è ora presidente con firma individuale. Nuovo membro del consiglio di amministrazione con firma individuale è: Mauro Von Arx, da Stüsslingen in Colldrero.

26 aprile 1995

N Noblesse S.A., in Lugano, produzione di capi di abbigliamento, ecc. (FUSC del 2. 5. 1994, n. 84, p. 2385). Eros Tomio, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Fabrizio Codoni, già membro, è ora presidente con firma individuale. Nuovo membro del consiglio di amministrazione con firma individuale è: Mauro Von Arx, da Stüsslingen in Colldrero.

26 aprile 1995

Dama Consulting SA, in Lugano, assunzione di partecipazioni, ecc. (FUSC del 27. 4. 1994, n. 81, p. 2292). Eros Tomio, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Fabrizio Codoni, già membro, è ora presidente con firma individuale. Nuovo membro del consiglio di amministrazione con firma individuale è: Mauro Von Arx, da Stüsslingen in Colldrero.

26 aprile 1995

Finesco SA, in Lugano, acquisto e vendita di prodotti alimentari, ecc. (FUSC del 21. 11. 1994, n. 226, p. 6355). Eros Tomio, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Fabrizio Codoni, già membro, è ora presidente con firma individuale. Nuovo membro del consiglio di amministrazione con firma individuale è: Mauro Von Arx, da Stüsslingen in Colldrero.

26 aprile 1995

Electroform S.A., in Bioggio, fabbricazione di parti speciali di precisione, ecc. (FUSC del 25. 10. 1994, n. 207, p. 5851). Nuova ragione sociale: **Augat Mfg S.A. (Augat Mfg A.G.) (Augat Mfg Ltd.)**. Statuto modificato: 12. 4. 1995.

26 aprile 1995.

Music-Teca SA, in Lugano, compra-vendita di supporti musicali, ecc. (FUSC del 12. 2. 1991, n. 29, p. 613). Aumento di capitale da fr. 50.000 a fr. 100.000 mediante l'emissione di 50 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Statuto modificato: 13 e 25. 4. 1995. Il capitale azionario è ora di fr. 100.000 diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

26 aprile 1995

Adapol S.A., in Pambio-Noranco, immobili, ecc. (FUSC del 4. 10. 1994, n. 192, p. 5482). Dominik Streiff non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Marco Lovati, da Viganello in Bioggio.

26 aprile 1995

L.H. Leder und Hüte AG, in Lugano, commercio con cuoio, ecc. (FUSC dell'11. 4. 1995, n. 71, p. 1999). Dr. H. Stefan Karpf, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Francesco Jellini, da Tenero in Lugano.

26 aprile 1995

Laura S.A., in Lugano, acquisto e vendita di immobili, ecc. (FUSC del 28. 7. 1989, n. 145, p. 3159)

Marigest S.A., in Lugano, acquisto e vendita di navi, ecc. (FUSC del 28. 7. 1989, n. 145, p. 3159)

Revisore: Interconsul S.A., Lugano. Nuovo recapito: Piazza Monte Ceneri 13 c/o Avv. De Pietri & Associati.

26 aprile 1995

Ladenimor S.A. in liquidazione, in Lugano, partecipazione, ecc. (FUSC del 20. 4. 1994, n. 76, p. 2135). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

26 aprile 1995

Ivana S.A., in Pazzallo, importazione ed esportazione, ecc. (FUSC del 20. 3. 1991, n. 55, p. 1173). Il consiglio di amministrazione è ora composto da: Severino Albertoni, già amministratore unico, ora presidente; Cecilia Biagini, da Giubiasco in Pazzallo, segretaria e membro, entrambi con firma individuale. Revisore: Curator Revisione, succursale di Paradiso.

Ufficio di Mendrisio

26 aprile 1995

Roadstar Service (Svizzera) SA [Roadstar Service (Suisse) SA] [Roadstar Service (Schweiz) AG], in Balerna, il controllo di qualità, manutenzione dei prodotti Roadstar, ecc. (FUSC del 20. 3. 1991, n. 55, p. 1174). Con verbale assembleare del 24. 4. 1995, la società ha deciso la fusione con la società «Roadstar (Svizzera) SA, Roadstar (Suisse) SA, Roadstar (Schweiz) AG», in Balerna (FUSC del 20. 3. 1991, n. 55, p. 1174); sulla base di un contratto di fusione di data 24. 4. 1995, per la quale la società «Roadstar (Svizzera) SA», riprende a titolo universale attivo e passivo della Roadstar Service (Svizzera) SA, conformemente alle disposizioni dell'art. 748 CO e relativo bilancio al 31. 12. 1994. La società è sciolta.

26 aprile 1995

Roadstar (Svizzera) SA, Roadstar (Suisse) SA, Roadstar (Schweiz) AG, in Balerna, commercio all'ingrosso di apparecchi elettronici, ecc. (FUSC del 20. 3. 1991, n. 55, p. 1174). Con contratto del 24. 4. 1995, la società ha deciso la propria fusione con la società «Roadstar Service (Svizzera) SA, Roadstar Service (Suisse) SA, Roadstar Service (Schweiz) AG», in Balerna (FUSC del 20. 3. 1991, n. 55, p. 1174), secondo il quale la Roadstar (Svizzera) SA, riprende a titolo universale, conformemente alle disposizioni dell'art. 748 CO e relativo bilancio al 31. 12. 1994; che presenta un attivo di fr. 643.261,49 e un passivo di fr. 489.830,39 con un attivo netto di fr. 153.431,10 accettato per tale importo. Non si procede ad aumento di capitale la Roadstar (Svizzera) SA, è già proprietaria del pacchetto azionario della società assorbita. Modifica statuti: 24. 4. 1995. Nuovo scopo: commercio all'ingrosso di apparecchi elettronici e materiale affine, penne stilografiche, penne a sfera, penne porta mine e materiale affine; il controllo di qualità, il servizio di manutenzione tecnica, le riparazioni e l'assistenza dopovendita. La società si occupa in particolare della distribuzione dei prodotti Roadstar sul mercato svizzero. La società può inoltre compiere operazioni mobiliari ed immobiliari suscettibili di contribuire direttamente o indirettamente a raggiungere lo scopo. Gli statuti sono pure stati modificati su altri punti non soggetti a pubblicazione. Organo di revisione: Atag Ernst & Young AG, succursale di Berna.

26 aprile 1995

Tracofin S.A., in Stabio, la gestione di servizi finanziari, ecc. (FUSC del 2. 6. 1993, n. 104, p. 2818). Emanuela Agostini, già membro, dimissionaria, non fa più parte del consiglio di amministrazione, la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio di amministrazione, con firma collettiva a due è: Fabio Gaggini, da Gentilino in Massagno.

26 aprile 1995

Auto Pfahler SA, in Chiasso, la gestione di garage, ecc. (FUSC del 20. 5. 1988, n. 115, p. 2084). La firma di Giorgio Pfahler, già direttore, è estinta.

26 aprile 1995

Merido S.A., in Capolago, la consulenza e ricerca nel campo medico, ecc. (FUSC del 3. 6. 1994, n. 106, p. 3109). Dott. Hans Anton Thoma, presidente è ora domiciliato a Coconut Grove, Florida (USA). Lo Studio fiduciario Bernasconi Leonardo, non è più revisore. Nuovo organo di revisione: Revigroup SA, in Lugano.

26 aprile 1995

Riri Holding SA, in Mendrisio, partecipazione e imprese industriali nel settore delle chiavre lampo, ecc. (FUSC del 31. 10. 1994, n. 211, p. 5959). Remo Storni, già presidente, Dott. Carlo Gasparini e Enrico Pagani, già membri; dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione, le loro firme sono estinte. Le firme di: Brenno Allio e Erhard Iff, già procuratori, sono estinte. Il consiglio di amministrazione è ora così composto: Dott. Mario Mutti, cittadino italiano in Madrid (E), presidente, con firma individuale; Mario Ferrario, cittadino italiano in Milano (I), membro, con firma collettiva a due; Filippo Ferrari, da Tremona in Rancate, membro, con firma collettiva a due; Maurizio Crippa, da ed in Porza, membro, con firma collettiva a due; Benedetto Bonaglia, membro, con firma collettiva a due (già iscritto). Procura collettiva a due con un membro del consiglio di amministrazione è stata conferita a: Vanni Coghi, cittadino italiano in Albavilla (I).

26 aprile 1995

Finter Bank Zürich, Filiale di Chiasso, in Chiasso (FUSC del 5. 4. 1995, n. 67, p. 1878), società anonima con sede principale a Zurigo. La firma di Gianni Meregalli, già condirettore generale, è estinta. Giorgio Bianchi, direttore, è ora responsabile della succursale di Chiasso, con firma collettiva a due come finora.

26 aprile 1995

P&M Produkt und Marketing Consulting AG in liquidazione, precedentemente in Zurigo, consulenza aziendale nel settore dei prodotti del marketing, ecc. (FUSC del 3. 2. 1995, n. 24, p. 652), società sciolta d'ufficio in applicazione delle disposizioni di cui agli art. 708 CO, 86 e 88a ORC. Modifica statuti: 13. 1. 1994. Nuova sede: Azzo. Scopo: la consulenza aziendale nel settore dei prodotti e del marketing. La società può partecipare ad altre aziende e società, come pure la compra e la vendita di fondi immobiliari in Svizzera e all'estero. Gli statuti ori-

ginali sono in data 6. 9. 1989, modificati l'8. 1. 1990. Capitale azionario: fr. 100.000 suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. La situazione legale è stata ristabilita. In scioglimento: 13. 1. 1994. A liquidatore, con firma individuale è stato nominato il precedente amministratore unico Dott. Albert Jung, da Lucerna e Ermensee LU, ora in Arzo. Pubblicazioni: FUSC. Organo di revisione: CHF Treuhandleistungen AG, in Zurigo. Recapito della società in liquidazione: c/o Dott. Albert Jung, zona Grosaghe, 6864 Arzo.

26 aprile 1995

Studio di consulenza Rudy Cereghetti, in Rancate. Titolare della ditta individuale è Rudy Cereghetti, de Muggio in Rancate. La consulenza tributaria ed aziendale nazionale ed internazionale. Via Scèr, 6862 Rancate.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau d'Aigle

25 avril 1995

A. Simar, a Ollon, exploitation de l'Hôtel La Renardière (FOSC du 28. 7. 1958, p. 2057). Reason radiée d'office en application de l'art. 68 ORC (décès du titulaire).

25 avril 1995

SECO, société d'études et de constructions SA, a Ollon, étude et surveillance de constructions
SODIM, Société pour le développement immobiliers SA, a Ollon, opérations immobilières
S.I. Diana Villars S.A., a Ollon, opérations immobilières
S.I. Lorelei S.A., a Ollon, affaires immobilières
(FOSC du 11. 1. 1995, p. 197). Réviseur: CM revision et expertises S.A., à Pully.

25 avril 1995

CSE S.A., a Ville neuve, prestation de services d'engineering immobilier (FOSC du 26. 7. 1991, p. 3269). Société dissoute par suite de faillite prononcée le 7 avril 1995 par le président du Tribunal du district d'Aigle. La raison sociale devient: **CSE S.A. en faillite**.

Bureau d'Aubonne

26 avril 1995

Ikea Trading S.A. (Ikea Trading A.G.) (Ikea Trading Ltd), a Aubonne, commerce de meubles, trousseaux, ustensiles de toutes sortes et prestations de service (FOSC du 1. 7. 1993, p. 3428). Nouvelle raison sociale: **Ikea Newco SA (Ikea Newco AG) (Ikea Newco Ltd)**. La société est dissoute par suite de fusion avec la société Ikea Trading S.A. (anciennement Inter-Ikea SA), a Aubonne, sur la base d'un contrat de fusion du 7 avril 1995, aux termes duquel Ikea Trading S.A. reprend à titre universel l'actif et le passif de Ikea Newco SA, conformément aux dispositions de l'art. 748 CO, selon bilan au 1er septembre 1994. Statuts modifiés en conséquence le 7 avril 1995.

26 avril 1995

Inter-Ikea SA (Inter-Ikea AG) (Inter-Ikea Ltd), a Aubonne, commerce de meubles, de trousseaux et d'ustensiles de toutes sortes et des prestations de services à des sociétés du groupe Ikea, etc. (FOSC du 28. 4. 1995, p. 2341). Nouvelle raison sociale: **Ikea Trading A.G. (Ikea Trading Ltd)**. Selon contrat de fusion du 7 avril 1995 et bilan au 1er septembre 1994, la société reprend avec effet au 1er septembre 1994 à titre universel et sans liquidation conformément à l'art. 748 CO, l'actif de fr. 19.228.006,15 et le passif de fr. 9.088.171, soit un actif net de fr. 10.139.835,15, de Ikea Newco SA, a Aubonne (anciennement Ikea Trading S.A.), rebaptisée, le temps de la dissolution, Ikea Newco SA (Ikea Newco AG) (Ikea Newco Ltd). La fusion a eu lieu sans augmentation de capital, les actions de la société représentante et de la société absorbée étant détenues par le même actionnaire. Statuts modifiés en conséquence le 7 avril 1995.

Bureau d'Avenches

25 avril 1995

Banque Cantonale Vaudoise, succursale d'Avenches, a Avenches, institution de droit public dont le siège est à Lausanne (FOSC du 24. 4. 1995, p. 2223). La succursale est engagée par la signature collective à deux du directeur adjoint Ingo Christl, de et à Romanel-sur-Lausanne.

Bureau de Cossonay

26 avril 1995

Regitherm S. a.r.l., a Gollion, commerce en gros et de détail, importation, représentation et services relatifs aux appareils domestiques de chauffage électriques ou électroniques, ainsi que le commerce de matériaux de construction et de biens de consommation (FOSC du 6. 1. 1995, p. 101). Statuts modifiés le 25 avril 1995. Sandro Giovannini ne fait plus partie de la société; sa signature est radiée, par suite de la cession de sa part de fr. 10.000 à l'associé Patrick Reynard. La part de ce dernier est ainsi portée de fr. 10.000 à fr. 20.000, représentant la totalité du capital entièrement libéré. Patrick Reynard demeure seul gérant; il signe dorénavant individuellement.

26 avril 1995

Photronic, Hubert Sormani, a Gollion, répétition électronique de films pour circuits imprimés et sérigraphie, photolithos petits formats, montages (FOSC du 24. 11. 1989, p. 4777). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

26 avril 1995

Société de Laiterie d'Orny, a Orny, société coopérative (FOSC du 8. 5. 1985, p. 1780). Alexandre Péclard, Roger Meseillard ont démissionné; leur signature est radiée. Nouveaux membres, avec signature collective à deux: Hans Ritter, de Hasle, a Orny, président; Claude-Alain Michaud, de et à Orny, secrétaire.

Bureau de Cully (district de Lavaux)

25 avril 1995

Sogeco S.A., précédemment à Lausanne (FOSC du 13. 9. 1994, p. 5088). Statuts primitifs du 4 juillet 1955, modifiés le 27 mars 1995. Siège transféré à Lully, rue du Bourg 5, chez Fiduciaire Dubois et Cie. But: réalisation de tous travaux relatifs à la construction immobilière. Capital entièrement libéré: fr. 50.000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Louis-Albert Dubois, de Buttes, actuellement aux Verrières, président; Jacques Dubois, des Bayards, à Lausanne, vice-président; Pierre-Alain Linder, du Locle, à Prilly, secrétaire; Jean Dubois, de Buttes, à Sullens, administrateur, tous inscrits; signature individuelle du président et du vice-président et collective à deux du secrétaire et de l'administrateur. Organe de révision: Fiduciaire Francis Favre S.A., à Lausanne (inscrit). Statuts modifiés sur d'autres points non soumis à publication.

Bureau de Grandson

26 avril 1995

Vinasco, Thi Hanh Nguyen, a Grandson, organisation de voyages (FOSC du 11. 3. 1994, p. 1362). La titulaire Thi Hanh Nguyen est actuellement originaire de Grandson.

26 avril 1995

Artigraphic Cavin S.A., à Grandson, rue de Neuchâtel 37, nouvelle société anonyme. Statuts du 20 avril 1995. But: réalisation de documents imprimés en tous genres, tous travaux d'impression quelconques, tous travaux de création graphique et toutes activités en relation avec l'imprimerie et les arts graphiques. Capital: fr. 700 000, divisé en 400 actions nominatives de fr. 250 chacune, entièrement libérées, soumises à restriction de transmissibilité. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres, actuellement composé de Marcel Cavin, président, et Willy Cavin, secrétaire, les deux de Vucherens, à Grandson, avec signature collective à deux.

Bureau de Moudon

24 avril 1995

S.I. La Villaire-Lucens A, à Lucens, société anonyme immobilière (FOSC du 14. 11. 1994, p. 6228). Réviseur: MCG Révision S.A., à Grolley.

25 avril 1995

Banque Cantonale Vaudoise, succursale de Moudon, à Moudon, institution de droit public dont le siège est à Lausanne (FOSC du 24. 4. 1995, p. 2224). La succursale est engagée par la signature collective à deux du directeur adjoint Ingo Christl, de et à Romanel-sur-Lausanne.

25 avril 1995

Braillard-Frères S.A., à Moudon, commerce de fers (FOSC du 13. 3. 1991, p. 1065). Réviseur: Intermandat S.A., Société Fiduciaire, à Lausanne.

25 avril 1995

Fidimco S.A., précédemment à Lausanne (FOSC du 9. 11. 1989, p. 4555). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 13 avril 1995, la société a décidé de transférer son siège à Moudon. But: établir toute comptabilité commerciale, industrielle et immobilière et traiter toutes questions fiscales; se charger de toutes fonctions de contrôles et de vérifications; détenir tous gages et se charger de toutes représentations fiduciaires; faire toutes expertises, révisions, arbitrages, liquidations et assainissements; faire du courtage dans le domaine immobilier et mobilier. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil: un ou plusieurs membres, actuellement composé de Charles Rosset, de Bougy-Villars, à Lausanne, administrateur unique, avec signature individuelle; le prénommé n'est plus directeur. Directeur avec signature individuelle: Daniel Birchler, de Lusery, à Lucens. Réviseur: Enzo Arcari, d'Italie, à Lucens. Statuts originaux du 14 septembre 1986, modifiés en conséquence et adaptés au nouveau droit des sociétés le 13 avril 1995. Adresse: rue Mauborget 22 dans ses locaux.

Bureau de Nyon

25 avril 1995

Cadre Technologies S.A., à Nyon, matériels informatiques (FOSC du 19. 10. 1994, p. 5753). Pierre Schmit, Gérard Schlaeppli et Karl O'Connor ne sont plus administrateurs; leur signature sont radiées. Nouvel administrateur unique avec signature individuelle: David Steel, de et à Coppet.

25 avril 1995

Grellet & Nickl S.A., à Nyon, bureau d'ingénieur-géomètre (FOSC du 9. 9. 1993, p. 4751). Jean-Michel Grellet n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Manfred Nickl reste administrateur unique et continue à signer individuellement.

25 avril 1995

IGS Inter-guard Systems S.A. en faillite, à Gland, systèmes de sécurité (FOSC du 4. 4. 1995, p. 1860). La procédure de faillite ayant été clôturée par ordonnance rendue le 24 avril 1995 par le président du Tribunal du district de Nyon, cette raison sociale est radiée d'office.

25 avril 1995

Banque Cantonale Vaudoise, succursale de Nyon, à Nyon
Banque Cantonale Vaudoise, succursale de Coppet, à Coppet
Banque Cantonale Vaudoise, succursale de Gland, à Gland
institution de droit public avec siège principal à Lausanne (FOSC du 21. 4. 1995, p. 2182). Ingo Christl, de et à Romanel-sur-Lausanne, est nommé directeur adjoint, avec signature collective à deux.

25 avril 1995

Le Boule d'Or, F. Pimpao, à Nyon, route de St-Cergue 29. Exploitation d'une boulangerie-pâtisserie. Titulaire: Fernando Cardoso Pimpao, du Portugal, à Genève.

25 avril 1995

Fortune Roncari, à St-Cergue, menuiserie (FOSC du 1. 10. 1968, p. 2115). Cette raison est radiée par suite de cessation d'activité.

25 avril 1995

CGR Cuisines Gasser et Romeral, à Genolier, Sus-Châtel. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 24 avril 1995. Vente et agencement de cuisines, bars et armoires. Associés avec signature individuelle: Jean-Jacques Gasser, de Lausanne, à Genolier; José Romeral, d'Espagne, à Gland. Adresse d'un bureau: rue Mauvornay 18A, à Gland.

25 avril 1995

Paloma S. à r. l., à Nyon, rue de la Colombière 31. Nouvelle société à responsabilité limitée selon statuts le 24 avril 1995. But: consultations psychologiques, thérapies et psychothérapies ambulatoires individuelles, de couple, de famille et de groupe; séminaires de formation; supervisions; cours, conférences et conseils sur des thèmes psychologiques, pédagogiques et en relations humaines. Capital social de fr. 20 000, divisé en deux parts sociales entièrement libérées. Reprise de biens: ordonnateur personnel neuf de marque «Compaq 520», propriété de Daniel Bouvier, pour un montant maximum de fr. 3000. Publications: FOSC. Associés: Daniel Bouvier, de France, à Tannay, et Denise Bouvier, des Etats-Unis, à Tannay, chacun pour une part sociale de fr. 10 000. Daniel Bouvier est nommé gérant avec signature individuelle.

26 avril 1995

Alain Marmorat, précédemment à Nyon, carrossier (FOSC du 20. 2. 1991, p. 742). Siège de l'entreprise transféré à Gland, Chavanne 17, sous la nouvelle raison de commerce: **Carrosserie de la Chavanne**, A. Marmorat. Le titulaire habite maintenant à Gland.

26 avril 1995

Aux Reflets des Temps S.A., à Nyon, commerce de vaisselle (FOSC du 28. 7. 1994, p. 4253). La Fiduciaire Hubert Parmelin n'est plus réviseur.

Bureau d'Oron

25 avril 1995

Banque Cantonale Vaudoise, succursale d'Oron-la-Ville, à Oron-la-Ville, institution de droit public dont le siège est à Lausanne (FOSC du 24. 4. 1995, p. 2225). La succursale est engagée par la signature collective à deux du directeur adjoint Ingo Christl, de et à Romanel-sur-Lausanne.

Bureau de Payerne

25 avril 1995

Banque Cantonale Vaudoise, succursale de Payerne, à Payerne, institution de droit public dont le siège est à Lausanne (FOSC du 2. 5. 1995, p. 2412). La succursale est engagée par la signature collective à deux du directeur adjoint Ingo Christl, de et à Romanel-sur-Lausanne.

Bureau de Rolle

25 avril 1995

Banque Cantonale Vaudoise, succursale de Rolle, à Rolle, institution de droit public dont le siège est à Lausanne (FOSC du 2. 5. 1995, p. 2412). Ingo Christl, de et à Romanel-sur-Lausanne, est nommé directeur adjoint, avec signature collective à deux.

26 avril 1995

Arabesque, entreprise générale, atelier d'architecture, S. à r. l. précédemment à Nyon (FOSC du 25. 1. 1994, p. 489). Siège transféré à Perroy, rue de la Poste 4, chez Jacques-Henri Aeberhard. Statuts modifiés en conséquence le 18 avril 1995. But: exploitation d'une entreprise générale et d'un atelier d'architecture. Publications: FOSC. Associés (inscrits): Philippe Lavorel, de France, à Villars-le-Terrier, pour une part de fr. 10 000, et Bluette Santonicchio, de et à Bernex, pour une part de fr. 10 000, gérante avec signature individuelle. Jacques-Henri Aeberhard, de Zauggenried, maintenant domicilié à Perroy, est directeur avec signature individuelle (inscrit).

Bureau de Vevey

25 avril 1995

FSH Fiduciaire Suisse des Hôteliers SA, succursale de Montreux (FOSC du 28. 11. 1991, p. 5107), avec siège principal à Zurich. Statuts modifiés au siège principal le 10 mai 1994 et le 22 décembre 1994. Nouveau but: prestation de services de tout genre dans le domaine fiduciaire et de révision, révision comptable, expertises et conseils d'économie d'entreprise, conseils d'organisation et d'entreprise, conseils fiscaux, conseils juridiques, conseils de prévoyance du personnel, gérance de fortune, opérations fiduciaire, tenue de secrétariats de syndicats, tenue et contrôle de comptabilité et administration de biens-fonds. Prestations en particulier à des entreprises liées au secteur de l'hôtellerie et de la restauration. François Schaller n'est plus président; Hans-Jörg Bossart n'est plus vice-président; Georg-Jakob Marugg n'est plus administrateur; leur signature est radiée. L'administrateur-délégué André Zehnder est en outre nommé président; sa signature individuelle est modifiée en ce sens. Eric Ferdinand Stauber, de Stäfa, à Meilen, est nommé administrateur avec signature collective à deux. Jacques Meuwly n'est plus directeur, Philippe Matti n'est plus directeur adjoint, Pierre Emmel n'est plus sous-directeur; leur signature est radiée. La procuration de René Guignard et Simon Wharry est éteinte. Denis Steulet, de Rossemaison, à Vouvry, est nommé directeur; Olivier Jaquier, de Goumoens-la-Ville, à Montreux, est nommé sous-directeur; tous avec signature collective à deux. Procuration collective à deux est conférée à Grazio Fanelli, d'Italie, à Blonay.

25 avril 1995

Société des Produits Nestlé S.A., à Vevey (FOSC du 21. 4. 1995, p. 2183). Selon contrat de fusion du 9 décembre 1994 et bilan au 31 août 1994, la société reprend, à titre universel et sans liquidation, conformément à l'art. 748 CO, les actifs et les passifs de la société Frimat SA, à Lenzburg, dont elle détient toutes les actions. John Helsdon n'est plus sous-directeur; sa signature est radiée. Gérard Jacquemet, actuellement à Chardonne; Jean-Claude Ramel et Emil Spühler, dont la procuration est éteinte, sont nommés sous-directeurs avec signature collective à deux. Procuration collective à deux est conférée à Jean Clément, de Belgique, à La Tour-de-Peilz; Hugo Eicher, de Goldingen, à Olon; Jürgen Lucas, de Berne, à La Tour-de-Peilz; Rita Stutz, d'Oberkirch, à Thalwil; Pierre-Alain Thuner, de Worb, à Blonay; Axel Zuckschwert, d'Allemagne, à Reinach BL.

25 avril 1995

Société des Produits Nestlé S.A. succursale de La Tour-de-Peilz (FOSC du 21. 4. 1995, p. 2183), avec siège principal à Vevey. John Helsdon n'est plus sous-directeur; sa signature est radiée. Gérard Jacquemet, actuellement à Chardonne; Jean-Claude Ramel et Emil Spühler, dont la procuration est éteinte, sont nommés sous-directeurs avec signature collective à deux. Procuration collective à deux est conférée à Jean Clément, de Belgique, à La Tour-de-Peilz; Hugo Eicher, de Goldingen, à Olon; Jürgen Lucas, de Berne, à La Tour-de-Peilz; Rita Stutz, d'Oberkirch, à Thalwil; Pierre-Alain Thuner, de Worb, à Blonay; Axel Zuckschwert, d'Allemagne, à Reinach BL.

26 avril 1995

Vision 2000 S.A., précédemment à Lausanne (FOSC du 25. 8. 1993, p. 4483). Statuts primitifs du 20 mai 1992, modifiés le 10 avril 1995. Siège transféré à Montreux, avenue des Planches 22, chez Imprimerie Corbaz S.A. But: gestion dans le domaine de l'édition, de la presse et de la publicité en général. Capital entièrement libéré: fr. 400 000, divisé en 400 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres. Jean-Paul Corbaz et Gérard Zeugin ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Pierre Raetz, de Ruppoldsried, à Bâle, n'est plus président; il reste administrateur et signe désormais individuellement. Organe de révision: Société Fiduciaire Suisse-Coopers & Lybrand S.A., à Pully (inscrit). Statuts modifiés sur d'autres points non soumis à publication.

Rectification

Bird Aerobic Team S. à r. l., à Vevey (FOSC du 20. 4. 1995, p. 2153). Apports: de Cédric Byrde et non de Cédric Barde, selon bilan au 10 mars 1995, actifs pour fr. 31 265 et passifs pour fr. 600, soit un actif net de fr. 30 665, accepté pour ce montant, dont fr. 30 000 sont imputés sur le capital.

Valais - Wallis - Vallesse

Bureau de St-Maurice

25 avril 1995

Futuristics SA, à Martigny, commerce de machines et de composants, etc. (FOSC du 6. 12. 1994, p. 6657). Radiation de l'administrateur décédé Armand Thévenaz et de sa signature. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: André Vernay, d'Orsières, à St-Maurice, président; Martial Wisard, de Corcelles JU, à Moutier, secrétaire; Michael Anson, des USA, à Martigny, membre. Nouvelle adresse au siège: c/o Fiduciaire G. Jordan et L. Bergerand, avenue de la Gare 24, 1920 Martigny. Bureau: Grand-Rue 48, 1890 St-Maurice.

25 avril 1995

Société Immobilière du Ciné-Casino à Martigny-Ville S.A., à Martigny (FOSC du 29. 8. 1986, p. 3359). Organe de révision: Fiduciaire Schmidt, à Lausanne.

25 avril 1995

Arnold Turin SA, à Collombey-Muraz, tous travaux de nettoyage, etc. (FOSC du 18. 5. 1977, p. 1642). Organe de révision: Josy Cusani, d'Evionnaz, à Martigny.

25 avril 1995

Traxa SA, à Viognnaz, terrassement, etc. (FOSC du 10. 4. 1992, p. 1625). Organe de révision: Josy Cusani, d'Evionnaz, à Martigny.

25 avril 1995

Architecture Pierre Dorsaz SA, à Bagnes (FOSC du 3. 8. 1994, p. 4342). Radiation de la signature de Pedro Hermann Dubois.

25 avril 1995

Dany Sports S.A., à Viognnaz, exploitation d'un commerce de sports, etc. (FOSC du 17. 9. 1993, p. 4894). Par décision judiciaire du 27. 3. 1995, cette société a été déclarée en état de faillite; elle est dissoute d'office. Nouvelle raison sociale: **Dany Sports S.A. en liquidation par suite de faillite**.

26 avril 1995

Banque Raiffeisen de Collombey-Muraz, à Collombey-Muraz, société coopérative (FOSC du 2. 2. 1994, p. 655). Radiation des administrateurs démissionnaires Raymond Turin et Bernard Chervaz. Nouvel administrateur (sans signature): Yves Nicollet, de Val-d'Illiez, à Collombey-Muraz.

26 avril 1995

Pellouchoud Electricité-Chauffage SA, à Fully (FOSC du 24. 12. 1987, p. 5000). Organe de révision: Fiduciaire Dorsaz S.A., à Fully.

26 avril 1995

Centre Commercial Monthey SA, à Monthey (FOSC du 26. 8. 1993, p. 4507). Organe de révision: Peter Tauffer, de Lyssach, à Zeiningen.

26 avril 1995

Terretaz électricité SA, à Vollèges, installations et commerce d'appareils électriques, etc. (FOSC du 17. 7. 1982, p. 2270). Organe de révision: Clément Monnet, fiduciaire, Vollèges.

26 avril 1995

Secom Monthey Société Anonyme, à Monthey, études et expertises électriques, etc. (FOSC du 15. 7. 1987, p. 2855). Organe de révision: Fiduciaire & Gérance R. Künzle SA, à Monthey.

26 avril 1995

Gamma S.A., à Martigny, opérations dans le domaine de location de machines, etc. (FOSC du 10. 1. 1995, p. 174). Organe de révision: Fiduciaire des Alpes SA, à Martigny.

26 avril 1995

Les Farques SA, à Finhaut, exploitation d'un centre de vacances, etc. (FOSC du 22. 3. 1995, p. 1599). Par décision judiciaire du 25. 4. 1995, cette société a été déclarée en état de faillite; elle est dissoute d'office. Nouvelle raison sociale: **Les Farques SA en liquidation par suite de faillite**.

Rectification

Les Elfes Verbier S.A., à Bagnes, immeubles, etc. (FOSC du 24. 4. 1995, p. 2225). Représentation: signature collective à trois des administrateurs Claude Meyer et Stéphane Luisier avec Daniel von Wysz ou François Schmid.

Bureau de Sion

26 avril 1995

Hans-Albert Escher, à Sion. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Hans-Albert Escher, de Simplon-Village, à Sion. Courtier en assurances. Adresse: avenue Maurice Troillet 71, 1950 Sion.

26 avril 1995

Service Ouverture Serrures Karlen, à Sion. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Jean-Côme Karlen, de Bûrchen, à Sion. Service d'ouverture de toutes serrures, coffres-forts. Adresse: Grand-Pond 14, 1950 Sion.

26 avril 1995

Ebener André, à Sion. Service ouverture serrures (FOSC du 9. 3. 1976, no 57, p. 662). Radiation par suite de remise de commerce.

26 avril 1995

Sandro Merlini, Magic Sport, à St-Léonard. Articles de sport (FOSC du 24. 3. 1993, no 58, p. 1426). Radiation par suite de cessation de l'activité commerciale.

26 avril 1995

Vibeco-Valfleisch AG, à Grône. Nouvelle société anonyme. Statuts du 20. 4. 1995. But: commerce de bétail, vente de viande en gros ou en détail, toutes activités relevant du domaine alimentaire, y compris les préparations à base de viande, l'exploitation d'entreprises frigorifiques. Capital-actions de fr. 100 000 divisé en 1000 actions au porteur de fr. 100 chacune, entièrement libérées. Organe de publication: la FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Roland Testuz, de Lutry, à Lausanne, administrateur unique avec signature individuelle. Organe de révision: Fiduciaire Gilbert Kaiser SA, à Lausanne. Adresse de la société: route du Canal, 3979 Grône.

26 avril 1995

Dr Jean Pralong SA, à St-Martin VS. Bureau d'ingénieurs (FOSC du 3. 11. 1992, no 213, p. 5132). Organe de révision: Emmanuel Chevrier SA, Fiduciaire, à Sion.

26 avril 1995

Michel Rudaz S.A., gypserie et peinture, en liquidation, à Grône (FOSC du 14. 7. 1993, no 134, p. 3678). Liquidation terminée, raison sociale radiée.

26 avril 1995

Les Arnayes S.A. en faillite, à Grône. Production de viande séchée, etc. (FOSC du 25. 10. 1993, no 207, p. 5579). Raison sociale radiée par suite de clôture de faillite, selon prononcé du Tribunal de Sierre du 24. 4. 1995.

26 avril 1995

Société Fiduciaire Suisse-Coopers & Lybrand, succursale de Sion (FOSC du 29. 10. 1993, no 211, p. 5683). Siège principal à Bâle. Signature collective à deux par procuration conférée à Stéphane Marquis, de Liddes, à Sion.

Neuchâtel - Neuenburg - Neuchâtel

Bureau de Boudry

24 avril 1995

Adax S.A., à Peseux, décolletages de pièces d'horlogerie et d'appareillages divers, etc. (FOSC du 24. 5. 1991, no 98, p. 2238). Organe de révision: Brunner et Associés SA, société fiduciaire, à Neuchâtel.

24 avril 1995

Bernard Monnat Sunim Design, à Cortaillod, Poissine 5. Chef de la maison: Bernard Robert Monnat, de Saignelégier, à Cortaillod. Peinture personnalisée et modifications de véhicules.

Bureau de Neuchâtel

25 avril 1995

Noir Platine Coiffure, Gillet & Cie, à Neuchâtel, rue des Moulins 31. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 1. 4. 1995. Associées avec signature collective à deux: Sophie Martine Gillet, de France, à Neuchâtel et Christiana Solanes, de et à Neuchâtel. Exploitation d'un salon de coiffure, achat et vente de produits et matériel capillaires et cosmétiques.

25 avril 1995

Anglore S. à r.l., à Neuchâtel, fournir des prestations de services à des organisations administratives et commerciales, etc. (FOSC du 16. 3. 1992, no 51, p. 1187). Nouvelle adresse: rue de Port-Roulant 30.

25 avril 1995

MGF Marine Gestion Fiduciaire Sàrl, à Neuchâtel (FOSC du 15. 12. 1994, no 244, p. 6851)

MMS Marine Management Services Sàrl, à Neuchâtel (FOSC du 15. 12. 1994, no 244, p. 6851).

Nouvelle adresse: c/o Anglore S. à r.l., rue de Port-Roulant 30.

26 avril 1995

S.l. du Domaine de Voëns S.A., à Voëns, commune de Saint-Blaise (FOSC du 10. 1. 1995, no 6, p. 174). Les actions nominatives sont soumises à la restriction à la transmissibilité. Statuts modifiés le 24. 3. 1995. Organe de révision: Fiduciaire Manrau Frossard SA, à Neuchâtel.

26 avril 1995

Antopi S.A., à Neuchâtel, exécution de toutes opérations commerciales ou financières, etc. (FOSC du 16. 6. 1994, no 115, p. 3381). Jean Berny, administrateur unique, a démissionné; sa signature est radiée. François Ermattinger, de Schaffhouse, à Corcelles NE, est administrateur unique avec signature individuelle, sa fonction de réviseur est radiée. Nouvel organe de révision: Fiduciaire Mme A. Barrelet, à Neuchâtel. Nouvelle adresse: rue St-Honoré 3.

26 avril 1995

Christian Boesen, à Neuchâtel rue F.-C.-de-Marval 34. Titulaire: Christian Boesen, du Danemark (DK), à Neuchâtel. Conseil en informatique.

26 avril 1995

Société Immobilière «Industria» Neuchâtel S.A., à Neuchâtel (FOSC du 30. 4. 1992, no 82, p. 1946). Restriction à la transmissibilité des actions nominatives. Nouveaux statuts du 22. 4. 1995. Fritz Grupp, vice-président, est décédé; sa signature est radiée. Georges Ulysse Hugenin, jusqu'ici administrateur devient vice-président; Andreas Fahr, d'Allemagne, à Wil SG, est administrateur; tous deux avec signature collective à deux. Jean-Claude Diener, de Fischenthal, à Saint-Gall et Emil Stolz, de Zurich et Laufenburg, à Oberrieden sont réviseurs. Claude Horisberger, de Neuchâtel et Auswil, à Chézard commune de Chézard-Saint-Martin, est réviseur-suppléant.

26 avril 1995

Westvaco Worldwide Distributions SA, à Neuchâtel, acquisition, entreposage, revente, prestation de tous autres services relatifs au papier, etc., (FOSC du 25. 6. 1993, no 121, p. 3311). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 50 actions de fr. 1000, nominatives. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, nominatives avec restriction à la transmissibilité. Communication aux actionnaires: lettre recommandée ou avis inséré dans la FOSC. Nouveaux statuts du 24. 4. 1995. Organe de révision: Revisuisse Price Waterhouse SA, succursale à Neuchâtel.

Genève - Genf - Ginevra

25 avril 1995

Transport-Déménagement, Bedogne, à Genève (FOSC du 29. 8. 1989, p. 3588). Nouveau siège et domicile du chef de la maison: Chêne-Bourg, rue de Genève 22.

25 avril 1995

Roland Forclaz, à Genève, rue de Berne 11. Chef de la maison: Forclaz Roland, d'Évolène, à Genève. Café-restaurant à l'enseigne «L'Escalier - Twin's».

25 avril 1995

Laty, à Genève, articles d'hygiène, etc. (FOSC du 10. 2. 1992, p. 606). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

25 avril 1995

Maria Del Carmen Lozano, à Genève, rue Tronchin 14. Chef de la maison: Lozano Maria Del Carmen, d'Espagne, au Grand-Saconnex. Café-restaurant à l'enseigne «Café Pot au Feu». Procuration collective à deux a été conférée à Capasso Annunziato, d'Italie, à Genève.

25 avril 1995

Abis Security, Mesej, à Onex, agence de sécurité privée (FOSC du 2. 3. 1995, p. 1204). Adjontion à l'objet: détective privé.

25 avril 1995

Pâtisserie-Boulangerie des Grandes-Communes, Gloria Neto, à Onex (FOSC du 27. 7. 1992, p. 3523). Le chef de la maison a été déclaré en état de faillite par jugement du Tribunal de première instance du 6. 2. 1995.

25 avril 1995

Dino art Studio, Pascal Rérat, à Genève, atelier de reconstitution de dinosaures (FOSC du 8. 8. 1991, p. 3458). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

25 avril 1995

J. et O. Rizzetto, à Carouge, société en nom collectif, café-restaurant (FOSC du 8. 2. 1989, p. 534). La société exploite à Genève, chemin de la Tourelle 2-4, un second établissement à l'enseigne «Fontana di Trevi».

25 avril 1995

Virtually Unlimited, Sabeti & Laufenberg, à Vevey, logiciels et services informatiques (FOSC du 5. 11. 1992, p. 5182). Nouveau siège: Genève, parc Château-Banquet 10. Nouvel associé: Schmid Yves, de Eiken, à Genève. L'associé Peter Laufenberg est maintenant domicilié à Genève. Nouvelle raison de commerce: **Virtually Unlimited, Schmid, Laufenberg et Cie.**

25 avril 1995

Pictet et Cie, à Genève, société en commandite, banque (FOSC du 17. 10. 1994, p. 5707). La procuration de Candolle Pierre, Demole Jean-François, Pasquier Michel, Vaucher Jean-Jacques, Boujot Jérôme, Cuennet Frank, Derungs Mario, Kammacher Hubert, Pillonel Marc C. et Thetaz Guy-Michel est radiée. Mallet Christian, Riesen Norbert, Töbler Jean-Pierre, Wavre Antoine, jusqu'ici directeurs adjoints, nommés directeurs, Kern Philippe, Lutz Bernard, Pictet Fabien, Senglet Jean-Pascal, de Raemy Henri, jusqu'ici sous-directeurs, nommés directeurs adjoints, Bassot Michel, Bonzon Yves, Conne François, Cretier Michel, Decoppet Pascal, Ducor Christian, Fracheboud William, Freymond Alain, Lambert Bernard, Laville Jean, Roques Jean-Claude, Rupprecht Stefan, Viani Giovanni, nommés sous-directeurs, continuent à signer par procuration collectivement à deux. Procuration collective à deux a été conférée à Lindgren Peter, de Collonge-Bellerive, à Anières, sous-directeur, Sangiorgio Mirko, de Chioggina, à Vich, sous-directeur, Alaman Jean-Claude, de Charmey, à Thônex, Allemann Martin, de Tschappina, à Borex, Arnaud Robert, de Carouge, à Nyon, Babel François, de Bardonnex, à Genève, Bagutti Marco, de Rorvio, à Zurich, Berner Maurice, de Zunzgen, à Soral, Boissonnas Jean-Pierre, de Genève, à Genève, Bolzan Antonio, de Genève, à Chancy, Boner Patrick, de Niedervill, à Genève, Brancher Thierry, de Chêne-Bougeries, à Genève, Ducry Noël, de Genève, à Genève, Dugerdil Philippe, de Genève, à Satigny, Egli Walter, de Grosswangen, à Genolier, Gende Javier, d'Onex, à Genève, Gocmen Volkman, de Hädendorf, à Lausanne, Jakob Bertrand, de Versoix, à Prangins, Lagnaux Patrice, de Confignon, à Genève, Maillard Jean-Claude, de Challes-sur-Oron, à Nyon, Manghi Pietro, de Versoix, à Anières, Ohlmeyer Cédric, des Verrières, à Zurich, Ostrowsky Jury, d'Autriche, à Genève, Ruiz Juan-Luis, de Genève, à Genève, Schaller François, de Wunnwil, à Coppet, Schweizer Christoph, d'Allottern am Albis, à Baden, Stump Roger, de Buchakern, à Bernex, Ulrich Beat, de Wailingen, à Coppet, Webster Judith, du Royaume-Uni, à Genève.

ve, à Genève, Schaller François, de Wunnwil, à Coppet, Schweizer Christoph, d'Allottern am Albis, à Baden, Stump Roger, de Buchakern, à Bernex, Ulrich Beat, de Wailingen, à Coppet, Webster Judith, du Royaume-Uni, à Genève.

25 avril 1995

Agit SA, à Genève, exportation et commerce international de meubles, etc. (FOSC du 6. 1. 1994, p. 105). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 7. 4. 1995. Par conséquent sa raison sociale devient: **Agit SA, en liquidation par suite de faillite.**

25 avril 1995

Algoflash SA, à Genève, achat, vente, importation, exportation et fabrication d'engrais, etc. (FOSC du 29. 7. 1994, p. 4284). Administration: Grandchamp des Raux Louis, de France, à Neuilly (F), président, Dambrine Bertrand, de France, à Neuilly (F), vice-président, Waerber Paul-André, nommé secrétaire, Larpin Christian, de Bursinel, à Collonge-Bellerive, lesquels signent individuellement, et Burris Daniel, de Boncourt, à Lancy, lequel n'exerce pas la signature sociale.

25 avril 1995

Anodepa SA, à Genève, opérations financières, etc. (FOSC du 1. 10. 1987, p. 3863). Gros Bertrand, de Lancy, à Coligny, est membre et président du conseil d'administration avec signature individuelle. Adresse: rue Beauregard 9, chez Gros & Waltenpühl, avocats.

25 avril 1995

Century Garage SA, à Genève, commerce de véhicules automobiles neuf, etc. (FOSC du 9. 11. 1994, p. 6144). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 10. 4. 1995. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Century Garage SA, en liquidation par suite de faillite.**

25 avril 1995

Challenge SA, à Genève, sélection et placement de personnel fixe (FOSC du 18. 10. 1994, p. 5729). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 7. 4. 1995. Par conséquent, sa raison sociale devient: **Challenge SA, en liquidation par suite de faillite.**

25 avril 1995

Marc Demolière SA, à Genève, exploitation d'un bureau de planification de la maison du chauffage, etc. (FOSC du 23. 6. 1993, p. 3268). Nouveau siège: Meyrin, rue du Cardinal-Journet 27. Les 100 actions de fr. 1000, nominatives, sont liées selon statuts. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, nominatives, liées selon statuts. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Nouveaux statuts du 18. 4. 1995. Réviseur: «Dornal-Darans SA», à Genève.

25 avril 1995

Elkorama SA, à Genève, administration et contrôle de participations (FOSC du 21. 11. 1994, p. 6357). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Elkorama SA, en liquidation.** Liquidateur: Zuber Gérard, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle.

25 avril 1995

Société immobilière Fruta A, à Genève, société anonyme, location de tous immeubles (FOSC du 12. 11. 1993, p. 5956). Blank Liliane n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Blank Luigi, jusqu'ici président, reste administrateur unique et continue à signer individuellement.

25 avril 1995

Immofor SA, à Genève, transformation et exploitation de tous immeubles (FOSC du 22. 1. 1962, p. 215). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Immofor SA, en liquidation.** Liquidateur: Claudet Georges, de Coïnsins, à Lutry, avec signature individuelle. Chavannes Christophe (décédé) et Chavannes-Hélène ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Domicile de liquidation: La Conversion, chemin des Marionnettes 5, c/o Georges Claudet.

25 avril 1995

Investisia SA, à Genthod, encourager et faciliter l'investissement et le commerce avec la Fédération de la Russie, etc. (FOSC du 24. 11. 1994, p. 6440). Kukurleli Pal n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Torrent Jacques, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

25 avril 1995

Iso Energies SA, à Genève, services dans le domaine de la physique du bâtiment, etc. (FOSC du 15. 9. 1989, p. 3816). Nouveau siège: Meyrin, rue du Cardinal-Journet 27. Statuts modifiés le 18. 4. 1995. Réviseur: «Dornal-Darans SA», à Genève.

25 avril 1995

Arnold Ott, Ecole de Décoration Intérieure SA, à Genève, exploitation d'une école de décoration intérieure, etc. (FOSC du 27. 2. 1995, p. 1121). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 13. 4. 1995. Par conséquent sa raison sociale devient: **Arnold Ott, Ecole de Décoration Intérieure SA, en liquidation par suite de faillite.**

25 avril 1995

Banque Raiffeisen de Vernier et Grand-Saconnex, à Vernier, société coopérative (FOSC du 6. 4. 1995, p. 1906). Guy Minoli, membre du conseil d'administration, nommé vice-président, signe collectivement à deux.

25 avril 1995

IM Inter Service Distribution, à Genève (FOSC du 2. 9. 1994, p. 4909). Nouvelle adresse: rue des Eaux-Vives 63. Nouveau but: import-export et distribution de produits, principalement dans les domaines textile et sportif; prestations de services se rapportant aux activités susvisées; exploitation de magasins à l'enseigne «Best of America» et «Sport parallèle». Capital-actions, porté de fr. 50 000 à fr. 100 000 par l'émission de 500 actions de fr. 100, au porteur. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 100, au porteur. Nouveaux statuts du 13. 4. 1995. Miens Adolphe signe désormais individuellement. Miens Renée Lucia n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: «Fiduciaire Grimm & Associés SA», à Genève.

25 avril 1995

Promstroy Finance SA, à Genève, financement de transactions, etc. (FOSC du 19. 9. 1994, p. 5193). Les pouvoirs de Lopatin Boris sont radiés.

25 avril 1995

Rebella SA, à Genève, rue de Cornavin 11, c/Sacco Fiduciaire SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 21. 4. 1995. But: toute activité dans le domaine financier. Capital-actions: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres: Zefferer Francine, du Locle, à Gland, administratrice unique, avec signature individuelle. Réviseur: «Stefan Sarkany Services», à Genève.

Rectifications

Auto Progress SA, Volvo Automobiles Genève, à Genève. L'inscription no 3125 du 17. 3. 1995 (FOSC du 29. 3. 1995, p. 1735) est rectifiée en ce sens que la nouvelle raison sociale est: «Auto Progress SA, Volvo Automobiles Genève» (et non «Auto Progress SA, Volvo Automobile Genève»). Par ailleurs, le nom exact du gérant est Karl Justh de Nezpál, originaire de Suède, domicilié à Luins.

Caudray Electrotecnic SA, à Genève, exploitation d'une entreprise d'installations électriques, etc. L'inscription no 3652 du 3. 4. 1995

(FOSC du 13. 4. 1995, p. 2060) est rectifiée en ce sens que l'administrateur président Jaquillard Michel est domicilié à Montreux (et non à Gland).

Banque Kankaku (Suisse) SA, à Coligny. L'inscription no 17 du 2. 1. 1995 (FOSC du 17. 1. 1995, p. 313) est rectifiée en ce sens que le prénom exact de l'administrateur Châtelain est Gérard (et non Gérard).

Prologue Communication SA, à Genève, exécution de travaux d'imprimerie, etc. L'inscription no 1840 du 15. 2. 1994 (FOSC du 25. 2. 1994, p. 1099) est rectifiée en ce sens que l'adresse de la société est boulevard Hélicopter 36 (et non plus rue du Clos 5).

FS Financial Support SA, à Genève, opérations financières, etc. L'inscription no 3693 du 4. 4. 1995 (FOSC du 18. 4. 1995, p. 2092) est rectifiée en ce sens que les administrateurs Chesaux Pierre et Weder André signent collectivement à trois (et non collectivement à deux).

Bluefin SA, à Genève (FOSC du 19. 12. 1994, p. 6913). Bernard Enry (et non pas Henry) est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.

Nam SA, à Genève (FOSC du 6. 4. 1995, p. 1906). La société dissoute de fait n'a plus d'actif ni activité; par conséquent elle est radiée conformément à l'art. 89 ORC.

Ineg SA, à Lancy (FOSC du 13. 4. 1995, p. 2060). Les pouvoirs de Aepli Werner sont radiés. Dubois Maurice est maintenant domicilié à Givrins.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Delémont

24 avril 1995

Jura Pétrole SA en liquidation, à Delémont, dissoute (FOSC du 9. 8. 1994, no 152, p. 4459). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Bureau de Porrentruy

24 avril 1995

Raymond et Daniel Terrier S.A., à Montignez, entreprise de charpenterie (FOSC du 9. 3. 1977, no 57, p. 783). Nouvelle raison sociale: **Terrier S.A.** Modification du but: l'exploitation d'une entreprise de charpenterie, couverture, menuiserie, construction de chalets. La société peut exercer toute activité financière, commerciale ou industrielle, mobilière ou immobilière en rapport avec son but; créer des succursales ou des filiales en Suisse et à l'étranger; participer à toutes entreprises ayant un rapport avec son but; accorder des prêts ou des garanties à des actionnaires ou des tiers, si cela favorise ses intérêts. Restriction du droit de transmissibilité des actions. Statuts modifiés en conséquence le 19 avril 1995 ainsi que sur d'autres points non soumis à publication. Conseil d'administration: un ou plusieurs membres. Raymond Terrier est décédé. Ses pouvoirs sont éteints; il est à radier. Daniel Terrier, jusqu'ici vice-président, est nommé président. Nicolas Terrier, de et à Montignez, est nommé vice-président. Signature collective à deux du président avec un administrateur. Organe de révision: Fiduciaire et Gérance Hans Roth S.A., à Delémont.

24 avril 1995

Juratec S.A., à Porrentruy, assistance-conseil pour les entreprises ayant des projets de développement de produits existants (FOSC du 24. 3. 1988, no 70, p. 1173). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Porrentruy par suite de transfert du siège de la société à Delémont (FOSC du 6. 5. 1993, no 87, p. 2267).

24 avril 1995

Entreprise de gypserie-peinture Michel Meyer, succ. d'Emile Lapaire, à Porrentruy (FOSC du 4. 2. 1982, no 28, p. 371). Nouvelle adresse: rue Gustave-Amweg 7.

24 avril 1995

Jean Gigon, à Porrentruy, Auberge d'Ajoie (FOSC du 4. 6. 1971, no 127, p. 1360). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

24 avril 1995

Michel Loisseu, à Porrentruy, salon de coiffure pour dames (FOSC du 4. 6. 1971, no 127, p. 1360). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

24 avril 1995

Francis Meyer, à Porrentruy, exploitation d'un salon de coiffure (FOSC du 17. 4. 1974, no 88, p. 1015). Nouvelle adresse: rue du Temple 4.

24 avril 1995

Gabriel Tenti, à Porrentruy, exploitation de «La Grange-Dancing de l'Auberge d'Ajoie» (FOSC du 21. 2. 1989, no 36, p. 716). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

24 avril 1995

Jean-François Spitznagel, à Porrentruy, rue St-Michel 2. Le chef de la maison est Jean-François Spitznagel, d'Elay, à Porrentruy. Exploitation d'un établissement horticole.

25 avril 1995

Gravosig SA, à Porrentruy, achat et vente de matériel de publicité (FOSC du 6. 10. 1982, no 232, p. 3194). Nouvelle adresse: route de Courtedoux 26.

25 avril 1995

Intelvision Sàrl, à Coeuve, rue Lambert 27. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 24 avril 1995. But: l'exploitation et la vente d'appareils vidéo, juke-box, flippers, football de table, billards et jeux divers. Capital: fr. 30 000, entièrement libéré. Associés: Annick Halbeisen, de Wahlen, à Coeuve, pour une part de fr. 1500, et Jean-Claude Schoffmann, de nationalité française, à Blozheim (France) pour une part de fr. 15 000. Convocations à l'assemblée des associés par lettre recommandée. Publications: FOSC. Gérante: l'associée Annick Halbeisen, avec signature individuelle.

25 avril 1995

René Choffat, à Porrentruy, commerce de vins (FOSC du 21. 11. 1989, no 227, p. 4724). Nouvelle adresse: Grand-rue 17.

25 avril 1995

Graber, Au Beau Foyer, à Porrentruy, vente de meubles, rideaux et tapis (FOSC du 11. 4. 1958, no 83, p. 995). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

25 avril 1995

Antonio Ciampi, à Porrentruy, revêtements de sols, vente et pose de tapis et rideaux (FOSC du 19. 9. 1978, no 219, p. 2899). Nouvelle adresse: route de Fontenais 48.

25 avril 1995

Emile Lapaire, à Porrentruy, entreprise de peinture en bâtiments (FOSC du 28. 9. 1977, no 227, p. 3133). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

25 avril 1995

Société de laiterie et fromagerie de Courgenay-Courtemautray, à Courgenay, société coopérative (FOSC du 19. 7. 1988, no 165, p. 3004). Joseph Frossard, président, a démissionné. Il est à radier. Il est remplacé par Claude Hêche, de Cornol, à Courgenay. Signature collective à deux du président ou du vice-président avec secrétaire-caissier.

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 8 Uhr bzw. Mittwoch 8 Uhr beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Berne, le lundi et le mercredi jusqu'à 8 heures au plus tard.

Konkurrenzeröffnung - Ouverture de faillite Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123) (LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123) (LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123)

Die Gläubiger der Gemeinschaftschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschaftschuldners befindliche Vermögensgegenstände Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben.

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschaftschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfall.

Wer Sachen eines Gemeinschaftschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfall; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschaftschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date. Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auraient pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai. Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica.

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù, sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare all'Ufficio le loro pretese entro 20 giorni insieme cogli eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un acquirente di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione.

I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena. Coloro che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'Ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.

I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio entro lo stesso termine. Codébiteurs, fidejussors ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

Zürich (5532) Vorläufige Konkursanzeige Über die Grünau Immobilien AG, Aktiengesellschaft mit Sitz in Zürich, Diernerstrasse 20, 8004 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 25. April 1995 der Konkurs eröffnet worden. Nach der Konkursöffnung vorgenommene Rechtshandlungen der Gemeinschaftschuldner über zur Konkursmasse gehörende Vermögensgegenstände sind den Konkursgläubigern gegenüber ungültig. Zur Konkursmasse gehörende Forderungen können nicht mehr durch Zahlung an die Gemeinschaftschuldnerin getilgt werden. Die Veröffentlichung der Art des Verfahrens, der Eingabefrist usw. erfolgt später. 8026 Zürich, 27. April 1995 Konkursamt Aussersihl-Zürich Postfach 407, Zürich 4

Zürich (5489) Gemeinschaftschuldnerin: Gewics Holding AG in Liquidation, Aktiengesellschaft mit Sitz in Weinigen, Liquidationsadresse: c/o Seestatt Wirtschaft- & Organisationsberatung AG, Seestatt 20, 8852 Altendorf, nun Gert Willhorg c/o Dewa Computer & Electronics Vertriebs AG, Dürnterstrasse 41, 8340 Hinwil. Datum der Konkursöffnung: 7. Februar 1995. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 26. Mai 1995. 8049 Zürich, 24. April 1995 Konkursamt Hänge-Zürich Postfach, Zürich

Zürich (5490) Gemeinschaftschuldnerin: Fehrenbach Eva, geb. 14. September 1950, von Zürich und Freienbach SZ, Sempacherstrasse 20, 8032 Zürich (davor: Contrada Maggiore 1, 6612 Ascona). Miteigentümerin zu 1/2 der folgenden Grundstücke: In der Gemeinde Speicher AR: 1. Grundbuchblatt 1183.4, 671/1000 Miteigentum am Grundstück Nr. 1183, mit Sonderrecht an der 2 1/2-Zimmer-Wohnung im 1. OG im Mehrfamilienhaus Assek. Nr. 1231 mit Kellerabteil Nr. 5 als Nebenraum, Hinterwies 16. Beschrieb der gemeinschaftlichen Liegenschaft: Grundbuchblatt 1183, Plan 2, Wohnblock Assek. Nr. 1230 und Wohnblock Assek. Nr. 1231, mit 1321 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum, Hohrüti. 2. Grundbuchblatt 1488.17, 1/21 Miteigentum am Grundstück Nr. 1488 (Parkplatz mit einer Gesamtgrundfläche von 535 m², mit ausschliesslichem Benützungrecht am Autoabstellplatz Nr. 17) Datum der Konkursöffnung: 3. April 1995. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 26. Mai 1995. 8030 Zürich, 26. April 1995 Konkursamt Hottingen-Zürich Postfach, Zürich

Zürich (5533) Gemeinschaftschuldner: Anthony Dams, geb. 2. März 1957, pakistanischer Staatsangehöriger, Kaufmann, Bietenholzstrasse 2, 8307 Effretikon, Stadt Illnau-Effretikon. Inhaber der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Einzelzirma «D. Anthony Import + Export», Bietenholzstrasse 2, 8307 Effretikon; Import und Export von Textilien. Datum der Konkursöffnung: 7. April 1995. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 26. Mai 1995. 8308 Illnau, 27. April 1995 Konkursamt Illnau Postfach, Illnau

Zürich (5295f) Gemeinschaftschuldnerin: Intraflug AG, Organisation von Flug- und Bahnreisen sowie weitere Reisebürogeschäfte, mit Sitz in 8132 Egg, Forchstrasse 149. Datum der Konkursöffnung: 9. März 1995. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 18. Mai 1995. 8610 Uster, 28. April 1995 Konkursamt Uster: R. Mathieu, Notar

Zürich (5534f) Konkursamtliche Nachlassliquidation Gemeinschaftschuldner: Pfister Heinrich Paul, geb. 26. März 1948, von Uster, EDV-Organisator, wohnhaft gewesen Florastrasse 10, 8610 Uster, gest. am 27. Dezember 1994. Datum der Konkursöffnung: 7. April 1995. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 26. Mai 1995. 8610 Uster, 5. Mai 1995 Konkursamt Uster: R. Mathieu, Notar

Zürich (4961f) Gemeinschaftschuldner: Thalong Bouasavanh, geboren 3. März 1955, von Laos, Maschinen-Ingenieur HTL, Sandbühlstrasse 14, 8606 Greifensee. Datum der Konkursöffnung: 29. März 1995. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 11. Mai 1995. 8610 Uster, 21. April 1995 Konkursamt Uster: R. Mathieu, Notar

Bern (5491) Schuldnerin: Wenger AG, Natursteinarbeiten, Bernstrasse 16, 3125 Toffen. Datum der Konkursöffnung: 13. Februar 1995. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 25. Mai 1995.

Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, die zur Konkursmasse gehörenden beweglichen Sachen sofort zu versteigern oder freihändig zu verkaufen, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 15. Mai 1995 dagegen Einsprache erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Die Gläubiger und weitere Interessenten werden aufgefordert, innerhalb derselben Frist schriftliche Angebote auf Erwerb der Beweglichkeiten beim Konkursamt Seftigen einzureichen. Allfällige Eigentums- und Drittsprüche sind ebenfalls bis 15. Mai 1995, unter Vorlegung der Beweismittel, beim Konkursamt Seftigen schriftlich geltend zu machen. 3123 Belp, 26. April 1995 Konkursamt Seftigen

Lucern (5621) Gemeinschaftschuldner: Ludi Roland, geboren am 13. März 1939, von Lenk im Simmental, Unternehmensberater, Luzernerstrasse 80, 6043 Adligenswil, Inhaber der Einzelzirma Unternehmensberatung, Marketing und Vertriebssysteme Ludi Roland, 6043 Adligenswil.

Eigentümer folgenden Grundstückes: Grundstück Nr. 551, Grundbuch Adligenswil, Plan 23, Schädrrüti 504 m² Hofraum, Wohnhaus Nr. 407. Konkursöffnung: 24. April 1995 zufolge Insolvenzerklärung. Eingabefrist: 25. Mai 1995 (Wert: 24. April 1995). Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet. 6048 Horw, 5. Mai 1995 Konkursamt Luzern-Land Kantonsstrasse 19, Horw

Lucern (5622) Konkursamtliche Nachlassliquidation Gemeinschaftschuldner: ausgeschlagene Verlassenschaft des am 10. November 1994 verstorbenen Müller Erik, geboren am 12. Dezember 1962, von Kriens und Luthern, mit gesetzlichem Wohnsitz in 6045 Meggen, Lerchenbühlstrasse 26, wohnhaft gewesen im Aufenthalt, Loorenstrasse 31, 8053 Zürich. Datum der Liquidationseröffnung: 24. April 1995. Eingabefrist: 25. Mai 1995 (Wert: 24. April 1995). Die konkursamtliche Liquidation wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet. 6048 Horw, 5. Mai 1995 Konkursamt Luzern-Land Kantonsstrasse 19, Horw

Lucern (5623f) Gemeinschaftschuldnerin: Wunderwielorganisation AG, Oberdorf 16, 6037 Root. Eigentümerin folgender Grundstücke: in der Gemeinde 5315 Bötstein AG Interimsregister Bötstein Nr. 3117, Stockwerkeigentum 47/1000 Miteigentum an der Liegenschaft IR Bötstein Nr. 3047, mit Sonderrecht an der 4 1/2-Zimmer-Wohnung Nr. 2 im Erdgeschoss Ost des Hauses Nr. 827 und Nebenräumen, laut Begründungsvertrag mit Aufteilungsplan, Beleg 1124/1987, Chilewegacher. Interimsregister Bötstein Nr. 3179 1/30 Miteigentum an IR Bötstein Nr. 3136, Chilewegacher, Autoeinstellplatz. Konkursöffnung: 29. März 1995 zufolge ordentlicher Konkursbetreibung. Eingabefrist: 25. Mai 1995 (Wert: 29. März 1995). Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet. 6048 Horw, 5. Mai 1995 Konkursamt Luzern-Land Kantonsstrasse 19, Horw

Lucern (5624) Gemeinschaftschuldner: Colovic Radoslav, geb. 9. Oktober 1951, serbischer Staatsangehöriger, Chauffeur, Denkmalstrasse 3, 6006 Lucern. Konkursöffnung: 20. April 1995 zufolge Insolvenzerklärung. Eingabefrist bis 27. Mai 1995. Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet. 6004 Lucern, 1. Mai 1995 Konkursamt Luzern-Stadt

Lucern (5625) Konkursamtliche Nachlassliquidation Der Nachlass der am 14. Februar 1995 verstorbenen Isenegger Luzia, geb. 27. Juli 1964, von Inwil und Wikon LU, wohnhaft gewesen in Lucern, Reusseggstrasse 1, wird auf dem Konkurswege liquidiert. Datum der Liquidationseröffnung: 7. April 1995. Eingabefrist bis 27. Mai 1995. Die konkursamtliche Liquidation wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet. 6004 Lucern, 1. Mai 1995 Konkursamt Luzern-Stadt

Lucern (5626) Konkursamtliche Nachlassliquidation Der Nachlass des am 21. Februar 1995 verstorbenen Stöckli Felix, geboren am 18. Mai 1963, von Muri AG, wohnhaft gewesen in Lucern, Voltastrasse 14, wird auf dem Konkurswege liquidiert. Datum der Liquidationseröffnung: 22. März 1995. Eingabefrist bis 27. Mai 1995. Die konkursamtliche Liquidation wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet. 6004 Lucern, 1. Mai 1995 Konkursamt Luzern-Stadt

Schwyz (5384f) Gemeinschaftschuldnerin: Mini-Roll AG, Industriestrasse 4, 8836 Bennau. Die Gemeinschaftschuldnerin ist Eigentümerin folgender Grundstücke: - Industriegebäude in Bennau / GB Nr. 4024 und 4755 - Einfamilienhaus D 2 mit ca. 185 m² Landfläche sowie Miteigentum am Kinderspielplatz / Gemeinschaftsraum und Besucherparkplätzen in 5444 Künten AG - Stockwerkeigentum 140/1000 Miteigentum an der Liegenschaft IR Oberrohrdorf Nr. 1779 mit Sonderrecht an der 4 1/2-Zimmer-Wohnung Nr. 2 des Mehrfamilienhauses Nr. 1008 gemäss Begründungsbeleg usw. - Stockwerkeigentum 140/1000 Miteigentum an der Liegenschaft IR Oberrohrdorf Nr. 849 mit Sonderrecht an der 4 1/2-Zimmer-Wohnung Nr. 4 im Mehrfamilienhaus Nr. 1008 gemäss Begründungsbeleg usw. Datum der Konkursöffnung: 13. April 1995. Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, 3. Mai 1995, 14 Uhr, im Hotel Löwen, Birchli, 8840 Einsiedeln. Eingabefrist bis: 28. Mai 1995. Verwertung der Aktiven: Sollte die erste Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig sein, erachtet sich das Konkursamt Einsiedeln als ermächtigt, die sofortige Verwertung der Aktiven (freihändig oder durch Versteigerung) durchzuführen. Kaufofferten von Gläubigern sind innert der Eingabefrist dem Konkursamt Einsiedeln schriftlich zu melden. Die von der Konkursantin unter Nr. 640 390 ausgestellten Grossstenerklärungen werden hiermit widerrufen. 8840 Einsiedeln, 24. April 1995 Konkursamt Einsiedeln: i.A. F. Stössel

Schwyz (5627)
 Gemeinschuldner: **Feusi Thomas**, geb. 10. März 1967, von Freienbach SZ, vormals in 8872 Weesen, Marktstrasse 11, jetzt in 8852 **Altendorf**, Churerstrasse 24.
 Konkursöffnung: 25. April 1995.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Frist zur Forderungseingabe: 30. Mai 1995.
 Die Forderungen oder Ansprüche sind unter Einlegung der Beweismittel (Schuldseine, Buchauszüge usw.) im Original oder amtlich beglaubigter Kopie dem Konkursamt March einzubringen. Allfällige Zinsen bis zur Konkursöffnung sind auszurechnen, ansonsten Abweisung erfolgt. Ebenso sind die Kosten auszuweisen.
 Desgleichen werden die Schuldner und Pfandgläubiger des Gemeinschuldners aufgefordert, sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, mit Strafanordnung für den Unterlassungsfall.
 8853 Lachen, 2. Mai 1995 Konkursamt March

Schwyz (4966')
Konkursamtliche Nachlassliquidation
 Gemeinschuldner: Nachlass **Fumagalli Peter**, geboren 8. Juli 1955, gestorben 15. Juni 1994, von Einsiedeln, wohnhaft gewesen in 8854 **Sieben-Schübelbach**, Kapellstrasse 2.
 Der Gemeinschuldner ist Eigentümer des folgenden Grundstückes:
 Grundbuchblatt 1390, Kat.-Nr. 1453 Schübelbach, Plan 21, Wohnhaus mit 582 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum, Strasse, Wallenwis genannt, an der Ringstrasse 21 in 8854 Sieben-Schübelbach.
 Konkursöffnung: 17. März 1995.
 Summarisches Konkursverfahren nach Art. 231 SchKG.
 Frist zur Forderungseingabe: 17. Mai 1995.
 Verwertung der Aktiven:
 Seitens der Konkursverwaltung wird die sofortige Verwertung aller Aktiven beantragt (freihändig oder durch Versteigerung). Wenn nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger innert der Eingabefrist beim Konkursamt March schriftlich Einspruch erhebt, gilt dieser Antrag als genehmigt. Kaufofferten von Gläubigern sind innert der Eingabefrist ebenfalls schriftlich dem Konkursamt March einzureichen.
 8853 Lachen, 13. April 1995 Konkursamt March

Nidwalden (5628)
Vorläufige Konkurspublikation
 Über die **Cap Systems AG**, Schulhausstrasse 4, 6052 **Hergiswil**, hat der Einzelrichter in Schuldbeitreibung und Konkurs am 24. April 1995 zufolge Bilanzdeponie den Konkurs eröffnet.
 Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 6370 Stans, 28. April 1995 Konkursamt Nidwalden
 Engelbergstrasse 34, Stans

Glarus (5492)
 Gemeinschuldner: **Lange Peter**, geb. 29. August 1938, deutscher Staatsangehöriger, wohnhaft Badstrasse 14, 8867 **Niederurnen**, Inhaber der Einzelirma Lacon, Fabrikstrasse 1, 8750 Riedern.
 Datum der Konkursöffnung: 3. April 1995.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 26. Mai 1995.
 Die Grossisten-Erklärung Nr. 452 745 wird hiermit widerrufen.
 8750 Glarus, 5. Mai 1995 Betreibungs- und Konkursamt des Kantons Glarus:
 Christof Störi

Fribourg (5680)
 Faillite: **Laboratoire Golliez SA** (Laboratorium Golliez AG) (Golliez Laboratory Ltd.), fabrication, achat et vente de produits pharmaceutiques, chimiques et cosmétiques, 1796 **Courgevaux**.
 La faillite est propriétaire des immeubles art. 872, 73A, 429, 394, 949 RF Courgevaux et de l'art. 5145 RF Morat.
 Date de l'ouverture de la faillite: 31 mars 1995.
 Première assemblée des créanciers: lundi 15 mai 1995 à 14 h., dans la salle de l'Auberge communale, 1796 Courgevaux.
 L'office propose aux créanciers la désignation d'une administration spéciale en la personne de la Société Fiduciaire Suisse-Coopers & Lybrand SA. Si la première assemblée des créanciers ne devait pas être valablement constituée au sens de l'art. 235 LP, cette proposition vaut décision prise par voie de publication, sauf opposition écrite de la majorité des créanciers dans les dix jours à dater de cette publication, auprès de l'office soussigné.
 Délai pour les productions et servitudes: 6 juin 1995.
 Les productions sont à adresser à l'administration spéciale proposée, la Société Fiduciaire Suisse-Coopers & Lybrand SA, route de la Glâne 107, 1752 Villars-sur-Glâne.
 1700 Fribourg, 1er mai 1995 Office cantonal des faillites, Fribourg
 Le proposé: B. Meuwly

Solothurn (5576)
 Gemeinschuldner: **Balduzzi Maurizio**, 1957, Selbständigerwerbender, Dünnerstrasse 34, 4702 **Oensingen**.
 Datum der Konkursöffnung: 31. Oktober 1994.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 27. Mai 1995 (Die Forderungen sind Wert 31. Oktober 1994 aufzurechnen).
 4710 Balsthal, 28. April 1995 Konkursamt Thal-Gäu

Solothurn (5577)
 Gemeinschuldnerin: **EDV Moderator AG**, Rötistrasse 563, 4716 **Welschenrohr**.
 Datum der Konkursöffnung: 16. Januar 1995.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 27. Mai 1995 (Die Forderungen sind Wert 16. Januar 1995 aufzurechnen).
 Das Konkursverfahren wurde am 17. März 1995 mangels Aktiven eingestellt, unter dem Vorbehalt, dass nicht ein Gläubiger die Durchführung des Konkurses verlangt und dafür einen Kostenvorschuss leistet. Drei Gläubiger haben nun die Durchführung verlangt und den Kostenvorschuss geleistet.
 4710 Balsthal, 28. April 1995 Konkursamt Thal-Gäu

Solothurn (5578)
 Gemeinschuldnerin: **Expo Team AG**, Organisation und Durchführung von Messen und Ausstellungen, Klosterplatz 16, 4115 **Mariastern**.
 Datum der Konkursöffnung: 31. März 1995.
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 5. Juni 1995.
 4143 Dornach, 28. April 1995 Konkursamt Dorneck

Schaffhausen (5535')
 Gemeinschuldner: **Leu Martin**, geb. 1955, von Hemmental SH, Unternehmer, Bühlsstrasse 9, 8200 **Schaffhausen**, Inhaber der Einzelirma «Martin Leu Immobilien», gleiche Adresse.
 Eigentümer folgender Grundstücke:
 - Grundbuch Schaffhausen Nr. 2233, 18 a Hausplatz, Hofraum und Garten «Hungerbühl» mit Mehrfamilienhaus Nr. 1189, Fulachstrasse 40/42, 1/2 Anteil Miteigentum
 - Grundbuch Schaffhausen Nr. 8194, 9 a 70 m² Hausplatz, Hofraum und Garten «Rammersbüel» mit Wohnhaus mit Garagen Nr. 1038, Bühlsstrasse 9
 - Grundbuch Schaffhausen Nr. 4335, 10 a 69 m² Hausplatz, Hofraum und Garten «Gruben» mit Mehrfamilienhaus Nr. 2869, Grubenstieg 22
 - Grundbuch Schaffhausen Nr. H 86, 3 a 8 m² Hausplatz, Hofraum und Garten «Dorfstrasse» mit Zweifamilienhaus und Magazin Nr. 7013, Schlossstrasse 31
 - Grundbuch Schaffhausen Nr. 47, 1 a 10 m² Hausplatz und Hofraum «Vorstadt» mit Wohnhaus mit Werkstatt Nr. 281, zur «kleinen Traubenlust», Vorstadt 58
 - 5/31 Anteile Miteigentum an Grundbuch Schaffhausen Nr. 8519 (62/1000 Anteil Miteigentum an der Liegenschaft Grundbuch Schaffhausen Nr. 8439 «Rammersbüel») mit Sonderrecht an der Auto-Einstellhalle mit 31 Standplätzen, Gebäude Nr. 4923, Bühlsstrasse 12
 je 1/2 Anteil Miteigentum an folgenden, in der Stammlienschaft Grundbuch Schaffhausen Nr. 7900, 17 a 35 m² Hausplatz, Hofraum und Garten «Hungerbühl» mit Mehrfamilienhaus Nr. 1178, Schönbrunnstrasse 10, gelegenen Stockwerkeigentums-Einheiten:
 - GB Schaffhausen Nr. 8588, 116/1000 Miteigentum mit Sonderrecht an der 3/4-Zimmer-Wohnung und der Garage im 1. Stock sowie an der Waschküche im Erdgeschoss und am Keller im Untergeschoss des Gebäudes Nr. 1178
 - GB Schaffhausen Nr. 8589, 212/1000 Miteigentum mit Sonderrecht an der 5/2-Zimmer-Attikawohnung im Attikageschoss und der Garage im 1. Stock sowie an 2 Kellern im Untergeschoss des Gebäudes Nr. 1178
 - GB Schaffhausen Nr. 8591, 85/1000 Miteigentum mit Sonderrecht an der 2 1/2-Zimmer-Wohnung und der Waschküche im Erdgeschoss sowie an der Garage im 1. Stock und am Keller im Untergeschoss des Gebäudes Nr. 1178
 - GB Schaffhausen Nr. 8592, 89/1000 Miteigentum mit Sonderrecht an der 2 1/2-Zimmer-Wohnung und der Waschküche im Erdgeschoss sowie an der Garage im 1. Stock und am Keller im Untergeschoss des Gebäudes Nr. 1178
 - GB Schaffhausen Nr. 8593, 92/1000 Miteigentum mit Sonderrecht an der 2 1/2-Zimmer-Wohnung und am Keller im Untergeschoss sowie an der Waschküche im Erdgeschoss und an der Garage im 1. Stock des Gebäudes Nr. 1178
 - GB Schaffhausen Nr. 8594, 77/1000 Miteigentum mit Sonderrecht an der 2 1/2-Zimmer-Wohnung und am Keller im Untergeschoss sowie an der Waschküche im Erdgeschoss des Gebäudes Nr. 1178
 - GB Schaffhausen Nr. 8595, 92/1000 Miteigentum mit Sonderrecht an der 2 1/2-Zimmer-Wohnung und am Keller im Untergeschoss sowie an der Waschküche im Erdgeschoss und an der Garage im 1. Stock des Gebäudes Nr. 1178
 - Grundbuch Schaffhausen Nr. H 1430, 8 a 94 m² Hausplatz, Hofraum und Garten «Trenschen» mit Einfamilienhaus mit Autounterstand Nr. 7572, Im Trenschen 48
 - Eigentum an folgenden, in der Stammlienschaft Grundbuch Schaffhausen Nr. 143, 3 a 37 m² Hausplatz und Hofraum «Webergasse» mit Wohn- und Geschäftshaus mit Autoeinstellhalle Nr. 414, Webergasse 17/19, gelegenen Stockwerkeigentums-Einheiten:
 - GB Schaffhausen Nr. 8798, 50/1000 Miteigentum mit Sonderrecht am Laden im Keller- und Erdgeschoss des Gebäudes Nr. 413
 - GB Schaffhausen Nr. 8799, 96/1000 Miteigentum mit Sonderrecht am Laden im Keller und Erdgeschoss des Gebäudes Nr. 414
 - GB Schaffhausen Nr. 8800, 20/1000 Miteigentum mit Sonderrecht am Laden im Erdgeschoss des Gebäudes Nr. 413
 - GB Schaffhausen Nr. 8801, 70/1000 Miteigentum mit Sonderrecht an der Autoeinstellhalle im Erdgeschoss der Gebäude Nrn. 414 und 415B
 - GB Schaffhausen Nr. 8803, 190/1000 Miteigentum mit Sonderrecht an Büroäumlichkeiten im 1. Obergeschoss der Gebäude Nrn. 414 und 415B und im 2. Obergeschoss des Gebäudes Nr. 415B
 - Eigentum an folgenden, in der Stammlienschaft Grundbuch Neuhäusen am Rheinfall Nr. 240, 38 a 90 m² Hausplatz, Hofraum und Garten «im Stümpler» mit Autoeinstellhalle Nr. 2224, Mehrfamilienhaus Nr. 2225 (Klettgauerstrasse 53), Mehrfamilienhaus Nr. 2226 (Klettgauerstrasse 55) und Mehrfamilienhaus Nr. 2227 (Klettgauerstrasse 51) gelegenen Stockwerkeigentums-Einheiten:
 - GB Neuhäusen am Rheinfall Nr. 2914, 2/1000 Miteigentum mit Sonderrecht am Bastelraum im Untergeschoss des Gebäudes Nr. 2225
 - GB Neuhäusen am Rheinfall Nr. 2915, 2/1000 Miteigentum mit Sonderrecht am Bastelraum im Untergeschoss des Gebäudes Nr. 2225
 - GB Neuhäusen am Rheinfall Nr. 2923, 2/1000 Miteigentum mit Sonderrecht am Bastelraum im Untergeschoss des Gebäudes Nr. 2226
 - GB Neuhäusen am Rheinfall Nr. 2924, 2/1000 Miteigentum mit Sonderrecht am Bastelraum im Untergeschoss des Gebäudes Nr. 2226
 - GB Neuhäusen am Rheinfall Nr. 2925, 3/1000 Miteigentum mit Sonderrecht am Bastelraum im Untergeschoss des Gebäudes Nr. 2226
 - GB Neuhäusen am Rheinfall Nr. 2933, 2/1000 Miteigentum mit Sonderrecht am Bastelraum im Untergeschoss des Gebäudes Nr. 2227
 - GB Neuhäusen am Rheinfall Nr. 2934, 2/1000 Miteigentum mit Sonderrecht am Bastelraum im Untergeschoss des Gebäudes Nr. 2227
 - GB Neuhäusen am Rheinfall Nr. 2935, 2/1000 Miteigentum mit Sonderrecht am Bastelraum im Untergeschoss des Gebäudes Nr. 2227
 - GB Neuhäusen am Rheinfall Nr. 2936, 3/1000 Miteigentum mit Sonderrecht am Bastelraum im Untergeschoss des Gebäudes Nr. 2227
 - GB Neuhäusen am Rheinfall Nr. 2937, 66/1000 Miteigentum mit Sonderrecht an der Unterebene-Einstellhalle des Gebäudes Nr. 2224, Anteil von 11/33
 - Grundbuch Neuhäusen am Rheinfall Nr. 1005, 5 a 43 m² Hausplatz und Garten «i der Lettgrueb» mit Wohnhaus Nr. 355, Gartenstrasse 4
 - Eigentum an folgender, in der Stammlienschaft Grundbuch Neuhäusen am Rheinfall Nr. 1099, 12 a 71 m² Hausplatz, Hofraum und Garten «bi der Rabelflue» mit Mehrfamilienhaus mit Autoeinstellhalle Nr. 2223, Zentralstrasse 128, Stockwerkeigentums-Einheit: 3/12 Anteil an 66/1000 Miteigentum mit Sonderrecht an der Einstellhalle im Untergeschoss des Gebäudes Nr. 2224
 - Grundbuch Neuhäusen am Rheinfall Nr. 1935, 14 a 20 m² Hausplatz, Hofraum und Garten «im Stümpler» mit Motel Nr. 2228 (Klettgauerstrasse 49) und Autoeinstellhalle (teilweise) Nr. 2224

- Grundbuch Neunkirch Nr. 2030, 1 a 1 m² Hausplatz «Müllgass» mit Wohnhaus und Ökonomiegebäude Nr. 92
 - Grundbuch Neunkirch Nr. 2032, 98 m² Hausplatz «Müllgass» mit Wohnhaus und Garagen Nr. 90
 - 1/4 Anteil Miteigentum an Grundbuch Oberhallau Nr. 55, 74 m² Weg «Hinterdorf»
 - 1/2 Anteil Miteigentum an Grundbuch Oberhallau Nr. 56, 3 a 38 m² Haus-Platz, Hofraum und Garten «Hinterdorf» mit Wohnhaus und Ökonomiegebäude Nr. 48
 - Grundbuch Oberhallau Nr. 163, 5 a 38 m² Hausplatz, Hofraum und Garten «Wasser» mit Wohnhaus und Ökonomiegebäude Nr. 114
 - Grundbuch Oberhallau Nr. 409, 12 a 73 m² Feld «Hungerbühl»
 - Grundbuch Stetten SH Nr. 14, 11 a 73 m² Feld und Hausplatz «Dorf» mit Schopf Nr. 12A
 - Grundbuch Thayngen Nr. 299, 12 a 65 m² Hausplatz, Hofraum und Garten «Winkel» mit Wohnhaus und Ökonomiegebäude Nr. 270, Ökonomiegebäude Nr. 270A und Waschhaus Nr. 270B, im Winkel 11
 - Grundbuch Thayngen Nr. 319, 2 a 75 m² Wiese «Kochenwiesli»
 - Grundbuch Thayngen Nr. 323, 8 a 63 m² Wiese «Kocherwiesli»
 - Grundbuch Thayngen Nr. 326, 1 a 96 m² Wiese «Kochenwiesli»
 - Grundbuch Thayngen Nr. 1586, 36 a 52 m² Wald «Schärflüte»
 - Grundbuch Trasadingen Nr. 142, 4 a 27 m² Hausplatz und Hofraum «bim Gängli» mit Wohnhaus und Ökonomiegebäude Nr. 57
 - Grundbuch Trasadingen Nr. 623, 18 a 36 m² Feld «ufem Acker».
 Datum der Konkursöffnung: 27. Januar 1995.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 25. Mai 1995, für Dienstbarkeiten bis 25. Mai 1995.
 Die Grundpfandgläubiger werden ersucht, ihre Forderungen pro Grundstück separat einzureichen.
 8201 Schaffhausen, 26. April 1995 Konkursamt Schaffhausen

St. Gallen (5493)
 Gemeinschuldner: **Achmüller Kurt**, geb. 21. Juni 1969, von Thal SG, wohnhaft: Schulstrasse 3, 9435 **Heerbrugg**.
 Konkursöffnung: 30. März 1995.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG, Verfügung vom 24. April 1995.
 Eingabefrist für Forderungen: bis 29. Mai 1995.
 9471 Buchs, 26. April 1995 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle 1, Buchs: Hardegger

St. Gallen (5579)
 Gemeinschuldner: **Ackermann Guido**, geboren 8. Juni 1936, Bauge-schäft, beim Schulhaus, 8892 **Berscht**.
 Konkursöffnung: 6. April 1995.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist für Forderungen: bis 29. Mai 1995.
 9471 Buchs, 28. April 1995 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle 1, Buchs: H. Lippuner

St. Gallen (5669)
 Gemeinschuldnerin: **Buewas-Gebüedereinigungs AG**, eingetragen im Handelsregisteramt des Kantons St. Gallen unter Rotwaldstrasse 8, 9602 Bazenheid, mit Sitz in **Kirchberg SG**; Geschäftsadresse ehemals Thalerstrasse 17, 9424 Rheineck, jetzt Dorfstrasse 32, 9425 Thal.
 Konkursöffnung: 22. Februar 1995.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist für Forderungen bis 29. Mai 1995.
 Die Konkursverwaltung beantragt, die beweglichen Sachen sofort zu verwerten, um weitere Kosten zu vermeiden. Sofern nicht bis 29. Mai 1995 die Mehrheit der bekannten Gläubiger dagegen Einspruch erhebt, gilt die Konkursverwaltung zur sofortigen Verwertung (Freihandverkauf oder öffentliche Versteigerung) ermächtigt. Eigentumsansprüche sind bis zum 29. Mai 1995 geltend zu machen.
 9471 Buchs, 2. Mai 1995 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle 1, Buchs: H. Lippuner

St. Gallen (5580)
Vorläufige Konkursanzeige
 Gemeinschuldnerin: **Charlys Bar International Longdrinks AG**, Pappelstrasse 1, 9434 **Au**.
 Konkursöffnung: 24. April 1995.
 Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. werden später bekanntgegeben.
 9471 Buchs, 5. Mai 1995 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle 1, Buchs: R. Bernegger

St. Gallen (5663)
 Gemeinschuldnerin: **GJB GmbH für Bautechnik**, Kriessenstrasse 16, 9462 **Montlingen**.
 Konkursöffnung: 22. März 1995.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist für Forderungen: bis 29. Mai 1995.
 Die Konkursverwaltung beantragt, die beweglichen Sachen sofort zu verwerten, um weitere Kosten zu vermeiden. Sofern nicht bis 29. Mai 1995 die Mehrheit der bekannten Gläubiger dagegen Einspruch erhebt, gilt die Konkursverwaltung zur sofortigen Verwertung (Freihandverkauf oder öffentliche Versteigerung) ermächtigt. Eigentumsansprüche sind bis zum 29. Mai 1995 geltend zu machen.
 9471 Buchs, 2. Mai 1995 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle 1, Buchs: H. Lippuner

St. Gallen (5494)
 Gemeinschuldnerin: **Klimopart AG**, Walzenhausenstrasse 40, 9434 **Au**. Die Gemeinschuldnerin ist Eigentümerin folgender Liegenschaften:
 - Grundstück Nr. 5431, Walzenhausenstrasse 40, 9434 Au, Stockwerkeigentum Residenz Rosenberg Geschäftslokal
 - Grundstücke Nr. 5420 und 5422, Kreuzweg 19, 9434 Au, Stockwerkeigentum 4 1/2-Zimmer-Wohnung mit Garage.
 Konkursöffnung: 29. März 1995.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG, Verfügung vom 24. April 1995.
 Eingabefrist für Forderungen: bis 29. Mai 1995.
 Die Konkursverwaltung beantragt, die beweglichen Sachen sofort zu verwerten, um weitere Kosten zu vermeiden. Sofern nicht bis 29. Mai 1995 die Mehrheit der bekannten Gläubiger dagegen Einspruch erhebt, gilt die Konkursverwaltung zur sofortigen Verwertung (Freihandverkauf oder öffentliche Versteigerung) ermächtigt. Eigentumsansprüche sind bis zum 29. Mai 1995 geltend zu machen.
 9471 Buchs, 5. Mai 1995 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle 1, Buchs: L. Hayoz

St. Gallen (5536)	Aargau (5585)	Avvertenza: Si rende noto che qualora la prima adunanza dei creditori non potesse costituirsi legalmente e la maggioranza dei creditori conosciuti non si opporrà entro 10 giorni, l'Ufficio si riterrà autorizzato a procedere subito alla realizzazione di tutti i beni mobili, a suo giudizio, mediante pubblici incanti o a trattative private. 6962 Viganello, 5 maggio 1995	Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.
Vorläufige Konkursanzeige Gemeinschuldnerin: <i>Glas Zimmermann AG</i> , 9430 St. Margrethen. Konkursöffnung: 24. April 1995. Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. werden später bekanntgegeben. 9471 Buchs, 5. Mai 1995	Gemeinschuldnerin: <i>Nomaco AG</i> , 5102 Rapperswil, Wiesenstrasse 36. Die Konkursantin ist Eigentümerin der Liegenschaft GB Rapperswil Nr. 835, Parzelle 1941. Datum der Konkursöffnung: 29. März 1995. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 29. Mai 1995. Sofern nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis zum 29. Mai 1995 schriftlich beim a.o. Konkursamt Kulm in Oberefelden Einspruch erhebt, gilt dieses als zur sofortigen freihändigen Verwertung der beweglichen Aktiven ermächtigt. 5036 Oberefelden, 5. Mai 1995		
St. Gallen (5537)	Thurgau (5539)	Vaud (5589)	
Vorläufige Konkursanzeige Gemeinschuldner: <i>Inauen Paul</i> , geb. 1948, von Appenzell, Spengler/Installateur, Ebnaterstrasse 6b, 9642 Ebnat-Kappel. Inhaber der im Handelsregister des Kantons St. Gallen eingetragenen Einzelzirma «Paul Inauen», Ebnaterstrasse 6b, 9642 Ebnat-Kappel. Konkursöffnung: 6. April 1995. Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später. 8722 Kaltbrunn, 27. April 1995	Gemeinschuldnerin: <i>Baltiser Ruth</i> , geboren 23. März 1955, von Weiach, Serviceangestellte, wohnhaft: Städeliweg 4, 9220 Bischofszell (früher c/o Restaurant Drei Eidgenossen). Datum der Konkursöffnung: 23. März 1995. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist: bis 26. Mai 1995 an das Betreibungsamt Bischofszell, Kirchgasse 5, 9220 Bischofszell (Wert: 231 März 1995). 9220 Bischofszell, 27. April 1995	Faillie: <i>Oceanyl S.A.</i> , toutes activités dans les domaines des conseils en matière de marketing et publicités, chemin des Dailles 12, 1053 Cugy. Date du prononcé: 17 mars 1995. Faillite sommaire, art. 231 LP. Délai pour les productions: 25 mai 1995. 1040 Echallens, 27 avril 1995	Office des faillites d'Echallens: H. Despont, préposé
Graubünden (5681)	Thurgau (5540)	Vaud (5629)	
Gemeinschuldnerin: <i>Terrenga SA in liquidazione</i> , 7524 Zuoz; vertreten durch Avv. Marco Züblin, Studio legale Sganzini Bernasconi Peter & Gaggini, Via Somaini 10/Via P. Lucchini, case postale 3406, 6901 Lugano. Datum der Konkursöffnung: 7. April 1995. Eingabefrist: 26. Mai 1995. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger für die Konkurskosten genügend Sicherheit leistet und einen Kostenvorschuss von Fr. 2000.- einsetzt. 7503 Samedan, 5. Mai 1995	Gemeinschuldnerin: <i>Istril AG</i> , Frauenfelderstrasse 35, 9545 Wängli. Eigentümerin folgender Grundstücke: Im Grundbuch Wängli: E. Blatt 130 und Parzelle Nr. 130 = 4105 m ² Gebäudegrundfläche, Hofraum, Feld und Gebüsch, mit Fabrikgebäude. Datum der Konkursöffnung: 20. März 1995. Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG. Eingabefrist für Forderungen und Dienstbarkeiten bis 25. Mai 1995 an das Konkursamt des Kantons Thurgau, Zürcherstrasse 191, 8500 Frauenfeld. 8500 Frauenfeld, 26. April 1995	Faillie: succession <i>Géaz Marguerite</i> , originaire de Château-d'Oex, née le 14 octobre 1923, quand vivait domiciliée rue du Tyrol 25, 1450 Ste-Croix, décédée le 31 décembre 1991. Propriétaire d'immeubles sis sur la commune de Ste-Croix, «Rue du Tyrol 25-27» parcelle RF nos 51, 53 et 219, «Rue du Tyrol 19-21» parcelle RF no 187 et «Avenue de Neuchâtel» parcelle RF no 3524. Date du prononcé: 2 février 1995. Liquidation sommaire, art. 231 LP. Délai pour les productions: 25 mai 1995. 1422 Grandson, 28 avril 1995	Office des faillites de Grandson: D. Morel, préposé
Graubünden (5302)	Ticino (5586)	Vaud (5630)	
Berichtigung Gemeinschuldnerin: <i>Auto Fausch AG</i> , Autogarage, Reparaturwerkstätte, Fahrzeughandel, 7201 Untervaz Bahnhof. Datum der Konkursöffnung: 14. März 1995. Eingabefrist: 29. Mai 1995. Ordentliches Verfahren. Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, 10. Mai 1995, 14 Uhr, im Gasthaus Bahnhof, 7201 Untervaz Bahnhof. Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, die zur Konkursmasse gehörenden Aktiven gesamt- oder einzeln durch öffentliche Versteigerung oder Freihandverkauf vorzeitig zu verwerten, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 10. Mai 1995 schriftlich, eingeschrieben, dagegen Einspruch erhebt. Gläubiger und Dritte können der Konkursverwaltung ebenfalls schriftliche Kaufangebote unterbreiten. 7205 Zizers, 24. April 1995	Continuazione della procedura di fallimento in via ordinaria e convocazione alla prima assemblea dei creditori (art. 232 LEF) Fallita: <i>A.E.R. Applied Economic Research SA</i> , Agno. Data del decreto di apertura: 22 febbraio 1995 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5. Termine per l'insinuazione dei crediti: 5 giugno 1995. Prima adunanza dei creditori: giovedì 11 maggio 1995 alle ore 10.30 presso l'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, via al Fiume 7, 6962 Viganello. La procedura viene continuata in seguito al rinvenimento di nuovi beni durante il periodo di pubblicazione dell'apertura e sospensione della procedura, il fallimento viene continuato con la procedura ordinaria. Avvertenza: Si rende noto che qualora la prima adunanza dei creditori non potesse costituirsi legalmente e la maggioranza dei creditori conosciuti non si opporrà entro 10 giorni, l'Ufficio si riterrà autorizzato a procedere subito alla realizzazione di tutti i beni mobili, a suo giudizio, mediante pubblici incanti o a trattative private. 6962 Viganello, 5 maggio 1995	Faillie: <i>Piller Chantal Denise</i> , fille de René et de Stella née Longchamp, née le 17 mars 1965, originaire d'Alterswil FR, domiciliée rue de Lausanne 137, 1030 Bussigny. Est inscrite au registre du commerce de l'arrondissement de Lausanne sous raison individuelle, exploitation d'un commerce de produits alimentaires. Date du prononcé: 31 mars 1995. Faillite sommaire, art. 231 LP. Délai pour les productions des créances et autres droits: 25 mai 1995. 1110 Morges, 1er mai 1995	Office des faillites de Morges: F. Séchaud, substitut
Graubünden (5682)	Ticino (5495)	Valais (5631)	
Mit Beschluss vom 24. April 1995 eröffnete das Gerichtspräsidentium Baden den Konkurs über die Firma <i>Rebstock Garage AG</i> , Landstrasse 121, 5430 Wettingen. Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später. 5400 Baden, 27. April 1995	Faillita: <i>Creazioni Lavelli SA</i> , Viganello. Data dei decreti di apertura e di procedura sommaria: 2 febbraio 1995 e 24 aprile 1995 decreti della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5. Termine per la notifica dei crediti: 25 maggio 1995. Avvertenza: I beni della massa saranno realizzati a giudizio dell'Ufficio, a mezzo pubblico incanto od a trattative private, se entro dieci giorni dalla presente pubblicazione non verrà fatta opposizione. Entro uguale termine è riservata ai creditori la facoltà di chiedere la procedura ordinaria, anticipando fr. 3000.- a garanzia delle tasse e spese. Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38). 6962 Viganello, 5 maggio 1995	Gemeinschuldnerin: <i>Wyszen Schreiner AG</i> , Bielstrasse 76, 3902 Brig-Glis. Die Schuldnerin ist Eigentümerin folgender Liegenschaft: Gemeinde Brig-Glis, Parzelle Nr. 1198, Beim Biel, STWE-Anteil Nr. 1198/2, 243/1000, mit Sonderrecht an der Fabrikationshalle. Datum der Konkursöffnung: 16. März 1995. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG, sofern nicht ein Gläubiger das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet. Eingabefrist: 25. Mai 1995. Die Forderungen sind mit Wert 16. März 1995 aufzurechnen und unter Beilage der Beweismittel beim unterzeichneten Konkursamt einzugeben. Bereits in Betreuung gesetzte Forderungen sind ebenfalls anzumelden. Das Konkursamt beantragt, das bewegliche Vermögen sofort zu verwerten. Sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis am 15. Mai 1995 dagegen schriftlich Einspruch erhebt, gilt dieser Antrag als beschlossen. 3904 Naters, 1. Mai 1995	Office des faillites de Morges: F. Séchaud, substitut
Aargau (5582)	Ticino (5587)	Valais (5683)	
Gemeinschuldner: <i>Gökduman Aydin</i> , geboren 4. Mai 1970, von der Türkei, Stieracker 6, 5262 Frick. Datum der Konkursöffnung: 24. April 1995. (Insolvenzklärung) Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 29. Mai 1995. 5200 Brugg, 5. Mai 1995	Faillita: <i>Pastori Marlies</i> (divorziata Tundo), Pregassona. Data di apertura del fallimento: decreto 15 febbraio 1995 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5. Procedura sommaria: con decreto 25 aprile 1995 la medesima Pretura ha autorizzato la liquidazione del fallimento mediante la procedura sommaria prevista dall'art. 231 LFEF, riservata la facoltà ai creditori di anticipare le spese per la continuazione con la procedura ordinaria. Termine per l'insinuazione dei crediti: 5 giugno 1995. Termine per l'insinuazione dei crediti ipotecari, oneri fondiari e servitù: 25 maggio 1995. Beni immobili siti in territorio del comune di Villa Luganese ubicazione: Pre Magliò. Part. Descrizione Misura m ² 367 prato 928 Valore di stima ufficiale: fr. 742.40 Avvertenza: Entro dieci giorni dalla presente pubblicazione è riservata la facoltà ai creditori di chiedere la procedura ordinaria anticipando fr. 3000.- a garanzia delle tasse e spese. Qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38). 6962 Viganello, 5 maggio 1995	Publication préalable d'ouverture de faillite Faillie: <i>Rive-Rhône SA</i> , Hôtel Les Berges, à Chippis. Date d'ouverture de la faillite: 24 avril 1995. Le délai de production et le mode de liquidation seront fixés et publiés ultérieurement. 3960 Sierre, 2 mai 1995	Office des faillites de Sierre: P.-A. Albasini, préposé
Aargau (5583)	Ticino (5588)	Valais (5684)	
Gemeinschuldnerin: <i>Gökduman Neriman</i> , geboren 10. Oktober 1968, von der Türkei, Stieracker 6, 5262 Frick. Datum der Konkursöffnung: 24. April 1995. (Insolvenzklärung) Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 29. Mai 1995. 5200 Brugg, 5. Mai 1995	Faillita: <i>Pastori Marlies</i> (divorziata Tundo), Pregassona. Data di apertura del fallimento: decreto 15 febbraio 1995 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5. Procedura sommaria: con decreto 25 aprile 1995 la medesima Pretura ha autorizzato la liquidazione del fallimento mediante la procedura sommaria prevista dall'art. 231 LFEF, riservata la facoltà ai creditori di anticipare le spese per la continuazione con la procedura ordinaria. Termine per l'insinuazione dei crediti: 5 giugno 1995. Termine per l'insinuazione dei crediti ipotecari, oneri fondiari e servitù: 25 maggio 1995. Beni immobili siti in territorio del comune di Villa Luganese ubicazione: Pre Magliò. Part. Descrizione Misura m ² 367 prato 928 Valore di stima ufficiale: fr. 742.40 Avvertenza: Entro dieci giorni dalla presente pubblicazione è riservata la facoltà ai creditori di chiedere la procedura ordinaria anticipando fr. 3000.- a garanzia delle tasse e spese. Qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38). 6962 Viganello, 5 maggio 1995	Faillie: <i>C.I.T.E. SA Constructions et Installations de Techniques Energetiques</i> , 1950 Sion. Date d'ouverture de la faillite: 5 avril 1995. Liquidation sommaire ordonnée le 26 avril 1995 (art. 231 LP). Délai pour les productions: 20 jours dès la présente publication. 1950 Sion, 2 mai 1995	Office des faillites de Sierre: P.-A. Albasini, préposé
Aargau (5581)	Ticino (5588)	Genève (5496)	
Gemeinschuldner: <i>Calgiellar Nikogos</i> , geboren 18. Februar 1965, von der Türkei, Weierstrasse 14, 5313 Klingnau. Datum der Konkursöffnung: 24. April 1995. (Insolvenzklärung) Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 29. Mai 1995. 5200 Brugg, 5. Mai 1995	Faillita: <i>Schaefli AG</i> , Lugano. Data del decreto di apertura: 3 novembre 1994 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5. Termine per l'insinuazione dei crediti: 5 giugno 1995. Prima adunanza dei creditori: Mercoledì 10 maggio 1995, alle ore 10.30, presso l'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, via al Fiume 7, 6962 Viganello. La procedura viene continuata a seguito dell'avvenuto anticipo spese richiesto nell'avviso di apertura di fallimento e sospensione della procedura apparso sul FUC n. 29 dell'11 aprile 1995.	Deuxième sommation aux titulaires de servitudes Les titulaires de servitudes qui ont pris naissance avant 1912, sous l'empire de l'ancien droit cantonal, et qui n'ont pas été inscrites dans les registres publics, sont sommés de produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant les moyens de preuve qu'ils possèdent en original ou en copie authentique. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins que, d'après le CSS, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Faillies: 1994 000737 K/ARL1 SI Rue Henri Veyrassat No 10, achat, location, construction et revente d'immeubles dans le canton de Genève, ayant son siège rue des Pierres-du-Niton 17, à Genève. Sur la commune de Petit-Saconnex GE sis rue Henri Veyrassat 10 Parcelle no 522, plan 28 de la commune de Petit-Saconnex, d'une contenance totale de 222 m ² de laquelle il dépend: - habitation no E47 de 222 m ² - 1994 000619 N/ARL1 Société Immobilière «Les Charmettes», toutes opérations immobilières dans le canton de Genève, ayant son siège rue des Pierres-du Niton 17, à Genève. Sur la commune de Petit-Saconnex GE, sis rue des Charmilles 7, rue Charles Giron 1 Il dépend de cette parcelle la copropriété de la parcelle 1063 Parcelle no 1057, plan 35 de la commune de Petit-Saconnex GE d'une contenance totale de 351 m ² de laquelle il dépend: - habitation no F148 de 244 m ² - dépendance maç. no F149 de 27 m ² - dépendance maç. no F150 de 20 m ² - place-jardin de 60 m ² 1211 Genève 3, 5 mai 1995	Office des faillites de Sion Le préposé: R. Girard
Aargau (5538)	Ticino (5588)	Genève (5496)	
Gemeinschuldnerin: <i>Gurtner Andrea</i> , geb. 1. August 1961, von Mühledorf BE, Grabenstrasse 13, 5313 Klingnau. Datum der Konkursöffnung: 7. April 1995. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 29. Mai 1995. Sofern nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis 29. Mai 1995 schriftlich beim Konkursamt Zurzach, 5200 Brugg, Einspruch erhebt, gilt dieses als zur sofortigen freihändigen Verwertung der beweglichen Aktiven ermächtigt. 5200 Brugg, 5. Mai 1995	Faillita: <i>Schaefli AG</i> , Lugano. Data del decreto di apertura: 3 novembre 1994 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5. Termine per l'insinuazione dei crediti: 5 giugno 1995. Prima adunanza dei creditori: Mercoledì 10 maggio 1995, alle ore 10.30, presso l'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, via al Fiume 7, 6962 Viganello. La procedura viene continuata a seguito dell'avvenuto anticipo spese richiesto nell'avviso di apertura di fallimento e sospensione della procedura apparso sul FUC n. 29 dell'11 aprile 1995.	Office des faillites de Sion Le préposé: R. Girard	
Aargau (5584)	Ticino (5588)	Genève (5496)	
Das Gerichtspräsidentium Lenzburg eröffnete am 21. April 1995 die konkursamtliche Nachlassliquidation über <i>Fablan Béla</i> , geboren am 6. Mai 1961, ungarischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen in Rapperswil, Mattenweg 3, gestorben am 11. Dezember 1994. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 29. Mai 1995. Gläubiger, welche ihre Forderungen bereits im öffentlichen Inventar eingegeben haben, sind von einer nochmaligen Eingabe entbunden. 5036 Oberefelden, 5. Mai 1995	Faillita: <i>Schaefli AG</i> , Lugano. Data del decreto di apertura: 3 novembre 1994 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5. Termine per l'insinuazione dei crediti: 5 giugno 1995. Prima adunanza dei creditori: Mercoledì 10 maggio 1995, alle ore 10.30, presso l'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, via al Fiume 7, 6962 Viganello. La procedura viene continuata a seguito dell'avvenuto anticipo spese richiesto nell'avviso di apertura di fallimento e sospensione della procedura apparso sul FUC n. 29 dell'11 aprile 1995.	Office des faillites de Sion Le préposé: R. Girard	
Aargau (5584)	Ticino (5588)	Genève (5496)	
Das Gerichtspräsidentium Lenzburg eröffnete am 21. April 1995 die konkursamtliche Nachlassliquidation über <i>Fablan Béla</i> , geboren am 6. Mai 1961, ungarischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen in Rapperswil, Mattenweg 3, gestorben am 11. Dezember 1994. Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG. Eingabefrist bis 29. Mai 1995. Gläubiger, welche ihre Forderungen bereits im öffentlichen Inventar eingegeben haben, sind von einer nochmaligen Eingabe entbunden. 5036 Oberefelden, 5. Mai 1995	Faillita: <i>Schaefli AG</i> , Lugano. Data del decreto di apertura: 3 novembre 1994 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5. Termine per l'insinuazione dei crediti: 5 giugno 1995. Prima adunanza dei creditori: Mercoledì 10 maggio 1995, alle ore 10.30, presso l'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, via al Fiume 7, 6962 Viganello. La procedura viene continuata a seguito dell'avvenuto anticipo spese richiesto nell'avviso di apertura di fallimento e sospensione della procedura apparso sul FUC n. 29 dell'11 aprile 1995.	Office des faillites de Sion Le préposé: R. Girard	

Einstellung des Konkursverfahrens**Suspension de la liquidation****Sospensione della procedura**

(SchKG-LP-LEF 230)

Zürich (5541)

Über **Rieger + Co.**, Schreinerei-Innenbau, Bergstrasse 101, 8452 **Niederwil**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Andelfingen vom 10. März 1995 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 21. April 1995 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 16. Mai 1995 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8450 Andelfingen, 27. April 1995 Konkursamt Andelfingen Postfach, Andelfingen

Zürich (5590)

Über die **Frutara**, Aktiengesellschaft mit Sitz in **Embrach**, Industriestrasse 20, 8424 Embrach, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 22. Februar 1995 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 25. April 1995 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 15. Mai 1995 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8424 Embrach, 26. April 1995 Konkursamt Embrach Postfach, Embrach: R. Ernst, Notar

Zürich (5591)

Über die **MB Fruchtimport AG**, Industriestrasse 18, 8424 **Embrach**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 24. Februar 1995 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 25. April 1995 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 15. Mai 1995 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 10 000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8424 Embrach, 26. April 1995 Konkursamt Embrach Postfach, Embrach: R. Ernst, Notar

Zürich (5497)

Über **Marchi Renato**, geboren 18. November 1961, italienischer Staatsangehöriger, wohnhaft Kirchstrasse 11, 8625 **Gossau**, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Cheops-Art Marchi, Usterstrasse 2B, 8620 **Wetzikon**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Hinwil vom 15. März 1995 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 21. April 1995 mangels genügend freien Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 15. Mai 1995 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 5000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8627 Grüningen, 25. April 1995 Konkursamt Grüningen Postfach 44, Grüningen

Zürich (5658)

Über die **Check-In Reisen AG**, Haldenstrasse 35, 8142 **Uttikon**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 12. April 1995 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 27. April 1995 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 15. Mai 1995 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 5000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8952 Schlieren, 2. Mai 1995 Konkursamt Schlieren Zürcherstrasse 6, Schlieren

Zürich (5664)

Über die **Switrag AG für Agro-/Industrietechnik**, mit Sitz in 8620 **Wetzikon** ZH, Ettenhuserstrasse 58, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Hinwil vom 15. März 1995 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 21. April 1995 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 15. Mai 1995 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 6000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8622 Wetzikon, 2. Mai 1995 Konkursamt Wetzikon Postfach, Wetzikon

Bern (5498)

Schuldner: **Lanz Pasquale**, geboren 14. November 1969, von Gondswil, Lerchenweg 9, 4912 **Aarwangen**, Inhaber der Einzelfirma Hullaballoo Records, Wiesenstrasse 10, 4900 Langenthal.
Datum der Konkurseröffnung: 21. März 1995.
Depositionsfrist: bis 15. Mai 1995.
Das Konkursverfahren wird mangels Aktiven gemäss Art. 230 SchKG eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger innert der Depositionsfrist von 10 Tagen für die Deckung der Konkurskosten einen Vorschuss von Fr. 3000.- leistet. Die Nachforderung weiterer Vorschüsse bleibt vorbehalten.

4912 Aarwangen, 26. April 1995 Konkursamt Aarwangen

Bern (5542)

Gemeinschuldnerin: **Schori Repros AG**, Rosenweg 35, 3007 **Bern**.
Datum der Eröffnung: 4. April 1995.
Depositionsfrist: 17. Mai 1995.
Das Konkursverfahren wird mangels genügender Aktiven eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger innert der Depositionsfrist von 10 Tagen für die Deckung der Konkurskosten einen Kostenvorschuss von Fr. 10 000.- leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

3011 Bern, 27. April 1995 Konkursamt Bern

Bern (5499)

Gemeinschuldner: **Zwahlen Walter**, Wolfgalgenstrasse 9, 3173 **Oberwangen**.
Datum der Eröffnung: 2. August 1994.
Depositionsfrist: 16. Mai 1995.
Das Konkursverfahren wird mangels Aktiven eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger innert der Depositionsfrist von 10 Tagen für die Deckung der Konkurskosten einen Kostenvorschuss von Fr. 15 000.- leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

3011 Bern, 26. April 1995 Konkursamt Bern

Bern (5592)

Schuldnerin: **Ideval Finanzberatungs AG**, Untere Hauptgasse 12, 3601 **Thun**.
Datum der Konkurseröffnung: 31. Januar 1995.
Datum der Einstellungsverfügung: 25. April 1995.
Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger bis zum 15. Mai 1995 die Durchführung begehrt und für die Kosten desselben im Betrage von Fr. 10 000.- Vorschuss leistet. Die Nachforderung weiterer Vorschüsse bleibt vorbehalten.

3601 Thun, 28. April 1995 Konkursamt Thun Der Vorsteher: i.V. A. Sieber

Luzern (5632)

Gemeinschuldner: Ausgeschlagene Verlassenschaft des **Studer Xaver**, geboren 5. Juli 1921, von Kriens und Romos LU, wohnhaft gewesen in 6005 **Luzern**, Bergstrasse 20, gestorben 2. Mai 1994.
Datum der Konkurseröffnung: 2. Februar 1995.
Einstellung mangels Aktiven: 26. April 1995 gemäss Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern Stadt.
Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. Mai 1995 die Durchführung des Verfahrens verlangt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6004 Luzern, 1. Mai 1995 Konkursamt Luzern-Land

Nidwalden (5633)

Gemeinschuldnerin: **Skumanov & Co. AG**, Hinter-Hostattstrasse 6, 6376 **Emmetten**.
Datum der Eröffnung: 27. Februar 1995.
Depositionsfrist: 15. Mai 1995.
Das Konkursverfahren wird mangels genügender Aktiven eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger innert der Depositionsfrist von 10 Tagen einen Kostenvorschuss von Fr. 5000.- leistet (Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten).

6370 Stans, 29. April 1995 Konkursamt Nidwalden Engelbergstrasse 34, Stans

Zug (5593)

Konkursitin: **Lama Holding AG**, Baarerstrasse 12, 6300 **Zug**.
Konkurseröffnung: 12. April 1995.
Konkurseinstellung mangels freier Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG: 27. April 1995.
Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 5. Mai 1995 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss im Betrag von Fr. 4000.- (Nachbezugsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6301 Zug, 27. April 1995 Konkursamt Zug

Zug (5670)

Konkursitin: **Peekay Trading AG**, Gewerbestrasse 5, 6330 **Cham**.
Konkurseröffnung: 10. April 1995.
Konkurseinstellung mangels freier Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG: 1. Mai 1995.
Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 5. Mai 1995 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss im Betrag von Fr. 4000.- (Nachbezugsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6301 Zug, 1. Mai 1995 Konkursamt Zug

Zug (5671)

Konkursitin: **Redita Treuhand AG**, Scheidegghalde 4, **Gisikon**, früher Neuheim (vormals Helstrei AG Zug und Neuheim).
Konkurseröffnung: 10. Januar 1994.
Konkurseinstellung mangels freier Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG: 1. Mai 1995.
Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 5. Mai 1995 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss im Betrag von Fr. 5000.- (Nachbezugsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6301 Zug, 1. Mai 1995 Konkursamt Zug

Zug (5672)

Konkursitin: **Technimat AG**, Gewerbestrasse 5, 6330 **Cham**.
Konkurseröffnung: 10. April 1995.
Konkurseinstellung mangels freier Aktiven im Sinne von Art. 230 SchKG: 1. Mai 1995.
Sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen seit Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 5. Mai 1995 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss im Betrag von Fr. 4000.- (Nachbezugsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

6301 Zug, 1. Mai 1995 Konkursamt Zug

Solothurn (5594)

Über **Rütsche Silvio**, früher Industriestrasse 580, Kestenholz, nun Hotel Wartburg, **Oiten**, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Thal-Gäu am 15. Dezember 1994 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber am 25. April 1995 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Sofern nicht ein Gläubiger bis am 17. Mai 1995 die Durchführung des Konkurses verlangt und für die Kosten einen Vorschuss von Fr. 4000.- (Nachforderungen vorbehalten) an das Konkursamt Thal-Gäu, Balsthal, leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

4710 Balsthal, 28. April 1995 Konkursamt Thal-Gäu

Solothurn (5543)

Der Amtsgerichtspräsident von Olten-Gösgen hat durch Verfügung vom 5. Oktober 1994 den Konkurs über die Firma **Novafina AG**, im Meierhof 1, 4600 **Oiten**, angeordnet.
Derselbe musste das Verfahren am 25. April 1995 mangels Aktiven wieder einstellen.
Eine Weiterverfolgung der im Inventar figurierenden Debitorenguthaben und Verantwortlichkeitsansprüche bzw. eine Abtretung nach Art. 260 SchKG an die Gläubigerschaft, kann nur erfolgen, wenn das Konkursverfahren durchgeführt wird.

Sofern nicht ein Gläubiger bis am 15. Mai 1995 die Durchführung des Konkurses verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 10 000.- (Nachforderungen vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

4600 Olten, 27. April 1995 Konkursamt Olten-Gösgen

St. Gallen (5544)

Gemeinschuldnerin: **Afta Liegenschaften AG**, An- und Verkauf von Liegenschaften usw., Hauptstrasse 82, 9400 **Rorschach**.
Konkurseröffnung: 3. April 1995.
Einstellungsverfügung: 24. April 1995.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. Mai 1995 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von Fr. 5000.- leistet (Nachforderungsrecht vorbehalten).

9001 St. Gallen, 27. April 1995 Konkursamt des Kantons St. Gallen Rohrer

St. Gallen (5545)

Gemeinschuldnerin: **Mebatec AG**, Ausführung von Metallbauteilen im Hochbau, Industriestrasse 40b, 9400 **Rorschach**, früher: Löwengartenstrasse 12, 9400 Rorschach.
Konkurseröffnung: 21. März 1995.
Einstellungsverfügung: 24. April 1995.
Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 17. Mai 1995 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von Fr. 15 000.- leistet (Nachforderungsrecht vorbehalten).

9001 St. Gallen, 27. April 1995 Konkursamt des Kantons St. Gallen Rohrer

Thurgau (5595)

Über die Firma **Arge Gebäudereinigung AG**, Im Obstgarten, 8559 **Fruthwilen**, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Steckborn vom 27. Januar 1995 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 26. April 1995 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen ab Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 5. Mai 1995 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und innert gleicher Frist einen Kostenvorschuss von Fr. 5000.- (für das summarische Verfahren) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

8500 Frauenfeld, 27. April 1995 Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld

Thurgau (5659)

Über die **Berufina Handels AG**, mit Sitz in 8506 **Dettighofen**, Husacker (bis 22. 12. 1994 Oberwiesen Garage AG mit Sitz in 8500 Frauenfeld, Gewerbestrasse 1), ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Steckborn am 4. April 1995 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 26. April 1995 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
Falls nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen ab Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und innert gleicher Frist einen Kostenvorschuss von Fr. 5000.- leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

8500 Frauenfeld, 2. Mai 1995 Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld

Thurgau (5546)

Über die **Reda Gerüstbau AG**, Bachtobel 12, 9542 **Münchwilen** (weitere Geschäftsadresse: Hauptstrasse 12, 8259 Kaltenbach), ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Münchwilen vom 20. Februar 1995 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 24. April 1995 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Falls nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen ab Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 5. Mai 1995 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und innert gleicher Frist einen Kostenvorschuss von Fr. 10 000.- (für das summarische Verfahren) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

8500 Frauenfeld, 26. April 1995 Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld

Ticino (5596)

Fallito: **Basanis Matthias**, via Fontana 9, 6828 **Balerna**.
Data dei decreti di apertura di fallimento e sospensione della procedura: 8 marzo 1995 e 14 aprile 1995 della Pretura della giurisdizione di Mendrisio-Sud.

La procedura si riterrà definitivamente chiusa per mancanza di attivo qualora nessuno dei creditori chiedi, a questo Ufficio, la continuazione, entro il termine di dieci giorni da questa pubblicazione, anticipando fr. 3000.- a garanzia delle tasse e spese.
Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).
I debitori del fallito e tutti coloro che detengono beni di proprietà dello stesso, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 15 maggio 1995, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dell'art. 324 CPS.

6850 Mendrisio, 28 aprile 1995 Ufficio fallimenti di Mendrisio L'ufficiale: A. Caimi

Ticino (5597)

Fallita: **Trans 2000 SA**, via Brogeda 3, 6830 **Chiasso**.
Data dei decreti di apertura di fallimento e sospensione della procedura: 16 marzo 1995 e 14 aprile 1995 della Pretura della giurisdizione di Mendrisio-Sud.

La procedura si riterrà definitivamente chiusa per mancanza di attivo qualora nessuno dei creditori chiedi, a questo Ufficio, la continuazione, entro il termine di dieci giorni da questa pubblicazione, anticipando fr. 3000.- a garanzia delle tasse e spese.
Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 38).
I debitori della fallita e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 15 maggio 1995, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dell'art. 324 CPS.

6850 Mendrisio, 27 aprile 1995 Ufficio fallimenti di Mendrisio L'ufficiale: A. Caimi

Vaud (5500)
Par décision du 20 avril 1995, le président du Tribunal du district de Vevey a ordonné la suspension faute d'actif de la faillite ouverte le 15 février 1995 de **ATE Finance S.A. en liquidation**, par JHB J.-H. Beaussaire et Fiduciaire S.A., Village 13, 1807 **Blonay**, désignée en qualité de liquidatrice.
Si aucun créancier ne demande, d'ici au 15 mai 1995, la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 4000.–, la faillite sera clôturée.
Dans ce même délai, les débiteurs et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que se soit, sont tenus sous les peines de droit (art. 324 CPS) de s'annoncer à l'office.
1800 Vevey, 25 avril 1995
Office des faillites de Vevey:
B. Chappuis, préposé

Valais (5685)
Faillite: **RS Geston SA, Martigny**.
Par décision du 1er mai 1995, le Tribunal de Martigny a prononcé la suspension de la liquidation de la faillite susmentionnée faute d'actif.
Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation dans les 10 jours en faisant une avance de frais de fr. 4000.–, sous réserve d'avances futures, la faillite sera clôturée.
1920 Martigny, 2 mai 1995
Office des faillites de Martigny:
B. Perrier, préposé-substitut

Kollokationsplan
Etat de collocation – Graduatoria

(SchKG–LP–LEF 249–251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.
L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Zürich (5598)
Nachtrag zum Kollokationsplan
Im Konkurs über **The Great Blondino Company Ltd**, Waldmannstrasse 4, 8001 **Zürich**, liegt der Nachtrag zum Kollokationsplan gestützt auf KOV 53 den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Zürich (Altstadt), Bleicherweg 5, 8022 Zürich 1, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Nachtrages zum Kollokationsplan sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 5. Mai 1995 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich, Postfach, 8026 Zürich, anzuheben.
8022 Zürich, 28. April 1995
Konkursamt Zürich (Altstadt)
Postfach, Zürich

Zürich (5501)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über **Adair Herbert**, geboren 28. Oktober 1961, Bürgerort: St. Gallen, Dennerstrasse 18, 8048 **Zürich**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Altstetten-Zürich, Altstetterstrasse 142, 8048 Zürich, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit der heutigen Bekanntgabe der Auflegung durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich, Postfach, 8026 Zürich, anzuheben.
Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:
a. beim Bezirksgericht Zürich, Postfach, 8026 Zürich, als Aufsichtsbehörde:
Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke
b. beim Konkursamt Altstetten-Zürich, Postfach, 8048 Zürich:
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche.
8048 Zürich, 26. April 1995
Konkursamt Altstetten-Zürich
Postfach 1385, Zürich

Zürich (5547)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über **Ganz Barbara Katharina**, geb. 4. September 1954, von Buch am Irchel, Baslerstrasse 47, 8048 **Zürich**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Altstetten-Zürich, Altstetterstrasse 142, 8048 Zürich, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 5. Mai 1995 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anzuheben.
Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind beim Bezirksgericht Zürich als Aufsichtsbehörde schriftlich einzureichen:
Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke.
8048 Zürich, 27. April 1995
Konkursamt Altstetten-Zürich
Altstetterstrasse 142, Zürich

Zürich (5502)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über **Reich Martin Emil**, geboren 16. Mai 1950, von Wildhaus SG, Bäcker/Konditor, Zwysyigstrasse 12, 8048 **Zürich**, 9, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Altstetten-Zürich, Altstetterstrasse 142, 8048 Zürich, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert zehn Tagen seit der heutigen Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 5. Mai 1995 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich, Postfach, 8026 Zürich, anzuheben.
Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.
Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:
a. beim Bezirksgericht Zürich, 8026 Zürich, als Aufsichtsbehörde:
Beschwerden gegen die Ausscheidung der Kompetenzstücke
b. beim Konkursamt Altstetten-Zürich, 8048 Zürich:
Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.
8048 Zürich, 25. April 1995
Konkursamt Altstetten-Zürich
Altstetterstrasse 142, Zürich

Bern (5634)
Kollokationsplan und Inventar
Schuldnerin: **Fuhrer Bau AG**, 3432 **Lützelflüh**.
Im Konkursverfahren der Fuhrer Bau AG, Lützelflüh, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern vom 8. bis 17. Mai 1995 beim Konkursamt Trachselwald zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit der öffentlichen Bekanntmachung der Auflage im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Gerichtspräsidenten von Trachselwald anhängig zu machen, andernfalls der Kollokationsplan als anerkannt betrachtet wird.
Während der obengenannten Frist liegt ebenfalls das Inventar zur Einsichtnahme auf.
3001 Bern, 4. Mai 1995
Die aa. Konkursverwaltung:
Stöckli + Häusermann Transliq AG
Schwanengasse 5/7, Bern

Bern (5665)
Abänderung des Kollokationsplans
Im Konkurs über die Firma **BRP AG**, Dorf, 3775 **Lenk**, liegt der infolge nachträglicher Forderungseingabe abgeänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.
Während der Auflagefrist liegt auch das Inventar auf.
3771 Blankenburg, 2. Mai 1995
Konkursamt Obersimmental

Bern (5635)
Abänderung des Kollokationsplans
Schuldnerin: **Immac AG**, Bernstrasse 133, 3613 **Steffisburg**.
Auflage- und Anfechtungsfrist: 8. bis 17. Mai 1995.
Abänderung und Neuauflage des Kollokationsplans infolge nachträglicher Zulassung von Forderungen in der fünften Klasse.
3601 Thun, 1. Mai 1995
Konkursamt Thun
Der Vorsteher: F. Hueber

Bern (5599)
Kollokationsplan und Inventar
Schuldner: **Beutler Peter**, geb. 13. Mai 1964, von Lauperswil, Radio-TV-Elektroniker, gew. Inhaber der im Handelsregister gelöschten Einzelfirma Media Point Peter Beutler, EDV-Beratung und Support mit Domizil Morgenstrasse 129, Berner Technopark, 3018 Bern, wohnhaft Gotthelfstrasse 23, 3432 **Lützelflüh**.
Auflagefrist: 15. Mai 1995.
3456 Trachselwald, 27. April 1995
Konkursamt Trachselwald

Luzern (5636)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkursverfahren gegen **Baumgartner Heinz**, geboren 10. April 1968, von Eschenbach, Sommerau 23, 6274 **Eschenbach**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sowie Beschwerden gegen das Inventar sind innert 10 Tagen seit der öffentlichen Bekanntmachung beim Amtsgerichtspräsidenten I von Hochdorf anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.
6020 Emmenbrücke, 1. Mai 1995
Konkursamt Hochdorf

Luzern (5637)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurs über **Camenzind Guido**, geboren 25. 5. 1968, von Gersau SZ, Autoservicemann, Baslerstrasse 33, 6003 **Luzern**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind beim Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt, beides innert 10 Tagen, anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Auflage- und Anfechtungsfrist: 9. bis 18. Mai 1995.
6004 Luzern, 1. Mai 1995
Konkursamt Luzern-Stadt

Uri (5503)
Im Konkursverfahren **Bemo Building Systems AG**, Unterer Winkel 6, 6454 **Flüelen**, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Uri II, Marktstrasse 7, 6460 **Altdorf**, zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntmachung der Auflage beim Konkursgericht anzuheben, ansonsten der Kollokationsplan rechtskräftig wird.
6460 Altdorf, 5. Mai 1995
Konkursamt Uri II

Uri (5504)
Kollokationsplan und Lastenverzeichnis
Im Konkursverfahren **Künzi Urs**, geboren 10. August 1949, geschieden, von Wassen, Hotel des Alpes, 6484 **Wassen**, liegen der Kollokationsplan und das Lastenverzeichnis den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Uri II, Marktstrasse 7, 6460 **Altdorf**, zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans sind innert 10 Tagen seit Bekanntmachung der Auflage beim Konkursgericht anzuheben, ansonsten der Kollokationsplan rechtskräftig wird.
6460 Altdorf, 5. Mai 1995
Konkursamt Uri II

Nidwalden (5638)
Kollokationsplan und Inventar
Gemeinschuldnerin: **Capella Hum-Watch AG**, Dorfplatz 4, 6370 **Stans**.
Anfechtungsfrist: 15. Mai 1995.
6370 Stans, 1. Mai 1995
Konkursamt Nidwalden
Engelbergstrasse 34, Stans

Zug (5600)
Neuaufgabe des Kollokationsplans
Im Konkurs über die **Geb. F. & W. Reichmuth** (Kollektivgesellschaft), Gyrggstrasse 3, 6315 Alosen, Gemeinde **Oberägeri**, mit Betrieb in 6417 **Sattel SZ**, Industrie Ertli, liegt zufolge nachträglicher Zulassung einer Forderung in der 5. Klasse, der Kollokationsplan den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung der nachträglich kollozierten Forderung sind innert 10 Tagen seit dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 5. Mai 1995 im Doppel beim Kantonsgerichtspräsidentium Zug anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird die Kollokation dieser Forderung rechtskräftig.
6301 Zug, 28. April 1995
Konkursamt Zug

Zug (5601)
Neuaufgabe des Kollokationsplans
Im Konkurs über die **Oblak Erich AG**, Floraweg 4, 6343 **Rotkreuz**, liegt zufolge nachträglicher Zulassung einer Forderung in der 2. Klasse, der Kollokationsplan den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung der nachträglich kollozierten Forderung sind innert 10 Tagen seit dieser Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 5. Mai 1995 im Doppel beim Kantonsgerichtspräsidentium Zug anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird die Kollokation dieser Forderung rechtskräftig.
6301 Zug, 28. April 1995
Konkursamt Zug

Fribourg (5686)
Faillite: **Bouquet P. & Fils SA**, exécution et entreprise générale de construction et génie civil de tous travaux s'y rapportant, Le Cuilleray, 1784 **Courtepin**.
Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal du Lac, à Morat: dix jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
L'inventaire est aussi déposé.
Les créanciers peuvent dans le même délai demander la cession des droits de la masse (art. 4749 OF) au sujet des revendications admises par l'administration (art. 4749 OF). A ce défaut, les décisions de celle-ci deviendront exécutoires.
1700 Fribourg, 2 mai 1995
Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

Fribourg (5687)
Faillite: **Eurespa Tours SA**, organisation et commercialisation de voyages dans le cadre d'une agence de voyages et d'organisation de spectacles, Les Cheseaux, à 1615 **Bossonens**.
Délai pour intenter action en opposition devant le président du Tribunal de la Veveyse, à Châtel-St-Denis: 10 jours dès la publication, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
Les créanciers peuvent dans le même délai demander la cession des droits de la masse (art. 260 LP) au sujet des revendications de propriété admises par l'administration (art. 4749 OOF). A ce défaut, les décisions de celle-ci deviendront exécutoires.
1700 Fribourg, 1er mai 1995
Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: B. Meuwly

St. Gallen (5666)
Neuaufgabe Kollokationsplan infolge Neuauflage von einer 5-Klassforderung
Gemeinschuldner: **Wolf Meinrad**, geb. 1. Mai 1942, von Horgen, wohnhaft Birkenaustrasse 17, 9470 **Buchs**.
Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 18. Mai 1995.
9471 Buchs, 2. Mai 1995
Konkursamt des Kantons St. Gallen
Zweigstelle 1, Buchs:
H. Lippuner

Granbünden (5673)
Kollokationsplan und Inventar
Im Konkursverfahren über **Kühne Jakob**, 1960, von Pfäfers, in 7015 **Tamins**, Forellengasse 33, Inhaber der Einzelfirma GSK Gerüsteservice Kühne in 7402 Bonaduz, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern ab Freitag, 5. Mai 1995 während 10 Tagen im Büro des Konkursamtes Trins in 7014 Trin zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung sind innerhalb der Auflagefrist gerichtlich anhängig zu machen, ansonsten der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt gelten.
7014 Trin, 2. Mai 1995
Konkursamt Trins:
J. Feltscher

Aargau (5688)
Kollokationsplan und Inventar
Im summarischen Konkursverfahren über **Häfliger Werner**, geboren 1947, Maler, von Ruswil LU, früher in 5103 **Wildegg**, zur **Zeit unbekanntes Aufenthalts**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Lenzburg auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 18. Mai 1995, erstere beim Bezirksgericht Lenzburg, letztere beim Gerichtspräsidentium Lenzburg anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
5600 Lenzburg, 1. Mai 1995
Konkursamt Lenzburg

Aargau (5689)
Kollokationsplan und Inventar
Im summarischen Konkursverfahren über **Signer Roland**, geboren 1962, Dachdeckergeschäft, von Appenzell AI, in 5606 **Dintikon**, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Lenzburg auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 18. Mai 1995, erstere beim Bezirksgericht Lenzburg, letztere beim Gerichtspräsidentium Lenzburg anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse im Sinne von Art. 260 SchKG sind innert der gleichen Frist beim Konkursamt Lenzburg einzureichen.
5600 Lenzburg, 1. Mai 1995
Konkursamt Lenzburg

Aargau (5690)
Im summarischen Konkursverfahren der **Hofstetter Natalie**, 27. Februar 1971, von Seon AG und Hasle LU, wohnhaft in 5303 **Schafisheim**, Milchgasse 504, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim a.o. Konkursamt Kulm in Oberentfelden zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 18. Mai 1995 beim Bezirksgericht bzw. beim Gerichtspräsidentium Lenzburg anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
5036 Oberentfelden, 5. Mai 1995
a.o. Konkursamt Kulm
in Oberentfelden

Aargau (5602)
Im summarischen Konkursverfahren der **Richner Glasfilm AG**, 5600 **Lenzburg**, Langsamstg 9 mit Büro an der Augustin Keller-Strasse 7, in Lenzburg, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim a.o. Konkursamt Kulm in Oberentfelden zur Einsichtnahme auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplans und Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 18. Mai 1995 beim Bezirksgericht bzw. beim Gerichtspräsidentium Lenzburg anhängig zu machen, ansonsten Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.
Innert der gleichen Frist sind Begehren um Abtretung nach Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche schriftlich beim a.o. Konkursamt Kulm in Oberentfelden einzureichen, ansonst Verzicht angenommen wird.
5036 Oberentfelden, 5. Mai 1995
a.o. Konkursamt Kulm
in Oberentfelden

Thurgau (5603)
Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar
 Im Konkurs über **Jordi Heinz**, geb. 17. Januar 1942, von Gondiswil, wohnhaft in 8577 **Schönholzerswilen**, Metzgersbühl 94, liegen Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 5. Mai 1995 beim Friedensrichteramts Schönholzerswilen, 8577 Schönholzerswilen, anhängig zu machen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Kollokationsplan rechtskräftig.
 Innert der gleichen Frist sind
 a. Beschwerden gegen das Inventar, insbesondere gegen die Zuteilung von Kompetenzgegenständen, bei der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau in 8500 Frauenfeld einzureichen;
 b. allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen nach Art. 260 SchKG hinsichtlich
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche;
 - beim unterzeichneten Konkursamt schriftlich einzureichen.
 8500 Frauenfeld, 28. April 1995 Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld

Thurgau (5604)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über **Rutishauser Hans**, geb. 8. April 1943, von Bottighofen, wohnhaft an der Illighausenstrasse, 8574 **Oberhofen**, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Chäsühütte, Party-Service am Emmishoferzoll, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 5. Mai 1995 beim Friedensrichteramts Alterswilen, 8573 Siegershausen, anhängig zu machen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Kollokationsplan rechtskräftig.
 Innert der gleichen Frist sind
 a. Beschwerden gegen das Inventar, insbesondere gegen die Zuteilung von Kompetenzgegenständen, bei der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau in 8500 Frauenfeld einzureichen;
 b. allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen nach Art. 260 SchKG hinsichtlich
 - der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche;
 - beim unterzeichneten Konkursamt schriftlich einzureichen.
 8500 Frauenfeld, 28. April 1995 Konkursamt des Kantons Thurgau, Frauenfeld

Ticino (5605)
 Si rende noto che a datare dall'8 maggio 1995 è depositata presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria del fallimento **Dinamic SA, Lugano**.
 Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte, avanti l'autorità giudiziaria competente entro 10 giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.
 6962 Viganello, 5 maggio 1995 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Ticino (5606)
 Si rende noto che a datare dall'8 maggio 1995 è depositata presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria del fallimento **Renovars di Bernasconi Giorgio, Bedigliora**.
 Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte, avanti l'autorità giudiziaria competente entro 10 giorni dal deposito, altrimenti essa si considererà come riconosciuta.
 6962 Viganello, 5 maggio 1995 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Vaud (5607)
 Failli: **Sclboz Serge**, Pré d'Emoz 18, 1860 **Aigle**.
 Date du dépôt: 5 mai 1995.
 Délai pour intenter action en opposition: 15 mai 1995 sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 L'inventaire est également déposé, art. 32 et 34 OOF.
 1860 Aigle, 27 avril 1995 Office des faillites d'Aigle: R. Moret, préposé

Vaud (5707)
Etat de collocation et inventaire
 Failli: **Langhi Jean-Luc**, né le 26 janvier 1959, originaire de Château-d'Oex, Agencement de cuisines, menuiserie-ébénisterie, à Pompaples, domicilié à 1308 **La Chaux**.
 Date des dépôts: 5 mai 1995.
 1. L'état de collocation est déposé à l'office des faillites où il peut être consulté. S'il n'est pas attaqué dans le délai de dix jours dès la date du dépôt, il sera considéré comme accepté.
 2. L'inventaire est également déposé. Il peut être attaqué dans un délai de dix jours dès la date du dépôt conformément à l'art. 32 al. 2 OOF. L'office a admis des revendications de propriété.
 Un délai de dix jours dès la présente publication est assigné aux créanciers pour s'opposer à la décision de l'administration relative aux revendications de propriété. Dans le même délai, ils peuvent, pour le cas où la décision de l'administration serait ratifiée, demander la cession des droits de la masse. S'ils ne font pas usage de ce délai, la cession ne pourra plus être demandée.
 1304 Cossonay, 5 mai 1995 Office des faillites de Cossonay: P.-A. Chapuisat, préposé ad intérim

Vaud (5708)
Etat de collocation et inventaire
 Failli: **Peterburger Thierry**, né le 9 mai 1965, originaire de Belgique, titulaire de la raison de commerce «Distrionics», route de Cugy 5, 1052 Le Mont-sur-Lausanne, domicilié Caroline 10, 1003 **Lausanne**.
 Date des dépôts: 5 mai 1995.
 1. L'état de collocation est déposé à l'office des faillites où il peut être consulté. S'il n'est pas attaqué dans le délai de dix jours dès la date du dépôt, il sera considéré comme accepté.
 2. L'inventaire est également déposé. Il peut être attaqué dans un délai de dix jours dès la date du dépôt conformément à l'art. 32 al. 2 OOF. L'office a admis une revendication de propriété.
 Un délai de dix jours dès la présente publication est assigné aux créanciers pour s'opposer à la décision de l'administration relative à la revendication de propriété. Dans le même délai, ils peuvent, pour le cas où la décision de l'administration serait ratifiée, demander la cession des droits de la masse. S'ils ne font pas usage de ce délai, la cession ne pourra plus être demandée.
 1304 Cossonay, 5 mai 1995 Office des faillites de Cossonay: P.-A. Chapuisat, préposé ad intérim

Vaud (5548)
Modification de l'état de collocation
 Faillie: **MCI Audit & Finance S.A.**, conseils en matière comptable, juridique et fiscale, chemin de l'Etoile 5, 1053 **Cugy**.
 Nouveau dépôt de l'état de collocation ensuite d'admission partielle en 5e classe de 3 créances importantes initialement contestées.
 Délai pour intenter action en opposition au 15 mai 1995, sinon l'état de collocation modifié sera considéré comme accepté.
 1040 Echallens, 26 avril 1995 Office des faillites d'Echallens: H. Despont, préposé

Vaud (5608)
 Faillie: Succession répudiée de **Anatra Yolande**, 1937, q.v. chemin Motier 6, 1052 **Le Mont**, décédée le 29 juillet 1994.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition au 15 mai 1995, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 1002 Lausanne, 27 avril 1995 Office des faillites de Lausanne: Ch. Kammermann, préposé

Vaud (5691)
 Faillie: **OFCI SA**, avenue Provence 4, 1007 **Lausanne**.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition au 15 mai 1995, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 1002 Lausanne, 1er mai 1995 Office des faillites de Lausanne: M. Vodoz, subst. A

Vaud (5692)
Etat de collocation complémentaire
 Faillie: **Machines à Café SA**, Couchant 4, 1022 **Chavannes**. But: l'importation, la vente et l'installation ainsi que le service d'entretien de machines à café et de tous autres accessoires pour débits de boissons.
 L'état de collocation relatif à l'admission d'une production tardive, en 5e classe, est déposé à l'office sousigné où il peut être consulté.
 Délai pour intenter action en opposition: 15 mai 1995, sinon celui-ci sera considéré comme accepté.
 1110 Morges, 2 mai 1995 Office des faillites de Morges: K. Burnier, secr. brev.

Vaud (5609)
 Faillie: **Meditec SA**, 1024 **Ecublens**. But: conception, création et fabrication d'appareils et produits médicaux et paramédicaux, ainsi que leur commercialisation et leur représentation.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Délai pour intenter action en opposition: 15 mai 1995, sinon celui-ci sera considéré comme accepté.
 1110 Morges, 27 avril 1995 Office des faillites de Morges: K. Burnier, secr. brev.

Vaud (5505)
 Faillie: **Diversal SA Coffres-Forts**, commerce de matériels, mobilier et agencements, notamment de coffres-forts et d'armoires anti-feu, 1077 **Servion**.
 L'état de collocation est déposé à l'office des faillites de Moudon-Oron où il peut être consulté.
 Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites d'ici au 15 mai 1995, sinon il sera considéré comme accepté.
 Dans le même délai, les créanciers peuvent demander la cession des droits de la masse (art. 260 LP) au sujet des revendications de propriété admises par l'administration de la faillite (art. 47 OOF).
 A défaut, les décisions de celle-ci deviendront exécutoires.
 1510 Moudon, 24 avril 1995 Le préposé aux faillites: H. Fracheboud

Vaud (5506)
 Faillie: **Distribution et Soutiens Logistiques DSL SA**, c/o Fiduciaire Hubert Parmelin, Grand-Rue 71, 1196 **Gland**.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Date du dépôt: 5 mai 1995.
 Délai pour intenter action en opposition: 15 mai 1995, sinon celui-ci sera considéré comme accepté.
 L'inventaire est aussi déposé (biens insaisissables, art. 32 OOF).
 1260 Nyon, 25 avril 1995 Office des faillites de Nyon: B. Rochat, substitut

Vaud (5639)
 Faillie: **Panoco SA**, activité commerciale dans le domaine pétrolier, siège chemin de la Vuarpillière 29, à **Nyon**.
 Date du dépôt: 5 mai 1995.
 Délai pour intenter action en opposition: 15 mai 1995, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 L'inventaire est aussi déposé (art. 32 OOF).
 1260 Nyon, 1er mai 1995 Office des faillites de Nyon: J. Froidevaux, préposé

Valais (5660)
 Faillie: **Perreg-Perrin & Eggen snc**, entreprise générale de construction, rue de la Charmette, 1868 **Collombey**.
 Date du dépôt: 5 mai 1995.
 Délai pour intenter action: 15 mai 1995.
 L'inventaire est aussi déposé (art. 32 OOF).
 1870 Monthey, 1er mai 1995 Office des faillites de Monthey: A. Levat, préposé

Valais (5693)
 Failli: **Ansermoz Gilbert**, né le 20 juin 1960, rue du Simplon 14, 1890 **St-Maurice**.
 Date du dépôt: 5 mai 1995.
 Délai pour contester: dix jours dès la présente publication.
 1890 Saint-Maurice, 1er mai 1995 Office des faillites de St-Maurice: R. Delalay, préposé

Valais (5640)
 Faillie: **Centre Médical CVT S.A.**, 1950 **Sion**.
 Date du dépôt de l'état de collocation: 5 mai 1995.
 Délai pour contester: dix jours dès la présente publication.
 1950 Sion, 1er mai 1995 Office des faillites de Sion: Le préposé: R. Girard

Schluss des Konkursverfahrens Clôture de la faillite - Chiusura del fallimento

(SchKG-LP-LEF 268)

Zürich (5610)
 Das Konkursverfahren über **Hofer Walter**, geb. 16. März 1946, von Rothrist AG, Zimmermann, Petergasse 23, 8302 **Kloten**, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 26. April 1995 als geschlossen erklärt worden.
 8303 Bassersdorf, 28. April 1995 Konkursamt Bassersdorf Postfach, Bassersdorf: Ch. Bucher, Notar-Stellvertreter

Bern (5611)
 Gemeinschaftschuldner: **Beer Edwin Josef**, geb. 18. April 1948, österreichischer Staatsangehöriger, Kaufmann, Neumattweg 11a, 3038 **Kirchlindach**, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma: Limpinex E. Beer, Lebensmittelhandel en gros, Neumattweg 11, Oberlindach.
 Datum des Schliessens des summarischen Verfahrens: 24. April 1995.
 3011 Bern, 27. April 1995 Konkursamt Bern

Bern (5549)
 Gemeinschaftschuldner: **Oberlin Dominik**, geb. 21. April 1965, von Näfels GL, PC-Supporter, Kappelsackerstrasse 101, 3063 **Ittigen**, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma: X-Press Büroservice, Langmauerweg 11 F, 3011 Bern.
 Datum des Schliessens des summarischen Verfahrens: 20. April 1995.
 3011 Bern, 27. April 1995 Konkursamt Bern

Bern (5550)
 Gemeinschaftschuldner: **Schmutz Hansrudolf**, geb. 16. März 1968, von Veichigen BE, Landschaftsgärtner, Bösarni 283, 3068 **Utzigen** (eingetragen im Handelsregister als Inhaber der Einzelfirma: Gärtnererei Hansrudolf Schmutz, Bolligenstrasse 22, 3326 Krauchthal).
 Datum des Schliessens des summarischen Verfahrens: 24. April 1995.
 3011 Bern, 27. April 1995 Konkursamt Bern

Bern (5641)
 Schuldner: **Berchten René**, geboren 19. Februar 1961, von St. Stephan BE, Verkaufberater, Zuberweg 23, 3608 **Thun**, ehemals Inhaber der Einzelfirma Kool Productions, R. Berchten, Riedweg 38, 3705 Faulensee.
 Datum des Schliessens: 1. Mai 1995.
 3601 Thun, 1. Mai 1995 Konkursamt Thun Der Vorsteher: F. Hueber

Luzern (5642)
 Der Amtsgerichtspräsident III Luzern-Land, Kriens, hat durch Verfügungen vom 24. April 1995 nachfolgende Konkursverfahren als geschlossen erklärt:
 - **Fischer René**, Büro Ambiance, Rainacherstrasse 25, 6010 **Kriens**.
 - **Garage Sporting Littau AG**, Luzernerstrasse 86, 6014 **Littau**.
 6048 Horw, 5. Mai 1995 Konkursamt Luzern-Land

Luzern (5643)
 Das Konkursverfahren über **Bründler Fredy**, geboren 5. Mai 1925, von Luzern, Elektroingenieur, Museggstrasse 35, **Luzern**, ist mit Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt vom 24. April 1995 als geschlossen erklärt worden.
 6004 Luzern, 1. Mai 1995 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (5644)
 Das Konkursverfahren über **Müller Annamarte**, geboren 30. September 1960, von Luzern und Doppleschwand LU, Telefon-Marketing, Himmelrichstrasse 5, **Luzern**, ist mit Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt vom 26. April 1995 als geschlossen erklärt worden.
 6004 Luzern, 1. Mai 1995 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (5645)
 Das Konkursverfahren über **Nüpfli Josef**, geboren 7. August 1950, von Beckenried NW, kaufm. Angestellter, Waldstätterstrasse 23, **Luzern**, ist mit Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt vom 26. April 1995 als geschlossen erklärt worden.
 6004 Luzern, 1. Mai 1995 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (5646)
 Das Konkursverfahren über die ausgeschlagene Verlassenschaft der **Neuhold Edeltraud**, geboren 23. Juni 1934, von Romoos und Hasle LU, wohnhaft gewesen in **Luzern**, Steinhofstrasse 13, gestorben am 12. August 1994, ist mit Entscheid des Amtsgerichtspräsidenten III Luzern-Stadt vom 26. 4. 1995 als geschlossen erklärt worden.
 6004 Luzern, 1. Mai 1995 Konkursamt Luzern-Stadt

Zug (5507)
 Der Konkursrichter des Kantons Zug hat mit Verfügung vom 26. April 1995 folgende Konkursverfahren als geschlossen erklärt:
Disch Markus, geboren 1. Februar 1956, von Elm GL, Tonishofstrasse 12, 6318 **Walchwil**, Inhaber der im Handelsregister des Kantons Aargau eingetragenen Einzelfirma «Disch Mark», Bahnhofstrasse 614, 5504 Othmarsingen.
Portimex AG in Liq., Obere Rebalde 12, 6340 **Baar**.
 6301 Zug, 26. April 1995 Konkursamt Zug

Zug (5612)
 Das Konkursverfahren über **Grütter Markus**, geb. 14. April 1948, von Seeburg BE, Fadenstrasse 9, 6300 **Zug**, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 27. April 1995 als geschlossen erklärt worden.
 6301 Zug, 27. April 1995 Konkursamt Zug

Solothurn (5551)
Das Konkursverfahren über die **Rodania Uhren AG**, Bahnhofstrasse 35, 2540 **Grenchen**, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vom 25. April 1995 als geschlossen erklärt worden.

2540 Grenchen, 27. April 1995

Konkursamt Lebern
Filiale Grenchen-Bettlach

Solothurn (5647)
Das Konkursverfahren über die **Küpfel & Buess und Partner AG**, c/o Roland Brunner, Hirzenfeldweg 100, 3052 **Zollikofen** (früher: Höhenstrasse 694, 4622 Egerkingen), ist durch Verfügung des Konkursrichters von Thal-Gäu vom 20. April 1995 als geschlossen erklärt worden.

4600 Olten, 1. Mai 1995

Der aa. Konkursverwalter:
Dr. R. Winiger, Fürsprech & Notar
Amthausquai 27, Olten

Solothurn (5508)
Das Konkursverfahren über **Burkhardt Martin**, 1944, Metzger, Bärenackerweg 1, 4513 **Langendorf**, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Solothurn-Lebern vom 24. April 1995 als geschlossen erklärt worden.

4500 Solothurn, 26. April 1995

Konkursamt Lebern

St. Gallen (5552)
Gemeinschaftsdarlehner: **NF Maschinenbau AG**, Heimatsstrasse 1a, 9008 **St. Gallen**.

Schlussverfügung vom 24. April 1995.

9001 St. Gallen, 27. April 1995 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
Rohner

Aargau (5694)
Das Konkursverfahren über **Iaquinta-Cinelli Monica**, 2. Juli 1965, italienische Staatsangehörige, Verkäuferin, Allmendstrasse 2, 5300 **Turgi**, ist durch Beschluss des Gerichtspräsidentiums Baden vom 21. April 1995 als geschlossen erklärt worden.

5400 Baden, 26. April 1995

Konkursamt Baden

Aargau (5695)
Das Konkursverfahren über **Iaquinta Gianni**, 13. März 1970, italienischer Staatsangehöriger, Maler, Allmendstrasse 2, 5300 **Turgi**, ist durch Beschluss des Gerichtspräsidentiums Baden vom 21. April 1995 als geschlossen erklärt worden.

5400 Baden, 26. April 1995

Konkursamt Baden

Aargau (5696)
Das Konkursverfahren über **Schindler Peter**, 22. November 1958, von Röhrenbach BE, EDV-Techniker, Zürcherstrasse 69, 5400 **Baden**, ist durch Beschluss des Gerichtspräsidentiums Baden vom 24. April 1995 als geschlossen erklärt worden.

5400 Baden, 27. April 1995

Konkursamt Baden

Aargau (5697)
Der Präsident des Bezirksgerichts Laufenburg hat mit Verfügung vom 27. April 1995 das summarische Konkursverfahren über **Amann-Kalben Daniel**, geboren am 30. April 1960, Automechaniker, von Basel-Stadt, in **Kalsten**, Schulstrasse 4, Inhaber der Einzelfirma Garage Amann, **Baden**, als geschlossen erklärt.

Der Präsident des Bezirksgerichts Laufenburg hat mit Verfügung vom 27. April 1995 das summarische Konkursverfahren über **Amann-Kalben Monika**, geboren am 9. November 1969, Gemeindemitarbeiterin, von Basel-Stadt, in **Kalsten**, Schulstrasse 4, als geschlossen erklärt.

Der Präsident des Bezirksgerichts Laufenburg hat mit Verfügung vom 27. April 1995 das summarische Konkursverfahren über **Hufschmid Ferdinand**, geboren 23. Mai 1963, Hochbauzeichner CAD, von Basel-Stadt, in **Sisseln**, Widenmattweg 358b, als geschlossen erklärt.

5200 Brugg, 5. Mai 1995

Konkursamt Laufenburg
in Brugg

Aargau (5698)
Der Präsident des Bezirksgerichts Rheinfelden hat mit Verfügung vom 25. April 1995 das summarische Konkursverfahren über **Chiora Patrik Alina**, geboren am 4. März 1965, Kaufmann, von Aarau und Sulz AG, in **Zuzgen**, Lettacker 120, als geschlossen erklärt.

5200 Brugg, 5. Mai 1995

Konkursamt Rheinfelden
in Brugg

Thurgau (5613)
Das Konkursverfahren über **Lamminger Peter**, geboren 25. Februar 1964, österreichischer Staatsangehöriger, Monteur, wohnhaft in 8280 **Kreuzlingen**, Tägermoosstrasse 1, früher wohnhaft in 9100 Herisau, Mühlenstrasse 2d, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidentiums Kreuzlingen vom 26. April 1995 als geschlossen erklärt worden.

8500 Frauenfeld, 28. April 1995

Konkursamt des Kantons
Thurgau, Frauenfeld

Thurgau (5667)
Das Konkursverfahren über **Woesch Jürg**, geboren 22. Januar 1961, deutscher Staatsangehöriger, Fahrrad- und Motorradmechaniker, wohnhaft in 9555 **Tobel**, Fliegeneggstrasse 13c, vorher in 9000 St. Gallen, Rorschacherstrasse 206, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidentiums Münchwilen vom 28. April 1995 als geschlossen erklärt worden.

8500 Frauenfeld, 2. Mai 1995

Konkursamt des Kantons
Thurgau, Frauenfeld

Thurgau (5553)
Die Konkursverfahren über:
Schreinerel Tractsel AG, Neueckstrasse 12a, 9214 **Kradolf**, und
Tractsel Jörg, geboren 9. September 1958, von Rüeggisberg BE, Schreiner, wohnhaft in 9214 **Kradolf**, Neueckstrasse 14,
sind durch die Verfügungen des Bezirksgerichtspräsidentiums Bischofszell vom 24. April 1995 als geschlossen erklärt worden.

9215 Schönenberg, 27. April 1995 Konkursamt des Kantons Thurgau:
Betreibungsamt Neukirch a.d.Th.
in Schönenberg

Vaud (5614)
Par décision du 27 avril 1995, le président du Tribunal du district de Vevey a prononcé la clôture pure et simple de la faillite ouverte à l'encontre de la société **Mercurex S.A.**, conseil en placements, exécution de tous mandats relatifs à la gestion de biens mobiliers et immobiliers, rue de Châtelet 1, 1814 **La Tour-de-Peilz**.

1800 Vevey, 28 avril 1995

Office des faillites de Vevey:
B. Chappuis, préposé

Vaud (5699)
Par décision du 27 avril 1995, le président du Tribunal du district de Vevey a prononcé la clôture pure et simple de la faillite ouverte à l'encontre de **Rickli Otto**, né le 7 mars 1942, originaire de Thunstetten BE, technicien, annuellement domicilié chemin Vers-chez-Cochard 1, 1807 **Blonay**, actuellement Résidence du Levant, 1847 **Rennaz**, titulaire de la raison de commerce Isolation Industrielle Acef, Otto Rickli, précédemment à Montreux, puis rue des Bosquets 31, 1800 Vevey.

1800 Vevey, 2 mai 1995

Office des faillites de Vevey:
B. Chappuis, préposé

Valais (5700)
Faillite: **Résidence Vie SA, Charraz**.
Par décision du 28 avril 1995, le juge-instructeur du district de Martigny a prononcé la clôture de la faillite susmentionnée.

1920 Martigny, 2 mai 1995

Office des faillites de Martigny:
P. Troillet, préposé

Valais (5661)
Par décision du 27 avril 1995, le juge II du district de Monthey a prononcé la clôture de la faillite de la société **Monsoleil SA**, achat vente et construction de chalets, 1874 **Champéry**.

1870 Monthey, 1er mai 1995

Office des faillites de Monthey:
A. Levat, préposé

Valais (5648)
Par décision du 26 avril 1995, le juge II du district de Sion a prononcé la clôture des faillites ci-après:
Donnet Sabine, à **Sion**.
Gimoda S.A., à **Sion**.

1950 Sion, 1er mai 1995

Office des faillites de Sion
Le préposé: R. Girard

Wallis (5674)
Das Konkursverfahren über **RCM Gastro AG**, 3915 **Goppenstein**, ist mit Verfügung des Instruktionsrichters des Bezirkes Westlich-Raron, vom 28. April 1995, als geschlossen erklärt worden.

3940 Steg, 2. Mai 1995

Konkursamt Westlich-Raron:
O. Kalbermann

Neuchâtel (5615)
Failli: **Gehner Olivier**, né le 16 juin 1958, de nationalité française, restaurateur, précédemment domicilié Hôtel de la Couronne, 2103 **Brod-Dessous**, actuellement parti sans laisser d'adresse, titulaire de la raison individuelle «Olivier Gehner», à **Brot-Dessous**.
La liquidation de la faillite précitée a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal civil du district de Boudry, rendue le 28 avril 1995.

2017 Boudry, 5 mai 1995

Office des faillites, Boudry
Le préposé: E. Naine

Widerruf des Konkurses - Révocation de la faillite Rivocazione del fallimento

(SchKG-LP-LEF 195, 196, 317)

Thurgau (5701)
Das Konkursverfahren über **Janet Anton**, geboren 6. Februar 1959, von Mathon GR, Kehlhofstrasse 5a, 8266 **Steckborn**, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidentiums Steckborn vom 26. April 1995, gestützt auf Art. 195 SchKG, widerrufen worden.

8500 Frauenfeld, 28. April 1995

Konkursamt des Kantons
Thurgau, Frauenfeld

Konkurssteigerung Vente aux enchères publiques après faillite Vendita all'incanto in seguito a fallimento

(SchKG-LP-LEF 257-259)

Zürich (5554)

Konkursamtliche Grundstücksversteigerung
Im Konkurs über **Schütz Gottlieb**, geb. 22. Februar 1937, von Sumiswald BE, Bauunternehmer, Bannweg 3, 8322 **Madetswil**, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Gottlieb Schütz, Baugeschäft, mit Sitz in 8322 **Madetswil**-Rusikon, wird am Dienstag, 6. Juni 1995, 14 Uhr, im Saal des Restaurants Schlossberg, 8322 **Madetswil**, das nachbezeichnete Grundstück öffentlich versteigert:
In der Gemeinde Rusikon
Grundregisterblatt 530, Wohnhaus mit Gewerbe, Ausserdorfstrasse 10, **Madetswil**, Versicherungsnummer 212, Schätzungswert der Gebäudeversicherung 1993: Fr. 2 300 000.-, sowie Garagengebäude, Ausserdorf bei 10, **Madetswil**, Versicherungsnummer 834, Schätzung der Gebäudeversicherung 1993: Fr. 52 500.-; mit 2773 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten und Baumgarten in **Madetswil**.
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 2 900 000.-.
Anmerkungen, Vormerkungen und Dienstbarkeiten laut separatem Lastenverzeichnis.

Besichtigung der Steigerungsobjekte nach telefonischer Vereinbarung mit dem Konkursamt Pfäffikon ZH (Tel. 01 950 13 76, Herr Kobel).
Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen ab 15. Mai 1995 während 10 Tagen beim Konkursamt Pfäffikon ZH zur Einsicht auf.

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Abrechnung am Zuschlagspreis Fr. 100 000.- in bar oder mit einem Bankcheck einer schweizerischen Grossbank oder Kantonalbank an die Order des Konkursamtes Pfäffikon ZH zu bezahlen (keine Privatchecks).
Es wird ausdrücklich auf die Steigerungsbedingungen und das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewG) vom 16. Dezember 1983 sowie auf die Verordnung über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BewV) vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

Personen, die als Stellvertreter in fremdem Namen, als Mitglied einer Rechtsgemeinschaft oder als Organ einer juristischen Person bieten, haben sich unmittelbar vor dem Zuschlag über ihre Vertreterereignis auszuweisen. Vertreter von Vereinen und Stiftungen haben sich zusätzlich über ihre Vertreterbefugnisse auszuweisen.
Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

8330 Pfäffikon ZH, 27. April 1995 Konkursamt Pfäffikon ZH
Bühlstrasse 32/Obermattstrasse, Pfäffikon ZH

Luzern (5649)

Konkursrechtliche Grundstücksteigerung

Im Auftrage des Konkursamtes des Kantons Nidwalden, Stans, gelangen im Konkurs über **Reinhard A. AG Stansstad**, Chalei Gina, 6365 **Kehrsten**, folgende Grundstücke an einmalige öffentliche Steigerung:
Grundstück Nr. 7270, Grundbuch Luzern, 1. U., Alpenquai 34, 34a

Stockwerkeigentum:
49/1000 Miteigentum an Liegenschaft Bl. 1434 mit Sonderrecht an 2½-Zimmer-Wohnung im 2. OG SW und Waschkraum UG des Gebäudes, Brandvers. Nr. 2332/2333, lt. Begründungsvertrag und Plänen.
Katasterschätzung: Fr. 239 600.- (1988)
konkursamtliche Schätzung: Fr. 380 000.-
Grundstück Nr. 7313, Grundbuch Luzern, 1. U., Landenbergstrasse 14, 16
2/183 Miteigentum an Grundbuch Nr. 3700
Autoabstellplatz in Einstellhalle.
Katasterschätzung: Fr. 20 100.- (1988)
konkursamtliche Schätzung: Fr. 32 000.-

Zeit und Ort der Steigerung: Dienstag, 13. Juni 1995, 14 Uhr, im Hotel Luzernerhof, Alpenstrasse 3, Luzern.

Die Auflage der Steigerungsbedingungen mit dem nachberechneten Lastenverzeichnis erfolgt vom 9. bis 18. Mai 1995.

Die Grundstücke werden an den Meistbietenden zugeschlagen, ohne Rücksicht auf die konkursamtliche Schätzung.

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem definitiven Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 50 000.- in bar oder mit einem von einer Kantonal-, Gross- oder Regionalbank ausgestellten Check zu leisten. Davon werden Fr. 20 000.- als Depot an die Verwertungskosten und Fr. 30 000.- an den Steigerungsaufpreis angerechnet.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und auf die bezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

6004 Luzern, 1. Mai 1995

Konkursamt Luzern-Stadt

Solothurn (5650)

Konkursrechtliche Liegenschaftsteigerung

Im Konkursverfahren **Stiefried Anneliese**, früher Neudorf, nun Solothurnerstrasse 15, **Olten**, wird am Dienstag, 13. Juni 1995, 10 Uhr, im Sitzungszimmer des Amthauses Balsthal (Erdgeschoss), Herrengasse 10, Balsthal, öffentlich versteigert:

GB Neudorf Nr. 167, enthaltend: 11 a 55 m² Rainbärten, Wohnhaus Nr. 199, Holzschopf Nr. 411 und Gartenhaus Nr. 412 am Bünenweg.
Konkursamtliche Schätzung: Fr. 897 000.-

Es besteht kein Mindestangebot. Der Zuschlag des Steigerungsobjektes erfolgt unabhängig von Schätzung und Belastung an den Meistbietenden.

Das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 ist zu beachten.

An der Steigerungsverhandlung sind vor dem Zuschlag, ohne Anrechnung am Erwerbspreis, an die Verwertungskosten und für die Handänderungssteuer Fr. 30 000.- in bar zu bezahlen. Ferner ist für den Erwerbspreis ein genügender Finanzierungsausweis vorzulegen.

Liegenschaftsbeschreibung, Lastenverzeichnis (rechtskräftig) und Steigerungsbedingungen liegen während 10 Tagen ab dem 15. Mai 1995 beim Konkursamt Thal-Gäu, Balsthal, zur Einsicht auf. Besichtigung des Steigerungsobjektes nach Vereinbarung. Nähere Auskunft erteilt das Konkursamt Thal-Gäu, Balsthal (Telefon 062 73 52 40, K. Ackermann).

4710 Balsthal, 1. Mai 1995

Konkursamt Thal-Gäu

Basel-Landschaft (5509)

Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung

Aus der Konkursmasse **Jermann-Frang Josef**, geboren 24. September 1945, Ramsteinerweg 9, 4222 **Zwingen**, Inhaber der Einzelfirma «Josef Jermann, Handel mit Baumaterialien, Betrieb eines Baumarktes, Baselstrasse 9, 4222 **Zwingen**; gelangen folgende Grundstücke zur öffentlichen Versteigerung:
Grundbuch Zwingen

1. Blatt Nr. 737 haltend 1 ha 16 a 61 m², Platz, Umschwung, Land, Lagerplatz, Böschung, Baselstrasse mit Baumaterialhandelsgebäude, Autowerkstätte, Wohnung, Einstellgarage Nr. 9, Lagerhalle Nr. 9A, Büropavillon, Schopf Nr. 9B.

2. Blatt Nr. 758 haltend 70 m² Land, Leimertgarten
Konkursamtliche Schätzung für beide Grundstücke Fr. 3 750 000.-
Ort und Datum der Steigerung: Restaurant Löwen, Löwenplatz, 4222 **Zwingen**, Dienstag, 27. Juni 1995, 14.30 Uhr.

Besichtigung der Liegenschaft: Dienstag, 20. Juni 1995, 15-16 Uhr.
Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 1.-10. Juni 1995 im Büro des Konkursamtes Laufen.

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 100 000.- in bar oder durch einen von einer schweizerischen Bank ausgestellten Check zu leisten. Dieser Zuschlag erfolgt im Umfang von Fr. 20 000.- zur Sicherung der Verwertungskosten, Rest auf Anrechnung am Zuschlagspreis. Die Handänderungssteuer wird zusätzlich in Rechnung gestellt.

Es wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 sowie die diesbezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

4242 Laufen, 5. Mai 1995

Konkursamt Laufen

- St. Gallen** (5675)
Widerruf der Steigerung
 Im Konkurs über **Ackermann Franz**, geboren 16. August 1933, von Moosleerau AG, verstorben am 6. September 1994, wohnhaft gewesen Torkelfeldweg 12, 8888 Helligkreuz; Inhaber der Einzelfirma Franz Ackermann, Natursteine, Crofstrasse 26, 8887 Mels, betreffend Grundstück Nr. 1203, Torkelfeldweg 12, 8888 Helligkreuz, bestehend aus:
 a. Wohnhaus Nr. 1849
 b. 1728 m² Gebäudegrundfläche, Garten, Hofraum und Wiese
 Die Versteigerung vom Mittwoch, 17. Mai 1995, 10 Uhr im Restaurant Löwen, 8887 Mels, wird infolge Freihandverkauf widerrufen.
 9471 Buchs, 2. Mai 1995 Konkursamt des Kantons St. Gallen Zweigstelle 1, Buchs: T. Hardegger
- Thurgau** (5662)
Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung
 Im Konkurs über die **Burkart Adolf AG**, Kunstkeramik, Sonnenwiesenstrasse 5, 8280 Kreuzlingen, wird am Donnerstag, 22. Juni 1995, 14 Uhr, im Konkursamt des Kantons Thurgau, Zürcherstrasse 191, 8500 Frauenfeld, öffentlich versteigert:
 Grundstück Parzelle Nr. 2254 = E. Blatt 2254, im Grundbuch Kreuzlingen = 4112 m² Gebäudegrundfläche, Hof, Garten mit: Fabrikgebäude, Lagerhalle, Velostand.
 Konkursamtliche Schätzung inkl. Zugehör: Fr. 1 750 000.-
 Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen ab 7. Juni 1995 beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Abrechnung am Zuschlagspreis eine Anzahlung von Fr. 50 000.- in bar oder mit Check einer Schweizer Gross- oder Kantonalbank zu bezahlen. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und auf die bezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.
 8500 Frauenfeld, 2. Mai 1995 Konkursamt des Kantons Thurgau Zürcherstrasse 191, Frauenfeld
- Ticino** (5510)
Avviso d'incanto unico Rog. n. 41/1994
 Fallita: **Immobile AG, Stansstad.**
 Beni immobili da realizzare in territorio del comune di Lugano. Ubicazione: Via Beltramina
 - Foglio PPP 12775 di 17/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 1 situato al piano terreno composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, camera, bagno, come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 87 858.-
 Valore di stima peritale: fr. 164 322.-
 - Foglio PPP 12777 di 48/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sul garage n. 3 situato al piano terreno composto da: garage ufficio, 2 WC, come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 248 070.-
 Valore di stima peritale: fr. 401 050.-
 - Foglio PPP 12780 di 20/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 6 situato al piano primo composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, camera, bagno, balcone, come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 103 363.-
 Valore di stima peritale: fr. 177 815.-
 - Foglio PPP 12782 di 11/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 8 situato al piano primo composto da: atrio, cucina, soggiorno camera, bagno, balcone come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 56 849.-
 Valore di stima peritale: fr. 103 656.-
 - Foglio PPP 12783 di 35/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 9 situato al piano secondo composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, 3 camere, bagno, wc, 2 balconi come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 180 884.-
 Valore di stima peritale: fr. 323 512.-
 - Foglio PPP 12784 di 20/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 10 situato al piano secondo composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, camera, bagno, balcone come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 103 363.-
 Valore di stima peritale: fr. 181 048.-
 - Foglio PPP 12785 di 20/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 11 situato al piano secondo composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, camera, bagno, balcone come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 103 363.-
 Valore di stima peritale: fr. 181 048.-
 - Foglio PPP 12786 di 27/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 12 situato al piano secondo composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, 2 camere, bagno, balcone come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 139 539.-
 Valore di stima peritale: fr. 249 900.-
 - Foglio PPP 12787 di 22/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 13 situato al piano secondo composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, camera, bagno, 2 balconi come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 113 699.-
 Valore di stima peritale: fr. 205 436.-
 - Foglio PPP 12788 di 12/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 14 situato al piano secondo composto da: atrio, cucina, soggiorno camera, bagno, balcone come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 62 018.-
 Valore di stima peritale: fr. 110 580.-
- Foglio PPP 12790 di 35/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 16 situato al piano terzo composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, 3 camere, bagno, wc, 2 balconi come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 180 884.-
 Valore di stima peritale: fr. 329 289.-
 - Foglio PPP 12791 di 20/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 17 situato al piano terzo composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, camera, bagno, balcone come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 103 363.-
 Valore di stima peritale: fr. 184 281.-
 - Foglio PPP 12792 di 20/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 18 situato al piano terzo composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, camera, bagno, balcone come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 103 363.-
 Valore di stima peritale: fr. 184 281.-
 - Foglio PPP 12793 di 27/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 19 situato al piano terzo composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, 2 camere, bagno, balcone come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 139 539.-
 Valore di stima peritale: fr. 254 362.50
 - Foglio PPP 12796 di 11/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 22 situato al piano terzo composto da: atrio, cucina, soggiorno camera, bagno, balcone come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 56 849.-
 Valore di stima peritale: fr. 107 358.-
 - Foglio PPP 12797 di 35/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 23 situato al piano quarto composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, 3 camere, bagno, wc, 2 balconi come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 180 884.-
 Valore di stima peritale: fr. 335 066.-
 - Foglio PPP 12798 di 20/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 24 situato al piano quarto composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, camera, bagno, balcone come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 103 363.-
 Valore di stima peritale: fr. 187 514.-
 - Foglio PPP 12799 di 20/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 25 situato al piano quarto composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, camera, bagno, balcone come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 103 363.-
 Valore di stima peritale: fr. 187 514.-
 - Foglio PPP 12800 di 27/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 26 situato al piano quarto composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, 2 camere, bagno, balcone come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 139 539.-
 Valore di stima peritale: fr. 258 825.-
 - Foglio PPP 12802 di 12/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 28 situato al piano quarto composto da: atrio, cucina, soggiorno camera, bagno, balcone come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 62 018.-
 Valore di stima peritale: fr. 114 460.-
 - Foglio PPP 12804 di 35/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 30 situato al piano quinto composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, 3 camere, bagno, wc, 2 balconi come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 180 884.-
 Valore di stima peritale: fr. 340 843.-
 - Foglio PPP 12806 di 20/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 32 situato al piano quinto composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, camera, bagno, balcone come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 103 363.-
 Valore di stima peritale: fr. 190 747.-
 - Foglio PPP 12807 di 27/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 33 situato al piano quinto composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, 2 camere, bagno, balcone come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 139 539.-
 Valore di stima peritale: fr. 263 287.50
 - Foglio PPP 12809 di 12/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 35 situato al piano quinto composto da: atrio, cucina, soggiorno camera, bagno, balcone come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 62 018.-
 Valore di stima peritale: fr. 116 400.-
 - Foglio PPP 12811 di 35/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 37 situato al piano sesto composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, 3 camere, bagno, wc, 2 balconi come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 180 884.-
 Valore di stima peritale: fr. 346 620.-
 - Foglio PPP 12812 di 20/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 38 situato al piano sesto composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, camera, bagno, balcone come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 103 363.-
 Valore di stima peritale: fr. 193 980.-
 - Foglio PPP 12813 di 20/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 39 situato al piano sesto composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, camera, bagno, balcone come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 103 363.-
 Valore di stima peritale: fr. 220 110.-
 - Foglio PPP 12815 di 22/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 41 situato al piano sesto composto da: atrio, cucina, soggiorno pranzo, camera, bagno, 2 balconi come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 113 699.-
 Valore di stima peritale: fr. 220 110.-
 - Foglio PPP 12816 di 12/1000 comproprietà del fondo part. 1881 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 42 situato al piano sesto composto da: atrio, cucina, soggiorno camera, bagno, balcone come al piano di ripartizione
 Valore di stima ufficiale: fr. 62 018.-
 Valore di stima peritale: fr. 118 340.-
 Termine per l'insinuazione di oneri fondiari (servitù, diritti reali, crediti ipotecari): si fa riferimento agli elenchi oneri depositati il 2 settembre 1994 presso l'Ufficio fallimenti di Stans e regolarmente cresciuto in giudicato.
 Data e luogo dell'incanto: Lunedì 3 luglio 1995 dalle ore 14 in avanti presso l'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, via al Fiume 7, Viganello.
 Le condizioni d'incanto sono depositate e visibili presso lo scrivente Ufficio a partire dal 19 giugno 1995 e per 10 giorni consecutivi.
 Le quote PPP verranno vendute singolarmente.
 6962 Viganello, 5 maggio 1995 Ufficio di fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.
- Ticino** (5511)
Avviso d'incanto unico Fall n. 161/1992
 Fallito: **Mossotti Mario, Viganello.**
 Beni immobili da realizzare in territorio del comune di Lugano: Ubicazione: Coremno.
 Quota PPP 9527 di 214/1000 comproprietà del fondo part. 2470 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 7 composta da: soggiorno-pranzo, loggia-scala, cucina, 4 camere, 2 bagni, 2 atri, balcone, al quarto piano. Scala, al piano tetto. Come al piano di ripartizione.
 Valore di stima ufficiale: fr. 445 818.78
 Valore di stima peritale: fr. 485 000.-
 Termine per l'insinuazione di oneri fondiari (servitù, diritti reali, crediti ipotecari): si fa riferimento all'elenco oneri depositato il 25 febbraio 1994 presso l'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano e regolarmente cresciuto in giudicato.
 Data e luogo dell'incanto: Martedì 13 giugno 1995 dalle ore 14.30 in avanti presso l'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, via al Fiume 7, Viganello.
 Le condizioni d'incanto sono depositate e visibili presso lo scrivente Ufficio a partire dal 31 maggio 1995 e per 10 giorni consecutivi.
 6962 Viganello, 5 maggio 1995 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.
- Ticino** (5512)
Avviso d'incanto unico Rog. n. 29/1994
 Fallita: **SI Themos 85 SA, Sion.**
 Beni immobili da realizzare in territorio del comune di Morcote.
 1. Ubicazione: Preda dei Buchi
- | Part. | Descrizione | Misura m ² |
|-------|----------------------|------------------------|
| 38 | bosco strada sassaia | 28 952
1 806
637 |
- Valore di stima ufficiale: fr. 7660.10
 Valore di stima peritale: fr. 7660.10
2. Ubicazione: Preda dei Buchi
- | Part. | Descrizione | Misura m ² |
|-------|----------------------------|-----------------------|
| 851 A | abitazione terreno annesso | 72
342 |
- Valore di stima ufficiale: fr. 277 360.-
 Valore di stima peritale: fr. 480 300.-
 Termine per la notifica di oneri fondiari (servitù, diritti reali, crediti ipotecari): si fa riferimento all'elenco oneri depositato presso l'amministratore speciale del fallimento, Studio Legale e Notarile Bonvin & Ducrey, Sion, in data 27 maggio 1994, divenuto definitivo.
 Le condizioni d'asta: sono depositate e visibili presso lo scrivente Ufficio a partire dal 23 giugno 1995 e per 10 giorni consecutivi.
 Luogo e data dell'incanto: sala incanti dell'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, via al Fiume 7, Viganello, mercoledì 5 luglio 1995 dalle ore 14.30 in avanti.
 6962 Viganello, 5 maggio 1995 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

costi inutili

Come evitare errori e invii doppi?

La pubblicazione ufficiale
 delle rubriche fallimenti, titoli smarriti,
 altre pubblicazioni legali e bilanci non avviene
 nella parte riservata agli
 annunci privati (= Publicitas).
 I committenti sono pregati di mandare
 i loro manoscritti direttamente al
 Foglio ufficiale svizzero di
 commercio, redazione, casella
 postale, 3001 Berna.

**Liegenschaftsverwertung
im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren**

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

**Réalisation des immeubles dans la procédure
de la saisie et de la réalisation de gage**

(LP 138, 142; ORI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

**Realizzazione degli immobili nella procedura
di pignoramento e di realizzazione del pegno**

(LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, binnen der Eingabefrist dem unterzeichneten Konkursamt ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Mit- eigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par les registres publics.

Devront être annoncés dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

I creditorii pignorati ed i titolari di oneri fondiari sono invitati a denunziare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano da pubblici registri, le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo.

Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che hanno secondato il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione.

Quando deve essere realizzata una parte di proprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

Berne (5702)

Vente aux enchères publiques de trois appartements en PPE à Loveresse

(Unique séance d'enchères)
Débitrice: **Villadeal SA, Romont**

Ban de Loveresse
Immeuble feuillet 23-2 «Haut du Village, Sous les Oeuches»
Propriété par étages
306/1000 copropriété de l'immeuble feuillet no 23 de Loveresse.

Droit exclusif sur l'appartement sis au 1er étage côté ouest, la cave sise au rez-de-chaussée et le réduit sis au 2e étage, dans le bâtiment no 41. Cet appartement comprend une entrée-vestiaire, un séjour-salle à manger avec cheminée, 3 chambres à coucher, une cuisine habitable, une douche-WC et une salle de bain-WC.

Valeur officielle: fr. 120 360.-
Estimation de l'expert et de l'office: fr. 325 000.-
Immeuble feuillet 23-3 «Haute du Village, Sous les Oeuches»
Propriété par étages
129/1000 copropriété de l'immeuble feuillet no 23 de Loveresse.

Droit exclusif sur l'appartement sis au 1er étage côté est, le réduit sis au rez-de-chaussée dans le bâtiment no 41. Cet appartement comprend un hall d'entrée, une cuisine-séjour avec cheminée, 2 chambres à coucher, un réduit et une salle de bain-WC.

Valeur officielle: fr. 68 370.-
Estimation de l'expert et de l'office: fr. 150 000.-
Immeuble feuillet 23-4 «Haut du Village, Sous les Oeuches»
Propriété par étages
237/1000 copropriété de l'immeuble feuillet no 23 de Loveresse.

Droit exclusif sur l'appartement sis au 2e étage, la cave sise au rez-de-chaussée et le galetas sis dans les combles dans le bâtiment no 41. Cet appartement comprend un hall d'entrée, une cuisine-séjour avec cheminée, 4 chambres à coucher, le galetas et une salle de bain-WC.

Valeur officielle: fr. 100 990.-
Estimation de l'expert et de l'office: fr. 270 000.-
Ces trois parts de PPE se rapportent à l'immeuble de base 23 de Loveresse «Haut du Village, Sous les Oeuches», habitation no 41 assise, aisance de 10 a 71 m².

Cette habitation se trouve au sud-ouest du village dans un quartier calme; elle bénéficie d'un très bon ensoleillement et d'un bon dégagement sur l'ouest de la vallée de Tavannes. Elle est aisément accessible en toutes saisons.

La réalisation est requise ensuite de poursuites de créanciers gagistes. Date de l'enchère: 7 juillet 1995 à 9 h. 30. Lieu de l'enchère: Restaurant du Cerf à Loveresse. Délai de production: 25 mai 1995. Les conditions de vente, l'état des charges et l'estimation de l'expert sont déposés à l'office des poursuites de Moutier du 12 au 21 juin 1995. Les immeubles seront vendus, à tout prix, au plus offrant et dernier enchérisseur. Des garanties réelles seront exigées séance tenante de l'acquéreur (garanties bancaires).

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et d'une pièce d'identité valable ou, pour les sociétés, d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions spéciales (LFAIE du 16 décembre 1983) relatives à l'acquisition d'immeubles par des personnes étrangères ou domiciliées à l'étranger ou des sociétés considérées comme étrangères en raison d'une participation étrangère prépondérante. Les intéressés sont rendus attentifs au fait que la commune de Loveresse compte sur son territoire des ouvrages militaires importants (art. 5 al. 2 LFAIE).

Les amateurs et intéressés pourront visiter l'immeuble le 30 juin 1995 de 10 h. 30 à 11 h. 15 (rendez-vous sur place).

2740 Moutier, 2 mai 1995 Office des poursuites, Moutier: Franco Viloz, subst. e.o.

Bern (5703)

Betreibungsrechtliche Grundstücksteigerung

Im Grundpfandverwertungsverfahren gegen **Frauchiger-Arn Samuel**, geboren 1957, Sennackerweg 1, 4704 **Niederbipp**, wird Mittwoch, 24. Mai 1995, 15 Uhr, im Schloss Wangen an der Aare, Amthaus, 1. Stock, folgende Liegenschaft öffentlich versteigert: Niederbipp-Grundbuchblatt Nr. 1396

- a. Bauernhaus Nr. 1
- b. Holzhaus und Speicher Nr. 1A
- c. 39,56 Aren Platz, Umschwung, Land, Sennackerweg, Tuberain, Plan 40

Betreibungssamtliche Schätzung: Fr. 450 000.-
Das Lastenverzeichnis und die Steigerungsbedingungen liegen beim Betreibungsamt Wangen auf.

Die Verwertung erfolgt auf Begehren der Grundpfandgläubigerin im 1. Rang.

Kaufinteressenten, die die Liegenschaft besichtigen möchten, können sich beim Betreibungsamt Wangen melden.

4705 Wangen an der Aare, 5. Mai 1995 Betreibungsamt Wangen
Telefon 065 71 21 18

Luzern (5616)

Betreibungsrechtliche Grundstücksteigerung

Schuldner: **Bolzern Armin**, Auf Weinberghi 14, 6005 **Luzern**.
Grundpfand: Grundstück Nr. 1254, GB Schwarzenberg, Plan 33 «Pilatusblick».

5 a 68 m² Hofraum, Wege
Anteil Wohnhaus Nr. 479 D
Gebäudeversicherung Fr. 740 000.-
Katasterschätzung Fr. 302 400.-

Betreibungssamtliche Schätzung Fr. 392 000.-
Grundstück Nr. 1255, GB Schwarzenberg, Plan 33 «Pilatusblick»
1 a 52 m² Hofraum, Wege
Anteil Wohnhaus Nr. 479 E

Gebäudeversicherung Fr. 740 000.-
Katasterschätzung Fr. 299 800.-
Betreibungssamtliche Schätzung Fr. 392 000.-

Grundstück Nr. 1256, GB Schwarzenberg, Plan 33 «Pilatusblick»
6 a 21 m² Hofraum, Wege
Anteil Wohnhaus Nr. 479 F

Gebäudeversicherung Fr. 740 000.-
Katasterschätzung Fr. 302 800.-
Betreibungssamtliche Schätzung Fr. 392 000.-

Die Grundpfandverwertung wird durch die Grundpfandgläubigerin im 1. Rang verlangt.

Tag, Zeit, Ort der Steigerung: Freitag, 14. Juli 1995, 13.30 Uhr, Restaurant Hammer, Eigenthal.
Besichtigung: nach telefonischer Absprache mit dem Betreibungsamt Schwarzenberg, Telefon 97 39 51.

Eingabefrist: bis 26. Mai 1995.
Die Auflage der Steigerungsbedingungen mit dem Lastenverzeichnis erfolgt während 10 Tagen beim unterzeichneten Konkursamt sowie beim Betreibungsamt Schwarzenberg.
Auflagefrist: 19. bis 29. Juni 1995.

Bemerkungen:
1. Der Ersteigerer hat vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 100 000.- pro Grundstück in bar oder mit einem von einer Gross-, Kantonal- oder Regionalbank ausgestellten Check zu leisten. Davon werden Fr. 80 000.- an den Steigerungsaufpreis und Fr. 20 000.- an die Verwertungskosten angerechnet.

2. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983, sowie auf die bezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

3. Es geht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, binnen der Eingabefrist dem unterzeichneten Konkursamt ihre Ansprüche am Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, berechnet auf den Steigerungstag und detailliert anzumelden.

6020 Emmenbrücke, 28. April 1995 ns. Betreibungsamt Schwarzenberg
Konkursamt des Amtes Hochdorf
in Emmenbrücke
Tel. 041 55 32 36

Luzern (56512)

Betreibungsrechtliche Grundstücksteigerung

Schuldner: **Walter Heinz**, Tannwaldstrasse 48, 4600 **Oiten**.
Grundpfand: Grundstück Nr. 2004, GB Ebikon, Plan 28, «Sagenhof»
12 a 43 m² Hofraum.

Katasterschätzung: Fr. 410 200.-
betreibungssamtliche Schätzung: Fr. 445 000.-
Die Grundpfandverwertung wird durch die Grundpfandgläubigerin im 1. Rang verlangt.

Tag, Zeit, Ort der Steigerung: Mittwoch, 12. Juli 1995, 13.30 Uhr, Restaurant Falken, Ebikon.

Besichtigung: nach telefonischer Absprache mit dem Betreibungsamt Ebikon (Telefon 33 33 88).
Eingabefrist bis 26. Mai 1995.

Die Auflage der Steigerungsbedingungen mit dem Lastenverzeichnis erfolgt während 10 Tagen beim unterzeichnenden Konkursamt sowie beim Betreibungsamt Ebikon.
Auflagefrist: 19. bis 29. Juni 1995.

Bemerkungen:
1. Der Ersteigerer hat vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 100 000.- in bar oder mit einem von einer Gross-, Kantonal- oder Regionalbank ausgestellten Check zu leisten. Davon werden Fr. 80 000.- an den Steigerungsaufpreis von Fr. 20 000.- an die Verwertungskosten angerechnet.

2. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 sowie auf die bezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

3. Es geht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, binnen der Eingabefrist dem unterzeichneten Konkursamt ihre Ansprüche am Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, berechnet auf den Steigerungstag und detailliert anzumelden.

6020 Emmenbrücke, 1. Mai 1995 namens Betreibungsamt Ebikon:
Konkursamt des Amtes Hochdorf
6020 Emmenbrücke
Tel. 041 55 32 36

Luzern (5652)

Betreibungsrechtliche Grundstücksteigerung

Schuldner: **Kress-Flory Jochen**, geb. 13. August 1952, deutscher Staatsangehöriger, Kaufmann, Max-Emanuel-Str. 29, D-82319 **Starnberg**.

Grundpfand:
Grundstück Nr. 1057, Plan Nr. 22, Grundbuch Marbach, Pfrundmoos.
8 a 17 m² Hofraum, Wege.

Ferienhaus Nr. 410, vers. für Fr. 510 000.-
Garage Nr. 410-A, vers. für Fr. 40 000.-
Katasterschätzung (1991) Fr. 301 500.-
Betreibungssamtliche Schätzung Fr. 58 300.-

Die Verwertung des Grundstückes wird von der Grundpfandgläubigerin mit Pfandrecht im 1. Rang verlangt.

Zeit und Ort der Steigerung: Donnerstag, 24. August 1995, 14 Uhr, im Gasthof zum Kreuz, 6196 Marbach.

Eingabefrist: bis 29. Mai 1995.
Lastenverzeichnis und Steigerungsbedingungen liegen vom 19. bis 28. Juni 1995 beim Konkursamt Entlebuch in Schüpfheim und beim Betreibungsamt Marbach auf.

Der Ersteigerer hat vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 50 000.- in bar oder mit einem von einer schweizerischen Bank ausgestellten Check zu leisten. Davon werden Fr. 40 000.- an den Steigerungsaufpreis und Fr. 10 000.- an die Verwertungskosten angerechnet.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 sowie auf die dazugehörige Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

6170 Schüpfheim, 28. April 1995 Konkursamt Entlebuch

Schwyz (5513)

Betreibungssamtliche Liegenschaftsteigerung

Schuldner und Pfand Eigentümer: **Schulthess Rudolf**, geb. 13. Dezember 1937, von Wallisellen ZH, wohnhaft Hinwilstrasse 6, 8623 **Kempfen/Wetzikon**.

Liegenschaft: Gemeinde Schübelbach, Grundbuchblatt 10158, Stockwerkeigentum 55/1000 Miteigentum an GB 980 mit Sonderrecht an der 3-Zimmer-Wohnung Nr. 2 im EG und Kellerabteil Nr. 2 im UG sowie Autoabstellplatz Nr. 2 an der Betnastrasse 2 in 8854 Siebnen.

Betreibungssamtliche Schätzung: Fr. 300 000.-
Steigerungstag: Mittwoch, 10. Mai 1995, 15 Uhr.
Steigerungsort: Restaurant Adler, 8862 Schübelbach.

Besichtigung der Liegenschaft: nach telefonischer Voranmeldung (Tel. 055 64 13 70).

Der Erwerber hat an der Steigerung, unmittelbar vor dem Zuschlag auf Abrechnung an der Steigerungssumme Fr. 30 000.- in bar oder mit einem Bankcheck (keine Privatchecks) einer Schweiz. Grossbank oder Kantonalbank zu bezahlen (Ordnung Betreibungsamt Schübelbach).

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland (BeWG) vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht.

Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.
8862 Schübelbach, 5. Mai 1995 Betreibungsamt Schübelbach:
Daniel Rack

St. Gallen (5514)

Betreibungssamtliche Grundstücksteigerung Betreuung Nr. 94/906

Schuldnerin: **Scherthenleib Willi AG in Liquidation, Sennwald SG**, Schluss des Konkursverfahrens 16. März 1995.

Pfand Eigentümer: Scherthenleib Willi, 1948, Schnaren, 9467 Frümisen.
Steigerungstag/Zeit: Mittwoch, 19. Juli 1995, 11 Uhr.
Steigerungsort: Restaurant Bad Forstegg, 9466 Sennwald.
Ende der Eingabefrist: 14. Juni 1995.

Auflage der Steigerungsbedingungen nebst Lastenverzeichnis samt Liegenschaftsbeschreibung auf dem Büro des Betreibungsamtes Sennwald vom 27. Juni 1995 bis 7. Juli 1995.

Grundpfand:
Grundstück Nr. 2017 in Schnaren, 9467 Frümisen SG VW 6. 3. 1990 bestehend aus:
a. Wohnhaus Nr. 2626 Fr. 374 000.-
b. ca. 1338 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum, Garten, Wiese Fr. 133 000.-
Fr. 507 000.-

Betreibungssamtliche Schätzung vom 10. 4. 1995 Fr. 887 000.-
Die Verwertung wird verlangt infolge Betreuung des Pfandgläubigers im 3. bis 7. Rang (Haftung Kontokorrentkredit Scherthenleib Willi AG in Liquidation).

1. Für das Grundstück Nr. 2017 in Frümisen, Schnaren, hat der Ersteigerer unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 50 000.- auf Anrechnung am Zuschlagspreis bar oder mittels Bankcheck dem Betreibungsamt Sennwald zu bezahlen.

2. Das Steigerungsobjekt kann besichtigt werden. Dazu ist ein Termin mit dem Betreibungsamt Sennwald, Herrn Hermann, bis spätestens 7. Juli 1995, zu vereinbaren (Tel. 081 757 14 41).

Es wird auf die einschlägigen Bestimmungen der VZG verwiesen. Pfandgläubiger und Dienstbarkeitsberechtigte werden auf die Aufforderung zur Anmeldung ihrer Rechte im Amtsblatt des Kantons St. Gallen vom 8. Mai 1995 aufmerksam gemacht. Im weiteren wird ausdrücklich auf den Bundesbeschluss über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland sowie die dazugehörige Verordnung hingewiesen. Im Falle der Auslösung fällt die Steigerung dahin. Es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.

9467 Frümisen, 24. April 1995 Betreibungsamt Sennwald SG:
Reto Hermann

St. Gallen (5676)

Steigerungsrückruf

Schuldnerin: Syndikus Finanz AG, Toblerstrasse 69, 8044 Zürich.
Neu: **SF Finanz AG in Liq.**, Zürcherstrasse 65, 9500 **Wil**.

Grund Eigentümer: Kellenberger Peter, Schloss Klingenberg, 9424 Rheineck.

Grundpfand: Grundstück Nr. 422, Plan 20, Sandbühlchen, 9424 Rheineck. Die auf den 20. Juni 1995 angesetzte Versteigerung findet infolge eines noch laufenden Gerichtsverfahrens nicht statt. Die Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 3. Mai 1995 ist irrtümlich erfolgt.

9424 Rheineck, 2. Mai 1995 Betreibungsamt Rheineck

Graubünden (5617)
Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
 Schuldner: **Bühler Hans-Ueli**, Seeblichstrasse 54, 9400 **Rorschacherberg**.
 Steigerungstag: Freitag, 14. Juli 1995, 15.30 Uhr.
 Steigerungsort: Hotel Seehof, Arosa.
 Ende der Eingabefrist: 25. Mai 1995.
 Auflage der Steigerungsbedingungen und der Lastenverzeichnisse im Büro des Betreibungsamtes Schanfigg, 7050 Arosa, vom 19. Juni bis 29. Juni 1995.
 Beschreibung des Grundstückes:
 Grundbuch Arosa, StWE-Nr. 51328, 14/1000 Miteigentum an der Liegenschaft GB-Blatt 536, Plan 5, Grundstück Nr. 1317, Aparthotel «Seehof», mit Sonderrecht an der 2-Zimmer-Wohnung Nr. 31 im 3. OG, Wohnfläche zirka 45 m², und am Kellerabteil Nr. 31 im UG, sowie 1/32 Miteigentum an StWE-Nr. 51347 (Autoinstallhalle), Platz Nr. 10.
 Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 260 000.-
 Beschreibung der zu Stockwerkeigentum aufgeteilten Liegenschaft: Hauptbuchblatt Nr. 536, Plan 5, Grundstück Nr. 1317, Aparthotel «Seehof», Assek.-Nr. 74, Chalet-Restaurant Nr. 74-A, Wäschereigebäude Nr. 74-B, Garage Nr. 74-C, Angestelltenhaus Nr. 75, Anbau Nord Nr. 75-A.
 Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 12 000 000.-
 Die Verwertung erfolgt auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin im 1. Rang.
 Der Erwerber hat an der Steigerung, unmittelbar vor dem Zuschlag, auf Anrechnung an der Kaufsumme Fr. 30 000.- in bar oder mittels Check einer Schweizer Bank zu bezahlen. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.
 Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht.
 Im Falle der Auslösung fällt die Steigerung dahin, und es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.
 7050 Arosa, 5. Mai 1995
 Betreibungsamt Schanfigg, Arosa:
 Elfi Ramseyer

Thurgau (5289)
Einzigste betreibungsrechtliche Liegenschaftsteigerung
 Schuldner: **Hägi Hans-Heinrich**, Wirt, Fruthwilerstrasse 6, 8272 **Ermentingen**.
 Steigerungstag: Freitag, 4. August 1995, 15 Uhr.
 Steigerungsort: Rathaus Ermentingen, Sitzungszimmer.
 Ende der Eingabefrist: 18. Mai 1995.
 Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: Betreibungsamt Ermentingen vom 12. Juni 1995 bis 22. Juni 1995.
 Besichtigung: Nach telefonischer Vereinbarung mit dem Betreibungsamt, Tel. 072 64 30 55.
 Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Grundpfandgläubigers im 1. bis 3. Rang.
 Liegenschaft: 10,58 a Gebäudegrundfläche, Hofraum und Umgelände an der Fruthwilerstrasse 6, in Ermentingen, mit Gasthaus, Metzgerei und Ökonomiegebäude, Assek.-Nr. 131 und Ökonomiegebäude, Assek.-Nr. 132, Grundbuch Ermentingen, E-Blatt und Parzelle-Nr. 528.
 Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 25 000.- Zuegehör
 Fr. 994 000.- Liegenschaft
 Vor dem Zuschlag ist eine Anzahlung von Fr. 40 000.- zu leisten, in bar oder durch Check einer Schweizer Gross- oder Kantonalbank an die Order Betreibungsamt, 8272 Ermentingen.
 Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, binnen der Eingabefrist dem Betreibungsamt Ermentingen, 8272 Ermentingen, ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällige für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen. Ebenso haben Faustpfandgläubiger von Pfandteilen ihre Faustpfandforderungen anzumelden.
 Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und auf die bezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.
 8272 Ermentingen, 21. April 1995
 Betreibungsamt Ermentingen

123/1000, kompromittiert del fondo part. 1721 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 7 composto da: atrio, soggiorno-pranzo, cucina, 3 camere, bagno, doccia, lavanderia, balcone, al secondo piano e meglio come al piano di ripartizione.
 Valore di stima ufficiale: fr. 11 032.20
 Valore di stima peritale: fr. 346 400.-
 120/1000, kompromittiert del fondo part. 1721 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 8 composto da: atrio, soggiorno-pranzo, cucina, 3 camere, bagno, doccia, lavanderia, balcone, al secondo piano e meglio come al piano di ripartizione.
 Valore di stima ufficiale: fr. 10 763.15
 Valore di stima peritale: fr. 339 200.-
 108/1000, kompromittiert del fondo part. 1721 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 9 composto da: atrio, soggiorno-pranzo, cucina, 2 camere, bagno, doccia, 2 balconi, al secondo piano e meglio come al piano di ripartizione.
 Valore di stima ufficiale: fr. 9686.85
 Valore di stima peritale: fr. 311 200.-
 Termini per le insinuazioni di oneri fondiari (servitù, diritti reali e crediti ipotecari) entro il giorno 25 maggio 1995.
 Data e luogo dell'incanto: 30 agosto 1995 dalle ore 14.30 in avanti presso l'Ufficio esecuzione di Lugano, sala incanti.
 Le condizioni d'asta sono ottenibili a partire dal giorno 11 agosto 1995 e per dieci giorni consecutivi.
 6900 Lugano, 2 maggio 1995
 Ufficio esecuzione di Lugano:
 Ermidio Antonini, uff.

Graubünden (5359)
Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung
 Schuldner: **Tosio-Zarn Franco**, Untere Bahnhofstrasse 6, 7402 **Bonaduz**.
 Grundeigentümer je zur Hälfte.
 Steigerungstag: Freitag, 30. Juni 1995, um 14 Uhr.
 Steigerungsort: Restaurant Bahnhof, 7402 Bonaduz.
 Ende der Eingabefrist: 28. Mai 1995.
 Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses vom 5. Juni 1995 bis 15. Juni 1995, im Büro des Betreibungsamtes Rhäzüns, Via Sogn Pieder 4, 7013 Domat/Ems.
 Besichtigung der Liegenschaft: Nach telefonischer Anmeldung Telefon 081 36 15 05.
 Grundstück: Grundbuch der Gemeinde Bonaduz.
 1/2 Miteigentum an 5/2-Zimmer-Wohnung im OG, Wertquote 321/1000 Stockwerkeigentum 50 136, Plan 6/258 Tosio-Zarn Franco, Untere Bahnhofstrasse 6, 7402 Bonaduz.
 1/2 Miteigentum an 5/2-Zimmer-Wohnung im OG, Wertquote 321/1000 Stockwerkeigentum 50 136, Plan 6/258 Tosio-Zarn Lilly, Untere Bahnhofstrasse 6, 7402 Bonaduz.
 1/2 Miteigentum an Baurechtsblatt 2528 mit dem ausschliesslichen und dauernden Benützungsberechtigt am Autoabstellplatz Nr. 4.
 Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 550 000.-
 Die Verwertung erfolgt auf Verlangen von Gläubiger im 5. Rang.
 Der Erwerber hat an der Steigerung, unmittelbar vor dem Zuschlag, nach Abrechnung an der Kaufsumme Fr. 50 000.- in bar (Bankcheck) zu bezahlen. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.
 Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht.
 Im Falle der Auslösung fällt die Steigerung dahin, und es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.
 7013 Domat/Ems, 24. April 1995
 Betreibungsamt Rhäzüns:
 L. Gartmann

Ticino (5704)
Avviso incanto unico
 Esec. n. 376886-375302
 Inc. Imm. N. 1552/1558
 Debitrice: **Eichelberger U. Immobilien AG, 3360 Herzogenbuchsee** (fallita).
 Terzo proprietario del pegno: Immobiliengesellschaft Vorstadt AG, 4705 Wangen an der Aare.
 Immobili da realizzare: in territorio del comune di Monteggio.
 Proprietà per piani:
 103/1000, kompromittiert del fondo part. 1721 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 1 composto da: atrio, soggiorno, cucina, 2 camere, bagno, doccia, lavanderia, al piano rialzato e meglio come al piano di ripartizione.
 Valore di stima ufficiale: fr. 9238.40
 Valore di stima peritale: fr. 322 200.-
 104/1000, kompromittiert del fondo part. 1721 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 2 composto da: atrio, soggiorno-pranzo, cucina, 2 camere, bagno, doccia, al piano rialzato e meglio come al piano di ripartizione.
 Valore di stima ufficiale: fr. 9328.10
 Valore di stima peritale: fr. 329 600.-
 105/1000, kompromittiert del fondo part. 1721 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 3 composto da: atrio, soggiorno-pranzo, cucina, 2 camere, bagno, doccia, al piano rialzato e meglio come al piano di ripartizione.
 Valore di stima ufficiale: fr. 9417.80
 Valore di stima peritale: fr. 335 600.-
 117/1000, kompromittiert del fondo part. 1721 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 4 composto da: atrio, soggiorno-pranzo, cucina, 3 camere, bagno, doccia, lavanderia, balcone, al primo piano e meglio come al piano di ripartizione.
 Valore di stima ufficiale: fr. 10 494.10
 Valore di stima peritale: fr. 336 600.-
 115/1000, kompromittiert del fondo part. 1721 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 5 composto da: atrio, soggiorno-pranzo, cucina, 3 camere, bagno, doccia, lavanderia, balcone, al primo piano e meglio come al piano di ripartizione.
 Valore di stima ufficiale: fr. 10 314.70
 Valore di stima peritale: fr. 329 200.-
 105/1000, kompromittiert del fondo part. 1721 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 6 composto da: atrio, soggiorno-pranzo, cucina, 2 camere, bagno, doccia, 2 balconi, al primo piano e meglio come al piano di ripartizione.
 Valore di stima ufficiale: fr. 9417.80
 Valore di stima peritale: fr. 302 000.-

Manoscritti chiari e inequivocabili aiutano ad evitare errori

- Dividere nella misura del possibile la lettera d'accompagnamento dal manoscritto.
 - Impostare il manoscritto sul modello del Foglio ufficiale svizzero di commercio
 - Notare a piè del manoscritto NPA, luogo, data e nome dell'ufficio firmatario (se richiesto).

Grazie per la vostra cooperazione

Vaud (5705)
Habitations contigues
 Le jeudi 27 juillet 1995, en salle du Tribunal, Hôtel-de-Ville, à Yverdon, l'office des poursuites d'Yverdon vendra aux enchères publiques les immeubles propriétés de **Stegrist Alain**, route de Sauvigny 3, 1290 **Yverdon**, à savoir:
 à 14 h.:
 Commune de Pomy
 Parcelle RF no 382, PPE Moulinet, lot B, soit part de 330/1000 de la parcelle de base no 83, constitué d'un appartement de 4,5 pièces en triplex d'environ 134 m², avec jardin de 34 m², une place de parc extérieure et une cave de 10 m².
 Estimation fiscale 1992: fr. 360 000.-
 Estimation de l'office des poursuites, selon rapport d'expert: fr. 300 000.-
 à 15h.:
 Commune de Pomy
 Parcelle RF no 383, PPE Moulinet, lot C, soit part de 307/1000 de la parcelle de base no 83, constitué d'un appartement de 4,5 pièces en triplex d'environ 129 m², avec jardin de 34 m², une place de parc extérieure et une cave de 10 m².
 Estimation fiscale 1992: fr. 335 000.-
 Estimation de l'office des poursuites, selon rapport d'expert: fr. 250 000.-
 Les créanciers gagistes et les titulaires des charges foncières doivent produire leurs créances, servitudes et autres droits dans un délai échant le 12 juin 1995.
 Les conditions de vente, les états descriptifs et des charges, le plan de situation seront déposés à l'office des poursuites d'Yverdon dès le 21 juin 1995, où ils pourront être consultés.
 Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger.
 La vente est requise par le créancier gagiste en 1er et 2e rang, pour le capital et les intérêts.
 La date des visites sera fixée ultérieurement.
 1401 Yverdon, 1er mai 1995
 Office des poursuites d'Yverdon:
 G. Laurent

Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden

Valais (5290)
Vente aux enchères dans la poursuite - unique encre d'immeuble
 Poursuite no 14564
 Débitrice: **Netac S.A.**, de siège social à **Fribourg**, c/o Fiduciaire R. Jeanrenaud, Cour des Bastions 5, 1205 Genève.
 Terre de Martigny
 Chapitre de Netac S.A., de siège social à Fribourg

PPE no	Quote-part	Situation	Objet du droit exclusif	Taxes Biens-Fonds	Taxes Bâtiments
9643	1/1000 du no 10234, fol. 103	sous-sol	cave à vin no 6	-	-
9644	1/1000 du no 10234, fol. 103	sous-sol	cave à vin no 11	-	-
9645	78/1000 du no 10234, fol. 103	rez	local commercial no 16	-	-
9646	24/1000 du no 10234, fol. 103	sous-sol	local commercial no 17	-	-
9647	107/1000 du no 10234, fol. 103	sous-sol	appart. 3 p. 1/2 no 20	-	-
9648	113/1000 du no 10234, fol. 103	rez	appart. 2 p. 1/5 no 21	-	-
9649	3/1000 du no 10234, fol. 103	sous-sol	local no 22 no 6	-	-
9650	107/1000 du no 10234, fol. 103	sous-sol	appart. 3 p. 1/5 no 23	-	-
9651	100/1000 du no 10234, fol. 103	rez	appart. 2 p. 1/5 no 24	-	-
9652	3/1000 du no 10234, fol. 103	sous-sol	local no 25	-	-
9653	142/1000 du no 10234, fol. 103	sous-sol	appart. 5 p. no 26	-	-
9654	51/1000 du no 10234, fol. 103	rez	appart. 1 p. no 27	-	-
9655	270/1000 du no 10234, fol. 103	combles	appart. 5 p. 1/5 no 28	-	-

Parcelle de base objet des PPE:
 Parcelle no 10234, plan no 103, nom local: Le Bourg

Surface totale	Nature des immeubles	Surface par nature	Taxes au m ²	Taxes Biens-Fonds	Taxes Bâtiments
294	habitation	261			923 030.-
	place	33	30.-	990.-	

Estimation officielle par expert: PPE nos 9643 à 9655: fr. 1 250 000.-
 Une garantie de fr. 125 000.- devra être versée à l'adjudication en espèces ou par chèque bancaire (émis par une banque) quel que soit l'adjudicataire. Les autres chèques ne sont pas admis.
 Les conditions de vente, l'état descriptif et le rapport d'expertise sont à la disposition de tous les intéressés au bureau de l'office des poursuites depuis le 22 juin 1995.
 Les enchérisseurs devront être en possession d'une pièce d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.
 En outre, ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE).
 La réalisation est requise ensuite de poursuite d'un créancier gagiste en 1er rang.
 Date de l'enchère: jeudi 13 juillet 1995 à 8 h. 30.
 Lieu de l'enchère: Café-restaurant de la Poste à Martigny-Ville (1er étage).
 Délai de production: 18 mai 1995.
 Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à l'office pendant 10 jours, à compter du 14e jour avant la date de la vente.
 1920 Martigny, 24 avril 1995
 Office des poursuites de Martigny:
 P. Troillet, préposé

Valais (5366')
Vente aux enchères - unique enchère d'immeuble
 Poursuites nos 78704-01/02/03/04
 78710-01/02/03/04
 78698-01/01/02/03/04

La vente des PPE non construites 8047 à 8088 + les PPE 8089, 8091, 8092, 8093, 8095, 8096, 8099, 8101, 8107, 8110, 8111, 8112, 8113, 8895 et 8896 se fait en bloc.
 Les meubles garnissant les appartements font partie de la vente.
 Parcelle de base objet des PPE:
 Parcelle no 6073, plan no 20, nom local: La Tzoumaz

Codébiteurs solidaires:

1. **Vallotton-Delasole Yvette**, route du Chavalard, 1926 Fully
 2. **Vallotton André**, route du Chevalard, 1926 Fully
 3. **Granges Joseph**, de Célestin, route de Branson, 1926 Fully
 4. **Granges Evariste**, de Célestin, route de Branson, 1926 Fully
- Immeubles: Terres de Riddes
 Chapitre de Joseph Granges Evariste Granges André Vallotton Yvette Vallotton

PPE no	Quote-part	Situation	Objet du droit exclusif	Taxes	Biens-Fonds	Bâtiments
8024	68/1000 du no 4731, fol. 20	2e sous-sol	garage no 103	—	—	—
8025	13/1000 du no 4731, fol. 20	1er sous-sol	garage no 116	—	—	—
8026	13/1000 du no 4731, fol. 20	1er sous-sol	garage no 117	—	—	—
8027	14/1000 du no 4731, fol. 20	1er sous-sol	garage no 118	—	—	—
8028	43/1000 du no 4731, fol. 20	rez inférieur	app. d'hôtel no 119 + cave	—	—	—
8029	30/1000 du no 4731, fol. 20	rez inférieur	studio no 120 + cave	—	—	—
8030	29/1000 du no 4731, fol. 20	rez inférieur	studio no 121 + cave	—	—	—
8031	43/1000 du no 4731, fol. 20	rez inférieur	app. d'hôtel no 122 + cave	—	—	—
8032	55/1000 du no 4731, fol. 20	rez	salle à manger no 126	—	—	—
8033	50/1000 du no 4731, fol. 20	rez-de-chauss.	salon no 127	—	—	—
8034	43/1000 du no 4731, fol. 20	1er étage	app. d'hôtel no 129 + cave	—	—	—
8035	30/1000 du no 4731, fol. 20	1er étage	app. d'hôtel no 130 + cave	—	—	—
8036	29/1000 du no 4731, fol. 20	1er étage	app. d'hôtel no 131 + cave	—	—	—
8037	43/1000 du no 4731, fol. 20	1er étage	app. d'hôtel no 132 + cave	—	—	—
8038	75/1000 du no 4731, fol. 20	2e étage	app. d'hôtel no 133 + cave	—	—	—
8039	74/1000 du no 4731, fol. 20	2e étage	app. d'hôtel no 134 + cave	—	—	—
8040	46/1000 du no 4731, fol. 20	1er sous-sol	appartement no 211	—	—	—
8041	12/1000 du no 4731, fol. 20	1er sous-sol	chambre no 212	—	—	—
8042	8/1000 du no 4731, fol. 20	1er sous-sol	chambre no 213	—	—	—
8043	37/1000 du no 4731, fol. 20	1er sous-sol	appartement no 216	—	—	—
8044	57/1000 du no 4731, fol. 20	rez-de-chauss.	salle à manger no 218	—	—	—
8045	92/1000 du no 4731, fol. 20	rez-de-chauss.	bar à café no 220	—	—	—
8046	96/1000 du no 4731, fol. 20	1er étage	chambres-dortoirs no 222	—	—	—

La vente des PPE 8024 à 8046 se fait en bloc.
 Certains meubles garnissant les locaux font partie de la vente à titre d'accessoires.
 Parcelle de base objet des PPE:
 Parcelle no 4731, plan no 20, nom local: La Tzoumaz

Surface totale	Nature des immeubles	Surface par nature	Taxes au m ²	Biens-Fonds	Bâtiments
2670	café-restaurant a.	241	—	—	926 200.-
	citerne b.	3	—	—	370.-
	bureau c.	20	—	—	9 200.-
	dépôt d.	25	—	—	4 395.-
	place	2381	75.-	178 575.-	—

PPE nos 8047 à 8088 du no 6073, fol. 53
 PPE non construites

PPE no	Quote-part	Situation	Objet du droit exclusif	Biens-Fonds	Bâtiments
8089	10/1000 du no 6073, fol. 53	sous-sol	studio no 502 et cave	—	—
8091	10/1000 du no 6073, fol. 53	sous-sol	studio no 504 et cave	—	—
8092	10/1000 du no 6073, fol. 53	sous-sol	studio no 520 et cave	—	—
8093	10/1000 du no 6073, fol. 53	rez inférieur	studio no 521 et cave	—	—
8095	10/1000 du no 6073, fol. 53	rez inférieur	studio no 524 et cave	—	—
8096	10/1000 du no 6073, fol. 53	rez	studio no 525 et cave	—	—
8099	10/1000 du no 6073, fol. 53	1er étage	studio no 528 et cave	—	—
8101	10/1000 du no 6073, fol. 53	1er étage	studio no 530 et cave	—	—
8107	14/1000 du no 6073, fol. 53	rez-de-chauss.	studio no 619 et cave	—	—
8110	29/1000 du no 6073, fol. 53	1er et 2e	appartement duplex no 622 et cave	—	—
8111	27/1000 du no 6073, fol. 53	1er et 2e	appartement duplex no 623 et cave	—	—
8112	29/1000 du no 6073, fol. 53	1er et 2e	appartement duplex no 624 et cave	—	—
8113	27/1000 du no 6073, fol. 53	1er et 2e	appartement duplex no 625 et cave	—	—
8895	6/1000 du no 6073, fol. 53	rez inférieur	studio no 605	—	—
8896	12/1000 du no 6073, fol. 53	rez inférieur	studio no 606	—	—

Surface totale	Nature des immeubles	Surface par nature	Taxes au m ²	Biens-Fonds	Bâtiments
8900	habitation a.	208	—	—	—
	bôcher b.	4	—	—	—
	habitation c.	207	—	—	—
	pré	8481	50.-	424 050.-	—

Estimation officielle par expert:

Parcelle no 4731:
 Café-restaurant central, PPE nos 8024 à 8046: fr. 886 550.-
 Parcelle no 6073
 Immeuble «Fragon»: PPE no 8089: fr. 67 440.-
 PPE no 8091: fr. 66 560.-
 PPE no 8092: fr. 104 765.-
 PPE no 8093: fr. 80 420.-
 PPE no 8095: fr. 109 425.-
 PPE no 8096: fr. 80 470.-
 PPE no 8099: fr. 73 900.-
 PPE no 8101: fr. 79 600.-
 PPE no 8107: fr. 98 580.-
 PPE no 8110: fr. 230 060.-
 PPE no 8111: fr. 206 665.-
 PPE no 8112: fr. 219 085.-
 PPE no 8113: fr. 217 765.-
 PPE no 8895: fr. 48 015.-
 PPE no 8896: fr. 108 900.-
 PPE nos 8047 à 8088 non construites: fr. 520 914.-
 Total PPE 8047 à 8088 + Imm. Fragon/Gentiane: fr. 2 312 564.-
 Des garanties de:
 fr. 90 000.-: PPE nos 8024 à 8046 (vente en bloc)
 fr. 230 000.-: PPE nos 8047 à 8088 + PPE 8089, 8091, 8092, 8093, 8095, 8096, 8099, 8101, 8107, 8110, 8111, 8112, 8113, 8895 et 8896 (vente en bloc)
 devront être versées à l'adjudication en espèces ou par chèque bancaire (émis par une banque) quels que soient les adjudicataires. Les autres chèques ne sont pas admis.

Les conditions de vente, l'état des charges, l'état descriptif et le rapport d'expertise sont à la disposition de tous les intéressés au bureau de l'office des poursuites depuis le 22 juin 1995.
 Les enchérisseurs devront être en possession d'une pièce d'état civil et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.
 En outre, ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger (LFAIE).
 La réalisation est requise ensuite de poursuite d'un(e) créancier/créancière gagiste en 1er, 2e, 3e et 4e rangs.
 Date de l'enchère: jeudi 13 juillet 1995, à 11 h.
 Lieu de l'enchère: Café-restaurant de la Poste à Martigny-Ville (1er étage).
 Délai de production: 18 mai 1995.
 1920 Martigny, 24 avril 1995
 Office des poursuites de Martigny:
 P. Troillet, préposé

Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs

**Nachlassverträge
 Concordats - Concordat**

Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe
Sursis concordataire et appel aux créanciers
Moratoria del concordataria e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti
 (SchKG-LP-LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldner ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.
 Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Schwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.
 Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria.
 I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Grigioni (5706)
 La Commissione del Tribunale del Circolo di Roveredo, con decisione del 25 aprile 1995, ha concesso alla **Kompuna SA, Roveredo**, una moratoria concordataria di 4 mesi ai sensi degli art. 293 ss L.EF.
 L'Avv. Stefano Delcò, 6535 Roveredo è stato nominato commissario del concordato.
 6535 Roveredo GR, 5 maggio 1995
 Il Presidente: Ugo Cattaneo

Vaud (5653)
 Débitrice: **Caforest SA**, 1417 Essertinse-sur-Yverdon.
 Date de l'octroi du sursis: 25 avril 1995.
 Commissaire au sursis: Stouder Pascal, Agent d'affaires breveté, rue des Terreaux 2, case postale 3847, 1002 Lausanne.
 Délai pour les productions: 25 mai 1995.
 Examen des pièces: durant les dix jours précédant l'assemblée des créanciers au bureau du commissaire, rue des Terreaux 2, à Lausanne, ceci sur rendez-vous.

Assemblée des créanciers: les créanciers sont convoqués en assemblée pour le 14 août 1995 à 14 h., dans la salle du Tribunal, place du Châteaueu 4, à Echallens.
 Expiration du sursis: 25 août 1995.
 Le commissaire ne donne aucune garantie pour le paiement des dettes contractées pendant le sursis concordataire.
 1002 Lausanne, 5 mai 1995
 Le commissaire au sursis:
 P. Stouder

Verlängerung der Nachlass-Stundung
Prorogation du sursis concordataire
Proroga della moratoria
 (SchKG 295, Abs. 4 - LP 295, al. 4 - LEF 295, cpv. 4)

Obwalden (5668)
 Die Obergerichtskommission des Kantons Obwalden hat in ihrer Sitzung vom 20. April 1995 die am 10. Januar 1995 bewilligte Nachlassstundung des Schuldners **Küchler Thomas**, Küchler Weine, Industrie-Strasse 6, 6055 **Alpnach Dorf** im Sinne von Art. 295, Abs. 4 SchKG um zwei weitere Monate verlängert d.h. bis zum 10. Juli 1995.
 Die Gläubigerversammlung findet wie folgt statt:
 Datum: Dienstag 6. Juni 1995.
 Zeit: 15 Uhr.
 Ort: Saal, Hotel Landgasthof Schlüßel, 6055 Alpnach Dorf.
 Aktenaufgabe während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung im Büro der Schwalterin Visura Treuhand-Gesellschaft, Pilatusstrasse 5, 6060 Sarnen. Voranmeldung (041 66 28 42) zur Akteneinsicht erwünscht.
 6060 Sarnen, 1. Mai 1995
 Die gerichtlich bestellte Sachwalterin:
 Visura Treuhand-Gesellschaft Sarnen

Kollokationsplan im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung
Eat de collocation dans le concordat par abandon d'actif
Graduatoria nel concordato con abbandono dell'attivo
 (SchKG-LP-LEF 250, 316g)

Genève (5677)
 Modification d'état de collocation
 Débitrice: **Gespac International S.A. en liquidation concordataire** par abandon d'actifs, p.a. Gérofid Société Fiduciaire S.A., rue du Vieux-Collège 8, 1204 Genève.

Sont déposés à nouveau ce jour:
 1. L'état de collocation.
 2. L'état des revendications.
 3. L'inventaire.
 Ces documents peuvent être consultés au siège de la liquidation, soit: Gérofid Société Fiduciaire S.A., rue du Vieux-Collège 8, à Genève.
 Les actions en contestation contre les nouvelles productions de l'état de collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication, sinon cet état de collocation sera considéré comme accepté.
 1211 Genève 3, 5 mai 1995
 Le liquidateur:
 Roger-M. Siffert

Verteilungsliste und Schlussrechnung im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung
Tableau de distribution et compte final dans le concordat par abandon d'actif
Stato di riparto e conto finale nel concordato con abbandono dell'attivo
 (SchKG-LP-LEF 316p)

Bern (5618)
Verteilungsliste betreffend einzelne Liegenschaft
 Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung der **Stebler Niklaus AG**, Müllerstrasse 11, 2562 **Porz**, liegt die Liste zur Verteilung des Wertungserlöses (Art. 361n SchKG, Art. 87 KOV) der nachfolgenden Liegenschaft vom 5. Mai 1995 bis 25. Mai 1995 den beteiligten Gläubigern bei der unterzeichneten Liquidatorin zur Einsicht auf (eine telefonische Voranmeldung unter der Nr. 032 51 29 55 ist erwünscht).
 Port-Grundbuch Nr. 125: Betriebsgebäude Nr. 11 an der Müllerstrasse, Platz und Umschwung im Halte von 14,94 Aren.
 Klagen auf Anfechtung dieser Verteilungsliste sind innert 20 Tagen, also bis zum Ablauf der Auflagefrist, beim Richteramt Nidau geltend zu machen. Widrigenfalls erwächst die Verteilungsliste in Rechtskraft.
 2560 Nidau, 5. Mai 1995
 Die Liquidatorin:
 Voser Treuhand AG
 Hauptstrasse 46, Nidau

Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden

Verschiedenes - Divers - Diversi

S - N K G - L P - L E F

Bern (5619)
Spezialliquidation gemäss Art. 134 VZG
 Das am 17. August 1994 eröffnete Konkursverfahren ist am gleichen Tag mangels Aktivien wieder eingestellt worden. Auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin und mit Zustimmung der Gesamteigentümer der einfachen Gesellschaft **Secu AG, Biel, Dominik Schaffer, Meyler, Aebberhard Claude, Grolley und Ackermann Leonhard, Erlach**, wird das Liquidationsverfahren gemäss Art. 134 VZG durchgeführt:
 1. Portalbau, Grundbuch-Nr. 38, zwei Liegenschaften
 2. Portalbau, Grundbuch-Nr. 39, Bauland von 2065 m².
 Die Grundpfandgläubiger mit gesetzlichen oder vertraglichen Pfandrechten haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt, Wert 17. August 1994, beim Konkursamt Biel, Neuengasse 8, 2501 Biel, anzumelden.
 Eingabefrist: 25. Mai 1995.
 2500 Biel, 5. Mai 1995 Konkursamt Biel

Bern (5679)
Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung
Spezialliquidation gemäss Art. 134 VZG
 Schuldnerin: **Arkadenla Beiteiligung und Management AG**, am Bach, 3654 Gunten.
 Es wird am Freitag, 28. Juli 1995, 14 Uhr, im Restaurant Rebstock, 3860 Meiringen, öffentlich versteigert:
 1/2 Miteigentumsanteil an Meiringen-Grundbuchblatt Nr. 1828-11
 Autoeinsteckplatz 1/11 Miteigentumsanteil an der Liegenschaft Nr. 1828, Liechtenenweg 26A, 3860 Meiringen (d. h. 1/22 Anteil an Liegenschaft 1828).
 Amtlicher Wert (ganzer Einstellplatz): Fr. 12 380.-
 Konkursamtliche Schätzung (ganzer Einstellplatz): Fr. 17 000.-
 Steigerungsbedingungen und Lastenverzeichnis liegen vom 15. Juni 1995 während 10 Tagen im Büro der unterzeichneten Amtsstelle auf. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und die dazugehörige Verordnung aufmerksam gemacht.
 Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 5000.- in bar oder mit Bankcheck zu bezahlen. Es werden nur von Schweizer Banken ausgestellte Checks entgegengenommen.
 3880 Meiringen, 2. Mai 1995 Konkursamt Oberhasli
 Der Konkursbeamte: R. Grundmann

Zug (5620)
Konkursamtliche Liquidation
Spezialliquidation gemäss Art. 134 VZG
 Für die sich im Eigentum der **Varimag AG**, Bahnhofstrasse 27, 6300 Zug, befindlichen Liegenschaften:
 - Grundbuch Biel, Blatt 4711, Plan 23, Platz, Umschwung, Wohnhaus 82, Wohn- und Geschäftshaus 84, Mettstrasse, Biel BE, zusammen 21 a 30 m² gross
 - 2/6 Miteigentum an Grundbuch Biel, Blatt 5200, Plan 51, Platz, Umschwung, Land, Schuppen 25a, Pianofabrik Nr. 35, Pianofabrik, Büro, Lager, Lehrwerkstatt Nr. 33, Spänesilo Nr. 35 A, Pianostrasse, Biel BE, zusammen 50 a 06 m² gross
 750/1000 Miteigentum an der gemeinschaftlichen Liegenschaft Grundbuch Busswil, Blatt 478, Plan 8, Hausplatz, Umschwung, Wohnhaus Nr. 21, Fabrikstrasse, Busswil BE, zusammen 12 a 51 m² gross, aufgeteilt auf:
 - Grundbuch Busswil, Blatt 478-2, Stockwerkeigentum, 125/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Nr. 478 mit Sonderrecht an der Wohnung mit Balkon Hochparterre rechts mit Nebenräumen lt. Begründungsvertrag und Aufteilungsplan
 - Grundbuch Busswil, Blatt 478-3, Stockwerkeigentum, 125/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Nr. 478 mit Sonderrecht an der Wohnung mit Balkon 1. Obergeschoss links mit Nebenräumen lt. Begründungsvertrag und Aufteilungsplan
 - Grundbuch Busswil, Blatt 478-4, Stockwerkeigentum, 125/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Nr. 478 mit Sonderrecht an der Wohnung mit Balkon 1. Obergeschoss rechts mit Nebenräumen lt. Begründungsvertrag und Aufteilungsplan
 - Grundbuch Busswil, Blatt 478-5, Stockwerkeigentum, 125/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Nr. 478 mit Sonderrecht an der Wohnung mit Balkon 2. Obergeschoss links mit Nebenräumen lt. Begründungsvertrag und Aufteilungsplan
 - Grundbuch Busswil, Blatt 478-6, Stockwerkeigentum, 125/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Nr. 478 mit Sonderrecht an der Wohnung mit Balkon 3. Obergeschoss rechts mit Nebenräumen lt. Begründungsvertrag und Aufteilungsplan
 398/1000 Miteigentum an der gemeinschaftlichen Liegenschaft Grundbuch Ipsach, Blatt 632, Plan 10, Land, Platz, Umschwung, Wohnhaus Nr. 31, Autoeinsteckhalle Nr. 31 A, Schürlistrasse, Ipsach BE, zusammen 43 a 61 m² gross, aufgeteilt auf:
 - Grundbuch Ipsach, Blatt 632-2, Stockwerkeigentum, 38/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 632 mit Sonderrecht an Wohnung Mitte im EG (Haus West) und Nebenräumen
 - Grundbuch Ipsach, Blatt 632-5, Stockwerkeigentum, 50/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 632 mit Sonderrecht an Wohnung Mitte im 1. OG (Haus West) und Nebenräumen
 - Grundbuch Ipsach, Blatt 632-8, Stockwerkeigentum, 50/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 632 mit Sonderrecht an Wohnung Mitte im 2. OG (Haus West) und Nebenräumen
 - Grundbuch Ipsach, Blatt 632-12, Stockwerkeigentum, 40/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 632 mit Sonderrecht an Wohnung Nord im EG (Haus Ost) und Nebenräumen
 - Grundbuch Ipsach, Blatt 632-16, Stockwerkeigentum, 50/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 632 mit Sonderrecht an Wohnung Mitte im 1. OG (Haus Ost) und Nebenräumen
 - Grundbuch Ipsach, Blatt 632-19, Stockwerkeigentum, 50/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 632 mit Sonderrecht an Wohnung Mitte im 2. OG (Haus Ost) und Nebenräumen
 - Grundbuch Ipsach, Blatt 632-21, Stockwerkeigentum, 58/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 632 mit Sonderrecht an Wohnung Nord im Attikageschoss (Haus Ost) und Nebenräumen
 - Grundbuch Ipsach, Blatt 632-22, Stockwerkeigentum, 62/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 632 mit Sonderrecht an Wohnung Süd im Attikageschoss (Haus Ost) und Nebenräumen
 9/26 Miteigentum an der gemeinschaftlichen Liegenschaft Grundbuch Ipsach, Blatt 632-23, Stockwerkeigentum, 10/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 632 mit Sonderrecht an Autoeinsteckhalle, Schürlistrasse, Ipsach BE, aufgeteilt auf:

- Grundbuch Ipsach, Blatt 632-23-2, 1/26 Miteigentum an Nr. 632-23
 - Grundbuch Ipsach, Blatt 632-23-5, 1/26 Miteigentum an Nr. 632-23
 - Grundbuch Ipsach, Blatt 632-23-8, 1/26 Miteigentum an Nr. 632-23
 - Grundbuch Ipsach, Blatt 632-23-12, 1/26 Miteigentum an Nr. 632-23
 - Grundbuch Ipsach, Blatt 632-23-16, 1/26 Miteigentum an Nr. 632-23
 - Grundbuch Ipsach, Blatt 632-23-19, 1/26 Miteigentum an Nr. 632-23
 - Grundbuch Ipsach, Blatt 632-23-21, 1/26 Miteigentum an Nr. 632-23
 - Grundbuch Ipsach, Blatt 632-23-22, 1/26 Miteigentum an Nr. 632-23
 - Grundbuch Ipsach, Blatt 632-23-26, 1/26 Miteigentum an Nr. 632-23
 - 1/2 Miteigentum an Grundbuch Port, Blatt 182, Plan 3, Platz, Umschwung, Wohnhaus Nr. 28, Einsteckhalle Nr. 28 A (teilw.), Altmendstrasse, Port BE, zusammen 7 a 65 m² gross
 1/2 Miteigentum an 5/17 Miteigentum an der gemeinschaftlichen Liegenschaft Grundbuch Port, Blatt 1101, Plan 3, Autoeinsteckhalle, Chrummematt, Port BE, 25 m² gross, aufgeteilt auf:
 - 1/2 Miteigentum an Grundbuch Port, Blatt 1101-11, Plan 3, 1/17 Miteigentum an Nr. 1101
 - 1/2 Miteigentum an Grundbuch Port, Blatt 1101-12, Plan 3, 1/17 Miteigentum an Nr. 1101
 - 1/2 Miteigentum an Grundbuch Port, Blatt 1101-13, Plan 3, 1/17 Miteigentum an Nr. 1101
 - 1/2 Miteigentum an Grundbuch Port, Blatt 1101-14, Plan 3, 1/17 Miteigentum an Nr. 1101
 - 1/2 Miteigentum an Grundbuch Port, Blatt 1101-15, Plan 3, 1/17 Miteigentum an Nr. 1101
 haben die Grundpfandgläubiger die Spezialliquidation gemäss Art. 134 VZG verlangt.
 Eingabefrist für Forderungen mit gesetzlichen oder vertraglichen Pfandrechten und für Dienstbarkeiten: 24. Mai 1995.
 Die Grundpfandgläubiger werden aufgefordert, gleichzeitig mit ihrer Forderungszugabe auch die Grundpfandtitel einzureichen.
 6301 Zug, 27. April 1995 Konkursamt Zug

Zug (5654)
Auflage des Lastenverzeichnisses
 In der Spezial-Liquidation gemäss Art. 134 VZG über die **W-Immobilien AG**, Baarerstrasse 96, 6300 Zug, liegt das Lastenverzeichnis betreffend die in der Gemeinde Igis GR gelegene Liegenschaft GBP Nr. 1508, Plan 8, Einfamilienhaus mit Büro, Assek.-Nr. 773, Garagebau, Assek.-Nr. 773-A, und 1844 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum sowie Umschwung «Untere Quader», den Beteiligten beim Konkursamt Zug zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 5. Mai 1995 durch Klageschrift im Doppel beim Kantonsgerichtspräsidium Zug anzuhängen, ansonsten das Lastenverzeichnis rechtskräftig wird.
 6301 Zug, 1. Mai 1995 Konkursamt Zug

Solothurn (5515)
Spezialliquidation gemäss Art. 134 VZG
 Das am 13. Dezember 1994 über die **Immobilien-Gesellschaft Thalheim AG**, Buchenweg 5, in **Bettlach**, eröffnete Konkursverfahren ist am 27. Februar 1995 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Auf Verlangen einer Grundpfandgläubigerin wird bezüglich der folgenden Liegenschaften das Liquidationsverfahren gemäss Art. 134 VZG durchgeführt:
 Liegenschaften in der Gemeinde Morbio Inferiore
 Parzelle Nr. 805, 13 a 96 m², Land, Strasse, Gebäude, Garage, Vorplatz
 Konkursamtliche Schätzung: Fr. 1 888 425.-
 Parzelle Nr. 920, 9 a 78 m², Wohnhaus, Vorplatz, Garage
 Konkursamtliche Schätzung: Fr. 1 612 800.-
 Parzelle Nr. 1134, 17 a 67 m², Strasse, Land, Gebäude, Garage Vorplatz, Abstellplatz
 Konkursamtliche Schätzung: Fr. 1 959 525.-
 Eigentümerin: Immobilien-Gesellschaft Thalheim AG.
 Eingabefrist: 26. Mai 1995.
 Alle Personen, die bezüglich diesen Liegenschaften pfandversicherte Forderungen geltend machen, werden aufgefordert, ihre Ansprüche unter Angabe von Kapital, Zins und Kosten (Wert 26. Mai 1995) beim unterzeichneten Konkursamt einzugeben. Die Pfandtitel sind im Original beizulegen.
 2540 Grenchen, 26. April 1995 Konkursamt Lebern
 Filiale Grenchen-Bettlach

Solothurn (5656)
Spezialliquidation gemäss Art. 134 VZG
 Das am 10. Januar 1995 über die **Gemü-Bau AG**, Heissackerweg 16/18, 4513 Langendorf, eröffnete Konkursverfahren ist am 27. Februar 1995 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin wird bezüglich der nachstehend aufgeführten Liegenschaft das Liquidationsverfahren gemäss Art. 134 VZG durchgeführt:
 GB Rüttenen Nr. 699 1 a 66 m², Wässrig, Katasterschätzung Fr. 118 100.-, mit Wohnhaus Nr. 4a, Wässrigstrasse.
 Gebäudeversicherung: Fr. 372 388.-
 Konkursamtliche Schätzung: Fr. 420 000.-
 Eigentümerin: Gemü-Bau AG in Liquidation, mit Sitz in Langendorf.
 Eingabefrist: 15. Mai 1995.
 Alle Personen, die bezüglich dieser Liegenschaft pfandversicherte Forderungen geltend machen, werden aufgefordert, ihre Ansprüche unter Angabe von Kapital, Zins und Kosten (Wert 15. Mai 1995) beim unterzeichneten Konkursamt einzugeben.
 Der Pfandtitel ist im Original beizulegen.
 4500 Solothurn, 28. April 1995 Konkursamt Lebern

Appenzell A.Rh. (5655)
Urteilspublikation
 In Sachen **Zehnder Druck AG, Wolfhalden**, und **Zehnder Karl**, Kaltenbrunnen 101, 9427 Wolfhalden, hat das Kantonsgericht von Appenzell A.Rh., 2. Abteilung, an seiner Sitzung vom 27. März in Abwesenheit der Geschwister zu Recht beschloss.
 1. Die den Geschwistern mit Beschluss vom 5. September 1994 bewilligte Nachlasszahlung wird als beendet erklärt.
 Die Wirkungen der Stundung fallen mit dem Datum der Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt dahin.
 ...
 4. Dieses Urteil ist am 19. April 1995 in Rechtskraft erwachsen.
 9043 Trogen, 1. Mai 1995 Kantonsgericht von Appenzell A.Rh.
 Die a.o. Gerichtsschreiberin:
 lic. iur. C. Eugster

Vaud (5657)
Radiation totale d'un droit de gage immobilière
 Vu le défaut de production du titre de gage par le créancier gagiste, l'office soussigné porte à la connaissance du public, conformément à l'art. 69 ORI, que la créance garantie par gage immobilier grevant les immeubles sis sur la commune de Gryon, parcelles RF 2527 et 2530, au lieu dit «Les Verneys», propriétés de **Maumay Gérard-Gustave**, fils de Gustave-Charles, Immeuble Quaterly, 1964 Conthey, à savoir: cédule hypothécaire au porteur de fr. 48 400.-, inscrite le 7 août 1989 sous RF no 327 140, intérêt maximum 10%, en troisième rang pl. se trouve complètement à découvert ensuite des ventes aux enchères publiques qui ont eu lieu le 7 avril 1995 à Aigle et que, par conséquent, le droit de gage immobilier a été radié en totalité au registre foncier d'Aigle le 1er mai 1995 par les soins de l'office soussigné.
 Toute aliénation ou mise en gage de la dite cédule sera punie comme escroquerie.

1860 Aigle, 1er mai 1995 Office des poursuites d'Aigle:
 R. Moret, préposé

Genève (5516)
Notification

Commination de faillite no 93 087308 T poursuite ordinaire
A PR Communication SA en liquidation, avenue des Morgines 19, 1213 Petit-Lancy, plus d'activité au siège social de la société débitrice, pas d'administration, pas de siège de liquidation et pas de liquidateur inscrits au registre du commerce, débitrice
 A la requête de: Fondation LPP Winterthur-Vie, case postale 1523, 1001 Lausanne, créancière
 Requier paiement de:
 1. fr. 2748.15 plus intérêt au 7% du 1er janvier 1993
 2. fr. 20.-
 ainsi que les frais du commandement de payer et de la commination de faillite de fr. 636.40
 Titre et date de la créance, cause de l'obligation:
 1. Prime 92, mesures spéciales et fonds de garantie pour l'année 1992
 2. Dommages moratoires selon art. 103 et 106 CO
 Créance privilégiée 2e classe art. 219 LP, Réf. 2/56253
 Délai de paiement: 30 jours.
 N'ayant pas obtenu par commandement de payer à vous notifié le 6 janvier 1995, vous êtes menacée de faillite:
 Si les créances ci-dessus et les frais de la poursuite ne sont pas payés dans les trente jours de la notification du présent acte, non compris les frais de l'office des poursuites en fr. 40.- et le coût de la présente publication, la créancière aura le droit de requérir contre vous la faillite.
 Si vous estimez n'être pas sujet à la poursuite par voie de faillite, vous pouvez, dans les dix jours, à teneur de l'art. 17 de la loi sur la poursuite, porter plainte à l'autorité de surveillance.
 Vous avez d'ailleurs la faculté de solliciter de l'autorité compétente l'octroi d'un sursis concordataire.
 1211 Genève 3, 5 mai 1995 Office des poursuites Rhône-Arve
 Le préposé: J.-J. Notzli

Abhanden gekommene Wertpapiere
 Titres disparus - Titoli smarriti

Aufruf - Sommation - Diffida
 (OR - CO - CO 983, 984)

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:
 Zertifikat Nr. 1025182 über 16 Namenaktien zu nom. Fr. 100.- der Ciba-Geigy AG.
 Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 17. Februar 1995 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 12. Oktober 1995 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten nach Ablauf der Frist die Kraftloserklärung erfolgt (P5 1995 509).
 (W 803P)
 4001 Basel, 11. April 1995 Zivilgericht Basel-Stadt
 Prozesskanzlei

Es wird vermisst:
 Inhaberobligation der Coop Ostschweiz Gossau Nr. 54 833 über Fr. 5000.-, Laufzeit 7. Januar 1991 bis 7. Januar 1994, mit letztem Jahreszinscoupon per 7. Januar 1994 und einem Zinssatz von 7 3/4%.
 Der unbekannte Inhaber des Wertpapiers sowie jedermann, der über dieses Auskunft geben kann, wird aufgefordert, sich binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an bei der Bezirksgerichtskanzlei Gossau zu melden, ansonsten die Inhaberobligation kraftlos erklärt würde.
 (W 893P)
 9230 Flawil, 2. Mai 1995 Bezirksgerichtskanzlei Gossau
 in Flawil

Es wird folgender Inhaberschuldbrief vermisst:
 Fr. 70 000.- Inhaberschuldbrief, datiert 5. Januar 1982, Zinspfandrechtfähigkeit 7%, an 2. Pfandstelle auf der Liegenschaft Gemeinde Adliswil, Grbl. 3381 und 3394 (Kat. Nrn. 7026 und 7023, Plan 52).
 Die unbekannteten Besitzer dieses Inhaberschuldbriefes und jedermann, der über die Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, sich innert 12 Monaten von der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an beim Bezirksgericht Horgen zu melden, beziehungsweise den Schuldbrief vorzulegen, ansonsten die Titel kraftlos würden.
 (W 18231)
 8810 Horgen, 5. September 1994 Bezirksgericht Horgen
 Im Auftrag des Einzelrichters
 im summarischen Verfahren
 Der Gerichtsschreiber: lic. iur. Ganzoni

Es wird folgende Urkunde vermisst:
 Inhaberschuldbrief vom 3. August 1961 über Fr. 100 000.-, lastend an zweiter Pfandstelle auf der Liegenschaft Kat. Nr. 7860 (Grundbuchblatt 2926), Rosenweg 4, in Horgen; ursprünglicher Schuldner: Walter Hetschweiler, Horgen.
 Der unbekanntete Besitzer dieses Schuldbriefes und jedermann, der über die Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, sich innert eines Jahres von der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an beim Bezirksgericht Horgen zu melden, beziehungsweise den Schuldbrief vorzulegen, ansonsten der Titel kraftlos erklärt würde.
 (W 22421)
 8810 Horgen, 2. November 1994 Bezirksgericht Horgen
 Im Auftrag des Einzelrichters
 im summarischen Verfahren
 Der Gerichtsschreiber: lic. iur. Ganzoni

Der allfällige Besitzer des Schuldbriefes vom 5. Januar 1990, Gläubiger zur Zeit der Errichtung: Kantonbank von Bern, Hüttwil, Pfandsumme Fr. 25 000.-, lastend im 1. Rang auf GB Grenchen Nr. 6979 (Grundigentümerin: Bichsel geb. Wullimann Beatrice), ist aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist - von der ersten Publikation an gerechnet - dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern, in Solothurn, vorzulegen; ansonsten wird dieser Schuldbrief kraftlos erklärt.

(W 1796)
4502 Solothurn, 6. September 1994 Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern

Par ordonnance du 6 janvier 1995 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire au porteur de fr. 129 000.-, inscrite le 4 juin 1985 au registre foncier sous PJB 2444, grevant au 1er rang la parcelle 761 feuille 37 de la commune de Genève, section Plainpalais, propriété de Pierre Dubouchet, de la produire et de la déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève dans le délai d'une année dès la première insertion des présentes publications, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.

(W 64)
1211 Genève 3, 6 janvier 1995 G. Reymond, greffier

Le détenteur du titre suivant:

Cédula hypothécaire au porteur de fr. 115 000.-, 1er rang, intérêt maximum 6%, inscrite le 3 juin 1969 sous no 351 504 du registre foncier de Lausanne, grevant la parcelle 216 plan feuille 7 de la commune de Romanel, lieu dit Les Marais, propriété de Dixi S.A., société anonyme ayant son siège au Locle, est sommée de me la produire jusqu'au 2 octobre 1995, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. 294/0056.

(W 1753)
1014 Lausanne, 26 août 1994 Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: D. Hoffmann

Il segretario assessore di Mendrisio-sud, in relazione all'istanza 3 aprile 1995, in applicazione degli art. 870 e rel. CCS, 981 e rel. CO, 2 lett. b. cifra 5 LAC, 360 ss CPC, diffida gli sconosciuti detentori del libretto di deposito al portatore n. 5343/00 emesso dalla Banca Raiffeisen di Balerna, titolo andato smarrito, di produrlo alla cancelleria della scrivente Pretura, entro il termine di 6 mesi dalla prima pubblicazione, sul Foglio ufficiale cantonale e sul Foglio ufficiale svizzero di commercio, sotto comminatoria dell'ammortamento.

(W 892)
6850 Mendrisio, 28 aprile 1995 Il segretario assessore: Avv. Pierluigi Pasi

Kraftloserklärung - Annulation - Annullamento

(OR - CO - CO 971, 977, 986)

Die nachfolgend aufgeführte Kassenobligation ist dem Einzelrichter des Bezirkes Gersau innerhalb der angesetzten Frist nicht vorgewiesen worden. Sie wird hiermit kraftlos erklärt.

Kassenobligation der Raiffeisenbank Gersau-Vitznau, Nr. 676; Val.-Nr. 058761, lautend auf den Inhaber, Zinssatz 5%, Nominalwert Fr. 11 000.-, Verfall 1. Dezember 1985. Eigentümer: Erbengemeinschaft der Anna Camenzind-Küttel, Sagenbachstrasse 22, 6442 Gersau (Proz. 57/93 ER sum.).

(K 894)
6442 Gersau, 2. Mai 1995 Der Einzelrichter des Bezirkes Gersau: P. Camenzind

Der Bezirksrichter des Bezirkes Leuk hat mit Verfügung vom 2. Mai 1995 die Kassenobligation Nr. 43 der Raiffeisenbank Gampel-Niedergampel VS über Fr. 25 000.-, Laufzeit vom 22. Oktober 1991 bis 22. Oktober 1994, mit den jeweils am 22. Oktober verfallenden Zinscoupons gestützt auf Art. 986 OR i. V. m. Art. 977 OR kraftlos erklärt.

(K 895)
3953 Leuk Stadt, 2. Mai 1995 Der Bezirksrichter: Hermann Murmann

Es werden kraftlos erklärt:

Fr. 25 000.- 3/4% Kassenobligationen der Luzerner Kantonbank, Nr. 03.152571, Kapitalverfall 10. Januar 1998, mit Coupons per 10. Januar 1995 und ff.
Fr. 2 000.- 3/4% Kassenobligationen der Luzerner Kantonbank, Nr. 03.152570, Kapitalverfall 11. Januar 1997, mit Coupons per 11. Januar 1995 und ff.
Fr. 15 000.- 4/4% Kassenobligationen der Luzerner Kantonbank, Nr. 03-152167, Kapitalverfall 13. August 1996, mit Coupons per 13. August 1994 und ff.
Fr. 4 000.- 7% Kassenobligationen der Luzerner Kantonbank, Nr. 00.521984-521987, Kapitalverfall 17. Januar 1993, mit Coupons per 17. Januar 1993.

(K 897)
6000 Luzern 5, 2. Mai 1995 Der Amtsgerichtspräsident I von Luzern-Stadt: Urs W. Studer

Der nachfolgend aufgeführte Titel ist dem Einzelrichter des Bezirkes Schwyz innerhalb der angesetzten Frist nicht vorgewiesen worden. Dieser wird hiermit kraftlos erklärt.

Schuldbrief vom 28. August 1963, Fr. 20 000.- haftend auf GB 667 eidg. Ingenbühl, Lit. D, Vorgang Fr. 165 000.-, bisherige Eigentümer: Felix Lappert-Paue sel. Erben, per Georgette Lappert-Paue, Bristenstrasse 19, 6440 Brunnen, neue Eigentümer: Markus und Regula Limacher, Schwyzstrasse 21c, Brunnen (Proz. SV 1994/20).

(K 899)
6430 Schwyz, 1. Mai 1995 Einzelrichter des Bezirkes Schwyz: lic. iur. P. von Hettlingen

Es werden folgende Schuldbriefe kraftlos erklärt:

- Fr. 2000.-, angeg. am 1. Juni 1936, im 2. Rang
- Fr. 2000.-, angeg. am 17. März 1935, im 8. Rang
- Fr. 1000.-, angeg. am 1. Oktober 1935, im 20. Rang,
lastend auf den Grundstücken Nrn. 423 und 424, Neuenkircherwald, Nr. 520, Hinterwälden, Nr. 521, Werligen, und Nr. 529, Teufenwald, alle Grundbuch Neuenkirch.

(K 619)
6210 Sursee, 5. Mai 1995 Der Amtsgerichtspräsident I von Sursee: Kaufmann

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel a prononcé, par ordonnance du 28 avril 1995, l'annulation juridique de la cédula hypothécaire au porteur de fr. 1 100 000.-, grevant en 1er rang sans concurrence l'article 2464 du cadastre de La Coudre, inscrite le 9 août 1988 sous no 287.

(K 884)
2001 Neuchâtel, 28 avril 1995 Le président du Tribunal: N. Sörensen

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel a prononcé, par ordonnance du 28 avril 1995, l'annulation juridique de l'obligation hypothécaire au porteur, au capital de fr. 10 000.-, no 479/1946, grevant en 2e rang avec profit des cases libres l'article 7358 du cadastre de Neuchâtel.

(K 885)
2001 Neuchâtel, 28 avril 1995 Le président du Tribunal: N. Sörensen

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel a prononcé, par ordonnance du 28 avril 1995, l'annulation juridique du bon de caisse en original et de son dernier coupon de la Banque Cantonale Neuchâtoise, de fr. 5000.-, à 4,5% BDC, T 123.416.06, dernière échéance août 1994.

(K 886)
2001 Neuchâtel, 28 avril 1995 Le président du Tribunal: Jacques-A. Guy

Par décision du 1er mai 1995, le président du Tribunal du district de Rolle a prononcé l'annulation de la cédula hypothécaire au porteur de fr. 35 000.-, 2e rang, p.c.l, intérêt maximum 10% l'an, inscrite sous no 61683 le 11 avril 1978 au registre foncier du district de Rolle, grevant la parcelle 989 de la commune de Rolle, située à «Les Epines», propriété de Hiram Charles Corn.

(K 898)
1260 Nyon, 1er mai 1995 Le greffier: Ch. Fournier

La Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4, avverte che con decreto 27 luglio 1994 ha annullato l'ipoteca al portatore di fr. 250 000.-, iscritta al doc. 8494 del 9 dicembre 1986, gravante in 2° grado la particella n. 225 RFD di Vezia (inc. 2/1994 b).

(K 896)
6900 Lugano, 28 aprile 1995 Il Pretore: Avv. Mauro Ermani

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Geschäftseröffnungsverbot

Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 14. Dezember 1987 (SR 241.1)

Das unterzeichnete Departement hat der Firma «Mori AG», Steinen-vorstadt 1, Basel, eine Bewilligung zum Teilausverkauf erteilt und den nachfolgend aufgeführten natürlichen und juristischen Personen eine Sperrfrist bis 25. Juli 1998 auferlegt, innert der sie im Kanton Basel-Stadt die reduzierte Verkaufsfähigkeit nicht wieder vergrössern dürfen:

- Helbling Charles, Muttenz BL
- Bodenmann Jakob, Binningen BL
- Mori Jules André, Buenos Aires, Argentinien
- Mori Jean-Pierre, Buenos Aires, Argentinien
- Edelman-Mori Leila, Genf
- Mori AG, Basel

(A 1375)
4001 Basel, 5. Mai 1995 Polizei- und Militär-Departement Basel-Stadt Gewerbspolizeilicher Dienst

Öffentliches Inventar - Rechnungsruf

Ausgekündigt mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonst die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).
Rechnungsruf: **Pomi Bruno Lothar**, geboren 13. Februar 1942, von und in **Baden** wohnhaft gewesen, Mellingerstrasse 142, gestorben am 15. April 1995.

Eingaben an das Steueramt der Stadt Baden, Abteilung Inventarisierung, 5400 Baden.
Frist bis 8. Juni 1995. (A 1376)
5400 Baden, 5. Mai 1995 Gerichtspräsident Baden

Öffentliches Inventar - Rechnungsruf

Über den Nachlass des am 21. September 1994 verstorbenen **Stoll Markus Arthur**, geboren am 29. Juli 1960, ledig, von Osterfingen SH, wohnhaft gewesen Adlgerasse 11, 8245 **Feuerthalen**, mit letztem Aufenthalt in 8253 Diessenhofen, Schlattingerstrasse 40, hat der Einzelrichter in Erbschaftsachen am Bezirksgericht Andelfingen mit Verfügung vom 12. Dezember 1994 die Aufnahme des öffentlichen Inventars angeordnet. Es werden daher sowohl die Gläubiger, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, als auch die Schuldner des Verstorbenen aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden (Wert Todestag) bis 26. Mai 1995 bei uns anzumelden. Die Gläubiger werden auf die in Art. 590 ZGB genannten Folgen der Nichtanmeldung aufmerksam gemacht. Die Schuldner und die im Besitze von Faustpfändern befindlichen Gläubiger, die es unterlassen, eine Eingabe vorzunehmen, werden mit Ordnungsbusse bestraft.

(A 1242)
8245 Feuerthalen, 13. April 1995 Notariat Feuerthalen: F. Johner, Notar

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Minibar Enterprises (Benelux) AG, in Liquidation, Baar

Erste Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung der Minibar Enterprises (Benelux) AG vom 14. März 1995 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich und mit Begründung bei den Liquidatoren der Gesellschaft an die folgende Adresse anzumelden: Minibar Enterprises (Benelux) AG (in Liquidation), Schuldenruf, Ruessenstrasse 5a, 6340 Baar.

(A 1377)
6340 Baar, 1. Mai 1995 Für die Liquidatoren: Markus Fiechter

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Minibar Enterprises (Espagna) AG, in Liquidation, Baar

Erste Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung der Minibar Enterprises (Espagna) AG vom 14. März 1995 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich und mit Begründung bei den Liquidatoren der Gesellschaft an die folgende Adresse anzumelden: Minibar Enterprises (Espagna) AG (in Liquidation), Schuldenruf, Ruessenstrasse 5a, 6340 Baar.

(A 1378)
6340 Baar, 1. Mai 1995 Für die Liquidatoren: Markus Fiechter

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Minibar Enterprises (Scandinavia) AG, in Liquidation, Baar

Erste Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung der Minibar Enterprises (Scandinavia) AG vom 14. März 1995 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich und mit Begründung bei den Liquidatoren der Gesellschaft an die folgende Adresse anzumelden: Minibar Enterprises (Scandinavia) AG (in Liquidation), Schuldenruf, Ruessenstrasse 5a, 6340 Baar.

(A 1379)
6340 Baar, 1. Mai 1995 Für die Liquidatoren: Markus Fiechter

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 914 OR

Raiffeisenbank Eggwil, Eggwil

Erste Veröffentlichung
Die Raiffeisenbank Oberemmental, Genossenschaft, mit Sitz in 3538 Röhrenbach i.E., welche im Sinne einer Universalzession und ohne Liquidation Aktiven und Passiven der Raiffeisenbank Eggwil, Genossenschaft, in 3537 Eggwil, übernommen hat, fordert die Gläubiger der Raiffeisenbank Eggwil auf, ihre Forderungen schriftlich mit Beweisunterlagen bei der Raiffeisenbank Oberemmental, in 3538 Röhrenbach i.E., zwecks Befriedigung oder Sicherstellung innert eines Monats seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufs anzumelden. Sofern nicht ausdrücklich innert der Anmeldefrist Widerspruch erhoben wird, geht die Schuld auf die Raiffeisenbank Oberemmental über.

(A 1382)
3538 Röhrenbach i.E., 2. Mai 1995 Raiffeisenbank Oberemmental

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Sorecom SA en liquidation, Genève

Première publication
L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires tenue le 10 avril 1995 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans un délai de 30 jours à compter de la troisième publication du présent avis, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains du liquidateur, Soli Pardo, avocat, route de Florissant 47 ter, 1206 Genève.

(A 1380)
1206 Genève, 2 mai 1995 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Coficosa S.A. en liquidation, Glarus

Première publication
En date du 23 mars 1995, l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la parution de la troisième publication du présent avis, par écrit, en mains du notaire Olivier Verrey, case postale 4080, place St-François 5, 1003 Lausanne.

(A 1381)
1003 Lausanne, 28 avril 1995 Le liquidateur: Charles Dupont

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Grünig, Haller + Partner AG für Installations-Planung in Liquidation, Solothurn

Zweite Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung der Grünig, Haller + Partner AG für Installations-Planung vom 31. März 1995 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich und mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Heinz Grünig, per Adresse Visa Treuhand und Revisions AG, Fluracker 26C, 3065 Bolligen, anzumelden.

(A 1115)
3065 Bolligen, 4. April 1995 Der Liquidator

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Samko AG, Untersiggenthal

Erste Veröffentlichung
Gemäss Beschluss ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. Februar 1995 hat die Samko AG ihre Auflösung ohne Liquidation gemäss Art. 748 OR beschlossen, indem die Generalversammlung den mit der Kieswerk Siggenthal AG, Untersiggenthal, abgeschlossenen Fusionsvertrag genehmigt hat, welche die Aktiven und Passiven übernommen hat.

Die eventuellen Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche in Übereinstimmung mit Art. 742 OR innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufs beim Sitz der Gesellschaft, Landstrasse 631, 5301 Siggenthal-Station, schriftlich anzumelden.

(A 1383)
5417 Untersiggenthal, 2. Mai 1995 Samko AG
Der Verwaltungsrat

Im Interesse des Liquidators sollte der Schuldenruf erst angeordnet werden, nachdem die Auflösung der Gesellschaft beim kantonalen Handelsregisteramt angemeldet worden ist. Die Registerbehörden sind angewiesen, eine Löschung erst dann vorzunehmen, wenn der dreimalige Schuldenruf nach Eintrag der Auflösung der Gesellschaft im Handelsregister erfolgt ist.

Marken - Marques - Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum - Office fédéral de la propriété intellectuelle - Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen und Erneuerungen - Enregistrements et renouvellements - Regisztrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 23. September 1993 **415960**
Aeschbach Chocolatier AG, Riedstrasse 11,
 6330 Cham

Himbeerbluete

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:
 30 Schokolade und Schokoladewaren, Pralinen und deren Füllungen, Konfiseriewaren, alle mit Himbeeraroma.

Hinterlegungsdatum: 23. September 1993 **415961**
Aeschbach Chocolatier AG, Riedstrasse 11,
 6330 Cham

Erdbeerbluete

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:
 30 Schokolade und Schokoladewaren, Pralinen und deren Füllungen, Konfiseriewaren, alle mit Erdbeeraroma.

Hinterlegungsdatum: 24. September 1993 **415962**
Erbo Agro AG, Industriestrasse 17, Postfach 186,
 4922 Büttberg

ebo presspack

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:
 22 Sägemehl in gepresster Form.

31 Holzspäne, Heu und Stroh, alle in gepresster Form.

Gebrauchspriorität: 13. März 1974.

Hinterlegungsdatum: 27. September 1993 **415963**
Seiler Hotels Zermatt AG, Hotel Mont Cervin,
 Bahnhofstrasse, 3920 Zermatt

Vertreter: Daniel Dobler, c/o Charles Fessel & Partner AG, Zürcherstrasse 42, 8142 Uitikon Waldegg



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:
 42 Dienstleistungen für Restaurationsbetriebe.

Hinterlegungsdatum: 18. Oktober 1993 **415964**
Mobil Oil Corporation, 3225 Gallows Road,
Fairfax (VA 22037, Vereinigte Staaten von Amerika)

Vertreter: A. Braun, Braun Héritier Eschmann AG, Patentanwälte, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:
 37 Fahrzeugservice.
 Gebrauchspriorität: 1965.
 Farbenanspruch: rot.

Hinterlegungsdatum: 21. Januar 1995 **415965**
Hans Rudolf Tschudi, Unternehmensberatung,
 Pilgerweg 28, 8802 Kilchberg ZH
 Vertreter: Leo F. Amberg, Mitteldorfstrasse 35 A,
 6315 Oberägeri

WinFinance MoneyMaker

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:
 42 Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.

Hinterlegungsdatum: 1. Februar 1995 **415966**
Bernd Kuhne, Sonnenbergstrasse 126, 8032 Zürich
 Vertreter: R.A. Egli & Co., Patentanwälte,
 Horneggstrasse 4, 8008 Zürich



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

32 Alkoholfreie Getränke, Fruchtgetränke und Fruchtsäfte, Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.

Hinterlegungsdatum: 26. Mai 1993 **415967**
Pitney Bowes Inc., World Headquarters, Stamford (CT, Vereinigte Staaten von Amerika)
 Vertreter: E. Blum & Co., Patentanwälte,
 Vorderberg 11, 8044 Zürich

PARA-TEXT

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:
 9 Computerisierte Kontrollanzeigen für Büromaschinen.

Prioritätsanspruch: Kanada, 15. Dezember 1992.

Hinterlegungsdatum: 28. Mai 1993 **415968**
Marmot Kellerei AG vormals Wertheimer
J. & Co., Korporationsweg, Postfach 267,
 8832 Wollerau

SAVOR

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

33 Eiercognac und Eierlikör.

Gebrauchspriorität: 12. November 1959.
 Durchgesetzte Marke.

Date de dépôt: 29 juin 1993 **415969**
Eucodata S.A., 4, rue de la Scie, 1207 Genève
 Mandataire: Perréard, de Bocard, Kohler,
 Ador & Associés, Avocats, 44, avenue Krieg,
 1211 Genève 17

SCANDIA VERLAG

Produits et/ou services groupés par classes int.:

16 Produits de l'imprimerie.

35 Publicité, service de renseignements administratifs et commerciaux, gestion des affaires commerciales, administration commerciale, travaux de bureau.

38 Télécommunications.

42 Recherche scientifique et industrielle, programmation pour ordinateurs.

Hinterlegungsdatum: 16. Juli 1993 **415970**
Martin Vermeulen, 17 Basalt Street, Alrode
 Extension 7, Transvaal (Südafrika)
 Vertreter: Meisser & Dumartheray,
 Bahnhofstrasse 8, 7250 Klosters

ALFONSO'S

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

30 Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate; Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver, Salz, Senf, Essig, Saucen (ausgenommen Salatsaucen), Würzstoffe, Gewürze, Kühleis.

42 Planung und Betrieb von Restaurants, Cafés, Fast-Food-Verkaufsstellen, Snackbars, Kantinen und Raststätten; Dienstleistungen im Zusammenhang mit der Herstellung und dem Verkauf von Getränken und Erfrischungen.

Prioritätsanspruch: Südafrika, 10. Juni 1993.

Date de dépôt: 6 août 1993 **415971**

Rothschild Bank AG, Zollikerstrasse 181,
 8034 Zurich

Mandataire: Kirker & Cie, Conseils en Marques
 SA, 14, rue du Mont-Blanc, 1201 Genève

FIVE ARROWS

Produits et/ou services groupés par classes int.:

36 Affaires bancaires, affaires de banques commerciales, gérance de fortunes, investissements financiers, service de financement, services fiduciaires (obtention de fonds pour des tiers); courtage de sécurités, services de courtage.

Priorité découlant de l'usage: 1991.

Hinterlegungsdatum: 1. September 1993 **415972**

Gensia, Inc., A Delaware Corporation,
 11025 Roselle Street, San Diego (CA 92121,
 Vereinigte Staaten von Amerika)

Vertreter: A.W. Metz & Co. AG, Postfach,
 8024 Zürich

PROTARA

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

5 Pharmazeutische Präparate und Substanzen für die Behandlung von kardiovaskulären Erkrankungen, Gehirngefässerkrankungen, Anfällen, neurologischen Krankheiten und Störungen, Diabetes und anderen Stoffwechselstörungen, Entzündungskrankheiten, Autoimmun-Krankheiten, Viruskrankheiten, Krebs, Schocks und Traumen des zentralen Nervensystems und peripheren Gefässerkrankungen.

Date de dépôt: 1er septembre 1993 **415973**

Dollux AG, Petersplatz 6, 4051 Basel

CRASH

Produits et/ou services groupés par classes int.:

41 Services de clubs, jardins d'attractions, services de discothèques; divertissement radiophonique et télévisé, production de films et de vidéos, location de films et de vidéos, projection de films et de vidéos; représentation de spectacles, production de spectacles, divertissement, music-hall, cirques; représentations théâtrales; formation, éducation, enseignement; enseignement par radio ou télévision; école de ski; écoles maternelles, paradis d'enfants; organisation de compétitions sportives, de concours (formation ou divertissement); organisation de réceptions d'enfants; organisation de foires et d'expositions à but éducatifs ou pour divertissement.

42 Services d'hôteliers et de centre de vacances; services de restaurants, de cafés-restaurants, de restaurants à service rapide et permanent et de bars; services de camps de vacances; crèches d'enfants et pouponnières; salons de coiffure.

Date de dépôt: 1er septembre 1993 **415974**

Escher SA, 5, rue des Sablières, 1242 Satigny

BANDOLIER

Produits et/ou services groupés par classes int.:

33 Vins et spiritueux.

Hinterlegungsdatum: 1. September 1993 **415975**
Baumann Koelliker AG, Nüscherstrasse 32,
 8001 Zürich
 Vertreter: A. W. Metz & Co. AG,
 Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich

BAKOFLOR

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 int. Klassen:
 6 Baumaterialien aus Metall, einschliesslich Brüt-
 tungseinheiten und -kanäle, Unterflur- und Bo-
 denkanäle.

Hinterlegungsdatum: 1. September 1993 **415976**
Baumann Koelliker AG, Nüscherstrasse 32,
 8001 Zürich
 Vertreter: A. W. Metz & Co. AG,
 Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich

BAKOFLOR

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 int. Klassen:
 6 Baumaterialien aus Metall, einschliesslich Brüt-
 tungseinheiten und -kanäle, Unterflur- und Bo-
 denkanäle.

Hinterlegungsdatum: 1. September 1993 **415977**
Baumann Koelliker AG, Nüscherstrasse 32,
 8001 Zürich
 Vertreter: A. W. Metz & Co. AG,
 Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich

BAKOLOR

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 int. Klassen:
 6 Baumaterialien aus Metall, einschliesslich Brüt-
 tungseinheiten und -kanäle, Unterflur- und Bo-
 denkanäle.

Hinterlegungsdatum: 1. September 1993 **415978**
Althin Medical, Inc., 14620 NW 60th Avenue,
 Miami Lakes (FL 33014, Vereinigte Staaten von
 Amerika)
 Vertreter: A. W. Metz & Co. AG, Postfach,
 8024 Zürich

ALTHIN

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 int. Klassen:
 37 Instandhaltung und Reparatur von medizini-
 schen Ausrüstungen.
 Prioritätsanspruch: USA, 2. März 1993.

Hinterlegungsdatum: 1. September 1993 **415979**
Althin Medical, Inc., 14620 NW 60th Avenue,
 Miami Lakes (FL 33014, Vereinigte Staaten von
 Amerika)
 Vertreter: A. W. Metz & Co. AG, Postfach,
 8024 Zürich

ALTRA NOVA

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 int. Klassen:
 10 Dialysatoren und Membranen bestehend aus
 Hoflfasern für die Blutdialyse.
 Prioritätsanspruch: USA, 7. April 1993.

Hinterlegungsdatum: 1. September 1993 **415980**
Byk Gulden Lomberg, Chemische Fabrik GmbH,
 Byk-Gulden-Strasse 2, D-78467 Konstanz
 (Deutschland)
 Vertreter: Byk AG Pharmazeutika, Bachstrasse 10,
 8280 Kreuzlingen

VIAVENT

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 int. Klassen:
 5 Arzneimittel, nämlich Atemwegstherapeutika.

Date de dépôt: 1er septembre 1993 **415981**
Silkolene Lubricants PLC, Silkolene Oil Refinery,
 GB-Belper (Derby DE5 1WF, Royaume-Uni)
 Mandataire: Ardin & Cie S.A., 122, rue de Genève,
 Case postale 56, 1226 Thônex GE

SILKOLENE

Produits et/ou services groupés par classes int.:
 4 Huiles, graisses, lubrifiants, combustibles et car-
 burants.
 Priorité décollant de l'usage: mars 1986.

Hinterlegungsdatum: 1. September 1993 **415982**
Otto Hauenstein Samen AG, Bahnhofstrasse 38,
 8197 Rafz

OH-GREEN

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 int. Klassen:
 1 Düngemittel, Gartenerde (Substrat).
 31 Sämereien.

Hinterlegungsdatum: 2. September 1993 **415983**
Jardine Matheson (Bermuda) Limited, Jardine
 House, 33-5 Reid Street, Hamilton (Bermudas)
 Vertreter: Advokaturbüro, Müller, Fuhrer, Marbach,
 Widmer & Thomann, Konsumstrasse 16 A,
 3007 Bern

JARDINES

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 int. Klassen:
 36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldge-
 schäfte, Immobilienwesen.

Date de dépôt: 2 septembre 1993 **415984**
Skechers USA, Inc., 228 Manhattan Avenue,
 Suite 200, Manhattan Beach (CA 90266, Etats-
 Unis d'Amérique)
 Mandataire: Katzarov S.A., 19, rue des Epinettes,
 1227 Genève

SKECHERS

Produits et/ou services groupés par classes int.:
 25 Vêtements, chaussures et chapellerie, en parti-
 culier chemises, sous-vêtements, chaussettes,
 pantalons.

Hinterlegungsdatum: 5. Februar 1994 **415985**
OECV Oeko-Clean-Vertrieb, Peter Hadorn,
 Staatsstrasse 90, 3044 Säriswil

ÖKO-CLEAN

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 int. Klassen:
 3 Reinigungsmittel.
 21 Reinigungstücher, Reinigungshandschuhe,
 nicht elektrische Reinigungsgeräte.
 Sämtliche Erzeugnisse für eine umweltgerechte
 und umweltverträgliche Reinigung von Ober-
 flächen aller Art.

Hinterlegungsdatum: 29. April 1994 **415986**
Eurotax Holding AG, Wolleraustrasse 11a,
 8807 Freienbach
 Vertreter: E. Blum & Co., Patentanwälte,
 Vorderberg 11, 8044 Zürich

EUROTAX

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 int. Klassen:
 9 Computersoftware, Programme und Informa-
 tionen in computerlesbarer Form; alle vorge-
 nannten Erzeugnisse europäischer Herkunft.

16 Druckereierzeugnisse, Bücher, Zeitschriften;
 periodisch erscheinende Bücher, Kataloge, Ta-
 bellen; Reparaturanleitungen; Handbücher für
 Computersoftware und Computerprogramme;
 alle vorgenannten Erzeugnisse europäischer
 Herkunft.

35 Marktforschung, -beobachtung und -analysen
 des Automobilmarktes, für die Automobilbran-
 che und angrenzende Branchen; Erstellen von
 Statistiken und Erarbeiten von Studien über
 den Automobilmarkt, für die Automobilbran-
 che und angrenzende Branchen; Anfertigen von
 Gutachten und Durchführung von Schätzungen
 für die Automobilbranche; Unternehmensbera-
 tung für die Automobilbranche und angrenzen-
 de Branchen.

Gebrauchspriorität: 1964 für die Klassen 16 und 35.
 Durchgesetzte Marke.

Date de dépôt: 29 septembre 1994 **415987**
Vernis Claessens S.A., 6, rue du Silo,
 1020 Renens VD
 Mandataire: Bugnion SA, 10, route de Florissant,
 1206 Genève

CLASSIDUR AQUA-CLASSIC

Produits et/ou services groupés par classes int.:
 2 Peintures à l'eau intérieures, sans solvant.

Hinterlegungsdatum: 10. Februar 1995 **415988**
International Business Machines Corporation,
 Old Orchard Road, Armonk (NY 10504, Vereinig-
 te Staaten von Amerika)

Vertreter: Dipl.-Ing. Christian Heusch, c/o IBM
 Research Laboratory, Intellectual Property
 Department, Säumerstrasse 4, 8803 Rüslikon

CICS

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 int. Klassen:
 9 Computerprogramme.
 16 Handbücher und Dokumentation zu Compu-
 terprogrammen.
 Gebrauchspriorität: 13. Januar 1983.

Hinterlegungsdatum: 20. Februar 1995 **415989**
The Procter & Gamble Company, One Procter &
 Gamble Plaza, Cincinnati (OH, Vereinigte Staaten
 von Amerika)
 Vertreter: A. W. Metz & Co. AG, Postfach,
 8024 Zürich



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach
 int. Klassen:

5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische
 Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesun-
 deitspflege; diätetische Erzeugnisse für medi-
 zинische Zwecke; Babykost; Pflaster, Verbandma-
 terial; Monatsbinden, Tampons und Monats-
 höschchen; Slip-Einlagen; Zahnfüllmittel und Ab-
 druckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desin-
 fektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schäd-
 lichen Tieren; Fungizide, Herbizide.

16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen
 Materialien (soweit in Klasse 16 enthalten);
 Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fo-
 tografien, Schreibwaren; Klebstoffe für Papier-
 und Schreibwaren oder für Haushaltzwecke;
 Künstlerbedarfartikel; Pinsel; Schreibmaschi-
 nen und Büroartikel (ausgenommen Möbel);
 Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen
 Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff
 (soweit in Klasse 16 enthalten); Spielkarten;
 Drucklettern; Druckstöcke.

Hinterlegungsdatum: 23. Dezember 1994 **415990**
Gertrud Gnägi, Südstrasse 57, 2504 Biel



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:
 18 Sporttaschen.
 25 T-Shirts, Sweat-Shirts, Nylonjacken, Schirmmützen, Shorts.

Hinterlegungsdatum: 7. Juni 1993 **415991**

Forage Research, Inc., P.O. Box 371, St. Joseph (MO 64506, Vereinigte Staaten von Amerika)
 Vertreter: Alfred Freudiger, Martinsacker 1, 4704 Niederbipp



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:
 1 Chemisches Erzeugnis, nämlich Silierzusatz auf Milchsäurebakterienbasis.

Hinterlegungsdatum: 7. Juni 1993 **415992**

Forage Research, Inc., P.O. Box 371, St. Joseph (MO 64506, Vereinigte Staaten von Amerika)
 Vertreter: Alfred Freudiger, Martinsacker 1, 4704 Niederbipp



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:
 1 Chemisches Erzeugnis, nämlich Silierzusatz auf Milchsäurebakterienbasis.

Hinterlegungsdatum: 7. Juni 1993 **415993**

Forage Research, Inc., P.O. Box 371, St. Joseph (MO 64506, Vereinigte Staaten von Amerika)
 Vertreter: Alfred Freudiger, Martinsacker 1, 4704 Niederbipp

SILA-PRIME

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:
 1 Chemisches Erzeugnis, nämlich Silierzusatz auf Milchsäurebakterienbasis.

Hinterlegungsdatum: 11. Juni 1993 **415994**

Schweizerische PTT-Betriebe; Korrespondenzadresse: Generaldirektion PTT, Hauptabteilung Rechtsdienste, Viktoriastrasse 21, 3030 Bern

EUTELTRACS

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

38 Telekommunikation, drahtlose Informationsübertragung, Datenfunk, Erfassen und Ermitteln des Standortes einer mobilen Station mit Hilfe von Satelliten im Sinne eines Ortungssystems (Positioning).

Farbenanspruch: rot, blau, gelb, weiss, schwarz.

Hinterlegungsdatum: 21. Juli 1993 **415995**

Tony Krieger, Meierhöfling 3, 6017 Ruswil
 Vertreter: Kemény AG Patentanwaltbüro, Postfach 3414, 6002 Luzern



Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

6 Bauteile und Bauelemente aus Metall für Stallrichtungen, nämlich Tränkeanlagen, Futtertröge, Vieh-Anbindevorrichtungen mit und ohne Gleitrollen, Gussroste, Boxen, Liegeboxen-Trennbügel, Absperrgitter, Fressgitter, Aluminium-Stalltüre, -Stalltüren und -Stallfenster, Feuerschutztüren, Wasserleitungen.

7 Elektrisch betriebene Stall-Entmistungsanlagen, Futterautomaten, Kuhschwanz-Aufzugsvorrichtungen.

11 Lüftungsanlagen sowie Bodenheizungen für Ställe, Wasserleitungsanlagen für Ställe.

12 Kleinvieh- und Futterwagen.

19 Bauteile und Bauelemente für Stallrichtungen (nicht aus Metall), nämlich Futterkrippen, Steinzeugtröge, Betonflächenroste, Abschrankungen und Boxen aus Holz, Stalltüren aus Holz, Kunststoff-Stallfenster, Holzfenster, Wasserleitungen (nicht aus Metall).

27 Bodenmatten aus Gummi für Ställe.

37 Bau- und Reparaturwesen; Errichtung und Einrichtung von Landwirtschaftsbetrieben.

40 Materialbearbeitung.

42 Planung von Landwirtschaftsbetrieben.

Gebrauchspriorität: Februar 1985.

Hinterlegungsdatum: 6. August 1993 **415996**

Etzel-Verlag AG, Grienbachstrasse 37 A, Postfach 997, 6301 Zug

DAS EINFAMILIEN HAUS

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

16 Zeitschrift.

Gebrauchspriorität: 1. Januar 1976.

Durchgesetzte Marke.

Hinterlegungsdatum: 6. August 1993 **415997**

Etzel-Verlag AG, Grienbachstrasse 37 A, Postfach 997, 6301 Zug

RAUM UND WOHNEN

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

16 Zeitschrift.

Gebrauchspriorität: 1. Januar 1976.

Durchgesetzte Marke.

Hinterlegungsdatum: 6. August 1993 **415998**

Etzel-Verlag AG, Grienbachstrasse 37 A, Postfach 997, 6301 Zug

BAUEN & WOHNEN HEUTE

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

16 Zeitschrift.

Gebrauchspriorität: 1. Januar 1985.

Durchgesetzte Marke.

Hinterlegungsdatum: 5. August 1993 **415999**

Schweizerischer Baumeisterverband, Weinbergstrasse 49, Postfach, 8035 Zürich

SBV-BAUBIT

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

9 Software-Programme.

Gebrauchspriorität: Oktober 1977.

Hinterlegungsdatum: 5. August 1993 **416000**

Schweizerischer Baumeisterverband, Weinbergstrasse 49, Postfach, 8035 Zürich

MINIPAC

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

9 Software-Programme.

Gebrauchspriorität: September 1984.

Hinterlegungsdatum: 5. August 1993 **416001**

Schweizerischer Baumeisterverband, Weinbergstrasse 49, Postfach, 8035 Zürich

BAUBIT

Waren und/oder Dienstleistungen gegliedert nach int. Klassen:

9 Software-Programme.

Gebrauchspriorität: Januar 1975.

Date de dépôt: 9 août 1993 **416002**

American Airlines, Inc., 4333 Amon Carter Boulevard, Forth Worth (TX 76155, Etats-Unis d'Amérique)

Mandataire: Novamark S.A., 9, rue du Valais, 1202 Genève

AA Advantage Platinum

Produits et/ou services groupés par classes int.:

39 Services relatifs au transport; transport de passagers, notamment par air; organisation de voyages; courtage de transport; réservations pour le transport; mise à la disposition de personnes voyageant fréquemment d'un programme de bonifications.

Date de dépôt: 9 août 1993 **416003**

American Airlines, Inc., 4333 Amon Carter Boulevard, Forth Worth (TX 76155, Etats-Unis d'Amérique)

Mandataire: Novamark S.A., 9, rue du Valais, 1202 Genève

MILES FOR KIDS IN NEED



Produits et/ou services groupés par classes int.:

42 Services de charité, notamment à l'intention d'enfants; donations à des organisations travaillant au bénéfice d'enfants, notamment sous forme de donations pour voyages.

Bilanzen - Bilans - Bilanci

Bank für Handel und Effekten, Zürich

Zwischenbilanz per 31. März 1995
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Zwischenbilanz per 31. März 1995 (ohne Gewinn- und Verlustrechnung)		(B 224)		Passiven	
	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.		Fr.
Kassa, SNB, Postcheck		11 123 305.79				Bankenkreditoren auf Sicht	47 136 523.47
Bankendebitoren auf Sicht		47 455 293.62				Bankenkreditoren auf Zeit	597 460 985.05
Bankendebitoren auf Zeit		209 085 889.48		509 723 829.05		- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	159 479 801.80					Kreditoren auf Sicht	92 787 528.47
Wechsel und Geldmarktpapiere		62 639 698.30				Kreditoren auf Zeit	50 511 401.05
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		41 050 332.16				- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		143 670 211.28		44 853 983.40		Einlagekonti	9 054 525.10
- davon mit hypothekarischer Deckung	13 467 746.30					Kassaobligationen	3 966 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		39 945 922.98				Akzepten und Eigenwechsel	—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		351 638 948.72				Sonstige Passiven	86 419 563.38
- davon mit hypothekarischer Deckung	7 637 661.90					Aktienkapital	30 000 000.—
Hypothekaranlagen		23 011 640.73				Gesetzliche Reserven	15 000 000.—
Wertschriften		44 587 607.65				Spezialreserven	64 200 000.—
Beteiligungen		4 855 000.—				Gewinnvortrag	522 279.91
Sonstige Aktiven		17 994 955.72					
		997 058 806.43					997 058 806.43

Daiwa Bank (Schweiz) AG, Zürich

Bilanz per 31. Dezember 1994
(vor Gewinnverteilung)

Aktiven		Bilanz per 31. Dezember 1994 (vor Gewinnverteilung)		(B 242)		Passiven	
	31. 12. 94 Fr.	31. 12. 93 Fr.		31. 12. 94 Fr.	31. 12. 93 Fr.		31. 12. 93 Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	383 394.—	163 154.—				Bankenkreditoren auf Sicht	2 696 520.—
Bankendebitoren auf Sicht	38 705.—	1 265 258.—				Bankenkreditoren auf Zeit	9 484 000.—
Bankendebitoren auf Zeit	5 950 000.—	5 134 688.—				- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	8 020 000.—
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	2 200 000.—	134 688.—				Kreditoren auf Sicht	1 236 000.—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	—	741 516.—				Sonstige Passiven	869 380.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	380 000.—	—				- davon Rechnungsabgrenzungen	324 880.—
Feste Vorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	1 000 000.—	2 000 000.—				Aktienkapital	51 000 000.—
Wertschriften	87 058 072.—	56 220 624.—				Allgemeine Reserve	86 566.—
Sonstige Aktiven	2 946 310.—	2 114 683.—				Freie Reserven	—
- davon Rechnungsabgrenzungen	2 321 538.—	1 537 383.—				Gewinnvortrag vom Vorjahr	1 505.—
Bilanzsumme	97 756 481.—	67 639 923.—				Jahresgewinn	2 265 952.—
						Bilanzsumme	67 639 923.—
In den Aktiven sind Forderungen enthalten gegenüber den Konzerngesellschaften und dem Aktionär	1 045 888.—	135 143.—				In den Passiven sind Verpflichtungen enthalten gegenüber den Konzerngesellschaften und dem Aktionär	7 452 560.—

Erfolgsrechnung 1994

Aufwand		Erfolgsrechnung 1994		Ertrag	
	31. 12. 94 Fr.	31. 12. 93 Fr.		31. 12. 94 Fr.	31. 12. 93 Fr.
Passivzinsen	1 770 278.—	1 390 033.—	Aktivzinsen	2 046 740.—	1 290 665.—
Kommissionsaufwand	79 964.—	25 442.—	Kommissionsertrag	1 311 552.—	1 317 464.—
Bankbehörden und Personal	1 353 738.—	1 051 806.—	Wertschriftenertrag	2 458 533.—	3 478 742.—
Beiträge an Personal-Wohlfahrtseinrichtungen	41 347.—	31 178.—	Verschiedenes	417 729.—	17 571.—
Geschäfts- und Bürokosten	1 018 265.—	967 446.—			
Steuern	239 692.—	232 278.—			
Verluste, Abschreibungen und Rückstellungen	139 959.—	140 307.—			
Jahresgewinn	1 591 311.—	2 265 952.—			
	6 234 554.—	6 104 442.—		6 234 554.—	6 104 442.—

Antrag des Verwaltungsrates

	Fr.
Gewinnvortrag vom Vorjahr	154 023.—
Reingewinn des Geschäftsjahres	1 591 311.—
Verfügbare Betrag	1 745 334.—
Zuweisung an:	
Allgemeine Reserve	80 000.—
Dividende	1 300 000.—
Gewinnvortrag auf neue Rechnung	365 334.—
	1 745 334.—

Ergänzende Angaben zur Jahresbilanz per 31. Dezember 1994

Wertschriftenverzeichnis		Ergänzende Angaben zur Jahresbilanz per 31. Dezember 1994			
	31. 12. 94 Fr.	31. 12. 93 Fr.		31. 12. 94 Fr.	31. 12. 93 Fr.
Schweizerische Obligationen:					
Banken	218 250.—	218 250.—	Gesamtbetrag der Auslandsaktiven	84 426 624.—	50 175 594.—
Schweiz, Eidgenossenschaft	8 748 209.—	13 161 000.—	- mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	403 207.—	172 688.—
Kantone und Gemeinden	886 350.—	886 350.—	- mit Laufzeit über 90 Tage	3 750 000.—	5 000 000.—
Ausländische Obligationen	75 861 123.—	33 128 773.—	Verpfändete Aktiven zur Sicherung eigener Verbindlichkeiten	6 520 000.—	5 020 000.—
Ausländische Beteiligungspapiere	1 344 140.—	8 826 251.—	Brandversicherungswert der Sachanlagen	500 000.—	500 000.—
Total Wertschriften	87 058 072.—	56 220 624.—			

Guyerzeller Bank AG, Zürich

Zwischenbilanz per 31. März 1995
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Zwischenbilanz per 31. März 1995 (ohne Gewinn- und Verlustrechnung)		(B 229)		Passiven	
	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		5 299 923.33				Bankenkreditoren auf Sicht	39 318 653.16
Bankendebitoren auf Sicht		21 813 006.48				- davon Brokreditoren	
- davon Brokreditoren	12 059 433.35				6 697 383.40	17 237 400.—	
Bankendebitoren auf Zeit		210 058 550.—				Bankenkreditoren auf Zeit	
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	126 058 550.—				9 454 250.—	90 506 570.77	
Wechsel- und Geldmarktpapiere		69 750.—				Kreditoren auf Sicht	22 665 000.—
- davon Reskriptionen und Schatzscheine	69 750.—					Kreditoren auf Zeit	
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		639 996.40				- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		43 084 144.74				Sonstige Passiven	47 581 101.23
- davon mit hypothekarischer Deckung	—	—				Aktienkapital	5 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	—	—				Genussscheine	p.M.
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	—	48 010 292.—				Gesetzliche Reserven	18 000 000.—
- davon mit hypothekarischer Deckung	—	—				Andere Reserven	255 000 000.—
Hypotheken		30 886 835.85				Gewinnvortrag vom Vorjahr	1 641 000.—
Wertschriften		54 983 498.—					
Dauernde Beteiligungen		60 355 904.20					
Bankgebäude		11 798 997.15					
Sonstige Aktiven		9 948 827.01					
		496 949 725.16					496 949 725.16
						Eventualverpflichtungen	
						Bürgschafts- und Garantieverpflichtungen	58 492 795.—

Westdeutsche Landesbank (Schweiz) AG, Zürich

Bilanz per 31. Dezember 1994 und 1993

(B 243)

Passiven

Aktiven

	1994		1993			1994		1993	
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	11 345 565.06	8 444 406.61	Bankenkreditoren auf Sicht	7 265 806.74	4 746 524.33				
Bankendebitoren auf Sicht	4 942 122.47	5 113 659.65	Bankenkreditoren auf Zeit	666 343 972.90	511 697 225.—				
Bankendebitoren auf Zeit	237 620 077.50	213 859 826.60	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	337 141 102.50	301 214 450.—				
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	52 610 015.—	107 808 208.90	Kreditoren auf Sicht	40 954 357.09	29 659 987.64				
Wechsel und Geldmarktpapiere	—	—	Kreditoren auf Zeit	39 564 865.90	41 250 625.50				
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	11 034 441.41	5 720 866.19	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	727 975.50	25 250 625.50				
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	22 410 805.86	15 722 116.05	Depositenkonten	5 277 854.95	5 756 122.86				
- davon mit hypothekarischer Deckung	7 003 930.92	1 634 072.19	Kassobligationen	14 750 000.—	16 000 000.—				
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	51 756 646.24	47 983 087.62	Sonstige Passiven	30 119 446.66	22 672 882.49				
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	301 140 223.11	189 345 520.20	Aktienkapital	25 000 000.—	25 000 000.—				
- davon mit hypothekarischer Deckung	76 777 914.54	16 244 300.50	Gesetzliche Reserve	14 850 000.—	14 720 000.—				
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	19 125 288.13	21 478 006.62	Andere Reserve	23 700 000.—	21 500 000.—				
Wertschriften	160 500 821.97	148 124 805.66	Gewinnvortrag	184 881.78	107 155.37				
Dauernde Beteiligungen	1 000 001.—	1 000 001.—	Gewinn	5 286 833.50	4 907 726.41				
Bankgebäude	18 200 000.—	6 400 000.—							
Andere Liegenschaften	14 209 065.—	13 000 000.—							
Sonstige Aktiven	20 012 961.77	21 825 953.40							
Bilanzsumme	873 298 019.52	698 018 249.60	Bilanzsumme	873 298 019.52	698 018 249.60				
In den Aktiven sind Forderungen enthalten gegenüber Konzerngesellschaften und Aktionären	25 458 402.38	14 734 420.79	In den Passiven sind Verbindlichkeiten enthalten gegenüber Konzerngesellschaften und Aktionären	96 440 700.03	54 383 097.23				

Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1994 und 1993

Aufwand	1994		1993		Ertrag	1994		1993	
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Passivzinsen	35 839 045.05	33 176 539.04	Aktivzinsen	38 117 767.91	33 069 459.85				
Kommissionsaufwand	1 975 696.99	1 553 677.03	Ertrag der Wechsel und Geldmarktpapiere	—	730 932.80				
Bankbehörden und Personal	7 433 195.10	5 731 028.15	Kommissionsertrag	14 010 215.95	10 649 418.15				
Beiträge an Personal-Wohlfahrtseinrichtungen	614 402.18	455 728.76	Ertrag aus Handel mit Devisen und Edelmetallen	1 272 147.01	1 637 888.71				
Geschäfts- und Bürokosten	5 335 104.60	3 934 981.22	Wertschriftenertrag	11 391 192.66	11 434 061.82				
Steuern	1 214 138.50	2 195 000.—	Verschiedenes	738 884.90	1 782 860.21				
Verluste, Abschreibungen und Rückstellungen	7 831 792.51	7 349 940.93							
Reingewinn	5 286 833.50	4 907 726.41							
	65 530 208.43	59 304 621.54							

Gewinnverwendung per 31. Dezember 1994 und 1993 (gemäss Vorschlag des Verwaltungsrates)

	1994	1993
	Fr.	Fr.
Reingewinn	5 286 833.50	4 907 726.41
Vortrag vom Vorjahr	184 881.78	107 155.37
	5 471 715.28	5 014 881.78
Verwendung	Fr.	Fr.
Dividende	2 500 000.—	2 500 000.—
Zuweisung an die gesetzliche Reserve	150 000.—	130 000.—
Zuweisung an freie Reserven	2 500 000.—	2 200 000.—
Vortrag auf neue Rechnung	321 715.28	184 881.78
	5 471 715.28	5 014 881.78

Anhang zur Jahresrechnung per 31. Dezember 1994

Gruppenweise Zusammenstellung der Wertschriften	1994		1993		Gruppenweise Zusammenstellung der dauernden Beteiligungen	1994		1993	
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Schweizerische Obligationen:			Schweizerische Aktien und andere Beteiligungspapiere:						
Bund	28 142 960.64	32 464 997.80	Finanzgesellschaften	1 000 001.—	1 000 001.—				
Kantone und Gemeinden	5 483 737.05	3 974 000.—	Gesamtbetrag der Auslandsaktiven	707 534 156.38	541 981 156.27				
Banken	5 160 141.33	1 274 880.88	davon Bankendebitoren	205 502 004.08	167 696 256.45				
Finanzgesellschaften	2 592 912.90	1 685 000.—	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	30 491 941.58	77 536 338.65				
Andere	969 892.60	—	Gesamtbetrag der zur Sicherung eigener Verpflichtungen verpfändeten oder abgetretenen Aktiven sowie der Aktiven unter Eigentumsvorbehalt	9 834 714.—	7 446 750.—				
Total	42 349 644.52	39 398 878.68	Gesamtbetrag der nicht bilanzierten Leasingverpflichtungen	24 880.—	188 268.—				
Schweizerische Aktien und andere Beteiligungspapiere:			Brandversicherungswert der Sachanlagen	19 140 500.—	13 783 200.—				
Banken	373 351.—	918 785.72	Beteiligungen						
Finanzgesellschaften	400 001.—	—	FORADADA Warenhandels-, Treuhand- & Finanz-AG, Zürich:						
Industrielle Unternehmen	125 000.—	—	100% Beteiligung am Aktienkapital von Fr. 100 000.—	1.—	1.—				
Andere	60 000.—	—	BKA Kredit und Aussenhandel AG, Zürich:						
Total	958 352.—	918 785.72	100% Beteiligung am Aktienkapital von Fr. 1 000 000.—	1 000 000.—	1 000 000.—				
Ausländische Obligationen:			Es bestehen keine weiteren Sachverhalte, welche gemäss Art. 663b OR im Anhang der Jahresrechnung 1994 offenzulegen wären.						
Öffentlich-rechtliche Körperschaften	39 126 330.95	34 443 075.55	Eventualverpflichtungen und schwebende Geschäfte						
Andere	77 042 815.35	71 481 595.64	Aval-, Bürgschafts- und Garantieverpflichtungen sowie Verpflichtungen aus Akkreditiven	3 820 734.95	4 575 682.80				
Total	116 169 146.30	105 924 671.19	Forderungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen	—	—				
Ausländische Aktien und andere Beteiligungspapiere	1 023 679.15	1 200 974.27	Verpflichtungen aus festen Termingeschäften in Wertpapieren und in Edelmetallen	834 931.25	—				
Anteilscheine von Anlagefonds	—	681 495.80							
Total Wertschriften	160 500 821.97	148 124 805.66							

American Express Bank (Switzerland) S.A., Genève

Bilan intermédiaire au 31 mars 1995 (sans le compte de pertes et profits)

(B 236)

Passifs

Actifs

	Fr.		Fr.	
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Caisse, comptes de virement et comptes de chèques postaux	—	166 820.—	Engagements en banque à vue	13 140 530.—
Avoirs en banque à vue	—	14 537 400.—	Engagements en banque à terme	60 676 744.—
Avoirs en banque à terme	—	82 914 219.—	- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	41 332 000.—
- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	73 310 000.—	—	Créanciers à vue	27 060 067.—
Effets de change et papiers monétaires	—	9 012.—	Créanciers à terme	4 941 153.—
Comptes courants débiteurs en blanc	—	545 757.—	- dont jusqu'à 90 jours d'échéance	2 080 000.—
Comptes courants débiteurs gagés	—	7 924 694.—	Autres passifs	9 945 814.—
Avances et prêts à terme fixe en blanc	—	367 316.—	Capital	50 000 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés	—	54 481 919.—	Réserves légales	1 800 000.—
- dont garantis par hypothèque	—	—	Solde du compte de pertes et profits	197 632.—
Titres	—	2 500 000.—		
Participations permanentes	—	50 000.—		
Autres actifs	—	4 264 803.—		
Total du bilan	—	167 761 940.—	Total du bilan	167 761 940.—

Banca Novara (Suisse), Zürich

Zwischenbilanz per 31. März 1995
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven		Passiven	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	5 706 261.76	Bankenkreditoren auf Sicht	449 995.26
Bankendebitoren auf Sicht	28 555 286.53	Bankenkreditoren auf Zeit	607 687 540.—
Bankendebitoren auf Zeit	594 358 719.40	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	545 958 390.—
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	535 005 175.39	Kreditoren auf Sicht	32 581 487.51
Wechsel und Geldmarktpapiere	585 223.10	Kreditoren auf Zeit	1 180 332.18
- davon Reskriptionen und Schatzscheine	—	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	1 180 332.18
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	26 771 728.34	Depositenhefte	2 163 538.63
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	43 641 618.81	Depositenkonti	2 930 217.42
- davon mit hypothekarischer Deckung	6 192 178.28	Sonstige Passiven	39 480 696.50
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	20 854 887.15	Aktienkapital	50 000 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	13 720 372.70	Gesetzliche Reserven	6 400 000.—
- davon mit hypothekarischer Deckung	—	Andere Reserven	24 500 000.—
Wertschriften	1 128 756.70	Gewinnvortrag	18 984.71
Dauernde Beteiligungen.	100 000.—		
Bankgebäude	25 875 000.—		
Sonstige Aktiven	6 094 937.72		
	767 392 792.21		767 392 792.21

Citibank (Switzerland), Zürich
Zweigniederlassungen in der Schweiz (Genf, Lugano, Lausanne)Bilanz per 31. Dezember 1994
(nach Gewinnverteilung)

Aktiven		Passiven	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Kasse, Giro- und Postcheckguthaben	8 642 328.—	Bankenkreditoren auf Sicht	122 537 773.—
Bankendebitoren auf Sicht	113 932 278.—	Bankenkreditoren auf Zeit	280 557 197.—
Bankendebitoren auf Zeit	275 011 949.—	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	251 014 121.—
- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	275 011 949.—	Kreditoren auf Sicht	345 466 834.—
Wechsel und Geldmarktpapiere	10 461 464.—	Kreditoren auf Zeit	622 167.—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung	35 620 913.—	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	497 167.—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung	155 648 329.—	Sonstige Passiven	89 965 604.—
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	4 589 273.—	- davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	20 653 727.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	408 135 840.—	Sonstige Rechnungsabgrenzungsposten	—
- davon mit hypothekarischer Deckung	8 036 500.—	Aktienkapital	100 000 000.—
Darlehen an	—	Allgemeine gesetzliche Reserve	26 179 627.—
öffentlich-rechtliche Körperschaften	1 292 863.—	Bilanzgewinn	—
Hypothekaranlagen	47 816 986.—	Gewinnvortrag	130 593 577.—
Wertschriften	7 455 479.—	Reingewinn	33 132 524.—
Sonstige Aktiven	60 447 601.—		
- davon Rechnungsabgrenzungsposten	13 081 752.—		
Bilanzsumme	1 129 055 303.—	Bilanzsumme	1 129 055 303.—

Erfolgsrechnung per 31. Dezember 1994

Aufwand	Ertrag		
Fr.	Fr.		
Passivzinsen	17 210 047.—	Aktivzinsen	46 512 135.—
Kommissionsaufwand	6 021 751.—	Kommissionsertrag	119 899 921.—
Bankbehörden und Personal	78 487 282.—	Ertrag aus Handel mit Devisen und Edelmetallen	25 062 663.—
Beiträge an Personal-Wohlfahrtseinrichtungen	8 117 963.—	Wertschriftenerfolg	952 675.—
Geschäfts- und Bürokosten	29 949 344.—	Verschiedenes	5 809 064.—
Steuern	7 710 087.—		
Verluste, Abschreibungen und Rückstellungen	17 607 460.—		
Reingewinn	33 132 524.—		
Total	198 236 458.—	Total	198 236 458.—

Verwendung des Bilanzgewinnes

Reingewinn	33 132 524.—
Gewinnvortrag	130 593 577.—
Verfügbare Bilanzgewinn	163 726 101.—
	Fr.
Zuweisung an allgemeine gesetzliche Reserve	1 656 630.—
Vortrag auf neue Rechnung	162 069 471.—
	163 726 101.—

Anhang

Wertschriften	Fr.	Eventualverpflichtungen	Fr.
Schweizerische Obligationen:		Garantieverbindlichkeiten und Verbindlichkeiten aus Akkreditiven	127 989 152.—
Bund	199 000.—	Forderungen aus festen Termingeschäften in Edelmetallen	25 382 674.—
Banken	17 881.—	Verbindlichkeiten aus festen Termingeschäften in Edelmetallen	24 977 077.—
Industrielle Unternehmen	2 265 500.—		
Schweizerische Aktien und andere Beteiligungspapiere	74 000.—		
Ausländische Aktien und andere Beteiligungspapiere	4 899 098.—		
Total Wertschriften	7 455 479.—		
Auslandaktiven			
Total Auslandaktiven	882 228 661.—		
- davon Bankendebitoren mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	288 145 398.—		

Banca Unione di Credito, Lugano

Bilancio intermedio al 31 marzo 1995
(senza il conto economico)

Attivo		Passivo	
31. 03. 95	31. 12. 94	31. 03. 95	31. 12. 94
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Cassa, averi in conto giro e in conto corrente postale	10 524 636.70	Debiti a vista presso banche	52 588 467.94
Crediti a vista presso banche	164 008 892.96	Debiti a termine presso banche	991 560 515.40
Crediti a termine presso banche	958 945 672.45	- dei quali con scadenza fino a 90 giorni	913 006 127.04
- dei quali con scadenza fino a 90 giorni	883 849 352.05	Conti creditoria a vista	294 722 168.09
Effetti cambiari e carta monetata	33 321 861.99	Conti creditoria a termine	157 327 835.01
- dei quali con scadenza e buoni del tesoro	916 000.—	- dei quali con scadenza fino a 90 giorni	42 462 590.01
Conti correnti debitori senza copertura	76 159 980.66	- dei quali con rango posteriore	10 000 000.—
Conti correnti debitori con copertura	245 742 565.12	Depositi a risparmio	5 169 602.41
- dei quali con garanzia ipotecaria	23 420 908.14	Depositi su libretti di deposito	153 607 438.43
Anticipazioni e prestiti fissi senza copertura	87 195 033.71	Obbligazioni e buoni di cassa	35 890 000.—
Anticipazioni e prestiti fissi con copertura	306 813 842.83	Altre poste del passivo	207 162 800.10
- dei quali con garanzia ipotecaria	157 331 549.53	Capitale azionario	64 516 000.—
Crediti in conto corrente e prestiti a enti pubblici	10 370 929.95	Riserva legale	26 364 000.—
Titoli propri	36 923 976.19	Riserva speciale	29 200 000.—
- dei quali di rango posteriore	459 000.—	Ripporto da esercizio precedente	85 521.29
Partecipazioni permanenti	12 820 671.—		
Stabili ad uso della banca	39 425 099.53		
Altri immobili	7 430 455.90		
Altre poste dell'attivo	28 510 729.68		
Total	2 018 194 348.67	Total	2 018 194 348.67

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

Aussenhandel:

Struktur des schweizerischen Aussenhandels im März 1995¹⁾

In einer Mitteilung hat die Eidg. Zollverwaltung die detaillierten Ergebnisse des schweizerischen Aussenhandels im März 1995, verglichen mit den entsprechenden Vorjahresdaten, bekanntgegeben. Danach setzte sich das Ein- und Ausfuhrwachstum fort. Während die nominale und reale Erhöhung der Importe in etwa dem hohen Rhythmus der letzten drei Monate entsprach, schwächte sich jene der Exporte etwas ab. Teilweise bedingt durch den starken Schweizerfranken, sanken die Aussehndelspreise in beiden Richtungen. Der Preisrückgang der Einfuhr beschleunigte sich sogar im Vergleich zu den Vormonaten und übertraf jenen der Ausfuhr knapp. Dadurch änderten sich die Terms of trade kaum. Die Handelsbilanz schloss im März 1995 mit einem Defizit, das mehr als zweimal so gross war wie im Februar dieses Jahres.

	Einfuhr		Ausfuhr		Saldo	Ausfuhrwert in % des Einfuhrwertes
	1000 t	Mio Fr.	1000 t	Mio Fr.		
Index II						
1994 März	3 468	8 303,2	877	8 403,3	100,1	101,2
1995 Februar ²⁾	2 902	7 514,5	776	7 300,6	- 213,9	97,2
1995 März	3 345	8 897,8	837	8 448,7	- 449,1	95,0
1994 Jan.-März	9 011	21 014,1	2 351	22 367,1	1 353,0	106,4
1995 Jan.-März	8 997	22 920,3	2 303	22 647,7	- 272,6	98,8
Index I						
1994 März	3 469	8 923,3	877	9 043,5	120,2	101,3
1995 Februar ²⁾	2 902	7 712,2	776	7 621,2	- 91,0	98,8
1995 März	3 346	9 328,3	837	8 856,1	- 472,2	94,9
1994 Jan.-März	9 012	22 415,6	2 351	24 004,3	1 588,7	107,1
1995 Jan.-März	8 998	23 660,8	2 303	23 750,3	89,5	100,4

1) Text, Tabellen und Beilagen beruhen auf den Aussenhandelsergebnissen gemäss Index II, d.h. auf den Ein- und Ausfuhr ohne Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine sowie Kunstgegenstände und Antiquitäten.
2) Revidierte Zahlen.

Einfuhr

Waren nach Verwendungszweck	1000 t	Mio Fr.	Veränderung gegenüber der entspr. Vorjahresperiode in %		
			nominal	Mittelwert	real
Rohstoffe, Halbfabrikate	1 911	2 771,9	9,5	2,4	6,9
Energieträger	948	198,1	-25,0	-7,3	-19,1
Investitionsgüter	165	2 671,7	24,6	-6,5	33,3
Konsumgüter	321	3 256,1	-3,2	-4,8	1,7
Total	3 345	8 897,8	7,2	-3,2	10,7

Warengruppen	Mio Fr.	Veränderung gegenüber dem Vorjahr in %			
		Nominal	Mittelwert	Real	
		März 1985	März 1995	März 1985	März 1995
Land-, forstwirtschaftliche Produkte	785,9	- 2,7	- 6,7	- 3,2	
Ausgangsstoffe für Nahrungsmittel	91,8	- 0,5	10,7	- 8,2	
Konsumtierliche Lebensmittel	314,5	- 11,3	- 9,8	- 1,6	
Getränke	83,4	8,8	- 4,4	13,7	
Forstwirtschaftliche Produkte	123,7	24,4	- 1,3	28,0	
Energieträger	198,1	- 25,0	- 7,3	- 18,1	
Erdöl und Destillate	150,0	- 26,7	- 4,1	- 23,5	
Textilien, Bekleidung und Schuhe	801,8	- 6,5	- 2,4	- 4,2	
Spinnstoffe	31,7	- 8,5	11,8	- 18,1	
Garne	40,8	6,5	- 1,1	7,7	
Gewebe und Gewirke	80,6	- 12,3	- 2,1	- 10,4	
Heimtextilien	54,2	- 11,0	- 7,2	- 4,1	
Bekleidung	466,5	- 6,5	- 5,3	- 1,2	
Schuhe	82,3	- 7,9	- 4,8	- 3,5	
Papier und grafische Erzeugnisse	387,0	16,8	6,6	10,6	
Papier und Karton	117,3	18,0	6,4	11,8	
Waren aus Papier und Karton	88,8	13,6	4,9	8,2	
Bücher, Zeitungen, Zeitschriften	82,6	6,3	4,4	11,2	
Leder, Kautschuk, Kunststoffe	356,7	4,1	- 2,6	6,9	
Leder	48,6	- 10,5	- 7,1	- 3,7	
Kautschuk	83,8	1,5	- 8,4	8,4	
Kunststoffe	223,2	8,2	0,0	8,2	
Chemikalien	1 188,1	3,8	- 1,4	5,4	
Grundstoffe, ungeformte Kunststoffe	477,8	8,5	7,8	1,5	
Pharmazeutika, Vitamine, Diagnostika	331,4	- 2,5	- 11,0	8,7	
Farbkörper	112,9	7,8	2,5	5,3	
Steine und Erden	182,0	2,5	- 4,4	7,2	
Metalle	870,6	18,3	1,2	16,9	
Eisen und Stahl	218,3	37,8	7,1	28,7	
Edelmetalle	184,8	19,7	14,7	4,4	
Metallwaren	488,3	10,8	- 4,8	18,4	
Maschinen, Apparate, Elektronik	2 008,8	11,4	- 8,6	19,2	
Industriemaschinen	782,5	21,0	- 8,0	31,6	
Haushaltapparate	203,1	- 6,2	- 7,8	1,8	
Büromaschinen	488,1	8,9	- 7,5	18,8	
Elektroindustrie, Elektronik	508,8	10,2	- 4,2	15,1	
Fahrzeuge	1 206,8	28,1	0,4	27,8	
Personenautomobile	825,0	0,5	1,8	- 1,1	
LKW	73,3	13,7	- 8,7	24,5	
Luftfahrzeuge	311,8	385,4	1,8	358,0	
Präzisionsinstr., Uhren, Bijouterie	681,0	1,6	- 0,3	1,8	
Präzisionsinstrumente	285,8	10,3	- 5,8	17,1	
Bijouterie und Juwelierwaren	180,3	- 8,2	18,8	- 21,5	
Verchiedene übrige Waren	382,9	1,8	- 4,8	6,6	
Wohnungseinrichtungen	257,4	3,4	- 5,0	8,8	

Ausfuhr

Waren nach Verwendungszweck	1000 t	Mio Fr.	Veränderung gegenüber der entspr. Vorjahresperiode in %		
			nominal	Mittelwert	real
Rohstoffe, Halbfabrikate	618	2 569,2	1,5	1,8	-0,3
Energieträger	28	5,7	-32,5	-	-
Investitionsgüter	98	3 055,3	6,1	-2,4	8,7
Konsumgüter	93	2 818,4	-5,5	-7,7	2,3
Total	837	8 448,7	0,5	-3,0	3,6

Warengruppen	Mio Fr.	Veränderung gegenüber dem Vorjahr in %			
		Nominal	Mittelwert	Real	
		März 1985	März 1985	März 1985	März 1985
Nahrungs- und Genussmittelindustrie	218,8	- 3,8	- 4,1	0,3	
Käse	45,8	- 8,8	-	-	
Schokolade	28,3	- 0,7	-	-	
Suppen und Bouillon	5,4	- 28,8	-	-	
Tabakfabrikate	40,0	- 7,7	- 19,5	8,7	
Textilindustrie	278,3	- 5,5	- 0,6	- 4,8	
Garne aus Chemiefasern	48,3	1,8	- 1,8	3,7	
Gewebe aus Chemiefasern	23,7	- 11,7	- 5,0	- 7,0	
Baumwollgarne	20,3	- 18,3	6,4	- 23,2	
Baumwollgewebe	35,3	- 11,4	- 8,1	- 5,8	
Stickeisen	16,5	- 0,4	- 8,5	8,8	
Bekleidungsindustrie	81,8	- 3,5	- 1,3	- 2,3	
Oberbekleidung	58,6	- 4,7	- 1,0	- 3,7	
Schuhindustrie	25,9	- 13,9	0,1	- 14,0	
Papier- und Grafische Industrie	228,1	9,1	2,4	6,8	
Kunststoffindustrie	225,9	8,5	1,7	6,7	
Chemische Industrie	2 190,8	- 5,4	- 9,4	4,4	
Roh- und Grundstoffe	262,1	- 11,2	- 3,9	- 7,5	
Ungeltemte Kunststoffe	122,9	12,1	5,1	6,8	
Pharmazeutika, Vitamine, Diagnostika	1071,2	- 8,7	- 18,8	12,1	
Agrochemische Erzeugnisse	174,6	5,7	- 0,2	6,0	
Farbkörper	244,8	- 4,6	0,8	- 5,3	
Ätherische Öle, Riech- und Aromastoffe	84,8	- 0,8	- 3,4	2,7	
Hilfs- und Reinigungsmittel	36,8	- 7,8	- 8,5	1,0	
Übrige chemische Endprodukte	100,0	- 7,2	- 2,8	- 4,4	
Metallindustrie	812,0	11,3	1,4	8,8	
Eisen und Stahl	74,2	15,8	8,8	8,4	
Aluminium	81,8	18,4	11,1	7,8	
Metallwaren	613,3	8,2	- 1,2	10,8	
Maschinen- und Elektronikindustrie	2 481,5	2,8	- 1,8	4,6	
Kraftmaschinen	109,9	- 16,8	17,8	- 28,4	
Pumpen, Kompressoren usw.	140,1	8,5	0,8	8,8	
Wärme- und Kältetechnik	92,5	- 0,1	- 11,4	12,7	
Metalbearbeitungsmaschinen	242,4	- 8,2	- 1,8	- 8,5	
Handwerkzeugmaschinen	103,8	4,0	- 10,1	15,7	
Masch. für die Papier- u. Graf. Industrie	188,1	1,1	- 7,8	8,7	
Textilmaschinen	211,7	3,2	- 18,7	23,9	
Haushaltapparate	85,3	- 13,8	- 7,9	- 8,4	
Büromaschinen	171,3	30,1	18,1	9,2	
Stromerzeugung, Elektromotoren	127,7	22,3	- 1,7	24,4	
Telekommunikation	60,8	0,8	1,3	- 0,6	
Elektrische, elektronische Artikel	425,7	- 1,4	- 3,8	- 5,1	
Präzisionsinstrumente	478,1	2,0	2,0	0,0	
Uhrindustrie	886,7	0,8	3,8	- 2,8	
Bijouterie und Juwelierwaren	1 177,5	- 12,2	- 28,8	23,0	

Aussenhandel nach Wirtschaftsräumen

Länder / Ländergruppen	Mio Fr.		Veränderung gegenüber dem Vorjahr in %	
	Einfuhr	Ausfuhr	Einfuhr	Ausfuhr
	März 1985	März 1995	März 1985	März 1995
OECD-Länder	8 226,4	8 708,6	7,9	0,6
- OECD-Europa	7 334,8	5 541,8	8,1	2,4
-- EU	7 283,3	5 423,4	8,2	2,3
Deutschland	3 348,1	2 115,0	18,2	5,8
Frankreich	880,3	878,8	2,5	13,4
Italien	834,4	881,1	5,7	4,0
Niederlande	402,3	247,0	0,5	- 2,7
Belgien-Luxemburg	308,1	183,3	6,8	- 4,4
Österreich	385,8	308,3	15,4	- 10,8
Grossbritannien	347,2	432,8	- 16,3	- 8,8
Dänemark	101,3	108,8	6,5	28,5
Schweden	172,4	123,8	10,7	6,9
Portugal	44,4	58,4	0,1	5,2
Finnland	82,2	51,2	18,4	7,1
Irland	58,2	22,8	- 32,0	- 81,9
Spanien	131,8	184,8	1,4	7,6
Griechenland	9,8	50,3	- 28,8	1,3
-- EFTA	27,8	47,0	- 1,7	4,1
Norwegen	23,4	45,3	0,0	4,4
Island	4,4	1,7	- 8,8	- 2,6
-- Türkei	23,7	71,2	1,7	12,8
- Aussereuropäische OECD-Länder	890,8	1 188,8	8,0	- 7,7
USA	518,1	880,2	10,2	- 8,0
Kanada	23,1	68,3	8,4	- 10,8
Mexiko	8,2	35,4	41,8	- 48,8
Japan	332,5	280,5	1,8	- 8,4
Australien/Neuseeland	12,1	102,8	- 33,1	28,8
Nicht-OECD-Länder	872,4	1 740,2	- 0,8	0,8
-- Entwicklungsländer	494,1	1 384,4	2,1	- 1,2
-- OPEC-Staaten	85,7	218,8	38,8	- 8,2
-- übrige	408,5	1 146,8	- 3,3	0,6
Osteuropa	83,0	238,3	4,8	11,0
GUS	21,2	58,0	- 18,8	10,8
Zentraleuropa	71,8	180,3	13,8	11,1
- Asiatische Staatshandelsländer	73,8	78,1	- 23,6	- 2,8
- Südafrika	11,4	68,3	30,1	8,8
Total	8 897,8	8 448,7	7,2	0,6

Commerce extérieur:

Structure du commerce extérieur de la Suisse en mars 1995¹⁾

Dans un communiqué, l'Administration fédérale des douanes a publié les chiffres détaillés du commerce extérieur suisse de mars 1995, comparés à ceux de la période correspondante de l'année précédente. Il en ressort que la croissance des importations et des exportations s'est poursuivie. Alors que la progression nominale et réelle des entrées correspondait quasiment au rythme élevé des trois derniers mois, celle des sorties s'est affaiblie quelque peu. Conditionnés en partie par la fermeté du franc, les prix ont fléchi dans les deux sens du trafic. A l'importation, la baisse s'est même accélérée par rapport aux mois précédents, surpassant de peu celle de l'exportation. Les termes de l'échange n'ont de ce fait guère évolué. En mars 1995, la balance commerciale boucle par un déficit qui s'avère plus de deux fois supérieur à celui de février.

	Importation		Exportation		Solde	Valeur des exportations en % de la valeur des importations
	1000 t	mio fr.	1000 t	mio fr.		
Indice II						
1994 Mars	3 468	8 303,2	877	8 403,3	100,1	101,2
1995 Février ²⁾	2 902	7 514,5	776	7 300,6	- 213,9	97,2
1995 Mars	3 345	8 897,8	837	8 448,7	- 449,1	95,0
1994 Janv.-Mars	9 011	21 014,1	2 351	22 367,1	1 353,0	106,4
1995 Janv.-Mars	8 997	22 920,3	2 303	22 647,7	- 272,6	98,8
Indice I						
1994 Mars	3 469	8 923,3	877	9 043,5	120,2	101,3
1995 Février ²⁾	2 902	7 712,2	776	7 621,2	- 91,0	98,8
1995 Mars	3 346	9 328,3	837	8 856,1	- 472,2	94,9
1994 Janv.-Mars	9 012	22 415,6	2 351	24 004,3	1 588,7	107,1
1995 Janv.-Mars	8 998	23 660,8	2 303	23 750,3	89,5	100,4

1) Les textes, tableaux et annexes se fondent sur les résultats du commerce extérieur selon l'indice II, c.-à-d. sur les importations et les exportations, sans métaux précieux ni pierres gemmes et sans objets d'art ni antiquités.

2) Chiffres révisés.

Importation

Marchandises selon l'emploi	1000 t	mio fr.	Variation en % par rapport à l'année précédente		
			nominal	valeur moyenne	réel
Matières premières, demi-produits	1 911	2 771,9	9,5	2,4	6,9
Produits énergétiques	948	198,1	-25,0	-7,3	-19,1
Biens d'équipement	165	2 671,7	24,6	-6,5	33,3
Biens de consommation	321	3 256,1	- 3,2	-4,8	1,7
Total	3 345	8 897,8	7,2	-3,2	10,7

Groupes de marchandises	mio fr.	Variations en % par rapport à l'année précédente			
		nominale	val. moyenne	réelle	
	mars 1995	mars 1995	mars 1995	mars 1985	
Produits agricoles et sylvicoles	786,9	- 2,7	- 5,7	3,2	
Matières de base	81,8	0,5	10,7	8,2	
Dérivés alimentaires	314,5	- 11,3	- 8,8	- 1,8	
Boissons	83,4	8,8	4,4	13,7	
Produits sylvicoles	123,7	24,4	- 1,3	26,0	
Produits énergétiques	188,1	- 25,0	- 7,3	- 19,1	
Huiles brutes, distillats	150,0	- 28,7	- 4,1	- 23,5	
Textiles, habillement, chaussures	801,8	- 6,5	- 2,4	- 4,2	
Fibres non filées	31,7	- 8,5	11,8	- 18,1	
Fils	40,8	6,5	- 1,1	7,7	
Tissus, étoffes de bonneterie	60,6	- 12,3	- 2,1	- 10,4	
Textiles de ménage	54,2	- 11,0	- 7,2	- 4,1	
Habillement	488,5	- 8,5	- 5,3	- 1,2	
Chaussures	92,3	- 7,9	- 4,8	- 3,5	
Papier et produits des arts graphiques	387,0	16,8	5,8	10,5	
Papiers et cartons	117,3	19,0	8,4	11,9	
Ouvrages en papier ou en carton	88,9	13,8	4,9	8,2	
Livres, journaux, revues	92,6	6,3	- 4,4	11,2	
Cuir, caoutchouc, matières plastiques	358,7	- 4,1	- 2,8	6,9	
Cuir	49,8	- 10,5	- 7,1	- 3,7	
Caoutchouc	83,9	1,5	- 8,4	8,4	
Matières plastiques	223,2	9,2	0,0	0,0	
Produits chimiques	1 188,1	3,9	- 1,4	5,4	
Matières de base, plastiques non moulés	477,8	9,5	7,9	1,5	
Produits pharma./diagnostic, vitamines	331,4	- 2,5	- 11,0	9,7	
Matières colorantes	112,9	7,9	2,5	5,3	
Pierres et terres	182,0	2,5	- 4,4	7,2	
Métaux	870,6	18,3	1,2	16,9	
Fer et acier	218,3	37,8	7,1	28,7	
Métaux non ferreux	164,9	18,7	14,7	4,4	
Ouvrages en métaux	488,3	10,8	- 4,8	18,4	
Machines, appareils, électronique	2 008,8	11,4	- 8,6	18,2	
Machines industrielles	782,5	21,0	- 8,0	31,6	
Appareils ménagers	203,1	- 8,2	- 7,8	1,8	
Machines de bureau	488,1	9,9	- 7,5	18,9	
Industries électrique et électronique	508,8	10,2	- 4,2	15,1	
Véhicules	1 208,8	28,1	0,4	27,6	
Voitures de tourisme	825,0	0,5	1,8	- 1,1	
Camions	73,3	13,7	- 8,7	24,5	
Aéronefs	311,6	385,4	1,8	358,0	
Instr. de précision, horlogerie, bijoux	561,0	1,6	- 0,3	1,8	
Instruments de précision	285,8	10,3	- 5,8	17,1	
Bijouterie et joaillerie	180,3	- 8,2	- 18,9	- 21,5	
Autres produits divers	352,9	1,8	- 4,8	8,6	
Aménagements intérieurs	257,4	3,4	- 5,0	8,9	

Exportation

Marchandises selon l'emploi	1000 t	mio fr.	Variation en % par rapport à l'année précédente		
			nominal	valeur moyenne	réel
Matières premières, demi-produits	618	2 569,2	1,5	1,8	-0,3
Produits énergétiques	28	5,7	-32,5	-	-
Biens d'équipement	98	3 055,3	6,1	-2,4	8,7
Biens de consommation	93	2 818,4	- 5,5	-7,7	2,3
Total	837	8 448,7	0,5	-3,0	3,6

Groupes de marchandises	Variations en % par rapport à l'année précédente			
	mio fr.	nominale	val. moyenne	réelle
	mars 1995	mars 1995	mars 1995	mars 1995
Dérivés alimentaires et tabacs	218,9	- 3,8	- 4,1	0,3
Fromage	45,9	- 8,9	-	-
Chocolat	28,3	- 0,7	-	-
Soups et bouillons	5,4	- 28,6	-	-
Tabacs manufacturés	40,0	- 7,7	- 13,5	8,7
Industrie textile	278,3	- 5,5	- 0,6	- 4,9
Fils de fibres chimiques	49,3	1,8	- 1,8	3,7
Tissus de fibres chimiques	23,7	- 11,7	- 5,0	- 7,0
Fil de coton	20,3	- 18,3	6,4	- 23,2
Tissus de coton	35,3	- 11,4	- 6,1	- 5,8
Broderies	18,5	- 0,4	- 8,5	8,9
Industrie de l'habillement	91,8	- 3,5	- 1,3	- 2,3
Vêtements de dessus	58,6	- 4,7	- 1,0	- 3,7
Industrie de la chaussure	25,9	- 13,8	0,1	- 14,0
Industrie du papier et des arts graphiques	228,1	9,1	2,4	6,6
Industrie des matières plastiques	225,8	8,5	1,7	6,7
Industrie chimique	2 180,8	- 5,4	- 8,4	4,4
Matières premières et de base	262,1	- 11,2	- 3,9	- 7,5
Plastiques non moulés	122,8	12,1	5,1	6,6
Produits pharma./diagnostic, vitamines	1071,2	- 6,7	- 18,8	12,1
Produits agrochimiques	174,6	5,7	- 0,2	6,0
Matières colorantes	244,6	- 4,6	0,8	- 5,3
Huiles essent., subst. odorif. ou aromat.	84,8	- 0,8	- 3,4	2,7
Produits auxiliaires et de nettoyage	36,8	- 7,6	- 8,5	1,0
Autres produits chimiques finis	100,0	- 7,2	- 2,8	- 4,4
Industrie métallurgique	812,0	11,3	1,4	9,8
Fer et acier	74,2	15,6	8,6	6,4
Aluminium	91,9	19,4	11,1	7,6
Ouvrages en métaux	613,3	8,2	- 1,2	10,6
Industrie des machines et de l'électronique	2 481,5	2,8	- 1,6	4,5
Machines motrices	109,9	- 16,8	- 17,8	- 28,4
Pompes, compresseurs, etc.	140,1	9,5	0,8	8,8
Technique du chaud et du froid	92,5	- 0,1	- 11,4	12,7
Machines pour le travail des métaux	242,4	- 8,2	- 1,8	- 6,5
Machines-outils pour emploi à la main	103,8	4,0	- 10,1	15,7
Mech. p. l'ind. du papier et des arts graph.	186,1	1,1	- 7,8	9,7
Machines textiles	211,7	3,2	- 16,7	23,9
Appareils ménagers	85,3	- 13,8	- 7,9	- 6,4
Machines de bureau	171,3	30,1	19,1	8,2
Production de courant, moteurs électr.	127,7	22,3	1,7	24,4
Télécommunication	60,6	0,8	- 1,3	- 0,5
Articles électriques, électroniques	425,7	- 1,4	3,9	- 5,1
Instruments de précision	478,1	2,0	2,0	0,0
Industrie horlogère	686,7	0,9	3,8	- 2,8
Bijouterie et joaillerie	177,5	- 12,2	- 28,6	23,0

Commerce extérieur par régions économiques

Pays / Groupes de pays	mio fr.		Variations en % par rapport à l'année précédente	
	Importation	Exportation	Importation	Exportation
	mars 1995	mars 1995	mars 1995	mars 1995
OCDE - Total	8 225,4	6 708,5	7,9	0,5
- OCDE - Europe	7 334,8	5 541,6	8,1	2,4
-- UE	7 283,3	5 423,4	8,2	2,3
Allemagne	3 348,1	2 115,0	16,2	5,6
France	980,3	876,8	2,5	13,4
Italie	934,4	661,1	5,7	- 4,0
Pays-Bas	402,3	247,0	0,5	2,7
Belgique-Luxembourg	306,1	183,3	5,8	- 4,4
Autriche	385,9	308,3	15,4	- 10,6
Grande-Bretagne	347,2	432,9	- 15,3	- 8,8
Danemark	101,3	108,9	5,5	28,5
Suède	172,4	123,9	10,7	5,8
Portugal	44,4	59,4	0,1	5,2
Finlande	62,2	51,2	18,4	7,1
Irlande	59,2	22,6	- 32,0	- 61,9
Espagne	131,9	184,8	1,4	7,5
Grèce	9,8	50,3	- 28,6	1,3
-- AELE	27,8	47,0	- 1,7	4,1
Norvège	23,4	45,3	0,0	4,4
Islande	4,4	1,7	- 9,9	- 2,6
-- Turquie	23,7	71,2	1,7	12,8
- OCDE - Pays extra-européens	890,6	1 166,9	6,0	- 7,7
USA	516,1	680,2	10,2	- 8,0
Canada	23,1	56,3	8,4	- 10,8
Mexique	6,2	35,4	41,9	- 48,9
Japon	332,5	280,5	1,8	- 6,4
Australie/Nouvelle-Zélande	12,1	102,9	- 33,1	28,8
Pays non OCDE	672,4	1 740,2	- 0,8	0,8
- Pays en développement	494,1	1 364,4	2,1	- 1,2
-- OPEP	85,7	218,6	38,8	- 9,2
-- autres	408,5	1 145,8	- 3,3	0,5
- Europe de l'Est	93,0	239,3	4,9	11,0
-- CEI	21,2	59,0	- 18,9	10,6
-- Europe centrale	71,8	180,3	13,6	11,1
- Pays à économie planifiée d'Asie	73,8	78,1	- 23,5	- 2,8
- Afrique du Sud	11,4	58,3	30,1	8,9
Total	8 897,8	8 448,7	7,2	0,5



Mitteilung

Aus technischen Gründen wird das Aktienregister der Bâloise-Holding im Hinblick auf die ordentliche Generalversammlung vom 16. Juni 1995 am 17. Mai 1995 geschlossen. Zwischen dem 17. Mai und dem 16. Juni 1995 werden keine Aktienübertragungen im Register eingetragen. Aktionäre, die neu Aktien erwerben oder erworben haben und diese Aktien an der Generalversammlung zu vertreten wünschen, werden aufgefordert, ihre Eintragungsgesuche bis zum 15. Mai 1995 beim Aktienregister der Bâloise-Holding einzureichen.

Bâloise-Holding

000-270094/0505

Hesta AG, Zug

Mitteilung an die Partizipanten

Einberufung der 59. ordentlichen Generalversammlung

auf Mittwoch, 31. Mai 1995, 10.30 Uhr, im Hotel Ochsen, Zug.

Traktanden:

1. Protokoll der 58. ordentlichen Generalversammlung vom 12. November 1993 sowie Protokoll der ausserordentlichen Generalversammlung vom 11. Februar 1994.
Antrag: Kenntnisnahme.
2. 2.1. Abnahme des Jahresberichtes und der Jahresrechnung 1993/94 der Hesta AG sowie Kenntnisnahme des Berichtes der Revisionsstelle.
Der Verwaltungsrat beantragt der Generalversammlung die Genehmigung des Jahresberichtes 1993/94 und der Jahresrechnung 1993/94 der Hesta AG.
2.2. Abnahme der konsolidierten Jahresrechnung 1994 der Hesta-Gruppe sowie Kenntnisnahme des Berichtes des Konzernprüfers.
Der Verwaltungsrat beantragt der Generalversammlung die Genehmigung der konsolidierten Jahresrechnung 1994 der Hesta-Gruppe.
3. Entlastung des Verwaltungsrates.
Der Verwaltungsrat beantragt der Generalversammlung die Entlastung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes.
Der Verwaltungsrat beantragt der Generalversammlung folgende Verwendung des Bilanzgewinnes von Fr. 20 178 335.93:
- eine Dividende von Fr. 60.- brutto pro Aktie und pro Partizipationschein, d. h. insgesamt von Fr. 8 064 000.-
- Zuweisung an Spezialreserve von Fr. 5 838 552.-
- Vortrag auf neue Rechnung von Fr. 6 275 783.93
5. Wahlen:
a) Verwaltungsrat
Der Verwaltungsrat beantragt der Generalversammlung die Wiederwahl der Herren Prof. Dr. Peter Forstmoser, Dr. Thomas W. Bechtler, Rudolf C. Bechtler, Dr. Anton H. Bucher, Dr. Hans-Ulrich Doerig und Dr. Paul E. Renggli für ein weiteres Jahr.
b) besonders befähigte Revisionsstelle
Der Verwaltungsrat beantragt der Generalversammlung die Wiederwahl der KPMG Fides Peat als besonders befähigte Revisionsstelle für ein Jahr.
c) Konzernprüfer
Der Verwaltungsrat beantragt der Generalversammlung die Wiederwahl der KPMG Fides Peat als Konzernprüfer für ein Jahr.
6. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht 1993/94 der Hesta AG mit dem Jahresbericht und der Jahresrechnung sowie der konsolidierten Jahresrechnung 1994 der Hesta-Gruppe, die Berichte der Revisionsstelle und des Konzernprüfers sowie der Antrag des Verwaltungsrates über die Gewinnverwendung liegen ab 8. Mai 1995 am Sitz der Gesellschaft, Industriestrasse 1b, 6304 Zug, zur Einsicht durch die Aktionäre und Partizipanten auf. Die Beschlüsse der Generalversammlung vom 31. Mai 1995 liegen ab 7. Juni 1995 am Sitz der Gesellschaft, Industriestrasse 1b, 6304 Zug, zur Einsicht durch die Partizipanten auf.

Zug, 4. Mai 1995

Hesta AG, Zug
Namens des Verwaltungsrates
Der Präsident:
Prof. Dr. P. Forstmoser

Actifor SA

Produits diététiques et pharmaceutiques

Les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

jeudi 15 juin 1995, à 10 h. 30, au Restaurant des 3 Communes, Centre sportif de Sous-Moulin, 1226 Thônex/Genève.

Ordre du jour:

1. Salutations du président du conseil d'administration.
2. Constatation de la validation de l'assemblée.
3. Nomination des scrutateurs.
4. Approbation du procès-verbal de l'assemblée générale ordinaire du 22 juin 1994.
5. Rapport de gestion du conseil d'administration et de la direction.
6. Présentation des comptes au 31 décembre 1994.
7. Rapport de la fiduciaire.
8. Adoption et décision sur le résultat de l'exercice.
9. Décharge du conseil d'administration pour sa gestion.
10. Election du conseil d'administration et de vérificateurs.
11. Propositions individuelles et divers.

Chêne-Bourg, 5 mai 1995

L'administration
18-230059/0505

Institut Montana Zugerberg Aktiengesellschaft

Die

Generalversammlung für das Geschäftsjahr 1994

findet am Freitag, dem 9. Juni 1995, 18.30 Uhr, im Institut Montana Zugerberg, statt.

Traktanden:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 26. Mai 1994.
2. Jahresbericht der Verwaltung.
3. Jahresrechnung 1994;
Bericht der Kontrollstelle;
Entlastung der Geschäftsorgane.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Rechnungsergebnisses.
5. Wahlen:
5.1 Wahl des Verwaltungsrates;
5.2 Wahl der Kontrollstelle.
6. Allfälliges.

Die Bilanz und die Gewinn- und Verlustrechnung per 31. Dezember 1994 sowie der Revisionsbericht der Kontrollstelle und der Jahresbericht der Verwaltung liegen ab heute am Sitz der Gesellschaft zur Einsicht auf.

Zug, 5. Mai 1995

Institut Montana Zugerberg
Der Präsident des Verwaltungsrates:
Walther A. Hegglin

197-731967/0505

Société Financière pour la Métallurgie et les Mines, Fribourg

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont invités à participer à

l'assemblée générale ordinaire et l'assemblée générale extraordinaire

qui auront lieu le lundi 29 mai 1995, au siège de la société, rue St-Pierre 10, à Fribourg.

L'assemblée générale ordinaire qui se tiendra à 10 h. 15, aura

l'ordre du jour suivant:

1. Présentation du rapport de gestion (rapport annuel et comptes annuels) de l'exercice 1994 et du rapport de l'organe de révision.
2. Décisions de l'assemblée générale
 - 2.1 Approbation du rapport annuel
Le conseil d'administration propose d'approuver le rapport annuel.
 - 2.2 Approbation des comptes de l'exercice 1994
Le conseil d'administration propose d'approuver les comptes.
 - 2.3 Décision sur l'emploi du bénéfice ressortant du bilan
Le conseil d'administration propose d'utiliser comme suit le bénéfice ressortant du bilan:

Dividende	Fr.
Attribution à la réserve spéciale du montant des dividendes non encaissés et prescrits à ce jour	24 535.36
Report à nouveau	316 304.54
Bénéfice ressortant du bilan	340 839.90
 - 2.4 Décharge aux membres du conseil d'administration
Le conseil d'administration propose de donner la décharge à tous les membres du conseil d'administration.
 - 2.5 Fixation du prix de cession des actions de la société pendant l'exercice 1995 (art. 6 des statuts)
Le conseil d'administration propose de fixer le prix de cession des actions de la société à Frs. 150.- l'action.
3. Elections
 - 3.1 Election des membres du conseil d'administration pour l'exercice 1995
Le conseil d'administration propose de renouveler le mandat de Mademoiselle Anne de Boccard et de Messieurs Jean-François Phélizon, Bernard Dupont et René Schneuwly, et d'élire, comme nouveau membre du conseil d'administration, Monsieur Rémy Bersier.
 - 3.2 Election de l'organe de révision pour l'exercice 1995
Le conseil d'administration propose l'élection de la Société Fiduclaire Suls-Coopers & Lybrand SA, succursale de Genève.
4. Divers.

Le rapport de gestion, qui se compose des comptes annuels (compte de profits et pertes, bilan et annexe) et du rapport annuel du conseil d'administration, ainsi que le rapport de révision seront tenus à la disposition des actionnaires au siège social, rue St-Pierre 10, à Fribourg, dès le 9 mai 1995. Chaque actionnaire peut demander qu'une copie de ces documents lui soit délivrée.

L'assemblée générale extraordinaire, qui se tiendra immédiatement après l'assemblée générale ordinaire, aura

l'ordre du jour suivant:

1. Réduction du capital-actions
Le conseil d'administration propose de réduire le capital-actions de Frs. 1 400 000.- à Frs. 1 398 000.-, par remboursement aux actionnaires, et d'annuler les vingt actions Nos 15867, 15891 à 15895, 15903, 15904, 15913, 15928, 15931, 15939 à 15942, 15988 à 15992 de la société.
2. Augmentation du capital-actions
Le conseil d'administration propose d'augmenter simultanément le capital-actions de Frs. 2000.- pour le porter de Frs. 1 398 000.- à Frs. 1 400 000.-, par l'émission de 20 actions nouvelles de cent francs chacune, nominatives, entièrement libérées en espèces.
3. Divers.

Les convocations, accompagnées des demandes de carte d'admission et des pouvoirs, sont également adressées sous pli recommandé aux actionnaires inscrits au 2 mai 1995.

Fribourg, 2 mai 1995

Le conseil d'administration

Insérez dans la FOSC!

Wasser
Elektrizität
Kabelfernsehen
Gas

AKTIENGESELLSCHAFT
WASSERWERKE ZUG



Kapitalerhöhung 1995

Die ordentliche Generalversammlung der Aktionäre unserer Gesellschaft vom 27. April 1995 hat beschlossen, im Rahmen einer ordentlichen Kapitalerhöhung das Aktienkapital von Fr. 22 500 000 auf Fr. 25 000 000 zu erhöhen durch Ausgabe von **5000 neuen Namenaktien von Fr. 500.- Nennwert** mit voller Dividendenberechtigung ab 1. Januar 1995.

Diese Titel werden von einem der Unternehmung nahestehenden Konsortium den bisherigen Aktionären in der Zeit vom

8. bis 22. Mai 1995, mittags

zu den folgenden Bedingungen zum Bezug angeboten:

- Bezugsverhältnis:** 9 bisherige Inhaber- bzw. Namenaktien von je Fr. 500.- Nennwert berechtigen zum Bezug einer neuen Aktienaktie von Fr. 500.- Nennwert.
 - Der **Bezugspreis** beträgt Fr. 1300.- netto je neue Aktienaktie von Fr. 500.- Nennwert. Die eidgenössische Emissionsabgabe von 3% wird von der Gesellschaft getragen.
 - Die **Ausübung des Bezugsrechtes** erfolgt durch Einreichung des Coupons Nr. 4 ab den bisherigen Inhaberaktien bzw. des Bezugsrechtsausweises ab den bisherigen Namenaktien unter Verwendung des hierfür vorgesehenen Bezugssscheines mit Eintragungsgesuch. Die Bezugsrechte sind kombinierbar. Mit Ablauf der Bezugsfrist verfallen die nicht geltend gemachten Bezugsrechte.
 - Die **Liberierung** der neuen Aktienaktien hat auf den 1. Juni 1995 zu erfolgen.
 - Die Einreichung des Bezugssscheines mit dem Eintragungsgesuch sowie die Liberierung der neuen Aktien wollen unsere Aktionäre über ihre Bankverbindung oder direkt bei einer schweizerischen Geschäftsstelle der folgenden Bezugsstellen vornehmen:
Zuger Kantonalbank **Schweizerische Bankgesellschaft**
Schweizerische Kreditanstalt **Schweizerische Volksbank**
Schweizerischer Bankverein
- Die erwähnten Banken sind gerne bereit, den Kauf und Verkauf von Bezugsrechten in der Zeit vom 8. bis 19. Mai 1995 zu vermitteln.
- Die Lieferung der neuen Aktien erfolgt so bald als möglich.
 - Im Verhältnis zur Gesellschaft wird als Namenaktionär betrachtet, wer als solcher im Aktienbuch eingetragen ist. Rechte aus Namenaktien können nur von eingetragenen Aktionären ausgeübt werden. Den bisherigen Aktionären sichert der Verwaltungsrat zu, die von ihnen während der Bezugsfrist im Rahmen ihres bisherigen Aktienbesitzes erworbenen Namenaktien in das Aktienbuch einzutragen.

Für detaillierte Angaben über die Wasserwerke Zug AG bzw. die vorstehende Kapitalerhöhung verweisen wir auf den bei den Banken aufliegenden vollumfänglichen Prospekt.

Zug, 28. April 1995

WASSERWERKE ZUG AG

Valoren-Nummern: 262 087 Inhaberaktien
262 089 Namenaktien

197-731711/0505

Wasser
Elektrizität
Kabelfernsehen
Gas

AKTIENGESELLSCHAFT
WASSERWERKE ZUG



Dividendenzahlung

Die Generalversammlung unserer Aktionäre vom 27. April 1995 hat die Dividende für das Geschäftsjahr 1994 wie folgt festgelegt:

Brutto-Dividende Fr. 50.- pro Inhaber- und Namenaktie
abzüglich 35% Verrechnungssteuer

Namenaktien

Die Dividendenzahlung für die Namenaktien erfolgt mittels Dividendenanweisung an die im Aktienregister eingetragenen Aktionäre bzw. an deren Depotbanken.

Inhaberaktien

Der Coupon Nr. 3 der Inhaberaktien ist spesenfrei ab dem 28. April 1995 bei allen Banktitularen mit Domizil in Zug sowie deren Niederlassungen zahlbar.

Zug, 27. April 1995

Der Verwaltungsrat
197-732031/0505

Drahtseilbahn Marzili-Stadt Bern

Einladung zur 110. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag, 29. Mai 1995, 17.30 Uhr, im Restaurant Schwellenmätteli, Dalmaziquali 11, 3005 Bern.

Traktanden:

- Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 25. April 1994.
Der Verwaltungsrat beantragt Genehmigung.
- Jahresbericht und Jahresrechnung 1994, Bericht der Revisionsstelle.
Der Verwaltungsrat beantragt Genehmigung.
- Verwendung des Jahresergebnisses 1994.
Der Verwaltungsrat beantragt:
Zuweisung an den Erneuerungsfonds Fr. 184 000.-
Ausrichtung einer Dividende von 6% Fr. 14 400.-
Vortrag auf neue Rechnung Fr. 12 646.50
Reingewinn gemäss Jahresrechnung Fr. 211 046.50
- Entlastung der Verwaltung.
Der Verwaltungsrat beantragt aufgrund des Berichtes der Revisionsstelle Entlastung des Verwaltungsrates.
- Wahl der Revisionsstelle.
Der Verwaltungsrat beantragt die Mandate der Herren Peter Lysser und Rudolf Brunner um ein Jahr zu verlängern.
- Varia.

Geschäftsbericht und Revisionsbericht liegen ab 5. Mai 1995 am Sitz der Gesellschaft, Amthausgasse 1, Bern, zur Einsicht auf. Jeder Aktionär kann verlangen, dass ihm eine Ausfertigung dieser Unterlagen zugestellt wird.

Zutrittskarten zur Generalversammlung können bis zum 26. Mai 1995 am Sitz der Gesellschaft gegen Aktienausweis bezogen werden. Die am 5. Mai 1995 eingetragenen Namenaktionäre erhalten diese mit dem Geschäftsbericht und der Einladung zur Generalversammlung.

Stellvertretung eines Aktionärs ist nur durch einen anderen Aktionär mit schriftlicher Bevollmächtigung möglich; hiezu kann der Vordruck auf der Zutrittskarte benützt werden.

Die Geschäftsführung ist bereit, Stimmrechtsvertretungen, wenn ohne spezielle Weisungen, im Sinne der Anträge des Verwaltungsrates zu übernehmen. Als unabhängige Person gemäss OR Art. 689c ist Herr Fürsprecher und Notar Hans Lüdy, Postfach, 3001 Bern, bereit, Stimmrechtsvertretungen zu übernehmen.

Depotvertreter im Sinne von OR Art. 689d werden gebeten, der Gesellschaft bis spätestens 26. Mai 1995, 18 Uhr, Anzahl und Art der von ihnen vertretenen Aktien bekannt zu geben.

Die Zutrittskarten berechtigen am Tage der Generalversammlung zur freien Fahrt auf unserer Bahn.

Bern, 22. März 1995

Der Verwaltungsrat
219-04886/0505

SCINTILLA AG

Solothurn

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre auf Freitag, 26. Mai 1995, 17.00 Uhr

im Personalrestaurant der Scintilla AG,
Luterbachstrasse 11, Zuchwil
Türöffnung ab 16.00 Uhr

Traktanden und Anträge

- Jahresbericht und Jahresrechnung 1994 sowie Bericht der Revisionsstelle
Antrag des Verwaltungsrates: Genehmigung des Jahresberichtes und der Jahresrechnung
- Verwendung des Bilanzgewinnes von Fr. 39 800 000
Antrag des Verwaltungsrates:
- Dividende von Fr. 40 pro Aktie Fr. 9 000 000
- Zuweisung an die gesetzliche Reserve Fr. 700 000
- Zuweisung an die Spezialreserve Fr. 25 000 000
- Zuweisung an Personalfürsorgestiftung Fr. 5 000 000
- Zuweisung von je Fr. 50 000 an die Ingenieur-
schulen Grenchen/Solothurn und Sitten Fr. 100 000
- Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates
Antrag des Verwaltungsrates: Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates
- Wahl der Revisionsstelle
Antrag des Verwaltungsrates: Verlängerung des Mandats der Schweizerischen Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, Bern, um ein weiteres Jahr

Jahresbericht, Jahresrechnung und Bericht der Revisionsstelle liegen ab 5. Mai 1995 am Sitz der Gesellschaft den Aktionären zur Einsicht auf.

Eintrittskarten für die Generalversammlung können spesenfrei bis spätestens 19. Mai 1995 gegen Hinterlegung der Aktien (oder eines genügenden Ausweises über die Hinterlegung bei einer Bank) bei folgenden Stellen bezogen werden:

Schweizerische Bankgesellschaft, Solothurn Schweizerischer Bankverein, Zürich
Solothurner Bank, Solothurn Solothurner Handelsbank, Solothurn
Schweizerische Volksbank, Solothurn Schweizerische Kreditanstalt, Zürich
Bank Sarasin & Cie., Basel Regiobank Solothurn, Solothurn

Depotvertreter im Sinne von Art. 689d OR werden gebeten, die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien bis spätestens am 24. Mai 1995 der Gesellschaft bekanntzugeben.

Solothurn, 28. April 1995

SCINTILLA AG

Für den Verwaltungsrat
Der Präsident: Urs Rinderknecht
037-761122/0505

Luftseilbahn Morschach-Stoos AG Stoos (Gemeinde Morschach)

Wir laden unsere Aktionäre zur

ordentlichen Generalversammlung

auf Mittwoch, 31. Mai 1995, 16 Uhr, ins Sporthotel Stoos, Stoos, ein.

Traktanden:

- Feststellung der anwesenden Aktienstimmen.
- Abnahme des Protokolls der ordentlichen Generalversammlung vom 19. April 1994.
Der Verwaltungsrat beantragt die Abnahme des Protokolls.
- Geschäftsbericht pro 1993/94.
Der Verwaltungsrat beantragt die Genehmigung des Geschäftsberichtes.
- Abnahme der Jahresrechnung 1993/94 gemäss Bericht der Revisionsstelle.
Der Verwaltungsrat beantragt die Abnahme der Jahresrechnung sowie Vortrag des Jahresverlustes auf neue Rechnung.
- Entlastung des Verwaltungsrates.
Der Verwaltungsrat stellt den Antrag, den Mitgliedern des Verwaltungsrates Décharge zu erteilen.
- Wahlen (Revisionsstelle)
Der Verwaltungsrat beantragt die Wahl der OBT Treuhand AG, Schwyz, als Revisionsstelle.
- Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht 1993/94 mit dem Jahresbericht, der Bilanz, der Erfolgsrechnung sowie dem Bericht der Revisionsstelle liegen vom 10. Mai 1995 bis zum 30. Mai 1995 auf dem Verwaltungsbüro in Neuägeri (SAE Immobilien AG, Zugerstrasse 186, 6314 Neuägeri) sowie am Domizil zur Einsichtnahme der Aktionäre auf. Gegen Bankbestätigung oder gegen Hinterlegung der Aktien bei der Verwaltung in Neuägeri oder am Domizil können die Zutrittskarten zur ordentlichen Generalversammlung beim Verwaltungsbüro in Neuägeri bestellt werden. Nach dem 30. Mai 1995 können keine Karten mehr ausgegeben werden.

6433 Stoos, Im Mai 1995

Luftseilbahn Morschach-Stoos AG
197-732022/0505

Rieter-Konzern

RIETER

An die Aktionäre und Inhaber von Partizipationsscheinen der Rieter Holding AG, Winterthur
Der Verwaltungsrat der Rieter Holding AG, Winterthur, teilt Ihnen mit, dass am Donnerstag,
1. Juni 1995, 16.30 Uhr, in der Tennishalle Auwiesen, Winterthur-Töss, die

ordentliche Generalversammlung

stattfindet.

Traktanden und Anträge des Verwaltungsrates

1. Vorlage des Jahresberichtes, der Jahresrechnung und der Konzernrechnung 1994, Bericht der Revisionsstelle
Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht, die Jahresrechnung und die Konzernrechnung 1994 zu genehmigen.

2. Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes

Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzgewinn wie folgt zu verwenden

	Sfr
Jahresgewinn 1994	16'155'823
Gewinnvortrag aus dem Vorjahr	12'465'308
Bilanzgewinn zur Verfügung der Generalversammlung	28'621'131
Dividende auf Namenaktien	11'643'750
Dividende auf Partizipationsscheine	1'350'756
Zuweisung an die freie Reserve	5'000'000
Vortrag auf neue Rechnung	10'626'625

Bei Annahme dieses Antrages beträgt die Bruttodividende Sfr 30.- pro Namenaktie und Sfr 6.- pro Partizipationsschein.

3. Entlastung des Verwaltungsrates

Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates Entlastung zu erteilen.

4. Wahl der Revisionsstelle

Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt die Wahl der Revisuisse Price Waterhouse AG, Zürich, als Revisionsstelle sowie als Konzernprüferin.

5. Schaffung eines bedingten Kapitals

Der Antrag 5 steht unter dem Vorbehalt, dass die Generalversammlung den Anträgen gemäss Ziffer 6 zustimmt und diese Beschlüsse auch rechtskräftig ins Handelsregister eingetragen werden.

Antrag: Der Verwaltungsrat beantragt die Einführung eines neuen § 3a «Bedingtes Kapital»

Das Aktienkapital der Gesellschaft wird durch Ausgabe von höchstens 86'630 vollständig zu liberierenden Namenaktien von je Sfr 20.- Nennwert im Maximalbetrag von Sfr 1'732'600 erhöht

durch Ausübung von Wandel- und Optionsrechten, welche deren Inhabern in Verbindung mit Anleihs- oder ähnlichen Obligationen der Gesellschaft oder einer ihrer Tochtergesellschaften eingeräumt werden, oder von Optionsrechten, welche den Aktionären der Gesellschaft zugeteilt werden. Der Erwerb von Namenaktien durch Ausübung von Wandel- oder Optionsrechten und die weitere Übertragung der Namenaktien unterliegen den Einschränkungen von § 4 der Statuten.

Das Bezugsrecht ist ausgeschlossen. Die Ausgabebedingungen werden durch den Verwaltungsrat festgelegt. Den im Rahmen des Vorwegzeichnungsrechtes durch die Aktionäre nicht gezeichneten Teil der Anleihsmission oder der ähnlichen Obligationen kann der Verwaltungsrat öffentlich plazieren.»

6. Änderung Kapitalstruktur

Antrag: 6.1 Der Verwaltungsrat beantragt § 5 der Statuten wie folgt zu ergänzen: § 5 Ziff 8 (neu): «Durch Beschluss der Generalversammlung können die Partizipationsscheine in Namenaktien umgewandelt werden.»

Antrag: 6.2 Der Verwaltungsrat beantragt Die Namenaktien im Nennwert von Sfr 100.- werden im Verhältnis 1:5 gesplittet, sofern die Generalversammlung auch der Umwandlung der Partizipationsscheine zustimmt und die entsprechenden Beschlüsse ins Handelsregister eingetragen werden.

Antrag: 6.3 Der Verwaltungsrat beantragt Umwandlung der Partizipationsscheine in Namenaktien durch Erhöhung des Aktienkapitals um Sfr 8'700'000 auf Sfr 47'512'500 durch Ausgabe von 435'000 Namenaktien im Nennwert von je Sfr 20.- unter Ausschluss des Bezugsrechtes der bisherigen Aktionäre. Die Liberierung der neuen Namenaktien erfolgt durch Verrechnung mit dem bisherigen Partizipationskapital. Die neuen Namenaktien unterliegen den Eintragungsbeschränkungen gemäss § 4 der Statuten.

Antrag: 6.4 Der Verwaltungsrat beantragt die Anpassung von § 3 Ziff 1 wie folgt: § 3 Ziff 1 (neu): «Das Aktienkapital beträgt Sfr 47'512'500. Es ist eingeteilt in 2'375'625 voll einbezahlte Namenaktien im Nennwert von je Sfr 20.-.»

Antrag: 6.5 Der Verwaltungsrat beantragt die Streichung von § 5.

Geschäftsbericht

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung und die Konzernrechnung 1994 und der Bericht der Revisionsstelle liegen am Sitz der Gesellschaft zur Einsicht auf. Partizipanten können den Geschäftsbericht auch direkt bei der Gesellschaft beziehen. Dem am 5. Mai 1994 eingetragenen stimmberechtigten Aktionären wird der Geschäftsbericht und die Einladung zur Generalversammlung per Post zugestellt.

Auflage der Generalversammlungsbeschlüsse

Das Protokoll der Generalversammlung liegt ab dem 21. Juni 1995 am Sitz der Gesellschaft, Klosterstrasse 20, 8406 Winterthur, zur Einsichtnahme auf.

Winterthur, 5. Mai 1995

Rieter Holding AG
Namens des Verwaltungsrates
Dr. h.c. Heinrich Steinmann


**Europäische Investitionsbank
Luxemburg**
**4 7/8 % Anleihe 1988-98
von CHF 150 000 000**

(Valoren-Nummer 435 593 / ISIN CH 0004355936)

Der noch ausstehende Betrag von CHF 141 930 000 obenerwähnter Anleihe wurde durch die Schuldnerin, in Übereinstimmung mit Ziffer 3b der Anleihebedingungen vorzeitig auf den

20. Juni 1995 zu 100.5 %

zur Rückzahlung gekündigt. Ab diesem Datum erlischt jede Verzinsung dieser Obligationen. Ab 20. Juni 1995 können daher die Titel, mit sämtlichen noch nicht verfallenen Coupons per 20. Juni 1995 und ff. versehen, bei sämtlichen Sätzen und Filialen der auf den Titeln erwähnten offiziellen Zahlstellen zur Rückzahlung eingereicht werden.

Zürich, im Mai 1995

Aus Auftrag:
Schweizerischer Bankverein

Bank Leu
**3 1/4 % Optionsanleihe 1985-1995 nachrangig
von SFr. 50 Mio. / ex Option**

(Valoren-Nummer: 29.116)

2 3/4 % Optionsanleihe 1986-1996 von SFr. 100 Mio. / ex Option

(Valoren-Nummer: 29.118)

5 % Anleihe 1986-2006 nachrangig von SFr. 100 Mio.

(Valoren-Nummer: 29.119)

Die Anleihschuldnerin, Leu Holding AG, hat gemäss einem Generalversammlungsbeschluss vom 21. April 1995 auf den 30. April 1995 mit der CS Holding fusioniert (Art. 748 OR). Durch den von Gesetzes wegen vorgesehenen Übergang aller Aktiven und Passiven durch Universalsukzession ist die CS Holding automatisch neue Schuldnerin der SFr.-Anleihen geworden. Die Leu Holding AG ist aufgelöst.

Unabhängig davon bleibt für die Bank Leu AG die durch Schuldbeitritt vom Dezember 1990 begründete Verpflichtung bestehen, diese ausstehenden Anleihen zu bedienen. Vermögensrechtlich ändert sich für die Obligationäre nichts.

Die oben genannten Anleihen sind weiterhin unter dem Namen Bank Leu AG kotiert. Ein Umtausch oder eine Abstempelung der im Umlauf befindlichen Titel findet nicht statt. Die Valoren-Nummern bleiben unverändert gültig.

Zürich, 5. Mai 1995

Bank Leu AG**Dividendenzahlung pro 1994**

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 3. Mai 1995 gelangt für das Geschäftsjahr 1994 eine ordentliche Dividende von 35% zur Auszahlung, d.h.

	Brutto	abzügl. Eidg. Verr.-Steuer	Netto
pro Aktie à nom. Fr. 100.--	Fr. 35.00	Fr. 12.25	Fr. 22.75
pro PS à nom. Fr. 100.--	Fr. 35.00	Fr. 12.25	Fr. 22.75

Die Dividende für Namenaktien wird gemäss den Instruktionen direkt überwiesen. Für Partizipationsscheine können die Coupons Nr. 8 bei folgenden Zahlstellen eingelöst werden:

- Schweizerischer Bankverein (Hauptsitz und Filialen)
- La Roche & Co. Banquiers, Rittergasse 25, Basel
- Regiobank beider Basel (Hauptsitz und Filialen)

Die Titel werden ab Freitag, 5. Mai 1995 ex Dividende gehandelt.

Basel, den 5. Mai 1995

Warteck Invest AG
Der Verwaltungsrat

Ein As für jeden Inserenten

der die Leser am Arbeitsplatz erreichen will.
Das Schweizerische Handelsamtsblatt wird fast
ausschliesslich von Lesern in leitenden Positionen
5x wöchentlich am Arbeitsplatz studiert.



Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Freitag, 2. Juni 1995, 14.30 Uhr, im Hotel «Mohren», In 4950 Huttwil.

Traktanden:

- Genehmigung des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1994.
Antrag des Verwaltungsrates: Der Geschäftsbericht und die Jahresrechnung 1994 seien zu genehmigen.
- Dechargeerteilung an die Verwaltungsorgane.
Antrag des Verwaltungsrates: Die Geschäftsleitung und der Verwaltungsrat seien für das Geschäftsjahr 1994 zu entlasten.
- Statutenrevision.
Antrag des Verwaltungsrates: Die gemäss den Erfordernissen des neuen Aktienrechtes revidierten Statuten seien zu genehmigen.
- Wahlen in den Verwaltungsrat.
Antrag des Verwaltungsrates: Die Herren Werner Lanz, Rohrbach; Ernst Rolli, Madlswil, und Thomas Rychen, Weier i. E., seien für eine weitere Amtsperiode wiederzuwählen.
Frau Marianne Flückiger, Grünenmatt, sei neu in den Verwaltungsrat zu wählen.
- Wahl der Revisionsstelle für das Jahr 1995.
Antrag des Verwaltungsrates: Die Revisuisse Price Waterhouse AG, Burgdorf, sei für das Jahr 1995 wiederzuwählen.

Der Geschäftsbericht und die revidierten Statuten sind ab 4. Mai 1995 am Sitz der Gesellschaft in Huttwil (beim Bahnhofvorstand von Willisau sowie am Domizil der Betriebsleitung (Emmental-Burgdorf-Thun-Bahn in Burgdorf) zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt und können dort bestellt werden.

Die Zutrittskarten, der Geschäftsbericht und die Statuten können gegen Ausweis des Aktienbesitzes vom 18. Mai bis 1. Juni 1995 bei der Finanzabteilung der Emmental-Burgdorf-Thun-Bahn in Burgdorf, beim Schweizerischen Bankverein in Langenthal und bei sämtlichen Stations- bzw. Bahnhofsvorständen der Vereinigten Huttwil-Bahnen bezogen werden.

Die Zutrittskarte berechtigt am 2. Juni 1995 (Versammlungstag) zur freien Fahrt auf allen Strecken der Vereinigten Huttwil-Bahnen mit denjenigen Zügen und Bussen, die vor der Versammlung in Huttwil eintreffen, und zurück mit denjenigen Zügen, die nach der Versammlung dort abgehen.

3400 Burgdorf, 7. April 1995

Vereinigte Huttwil-Bahnen
Der Präsident des Verwaltungsrates:
Dr. Kurt Babst

291-01614/0505



Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, 1. Juni 1995, 14.15 Uhr, im Kurhaus «Weissenstein».

Traktanden:

- Genehmigung des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1994.
Antrag des Verwaltungsrates: Der Geschäftsbericht und die Jahresrechnung 1994 seien zu genehmigen.
- Dechargeerteilung an die Verwaltungsorgane.
Antrag des Verwaltungsrates: Die Geschäftsleitung und der Verwaltungsrat seien für das Geschäftsjahr 1994 zu entlasten.
- Statutenrevision.
Antrag des Verwaltungsrates: Die gemäss den Erfordernissen des neuen Aktienrechtes revidierten Statuten seien zu genehmigen.
- Wahlen in den Verwaltungsrat.
Antrag des Verwaltungsrates: Herr Rudolf Enggist, Solothurn, sei für eine weitere Amtsperiode in den Verwaltungsrat zu wählen.
Frau Marianne Flückiger, Grünenmatt, sei neu in den Verwaltungsrat zu wählen.
- Wahl der Revisionsstelle für das Jahr 1995.
Antrag des Verwaltungsrates: Die Revisuisse Price Waterhouse AG, Burgdorf, sei für das Jahr 1995 wiederzuwählen.

Der Geschäftsbericht und die revidierten Statuten sind ab 4. Mai 1995 bei der Finanzabteilung der Betriebsleitung (Emmental-Burgdorf-Thun-Bahn in Burgdorf) zur Einsichtnahme der Aktionäre aufgelegt und können dort bezogen werden.

Die Zutrittskarten, der Geschäftsbericht und die Statuten können gegen Ausweis des Aktienbesitzes vom 15. bis 30. Mai 1995 bei der Filiale der Berner Kantonalbank in Moutier, bei der Solothurner Bank in Solothurn, bei der Finanzabteilung der Emmental-Burgdorf-Thun-Bahn in Burgdorf sowie auf den Stationen Langendorf, Oberdorf, Gänsbrunnen und Crémînes bezogen werden.

Die Zutrittskarte berechtigt am 1. Juni 1995 (Versammlungstag) zur freien Fahrt auf der Solothurn-Münster-Bahn mit denjenigen Zügen, die vor der Versammlung in Oberdorf eintreffen, und zurück mit denjenigen Zügen, die nach der Versammlung dort abgehen. Ferner berechtigt die Karte zur Hin- und Rückfahrt auf der Bergbahn Oberdorf-Weissenstein.

4500 Solothurn, 5. April 1995

Solothurn-Münster-Bahn
Der Präsident des Verwaltungsrates:
Dr. Karl Studer

291-01613/0505

Sima SA, Massagno

Convocazione all'assemblea generale straordinaria

Il consiglio di amministrazione convoca i Signori azionisti della società a Mezzovico, presso il Ristorante La Palazzina, per il giorno di venerdì 2 giugno 1995, alle ore 17.30,

all'assemblea generale straordinaria

per deliberare sul seguente

Ordine del giorno:

- Approvazione nuovi statuti.
- Eventuali.

Il vice-presidente del CdA:
Ing. Maderni

Sima SA, Massagno

Convocazione all'assemblea generale ordinaria

Il consiglio di amministrazione convoca i Signori azionisti della società a Mezzovico, presso il Ristorante La Palazzina, per il giorno di venerdì 2 giugno 1995, alle ore 18.00,

all'assemblea generale ordinaria

per deliberare sul seguente

Ordine del giorno:

- Rapporto del CdA sull'esercizio chiuso il 31 dicembre 1994 e rapporto di revisione.
- Deliberazioni:
 - sul rapporto di gestione e conti annuali, sulla ripartizione dell'utile;
 - sullo scarico degli organi sociali.
- Nomina nuovo membro in CdA.
- Nomina del revisore dei conti.
- Eventuali.

La relazione sulla gestione, compreso il conto annuale (bilancio, conto perdite e profitti), il rapporto annuale e il rapporto dell'ufficio di revisione sono depositati presso la sede legale della società ai sensi di legge, a disposizione dei Signori azionisti.

Il vice-presidente del CdA:
Ing. Maderni



Sportbahnen Elm AG, Elm

Einladung zur 24. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, 27. Mai 1995, um 14.30 Uhr im Restaurant Schabell, Empächli, Elm.

Traktanden und Anträge:

- Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1994, Bericht der Kontrollstelle.**
Der Verwaltungsrat beantragt Abnahme von Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1994.
- Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes.**
Der zur Verfügung stehende Bilanzgewinn beträgt:

Reingewinn 1994	Fr. 4 847.35
Vortrag vom Vorjahr	Fr. 7 374.27
Total	Fr. 12 221.62

 Der Verwaltungsrat beantragt, diesen Bilanzgewinn wie folgt zu verwenden:

Zuweisung an den gesetzlichen Reservefonds	Fr. 5 000.—
Vortrag auf neue Rechnung	Fr. 7 221.62
Total	Fr. 12 221.62
- Entlastung des Verwaltungsrates.**
Der Verwaltungsrat beantragt die Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates.
- Wahlen:**
 - Verwaltungsrat**
 - Revisionsstelle**
Der Verwaltungsrat beantragt, die bisherigen Verwaltungsräte zu bestätigen und die M. Jenny Treuhand AG, 8750 Glarus, für ein weiteres Jahr zu wählen.
- Mitteilungen und Verschiedenes.**

Die Jahresrechnung kann ab 8. Mai 1995 am Sitz der Gesellschaft eingesehen werden. Eintrittskarten für die Generalversammlung sind gegen schriftliche Einreichung eines Nummernverzeichnisses über den Aktienbesitz bis spätestens 19. Mai 1995 bei der Gesellschaft zu beziehen.

8767 Elm, 5. Mai 1995

Der Verwaltungsrat

An der Generalversammlung teilnehmende Aktionäre und deren Familien haben Anspruch auf eine Gratis-Retourenfahrt auf der Sesselbahn (gültig am 27. Mai 1995).

19-786870/0505

Insérez dans la FOSC!

Das Sparheft Nr. 42-516 791/04 ausgestellt von der Migrosbank, Hauptsitz, 8023 Zürich, mit einem Guthaben von Fr. 11 739.15 und Zinsen, wird vermisst. Allfällige Inhaber dieses Heftes werden hiermit aufgefordert, dieses innert dreier Monate, von heute an gerechnet, an einem Schalter der Migrosbank vorzuweisen, widrigenfalls dasselbe als kraftlos erklärt und an dessen Stelle ein neues Heft ausgestellt würde.

Zürich, 27. April 1995 Migrosbank
144-723756/0505

Inserate im SHAB
haben Erfolg

Liegenschaften

In der Region Sursee/LU infolge Wegzug ins Ausland rollstuhlgängige, luxuriöse
5½-Zimmer-Villa
zu verkaufen. Baujahr 80/83, sep. 2½-ZL-Wohnung, Fläche 1250 m² (Lrt), für Geschäftsstellz, Therapeuten usw. VP auf Anfrage.
Tel. 041/72 13 50, Fax 72 33 50

ANSON liefert



mobile kleine
Klimageräte

auf Rollen. Leise. 220 V, 840 W. Nur aufstellen: Sofort Kühle und Wohlbefinden in Büros, Wohn- und Schlafräumen. — Von:
ANSON 01/461111
8055 Zürich Friesenbergstr. 108

Inserate
erschliessen
den Markt

A vendre

Immeuble
locatif à
Renens
suite failite.
1'965'000.-
Rend. 7,5 %
077/23.35.82
021/903.24.84

Öffentliches Inventar mit Rechnungsruf

gemäss Art. 580 ff. ZGB

Erblasser:

Ramel Paul

geboren 1920, des Gottfried sel., von Gretzenbach, wohnhaft gewesen in 4658 Däniken, alte Landstrasse 6.

Eingabefrist:

Die Gläubiger und Schuldner, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, werden aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis mit 22. Mai 1995, bei Gefahr des Ausschlusses für Gläubiger gemäss Art. 590 ZGB, einzureichen.

Die Eingaben sind Wert 14. Februar 1995 (Todestag) zu berechnen und an die Amtschreiberei Olten-Gösgen in 4603 Olten, Amthausquai 23, zu richten.

Olten, 13. April 1995

Amtschreiberei Olten-Gösgen
029-034582/0505



CS holding

GRUPPENGESSELLSCHAFTEN:

SCHWEIZERISCHE

KREDITANSTALT

SCHWEIZERISCHE

VOLKSBANK

LEU HOLDING AG

CS FIRST BOSTON

FIDES INFORMATIK

CS LIFE

ELEKTROWATT AG

UMTAUSCHAUFFORDERUNG AN DIE AKTIONÄRE DER LEU HOLDING AG

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Leu Holding AG vom 21. April 1995 hat die Fusion mit der CS Holding beschlossen. Aktiven und Passiven der Leu Holding AG sind durch Universalsukzession gemäss Art. 748 OR per 30. April 1995 an die CS Holding übergegangen.

Die sich nicht bereits im Eigentum der CS Holding befindenden Aktien der Leu Holding AG werden gemäss den im Fusionsvertrag vom 3. April 1995 festgelegten Modalitäten in Aktien der CS Holding umgetauscht.

Die Aktionäre der Leu Holding AG erhalten für den Verlust ihrer Mitgliedschaftsrechte bei der Leu Holding AG für jede Leu Holding-Inhaberaktie vier CS Holding-Namenaktien von je Fr. 20 Nennwert plus die Dividendenberechtigung auf diesen Aktien für das Geschäftsjahr 1994/95 sowie eine Barabgeltung von Fr. 34.60.

Die Inhaberaktien der Leu Holding AG werden gebeten, ihre Inhaberaktien mit Coupons Nr. 4 ff. umgehend durch ihre Bankverbindung oder direkt bei der Bank Leu AG zum spesenfreien Umtausch einzureichen.

Zürich, 5. Mai 1995

CS HOLDING

Valoren-Nummern:	Inhaberaktien Leu Holding AG	203.901
	Namenaktien CS Holding	146.248

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung 1995

am Samstag, dem 20. Mai 1995, 10.30 Uhr in der Aula Cher in Sarnen.

Tagesordnung und Anträge des Verwaltungsrates:

1. **Vorlage und Genehmigung des Jahresberichtes, der Jahresrechnung und der Konzernrechnung 1994** sowie Kenntnisnahme von den Berichten der Revisionsstelle und des Konzernprüfers.

Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht, die Jahresrechnung und die Konzernrechnung 1994 zu genehmigen.

2. **Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinnes 1994 und Festsetzung der Dividende.**

Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzgewinn (einschliesslich Gewinnvortrag) von Fr. 11 262 688.- wie folgt zu verwenden:

Auszahlung einer Dividende von brutto Fr. 25.- je Namenaktie	Fr. 6 000 000.-
Zuweisung an die Spezialreserve	Fr. 4 000 000.-
Vortrag auf neue Rechnung	Fr. 1 262 688.-

3. **Entlastung des Verwaltungsrates.**

Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates Entlastung zu erteilen.

4. **Wahlen.**

4.1 **Wahlen in den Verwaltungsrat.**

Der Verwaltungsrat beantragt die folgenden, sich zur Wiederwahl stellenden Ratsmitglieder in ihrem Amt zu bestätigen und für weitere drei Jahre zu wählen.

Walter Meyer, dipl. Bau-Ing. ETH, Kastanienbaum (LU)	als Präsident
Ulrich Dätwyler, Dr. oec., Neuhausen (SH)	als Vizepräsident
Hans Jörg Merz, Dr. sc. techn. ETH, Wilen (OW)	als Mitglied
Norbert Ganz, dipl. Ing. ETH, Meggen (LU)	als Mitglied
Theo Guldemann, Kaufmann, Utikon (ZH)	als Mitglied
Josef Odermatt, eidg. dipl. Buchhalter, Stans (NW)	als Mitglied

4.2 **Revisionsstelle und Konzernprüfer.**
Der Verwaltungsrat beantragt, die ATAG Ernst & Young AG, Bern, als Revisionsstelle und Konzernprüfer für das laufende Geschäftsjahr zu wählen.

5. **Verschiedenes.**

Der Geschäftsbericht mit Jahresbericht, Jahresrechnung und Konzernrechnung sowie die Berichte der Revisionsstelle und des Konzernprüfers wurden den eingetragenen Aktionäre mit dem Stimmmaterial zugestellt.

In der Zeit vom 24. April 1995 bis und mit 20. Mai 1995 werden keine Eintragungen im Aktienbuch vorgenommen.

Stellvertretung:

Aktionäre, die verhindert sind, können sich wie folgt vertreten lassen:

- durch einen anderen Aktionär
- durch den unabhängigen Vertreter nach Art. 689c OR
Herrn Otto Wyss, Direktor, Visura Treuhandgesellschaft, Landenbergstrasse 34, 6005 Luzern
- durch ein Organ der Gesellschaft. Ihr Stimmrecht wird gemäss den Anträgen des Verwaltungsrates ausgeübt, sofern Sie nicht ausdrücklich andere Weisungen erteilen.

Depotvertreter Im Sinne von Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien frühzeitig bekanntzugeben, spätestens jedoch bis zum 20. Mai 1995, 10 Uhr.

Nach Beschlussfassung wird die Dividende über die Depotbank vergütet oder den Selbstverwahren auf das uns bekannte Konto überwiesen.

Sarnen, 5. Mai 1995

Der Verwaltungsrat
05-205229/0505

Wer nicht inseriert...
wird vergessen!



ROCHE HOLDING AG, BASEL

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung 1995 der Aktionäre

auf **Dienstag, den 30. Mai 1995, um 10.30 Uhr**
(Türöffnung 9.30 Uhr)
im Kongresszentrum der Messe Basel
(Eingang neben Hotel «Le Plaza»), Basel

Zutrittskarten für Aktionäre

Die Aktionäre, die an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, können statutarisch bis spätestens Donnerstag, 25. Mai 1995, von der Verwaltung unserer Gesellschaft in Basel oder von der Schweizerischen Bankgesellschaft, Zürich, vom Schweizerischen Bankverein, Basel, von der Schweizerischen Kreditanstalt, Zürich, und sämtlichen schweizerischen Niederlassungen dieser Banken gegen Hinterlegung der Aktien bei diesen Stellen ihre Zutrittskarte verlangen.

Da der letzte Tag der statutarischen Hinterlegungsfrist dieses Jahr auf den Auffahrtstag, einen gesetzlichen Feiertag, fällt und somit an diesem Tag keine Postzustellung erfolgt, möchten wir unseren Aktionären empfehlen, mit der Aktienhinterlegung nicht bis zum Ende der Frist zu warten, sondern dies bis längstens Dienstag, 23. Mai 1995, zu tun. Für Hinterlegungsbestätigungen, die nach Mittwoch, 24. Mai 1995, mittags, bei uns eintreffen, kann eine postalische Zustellung der Zutrittskarten nicht gewährleistet werden; solche Zutrittskarten werden am Schalter der Rechtsabteilung vor der Generalversammlung bereitgehalten und können dort abgeholt werden.

Traktanden und Anträge

1. **Genehmigung des Jahresberichts, der Jahresrechnung und der Konzernrechnung 1994**

Antrag des Verwaltungsrates: Gutheißung von Jahresbericht, Jahresrechnung und Konzernrechnung 1994.

2. **Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates**

Antrag des Verwaltungsrates: Erteilung der Entlastung an seine Mitglieder.

3. **Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinns**

Jahresgewinn 1994	Fr. 607 531 252
Vortrag vom Vorjahr	Fr. 10 254 255
Bilanzgewinn	Fr. 617 785 507

Antrag des Verwaltungsrates:

Ausschüttung einer Dividende von Fr. 55.- brutto je Aktie/Genußschein Fr. 474 409 485
Einlage in die freie Reserve Fr. 140 000 000
Vortrag auf neue Rechnung Fr. 3 376 022

Bei Annahme dieses Gewinnverwendungsantrages wird die Dividende ab 2. Juni 1995 nach Abzug von 35% Verrechnungssteuer netto mit Fr. 35.75 spesenfrei ausbezahlt.

4. **Wahlen in den Verwaltungsrat**

Antrag des Verwaltungsrates: Wiederwahl von Herrn Prof. Dr. Charles Weissmann und Neuwahl von Herrn Dr. Franz B. Humer in den Verwaltungsrat je für eine Amtsdauer von sechs Jahren.

5. **Wahl der Revisionsstelle**

Antrag des Verwaltungsrates: Wiederwahl der ATAG Ernst & Young AG als Revisionsstelle für das Geschäftsjahr 1995.

6. **Wahl des Konzernrechnungsprüfers**

Antrag des Verwaltungsrates: Wiederwahl von Price Waterhouse AG als Konzernrechnungsprüfer für das Geschäftsjahr 1995.

Unterlagen

Der Geschäftsbericht, der Revisionsbericht und der Bericht des Konzernrechnungsprüfers liegen ab 10. Mai 1995 am Sitz unserer Gesellschaft in Basel zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf. Außerdem können diese Unterlagen ab dem genannten Datum bei unserer Gesellschaft (Tel. 061/688 50 88) oder den oben aufgeführten Banken bezogen werden.

Vollmachterteilung

Aktionäre, die nicht persönlich an der Generalversammlung teilnehmen werden, können sich vertreten lassen. Für die Vollmachterteilung sind die Zutrittskarten auf der Rückseite zu unterzeichnen und dem Bevollmächtigten zu übergeben. Aktionäre können sich insbesondere auch durch ihre Bank oder ihren gewerbsmäßigen Vermögensverwalter als Depotvertreter, den unabhängigen Stimmrechtsvertreter oder durch unsere Gesellschaft vertreten lassen. Als unabhängiger Stimmrechtsvertreter i.S. von Art. 689c OR fungiert die Schweizerische Treuhandgesellschaft-Coopers & Lybrand AG, Postfach, 4002 Basel. Vollmachten an den unabhängigen Stimmrechtsvertreter sind demselben von den Aktionären direkt zuzustellen. Falls Aktionäre unsere Gesellschaft bevollmächtigen wollen, so ist die Vollmacht unterschrieben und mit Bezeichnung der Roche Holding AG als Bevollmächtigte uns zuhanden des Sekretariats des Verwaltungsrates zuzustellen. In diesem Fall wird das Stimmrecht im Sinne der Zustimmung zu den Anträgen des Verwaltungsrates ausgeübt.

Depotvertreter

Depotvertreter i.S. von Art. 689d OR werden gebeten, der Gesellschaft die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien möglichst früh, spätestens jedoch am 30. Mai 1995 bei der Zutrittskontrolle bekanntzugeben. Als Depotvertreter gelten die dem Bundesgesetz vom 8. November 1934 über die Banken und Sparkassen unterstellten Institute sowie gewerbsmäßige Vermögensverwalter.

Basel, den 3. Mai 1995

Für den Verwaltungsrat
Der Präsident: Fritz Gerber

71794

Sunshine Aviation SA, Lugano

Gli azionisti sono convocati

all'assemblea generale straordinaria

Il giorno di mercoledì 31 maggio 1995, alle ore 10, via Dufour 2, a Lugano, presso lo studio legale Probst-Pozzoli.

Ordine del giorno:

1. Modifica della ragione sociale e dello scopo e sostituzione degli attuali statuti con altri nuovi modificati secondo il nuovo diritto societario.
2. Eventuali.

Lugano, 2 maggio 1995

Il consiglio d'amministrazione
24-05287/0505

Société Générale d’Affichage Genève

CONVOCAZIONE DES ACTIONNAIRES

à l’Assemblée générale ordinaire, du mercredi 31 mai 1995, à 16 h 30 à l’Hôtel Noga Hilton, quai du Mont-Blanc 19, à Genève

Ordre du jour et propositions du Conseil d’administration

1. Commentaires sur le rapport de gestion 1994
2. Rapport de l’organe de révision
3. Approbation du rapport annuel, des comptes annuels et des comptes du groupe de l’exercice 1994
4. Décision sur l’emploi du bénéfice et fixation du dividende
 - bénéfice de l’exercice 1994 Fr. 18 396 945.-
 - report de l’année précédente Fr. 3 927 286.-
 - bénéfice au bilan Fr. 22 324 231.-
 - dividende Fr. 12 750 000.-
 - dotation à la réserve spéciale Fr. 4 500 000.-
 - report à nouveau Fr. 5 074 231.-

La somme de Fr. 12 750 000.- correspond à un dividende brut de Fr. 17.- par action nominative et de Fr. 17.- par bon de jouissance au porteur.

5. Décharge aux membres du Conseil d’administration

6. Elections de membres du Conseil d’administration

Le Conseil d’administration propose la réélection de MM. Gilles Colomb et Carlo Schmid pour trois ans.

7. Election de l’organe de révision

Le Conseil d’administration propose la réélection pour un an de la Société Fiduciaire et d’Etudes Fiscales et de M. William Jaeggli, comme organe de révision et comme réviseurs des comptes du groupe.

8. Divers

La convocation et une carte d’admission avec bulletins de vote sont adressées aux actionnaires inscrits au registre des actions avant le 4 mai 1995.

Les actionnaires peuvent confier la représentation de leurs actions, avec instructions, à un autre actionnaire ou à leur banque de dépôt. Dans ces deux cas ils leur transmettront directement leur carte d’admission dûment signée, avec les bulletins de vote. Ils peuvent également retourner à la société sans retard leur pouvoir de représentation, en précisant qui doit les représenter, un organe de la société ou la personne indépendante M^r Pierre Mottu, notaire à Genève, et en donnant leurs instructions de vote.

Les dépositaires (banques, etc.) au sens de l’article 689 d CO révisé sont invités à communiquer à la société dès que possible, mais au plus tard le 29 mai 1995, le nombre des actions qu’ils représentent. Sont considérés comme représentants dépositaires les établissements soumis à la loi fédérale du 8 novembre 1934 sur les banques et les caisses d’épargne ainsi que les gérants de fortune professionnels.

Le rapport de gestion, comportant le rapport annuel, les comptes annuels, les comptes du groupe et le rapport de l’organe de révision, est à la disposition des actionnaires durant le délai légal aux sièges de la société et des succursales. Chaque actionnaire reçoit en outre le rapport de gestion par courrier séparé.

Les décisions prises par l’Assemblée générale seront mises à la disposition des porteurs de bons de jouissance à partir du 12 juin 1995 au siège de la société.

Genève, le 5 mai 1995

LE CONSEIL D’ADMINISTRATION



VILLARS HOLDING SA

Les actionnaires sont invités à assister à

l’assemblée générale ordinaire

fixée au mercredi 31 mai 1995, à 10 h. 15, à l’Eurotel, salle Panorama, Grand-Places 14, à Fribourg.
La liste des présences sera close à 10 h. (Ouverture du bureau à 9 h.).

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d’administration.
 2. Rapport de gestion, comptes de l’exercice 1994, comptes de groupe 1994 et rapports de l’organe de révision.
Proposition: approbation du rapport et des comptes.
 3. Décharge au conseil d’administration.
Proposition: donner décharge.
 4. Utilisation du bénéfice disponible.
 - Bénéfice reporté Fr. 607 956.-
 - Bénéfice de l’exercice Fr. 680 061.-
 - Total à disposition de l’assemblée générale Fr. 1 288 017.-
- Proposition:
Versement d’un dividende inchangé de Fr. 6.- brut par action
- 98 585 actions ayant droit au dividende Fr. 591 510.-
 - Tantièmes au conseil d’administration Fr. 15 000.-
 - Report à compte nouveau Fr. 681 507.-
5. Nomination de l’organe de révision et du réviseur des comptes de groupe.
Proposition: renouvellement du mandat de ATAG Ernst & Young, Fribourg, pour l’exercice 1995.

Le procès-verbal de l’assemblée générale du 31 mai 1994, ainsi que le bilan, le compte de profits et pertes et les rapports de gestion et de l’organe de révision seront déposés au siège social où les actionnaires peuvent en prendre connaissance dès le 9 mai 1995.

Les détenteurs d’actions nominatives qui sont inscrits régulièrement au registre des actionnaires à la date du 9 mai 1995 recevront par courrier séparé leur carte d’admission avec procuration au verso et bulletins de vote. Aucun transfert d’actions ne sera enregistré le 9 mai au 1er juin 1995.

Les détenteurs d’actions au porteur peuvent retirer leur carte d’admission avec procuration au verso et bulletins de vote jusqu’au vendredi 26 mai 1995, à midi, auprès du siège social de Villars Holding ou auprès des banques suivantes et de leurs succursales:

- Banques Populaire Suisse
- Banque de l’Etat de Fribourg
- Banque Cantonale Vaudoise

sur dépôt des actions ou sur présentation d’un certificat de dépôt d’une banque suisse. Les actions seront bloquées jusqu’au lendemain de l’assemblée générale.

Représentation

Les actionnaires qui ne sont pas en mesure d’assister à l’assemblée générale peuvent – soit se faire représenter par un autre actionnaire pour les actions nominatives (art. 16 de nos statuts), ou par un représentant de son choix pour les actions au porteur, avec des instructions de vote; – soit donner procuration à Villars Holding; dans ce cas, le droit de vote sera exercé conformément aux propositions du conseil d’administration; – soit donner procuration au représentant indépendant en la personne de Me Jacqueline Passaplan, à l’adresse suivante: Rue St-Pierre 2, 1700 Fribourg, en lui envoyant la carte d’admission et leurs instructions écrites jusqu’au vendredi 26 mai 1995. A défaut d’instructions de leur part, Me Passaplan votera selon les propositions du conseil d’administration.

Dépositaires

Les représentants dépositaires au sens de l’art. 689 CO sont priés de communiquer à Villars Holding au plus tard jusqu’au 30 mai 1995, à midi, le nombre, l’espèce et la valeur nominale des actions qu’ils représentent. Sont considérés comme représentants dépositaires les établissements soumis à la Loi fédérale du 8 novembre 1934 sur les banques, ainsi que les gérants de fortune professionnels.

Fribourg, le 5 mai 1995

Le conseil d’administration
17-12804/9505

Fleming Flagship Fund

Société d’investissement à Capital Variable European Bank & Business Centre, 6, route de Trèves, L-2633 Senningerberg, Grand-Duché du Luxembourg, R.C Luxembourg No B 8478

Les actionnaires du Fleming Flagship Fund («la Société») sont par la présente convoqués à une

assemblée générale extraordinaire

qui se déroulera le lundi 15 mai 1995, à 14 h. 30, au siège social de la Société, European Bank & Business Centre, 6, route de Trèves, L-2633 Senningerberg.

L’ordre du jour sera le suivant:

1. Amendement et finalisation de l’article 21 concernant les statuts coordonnés pour permettre au conseil d’administration de prolonger la période de remboursement des produits du rachat, jusqu’à une période n’excédant pas 50 jours ouvrables comme requis par les conditions en vigueur dans certains marchés où les futurs compartiments de la Société sont susceptibles d’investir.
2. Amendement de l’article 4, premier paragraphe, deuxième phrase des statuts coordonnés, par l’adjonction du terme «filiales» après «succursales».
3. Adjonction à l’article 16 des statuts coordonnés du paragraphe suivant: «La Société peut réaliser les investissements soit directement, soit indirectement par l’intermédiaire des filiales, selon les décisions du conseil d’administration. Toute référence dans ces articles aux «investissements» et aux «actifs» se rapportera, selon le cas, soit aux investissements réalisés et aux actifs réels détenus directement, soit aux investissements réalisés et aux actifs réels détenus indirectement par les filiales susmentionnées.»
4. Adjonction à l’article 22 des statuts coordonnés du paragraphe suivant, qui correspondra à l’avant-dernier paragraphe: «(vii) la valeur nette des actifs de toute filiale de la société pouvant ne pas être déterminée avec précision.»

Nous rappelons aux actionnaires que les délibérations lors de cette assemblée ne sont valables que si un quorum de 50% de toutes les actions émises est atteint et que les résolutions sont adoptées par un vote à la majorité des deux tiers des actions présentes ou représentées.

Pour avoir le droit de participer à l’assemblée, les détenteurs d’actions au porteur doivent déposer leurs certificats d’actions au porteur sept jours avant l’assemblée auprès de l’institution suivante:

Robert Fleming (Switzerland) AG, Roeschbachstrasse 22, CH-8037 Zürich

Les actionnaires qui ne peuvent pas assister personnellement à l’assemblée peuvent voter par procuration en utilisant le formulaire de procuration requis (disponible sur demande auprès du siège social de la société) et le retourner au moins sept jours ouvrables avant la date de l’Assemblée Générale Extraordinaire à la Société, c/o Fleming Fund Management (Luxembourg) S.A., L-2888 Luxembourg.

Mai 1995

Sur ordre du conseil d’administration:
Henry C. Kelly

46-713825/0505

Lunedì, martedì, mercoledì, giovedì e venerdì il Foglio ufficiale svizzero di commercio è a disposizione per vostre

annunci d’offerte di lavoro

Offen steht die Türe zum Schweizerischen Handelsamtsblatt für

Immobilien-Inserate

die Handel, Gewerbe und Industrie berühren

Bekanntmachung

Aus dem Aufsichtsrat der Kraftwerk Reckingen AG, Reckingen, ist ausgeschlossen: Herr Dietrich H. Boesken mit Wirkung ab 18. Januar 1995

Neu in den Aufsichtsrat wurden gewählt: Herr Dr. Stephan Bieri mit Wirkung ab 18. Januar 1995

Herr Dr. Günther Hässler mit Wirkung ab 14. Dezember 1994

Herr Hans Kuntzemüller mit Wirkung ab 14. Dezember 1994

In den Aufsichtsrat wurde wiedergewählt: Herr Andreas Bellwald mit Wirkung vom 18. Juli 1994

Im übrigen setzt sich der Aufsichtsrat der Kraftwerk Reckingen AG wie folgt zusammen:

1. Herr Andreas Bellwald, Termerweg 21, 3900 Brig-Glis, Vorsitzender
2. Herr Dr. Stephan Bieri, Jurastrasse 20, 5000 Aarau
3. Herr Peter Buchmüller, Märkeweg 7, D-73614 Schorndorf
4. Herr Theo Fischer, Alte Bahnhofstrasse 7, 5610 Wohlen
5. Herr Dr. Günther Hässler, Georg-Friedrich-Händel-Strasse 7, D-76275 Ettlingen
6. Herr Hans Kuntzemüller, Lehefeldstrasse 1B, D-79232 March

Neu! TwixTel
Telefonbuch Schweiz der PTT auf CD-ROM jetzt mit 25 Bänden genüsslich neue Bandenergie der PTT Stand April 95. Als Auslieferungssystem Fr. 90.- oder für Netz und Mailings Fr. 450.-
Bspg ZH 01/984 22 11 Langnau BE 065/53 11 11

HEWLETT PACKARD Printer

DeskJet 320 Bundle	399.-
DeskJet 540	449.-
DeskJet 660C	649.-
DeskJet 850	949.-
DeskJet 1200C	1'590.-
DeskJet 1600C	1'990.-
LaserJet 4L	788.-
LaserJet 5P	1'390.-
LaserJet 4V, A3	3'290.-

SONY Monitore ab Lager

SF15" Trinitron	799.-
SF17" Trinitron	1'490.-
GDM17SE1T, 17" Trinitron	1'890.-
GDM20SE1T, 20" Trinitron	3'390.-

PANATRONIC AG

ALLE IN ONE
Sehestr. 80 • 8105 Regensdorf
Tel. 01 871 18 18 • Fax: 01 871 18 19
MAILBOX 157 50 18 • HOTLINE 157 50 76 (Fr. 2-8) Mo. - Mi. 11:00-18:00



Inserate erschliessen den Markt

02-785518/0505

**TAGUNGS- UND
UNTERHALTUNGS
ZENTRUM**
BLACKOUT ZÜRICH AIRPORT

**Der ideale Standort
für Ihren Anlass.**

Das Tagungszentrum
Blackout eignet sich
speziell für:

- Präsentationen
- Seminare
- Workshops
- Pressekonferenzen
- Modeschauen

Interessiert?
Mit einem Anruf
erfahren Sie mehr
über unsere neuen
Dienstleistungen.

Flughafen-Restaurants Zürich
Postfach
8058 Zürich-Flughafen
Telefon 01/814 33 00



**HOTEL
OLTEN**

Bahnhofstrasse 5
4600 Olten
Telefon 062 26 30 30
Telefax 062 26 40 04

- ****Hotel mit 63 Betten
- Bankett- und Konferenzräume für 250 Personen (alle rollstuhlgängig)
- Rôtisserie «Les 4 Saisons», das bekannteste Feinschmeckerrestaurant
- Brasserie «Feldschlösschen» mit gutbürgerlicher Küche

...

**Kongresse, Tagungen,
Seminare, Vereinsanlässe,
Pressekonferenzen, Hochzeiten
und Familienfeiern**

**Ihr Schloss
für alle Fälle.**

Die ideale Umgebung für Konferenzen, Seminare, Tagungen, Bankette... Modern eingerichtete Räumlichkeiten in stivoller Atmosphäre einer Berner Campagne aus dem 16. Jahrhundert.



SCHLOSS HÜNIGEN

Evangelisches Studien- und Kulturzentrum
Seminar- und Bankethotel ***SH VCH
3510 Konolfingen
Tel. 031 791 26 11 Fax 031 791 27 31

Tagen und Tafeln am Schnittpunkt zwischen Ost- und Zentralschweiz im Kreuz in Jona.

Für Ihre Tagung, Ihr Seminar, Ihre Schulung bis zu 500 Personen sind wir bestens ausgerüstet.

Lassen Sie sich und Ihre Gäste dabei kulinarisch von uns verwöhnen.

Rufen Sie einfach an oder faxen Sie uns:



Tel. 055 28 28 26
Fax 055 28 54 36
St. Gallerstrasse 30
8645 Jona/Rapperswil

Boldern

Evangelisches Tagungs- und Studienzentrum



**Die preiswerte Alternative
an Panorama-Lage**

Für Ihre Tagungen, Seminare, Firmenanlässe usw. Gerne sind wir bei der Organisation Ihrer Veranstaltung behilflich.

Unser Haus mit der gepflegten Bescheidenheit befindet sich an schönster Aussichtslage in Männedorf am Zürichsee. 70 Zimmer, moderne Seminarinfrastruktur, Japan-Pavillon.

Verlangen Sie unsere ausführliche Dokumentation
Telefon (01) 922 11 71, Fax (01) 921 14 55



Leuenberg



25 km von Basel entfernt, mitten in wunderschöner Juralandschaft, abseits von Lärm und Hektik, befindet sich das Tagungs- und Studienzentrum **Leuenberg**.

Die grosszügig gestaltete Anlage, die modern ausgestatteten Tagungsräume, die gute Küche und die gastfreundliche Atmosphäre des Hauses bieten beste Voraussetzungen für eine optimale Durchführung von Tagungen, Kursen und Seminaren.

Wir freuen uns auf Ihre Anfrage

Heimstätte Leuenberg
Tagungs- und Studienzentrum
der Nordwestschweiz
4434 Hölstein Baselland
Telefon 061 951 14 81

KREUZ BELP KONFERENZ-ZENTRUM



Seminare/Konferenzen/Tagungen

Die passenden Räumlichkeiten - wir an Ihrer Seite - zusammen sind wir ein leistungsfähiges Team!

Zentrale Lage (beim Bahnhof Belp, 12 Zugminuten ab Bern), genügend Parkplätze direkt beim Haus (mit Einstellhalle), Helle Konferenzräume 10-500 Personen. Alle technischen Hilfsmittel. Persönliche Beratung und Betreuung. Spezielle Seminarermessung.

Gern senden wir Ihnen unsere Dokumentation!

Dorfstrasse 30 (im Dorfzentrum), 3123 Belp
Telefon 031 819 42 40, Telefax 031 819 41 64

Mit gestrafftem
Ausbildungsbudget
das Optimale erhalten: im
POSTHOTEL Oberberg

- Grosse und kleine Schulungsräume
- Alle technischen Einrichtungen
- 3 Restaurants für Geniesser einer gepflegten Küche
- Moderne, komfortable, ruhige Zimmer
- ... weil's nahe liegt ...
- 50 Autominuten von Zürich und Luzern
- 10 Autominuten von Einsiedeln
- 5 Autominuten vom Sihlsee
- ... so günstig ist ...
- Am besten verlangen Sie eine konkrete Offerte.

... und viel Erfahrung hat!
Unsere Dokumentation gibt Auskunft.
Einfach anrufen oder einen Fax schicken.



CH-8843 Oberberg
Telefon 055/58 11 72, Fax 055/58 25 87
Fam. A. + W. Löschli



RESTAURANT - PIZZERIA - RESIDENCE - FAMILIE MATTI
CH-3780 GSTAAD - TEL. 030 8 31 91 - FAX 030 4 36 33

**Der ideale Ort
für Ihr nächstes Seminar**

- modularbare Räume für 10 bis 60 Personen
 - moderne technische Installationen
 - gepflegte Umgebung mit Schwimmbad und Tennisplätzen
 - interessante Seminarpauschen
 - abwechslungsreiches Rahmenprogramm
- Verlangen Sie unsere Informationsmappe mit Schnuppergutschein.



Bank Leumi le-Israel (Schweiz)

Dividendenzahlung für 1994

Gemäss Beschluss der Generalversammlung der Aktionäre vom 28. April 1995 wird der Dividendencoupon Nr. 24 unserer Stammaktien «B» von nominal Fr. 500.- zur Zahlung fällig.

Die Dividende von 10% für die Aktien Nm. 1 bis 39300 beträgt

Fr. 50.-	brutto, abzüglich
Fr. 17.50	35% Verrechnungssteuer
Fr. 32.50	netto

Ab 2. Mai 1995 können die Coupons an unserem Sitz in Zürich, Claridenstrasse 34, und bei unserer Filiale in Genf, rue du Rhône 80, eingelöst werden.

28. April 1995

Der Verwaltungsrat
240-116068/0505

Luogobello SA Sorengo

L'assemblea generale ordinaria

è convocata a Sorengo, via al Colle 8, per il 30 maggio 1995, alle ore 15, in prima convocazione e, occorrendo in seconda convocazione per il 31 maggio 1995 stesso luogo ed ora, con il seguente

Ordine del giorno:

1. Rapporto del consiglio di amministrazione, del bilancio e del conto perdite e profitti dell'esercizio 1994.
2. Presentazione rapporto del revisore.
3. Approvazione del bilancio e conto perdite e profitti dell'esercizio 1994 e scarico del consiglio di amministrazione.
4. Risoluzione circa il reddito di esercizio.
5. Nomine statutarie.
6. Eventuali.

Il consiglio di amministrazione
24-06481/10505

Wer nicht inseriert... wird vergessen!